Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 120: Jan-Juni (2002)

Heft: 188

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK 0025065
3003 BERN 10233
AZ 3000 Bern 1
Postcode 1
269

No 188 Montag, 30.09.2002 120. Jahrgang
No 188 Lundi, 30.09.2002 120. année
No 188 Lunedì, 30.09.2002 120. annata

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, **seco**, Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 120.– (inkl. MwSt); Ausland CHF 200.–
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Amtliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, **seco**, Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 120.– (TVA compris); Etranger CHF 200.–
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, **seco**, Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, **E-mail**: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 120.– (IVA compresa); Estero CHF 200.–
Servizio d'abonnenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ER&B BAU GmbH**, in Mägenwil, c/o Ettore Pomilia, Schareggstrasse 3, 5506 Mägenwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13. 09. 2002. Zweck: Alle mit einem Baugeschäft zusammenhängenden Tätigkeiten, insbesondere Ausführungen im Akkord; kann Darlehen gewähren, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pomilia, Ettore, italienischer Staatsangehöriger, in Mägenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--; Rudolf, Roger, von Mönthal, in Holderbank AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--; Bürki, Hansjürg, von Radelfingen, in Hergiswil NW, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Fritz J. Etter, Treuhandbüro, in Dietikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6697 vom 24.09.2002
(00664414 / CH-400.4.023.807-5)

■ **FineArtPix GmbH**, in Küttigen, c/o Dr. Markus Zuber, Burghalde 23, 5024 Küttigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Printservice, Durchführung von Fotografie- und Kunst-Workshops sowie Handel mit Printmaterialien; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 21'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zuber, Dr. Markus, von Mollis, in Küttigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Kuyas, Mehmet Ferit, von Zürich, in Wädenswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Brunner, Eduard Otto (genannt Edy), von Uetendorf, in Wädenswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--.
Tagebuch Nr. 6698 vom 24.09.2002
(00664416 / CH-400.4.023.808-0)

■ **kalchofner, alpha consulting**, in Muri AG, Heideggstrasse 7, 5630 Muri, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf, Beratungen und Schulungen in den Bereichen Web, Homepage, Visitlösungen, Internetpräsent und EDV-Schulungen. Eingetragene Personen: Kalchofner, Christine, von Lachen, in Muri AG, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6699 vom 24.09.2002
(00664418 / CH-400.1.023.797-0)

■ **Sporty-Dogs GmbH**, in Muhen, c/o Miryam Rüetschi, Färbergasse 2, 5037 Muhen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Durchführung von Kursen zur Ausbildung von Hunden aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 21'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rüetschi, Miryam, von Suhr und Amden, in Muhen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Bapst, Eveline, von St. Ursen, in Safenwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Mürset, Willy, von Diesse, in Biberstein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Hochuli, Peter, von Schöftland, in Schöftland, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 6700 vom 24.09.2002
(00663982 / CH-400.4.023.809-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **1solution AG**, in Mägenwil, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Informationstechnologie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 2000, S. 7874). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aslaksen, Erik Christian, von Zürich, in Aarau, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Schmidt, Reto, von Veltheim AG, in Birr, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mantadakis, Iosif, von Zürich, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; West, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6701 vom 24.09.2002
(00663984 / CH-400.3.021.860-2)

■ **A. Soltermann AG Bauunternehmung**, in Unterkulm, Baumeisterarbeiten, Bauführungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04. 06. 2002, S. 2, Publ. 495462). Domizil neu: Feldmatte 4, 5726 Unterkulm.
Tagebuch Nr. 6702 vom 24.09.2002
(00663986 / CH-400.3.009.788-3)

■ **Auma-Möbel AG**, in Gränichen, Handel mit Möbeln und Inneneinrichtungsgegenständen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7294). Statutenänderung: 19. 09. 2002. Domizil neu: Oberfeldstrasse 13, 5722 Gränichen, [behördliche Änderung]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--.
Tagebuch Nr. 6703 vom 24.09.2002
(00663988 / CH-400.3.010.202-2)

■ **Bodyfit & Company AG**, in Neuenhof, Betrieb von Fitness- und Bräunungsstudios usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 20. 10. 1998, S. 7166). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Frauenfeld (HR Thurgau)].
Tagebuch Nr. 6704 vom 24.09.2002
(00664420 / CH-400.3.006.807-4)

■ **Colortronic International AG**, in Hunzenschwil, nationale und internationale Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 04. 2002, S. 1, Publ. 447876). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoemaker, Rolof, niederländischer Staatsangehöriger, in AR Baarn (NL), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verweyen-Weber, Paulus Petrus Wilhelmus genannt Paulus, niederländischer Staatsangehöriger, in Blaricum (NL), Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6706 vom 24.09.2002
(00664422 / CH-400.3.020.978-9)

■ **Honeywell AG**, in Suhr, Verkauf und Support von Produkten der Sensorik, Mess-, Steuerungs- und Regelungstechnik usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 2001, S. 9030), mit Hauptsitz in: Dielsdorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pavesi, Hermann, von Zell ZH, in Zell ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6707 vom 24.09.2002
(00664424 / CH-400.9.019.154-3)

■ **Hutmacher + Schlund AG**, in Aarau, Handel mit, Fabrikation sowie Import und Export von Waren aller Art, insbesondere elektronischen Komponenten, Systemen und Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 08. 12. 1998, S. 8388). Statutenänderung: 12. 09. 2002. Aktienkapital neu: CHF 200'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.--. Aktien neu: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 12.09.2002 werden 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet. Gleichzeitig werden 200 neue voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben.
Tagebuch Nr. 6708 vom 24.09.2002
(00663990 / CH-400.3.020.022-8)

■ **IBK GmbH**, bisher in Gränichen, Ausführung von Bauplanungen, von Ingenieurarbeiten für Hoch- und Tiefbau sowie Berechnung von Rohrleitungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 89 vom 11. 05. 1998, S. 3176). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Sitz neu: Menziken. Domizil neu: c/o Karsten Jungk, Floraweg 16, 5737 Menziken. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jungk, Karsten, deutscher Staatsangehöriger, in Menziken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-- [bisher: in Gränichen]; Jungk, Sabine, deutsche Staatsangehörige, in Menziken, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-- [bisher: in Gränichen].
Tagebuch Nr. 6709 vom 24.09.2002
(00663992 / CH-400.4.016.987-7)

■ **Jos. Erdin Erben**, in Gansingen, Betrieb eines Restaurants. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 02. 06. 2000, S. 3754). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erdin, Josef Daniel, von Gansingen, in Böttstein, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Gansingen].
Tagebuch Nr. 6710 vom 24.09.2002
(00663994 / CH-400.2.021.919-4)

■ **MERDAN GmbH**, in Spreitenbach, Führung eines Metzgereiladens usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3225). Statutenänderung: 12. 09. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erhalac, Mehmet, türkischer StA., in Spreitenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erhalac, Mustafa, türkischer StA., in Spreitenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].
Tagebuch Nr. 6711 vom 24.09.2002
(00663996 / CH-400.4.022.378-5)

■ **NH Gartenbau GmbH**, bisher in Wollerau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 27. 07. 2001, S. 5799). Gründungsstatuten: 19.07.2001. Statutenänderung: 9. 09. 2002. Sitz neu: Fischbach-Göslikon. Domizil neu: Hinterdorfstrasse 2, 5525 Fischbach-Göslikon. Zweck: Erbringen von Gartenbau-, Maurer- und Erdarbeiten; kann Darlehen gewähren, Zweigniederlassungen errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 16.07.2001 von Nazmi Hoxha und Vjolice Hoxha-Neziri, in Fischbach, einen Lieferwagen Iveco 35-10 Turbo Daily zum Preise von CHF 17'000.--, wovon CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 7'000.-- gutgeschrieben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoxha, Nazmi, von Jugoslawien, in Fischbach-Göslikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [wie bisher]; Hoxha-Neziri, Vjolice, von Jugoslawien, in Fischbach-Göslikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [wie bisher].
Tagebuch Nr. 6712 vom 24.09.2002
(00664426 / CH-130.4.002.738-1)

■ **Plustherm Point GmbH**, in Wettingen, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Apparaten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 2001, S. 8182). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDO Visura, in Baden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6713 vom 24.09.2002
(00664428 / CH-400.4.019.974-4)

■ **Raiffeisenbank Thalheim-Oberflachs**, in Thalheim AG, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 2002, S. 2, Publ. 552656). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Süess, Luzia, von Oberflachs, in Oberflachs, Bankleiter-Stellvertreterin, mit Kollektivun-

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister 1
Registre du commerce
Registro di commercio

AG 1	FR 6	NE 9	SZ 12	ZG 15
AI 2	GE 6	NW 10	TG 12	ZH 16
AR 2	GL 8	OW 10	TI 12	
BE 2	GR 8	SG 10	UR 14	
BL 4	JU 8	SH 11	VD 14	
BS 5	LU 9	SO 11	VS 15	

Schuldenrufe 21
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Abhanden gekommene Wertpapiere 24
Titres disparus
Titoli smarriti

Öffentliches Beschaffungswesen 27
Marchés publics
Acquisti pubblici

Marken 29
Marques
Marchi

Andere gesetzliche Publikationen 34
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Unternehmenspublikationen 36
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Index 38
Indice
Indice

Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135, 2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Telefax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch
Reservieren sie jetzt ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

terschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Cornelia, von Küsnacht ZH, in Wängi, Bankleiter-Stellvertreterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6714 vom 24.09.2002
(00664430 / CH-400.5.901.021-0)

■ **Schweizer & Partner AG**, in Zurzach, elektrische und elektronische Installationen und Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 20. 04. 1998, S. 2643). Domizil neu: Hauptstrasse 29a, 5330 Zurzach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess, Rolf, von Dürrenroth, in Zurzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Urs, von Sumvitg, in Zurzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6715 vom 24.09.2002
(00664432 / CH-400.3.018.570-3)

■ **Viva Car AG**, in Aarburg, Zurverfügungstellung von Gebrauchsgütern, insbesondere Autos, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 13. 03. 2000, S. 1693). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: INDEXTRA AG, in Schwyz, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6716 vom 24.09.2002
(00663998 / CH-400.3.019.416-5)

■ **WARP Production, Sonderegger & Livrano**, in Oberentfelden, Tonstudio, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 2001, S. 2371). Firma neu: **Warp Production Sonderegger**. Rechtsform neu: Einzelfirma. Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Domenico Livrano aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Livrano, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Oberentfelden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sonderegger, Marcel, von Heiden, in Baden, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberehrendingen, Gesellschafter].
Tagebuch Nr. 6717 vom 24.09.2002
(00664000 / CH-400.2.022.605-1)

■ **WEBSTAR TRADING AG**, in Mägenwil, Handel mit Waren aller Art usw. vorwiegend auf der Basis von Internet-Applikationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 2001, S. 8062). Statutenänderung: 28. 05. 2002. Firma neu: **WEBDACOM AG**. Domizil neu: c/o Christine Gadient, Lettenstrasse 5, 5506 Mägenwil.
Tagebuch Nr. 6718 vom 24.09.2002
(00664002 / CH-400.3.021.566-4)

■ **Widmer & Co**, in Baden, EDV-Dienstleistungen sämtlicher Art usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2002, S. 2, Publ. 354540). Firma neu: **Gabriel, Widmer Informatik**. Domizil neu: Bruggerstrasse 46, 5400 Baden.
Tagebuch Nr. 6719 vom 24.09.2002
(00664004 / CH-400.2.022.198-0)

■ **Wohlfahrtsfonds der John AG Zaunbau, Eiken**, in Eiken, Stiftung (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4142). Eingetragene Personen neu oder mutierend: John, Adelbert, von Eiken, in Ueken, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Eiken]; John, Theres, von Eiken, in Ueken, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Eiken].
Tagebuch Nr. 6720 vom 24.09.2002
(00664006 / CH-400.7.921.238-3)

■ **Wohnbaugenossenschaft Wynenfeld Buchs**, in Buchs AG, Genossenschaft (SHAB Nr. 182 vom 23. 09. 1997, S. 6987). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gloor, Heinz, von Birrwil, in Muhen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dürrenberger, Reinhard, von Reigoldswil, in Aarau, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6721 vom 24.09.2002
(00664434 / CH-400.5.917.005-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Honauer & Erne Roadrunner Pneu Service**, in Leibstadt, Ausführung von Autoservicearbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 1996, S. 4874). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 6722 vom 24.09.2002
(00664436 / CH-400.2.018.533-5)

AI

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Simplex AG**, in Appenzell, Herstellung und Verarbeitung sowie Handel mit Kunststoffprodukten aller Art sowie mit Produktionseinrichtungen für die Kunststoffverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5041). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Beringen (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 11) im Handelsregister des Kantons Appenzell Innerrhoden von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 241 vom 24.09.2002
(00664370 / CH-310.3.000.646-5)

AR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Titan plus AG**, in Reute AR, Schachen 150, 9414 Schachen bei Reute, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 2002. Zweck: Bearbeitung und Vertrieb von Metallteilen aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten belasten und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu je CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die von der Gesellschaft ausgehenden Mitteilungen an ihre Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Fax, Telegramm oder andere Übertragungsmittel an die der Verwaltung letztbekannte Adresse; sind die Adressen nicht bekannt, so erfolgen die Mitteilungen durch das SHAB. Eingetragene Personen: Burkhard, Werner, von Lützelflüh und Stäfa, in Au SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kurer-Friedli, Andrea, von Berneck, in Berneck, mit Einzelprokura; Kubus Revisions GmbH, in Au SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 848 vom 24.09.2002
(00663932 / CH-300.3.014.452-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **EAS Edelstahlbau AG**, in Speicher, Verarbeitung von Blechen und Profilen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2002, S. 2, Publ. 341924). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ristikic, Dragisa, von Trogen, in Gams, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassner, Paul, österreichischer Staatsangehöriger, in Gams, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Rudolf H., von Heiden, in Abtwil (Gaiserwald), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Graf, Dominik, von Heiden, in Speicher, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 849 vom 24.09.2002
(00663934 / CH-300.3.010.659-5)

■ **Praxipharm AG**, in Teufen AR, Handel mit pharmazeutischen Spezialitäten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 2001, S. 10259). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Walter Richard, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 850 vom 24.09.2002
(00664362 / CH-300.3.011.313-1)

■ **Progredi AG**, in Heiden, Dienstleistungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 2000, S. 5678). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jürg Kliebenschädel, Steuerrechtspraxis, in Teufen AR, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Audita Treuhand & Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 851 vom 24.09.2002
(00664364 / CH-300.3.013.612-7)

■ **Slongo AG**, in Herisau, Hoch-, Tief- und Strassenbau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2002, S. 2, Publ. 345180). Weiteres Geschäftslokal: Dürrenbach, 9107 Urnäsch.
Tagebuch Nr. 852 vom 24.09.2002
(00664366 / CH-300.3.014.034-4)

■ **Wohnbau AG Pro Schönengrund**, in Schönengrund, Bautätigkeit in Schönengrund zu fördern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20. 07. 1998, S. 5024). Domizil neu: c/o Rolf Helg, Hinterdorf, 9105 Schönengrund. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Leo, von Schwellbrunn, in Schönengrund, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schoch, René, von Schwellbrunn, in Herisau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Brunner, Hans, von Wattwil, in Schönengrund, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 853 vom 24.09.2002
(00664368 / CH-300.3.011.565-6)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Bracher Kälte GmbH**, in Vechigen, c/o Bernhard Bracher, Grabenweg 135, 3068 Utzigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Handel mit und Installation von kältetechnischen Anlagen und Geräten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bracher, Bernhard, von Rüegsau, in Utzigen (Vechigen), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Bracher, Erika, von Rüegsau, in Utzigen (Vechigen), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5168 vom 24.09.2002
(00663514 / CH-035.4.030.975-5)

■ **Bruno Arn Malerei GmbH**, in Bern, Bottigenstrasse 37, 3018 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 09. 2002. Zweck: Betrieb und Führung einer Baumalerei; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Arn, Bruno, von Lyss, in Köniz, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Noth, Daniel, von Zurnholz, in Gasel (Köniz), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5169 vom 24.09.2002
(00663516 / CH-035.4.030.976-0)

■ **emoticom ag**, in Bern, Wasserwerkgasse 5, 3011 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Marketing und Kommunikation, insbesondere Beratung, Kreation und Realisation von New Media Projekten; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hüttenmoser, Patrick, von Rorschacherberg, in Nidau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aellen, Tom, von Saaneri, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burri, Walter, von Krauchthal, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ris, Armin, von Etziken, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sommer, Franziska, von Wyssachen, in Thun, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boresta AG, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5170 vom 24.09.2002
(00663518 / CH-035.3.030.977-5)

■ **SIMSAUDIO SIMON BRANDENBERGER**, in Belp, Seftigenstrasse 51, 3123 Belp, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführen von Tontechnikerarbeiten. Eingetragene Personen: Brandenberger, Simon, von Buch am Irchel, in Belp, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5171 vom 24.09.2002
(00663680 / CH-035.1.030.978-3)

■ **Universal-Job Temporär- und Dauerstellenvermittlung AG**, in Bern, Weissenbühlweg 40, 3000 Bern 14, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Universal-Job Temporär- und Dauerstellenvermittlung AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Statuten Hauptsitz: [13.04.1994]. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 11.05.1981. Zweck Hauptsitz: Zurverfügungstellung von Temporär-Arbeitskräften und Vermittlung von Dauerstellen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Eingetragene Personen: Rechsteiner, Fritz, von Speicher, in Jestetten (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Walter, von Hofstetten bei Brienz, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelprokura; Gissi, Sandro, von Langnau im Emmental, in Oberbipp, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5172 vom 24.09.2002
(00663682 / CH-035.9.030.979-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **A. Maurer Finances et Services SA**, in Bern, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Verwaltung von Wertpapieren, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 2001, S. 3648). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maurer, Walter, von Schmiedrued, in Niederönz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmuckli, Beat, von Netstal, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5173 vom 24.09.2002
(00663684 / CH-035.3.000.573-0)

■ **Advanced Solutions AG**, in Bolligen, Entwicklung und Verkauf von Software sowie Handel mit Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 23. 09. 2002, S. 2, Publ. 652658). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stamm-Engemann, Andrea, von Schleitheim, Ittigen und Thun, in Goldach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5174 vom 24.09.2002
(00663686 / CH-035.3.011.200-6)

■ **Art Rock GmbH**, in Worb, Import, Fabrikation und Verkauf von Sportwaren und Sportgeräten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 1997, S. 7549). Firma neu: **Art Rock GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.8.2002 hat der Konkursrichter Konolfingen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 28.8.2002 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 5175 vom 24.09.2002
(00663688 / CH-170.4.001.030-6)

■ **AUTOHALLE AG**, in Ostermundigen, Betrieb von Autoreparaturwerkstätten mit Servicestationen und Autohandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1999, S. 4965). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FIGAS Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, in Köniz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Refiba Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5176 vom 24.09.2002
(00663520 / CH-035.3.012.443-0)

■ **Autohaus Gümligen AG**, in Muri bei Bern, Betrieb einer Auto-Reparatur-Werkstätte mit Servicestationen und Autohandel, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1998, S. 6399). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FIGAS Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, in Köniz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Refiba Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5177 vom 24.09.2002
(00663522 / CH-035.3.012.395-3)

■ **Carrosserie Berger AG**, in Ittigen, Führung eines Garagebetriebes mit zugehörigen Dienstleistungen, insbesondere Carrosserie- und Carrosseriespenglerarbeiten sowie Reparaturen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1998, S. 7410). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FIGAS Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, in Oberwangen b. Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Refiba Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5178 vom 24.09.2002
(00663524 / CH-035.3.011.741-8)

■ **CSD Computer Solutions Development AG**, in Zollikofen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Datenverarbeitungs- und Telekommunikationssystemen, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 10. 09. 2002, S. 2, Publ. 634972). Domizil neu: Meielenfeldweg 10, 3052 Zollikofen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mani, Dieter O., von Diemtigen, in Ittigen, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 5179 vom 24.09.2002
(00663526 / CH-073.3.000.511-7)

■ **Express-Sohlerei Gebrüder Aeschlimann**, in Ostermundigen, Schuhreparaturen im Schnellservice, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 10. 08. 1983, S. 2785). Zweck neu: Schuhreparaturen im Schnellservice, Verkauf von Schuhen und Accessoires, Verkauf von gebrauchten Konsumgütern.
Tagebuch Nr. 5180 vom 24.09.2002
(00663690 / CH-035.2.013.963-6)

■ **Focus Kommunikations-Design AG**, in Bern, Konzeption, Beratung, Umsetzung und Planung von PR-Werbe- und Verkaufsförderungsmassnahme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 23. 08. 2000, S. 5729). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thales Organisation AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dialog Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5181 vom 24.09.2002
(00663692 / CH-035.3.003.958-6)

■ **GRAND CASINO KURSAAL BERN AG**, in Bern, Errichtung und Führung von Casinobetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 05. 08. 2002, S. 2, Publ. 588386). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häberling, George Dr., von Obfelden, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Sofirom, in Lausanne, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stauffer, Peter Dr., von Bern und Signau, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Frei, Daniel, von Niederbipp, in Interlaken, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Sprenger, Philipp, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Harra, Stefan, österreichischer Staatsangehöriger, in Spiezwiler, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Sofirom, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5182 vom 24.09.2002
(00663694 / CH-035.3.026.708-1)

■ **Honeywell AG**, in Ostermundigen, Verkauf und Support von Produkten der Sensorik usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1541), mit Hauptsitz in: Dielsdorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laudenbacher, Roland, von La Punt-Chamues-ch, in Kirchberg BE, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Andreas, von Freimettigen, in Belp, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5183 vom 24.09.2002
(00663696 / CH-035.9.017.527-5)

■ **JAK & Partner, Financial Consultants AG**, in Muri bei Bern, Vertrieb von Anlagefonds und Vermögensverwaltung für Dritte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2001, S. 783). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spörri, Hans-Georg, von Marthalen, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krachpelz, Jürg A., von Biel BE und Zürich, in Gümligen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 5184 vom 24.09.2002
(00663528 / CH-035.3.028.079-8)

■ **Krachpelz AG Assekuranz Beratungen**, in Muri bei Bern, Treuhänderische Verwaltung von Versicherungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24. 06. 2002, S. 4, Publ. 523008). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaer, Roland Prof. Dr., von Dagmersellen, in Allenlüften, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Spörri, Hans-Georg, von Marthalen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krachpelz, Jürg A., von Biel BE und Zürich, in Gümligen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmutz, Ewald, von Ueberstorf und Bösingen, in Solothurn, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Gygax, Peter, von Seeberg, in Ostermundigen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 5185 vom 24.09.2002
(00663530 / CH-035.3.000.251-2)

■ **Lobuka Immobilien AG**, in Bern, Besitz, An- und Verkauf, Neu- und Umbau sowie Verwaltung von Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 02. 04. 2002, S. 4,

Publ. 406838). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maurer, Walter, von Schmiedried, in Niederönz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmuckli, Beat, von Netstal, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5186 vom 24.09.2002
(00663532 / CH-035.3.012.746-9)

■ **M. Sauerer Immobilien AG**, in Köniz, Erwerb, Veräusserung sowie Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15. 08. 2001, S. 6251). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sauerer, Martin, von Bern, in Schliern bei Köniz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Bremgarten bei Bern, in Liebefeld].
Tagebuch Nr. 5187 vom 24.09.2002
(00663534 / CH-035.3.001.564-7)

■ **Reinhard + Partner, Planer + Architekten AG**, in Bern, Betrieb eines Planungs- und Architekturbüros sowie Vornahme von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Planung, der Architektur und des Bauwesens usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 22. 09. 1997, S. 6943). Domizil neu: Elfenauweg 73, 3006 Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärrer, Georg, von Neunkirch, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nyffenegger, Fred, von Wyssachen, in Muri bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Axmann, Johann, von Jegenstorf, in Bolligen, mit Kollektivprokura zu zweien; Hügli, Christoph, von Sumiswald, in Burgdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Michel, Peter, von Köniz, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Roland, von Vordemwald, in Burgdorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reinhard, Tobias, von Sumiswald, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Teuscher, Daniel, von Erlenbach im Simmental, in Hinterkappelen (Wohlen bei Bern), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nell, Renato, von Göschenen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schneider, Stefan, von Diessbach bei Büren, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Bern].
Tagebuch Nr. 5188 vom 24.09.2002
(00663698 / CH-035.3.000.183-7)

■ **The UsitawiNetwork Foundation**, in Münsingen, Unterstützung von gemeinnützigen Projekten des Netzwerkes 'The UsitawiNetwork' usw., Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 2002, S. 4, Publ. 592322). Aufsichtsbehörde: Eidg. Departement des Innern (EDI).
Tagebuch Nr. 5189 vom 24.09.2002
(00663700 / CH-035.7.030.823-6)

■ **TopOnlineProfit AG**, in Bern, Beratung von privaten und juristischen Personen vorab in Geldangelegenheiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 2002, S. 2, Publ. 516454). Domizil neu: Spitalgasse 33, 3011 Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Peter, von Wald und Neunkirch, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5190 vom 24.09.2002
(00663702 / CH-035.3.030.654-6)

■ **Zentralverband der schweizerischen Fettindustrie**, in Bern, Wahrung der wirtschaftlichen und wirtschaftspolitischen Interessen der Mitglieder usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2002, S. 4, Publ. 107). Statutenänderung: 6. 06. 2002. Firma neu: **SwissOlio - Verband Schweizerischer Hersteller von Speiseölen, Speisefetten und Margarinen**. Uebersetzungen der Firma neu: **(SwissOlio - Union des Fabricants Suisse d'Huiles comestibles, Graisses et Margarines) (SwissOlio - Unione del Produttori Svizzeri di Olio, Grassi e Margarine)**. Zweck neu: Wahrung der wirtschaftlichen und wirtschaftspolitischen Interessen der Mitglieder sowie Förderung der Zusammenarbeit unter den Firmen der schweizerischen Ölmühlen-, Speiseöl-, Speisefett- und Margarinen-Industrie in gemeinsamer Selbsthilfe.
Tagebuch Nr. 5191 vom 24.09.2002
(00663704 / CH-035.5.014.776-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Harald Meyer VDI Ingenieure & Architekten AG in Liquidation**, in Bern, Betrieb eines Ingenieur- und Architekturbüros usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09. 12. 1998, S. 8406). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 5192 vom 24.09.2002
(00663536 / CH-035.3.011.371-6)

■ **Histag AG, Immobilien und Verwaltungen in Liquidation**, in Wahlern, Vermittlung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, Finanzierungen und Verwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01. 07. 1998, S. 4519). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 5193 vom 24.09.2002
(00663538 / CH-035.3.010.717-2)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Sigi-Wein, Albrecht Siegenthaler**, in Rüti bei Lyssach, Dorfstrasse 11, 3421 Rüti bei Lyssach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Weinen aller Art, insbesondere mit Weinen aus der Neuen Welt. Eingetragene Personen: Siegenthaler, Albrecht, von Trub, in Rüti bei Lyssach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1837 vom 24.09.2002
(00663540 / CH-053.1.015.955-0)

■ **Stiftung Erich Schöni**, in Wynau, c/o Ruth Dora Schöni-Schärer, Cholbettistrasse 32, 4923 Wynau, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Die Stiftung verfolgt als überkonfessionelles, christliches Hilfswerk ausschliesslich und unwiderruflich karitative und gemeinnützige Zwecke. Diese werden erreicht durch die Unterstützung von Schulen, Spitälern, Altersheimen, Kinderheimen, Kinderkrippen, Waisenhäusern und Lehrlingswerkstätten im In- und Ausland. Ebenso durch materielle Hilfe und Hilfe zur Selbsthilfe in Entwicklungsländern und Ländern der Zweiten Welt sowie durch Förderung und Unterstützung von Hilfswerken. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 3 und höchstens 7 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Schöni-Schärer, Ruth Dora, von Sumiswald, in Wynau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schöni, Matthias Ernst, von Sumiswald, in Chur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beiner-Schöni, Gabriela, von Sumiswald und Schüpfen, in Thun, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schöni, Heinz, von Sumiswald, in Riken AG (Gemeinde Murgenthal), Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schöni, Daniel, von Sumiswald, in Wernetshausen (Gemeinde Hinwil), Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Unico Treuhand AG, in Burgdorf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1838 vom 24.09.2002
(00663542 / CH-053.7.015.956-5)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Ersparniskasse Dürrenroth**, in Dürrenroth, Förderung des Sparsinnes und der Vermögensbildung durch Entgegennahme und Verzinsung von Spareinlagen und andern Geldern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 2001, S. 6287). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.09.2002 infolge Fusion mit der 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank'), in Sumiswald. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank') über.
Tagebuch Nr. 1839 vom 24.09.2002
(00663544 / CH-053.3.000.777-7)

■ **Ersparniskasse Wyssachen-Eriswil**, in Wyssachen, Betrieb einer regionalen Bank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2002, S. 5, Publ. 568376). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 07.09.2002 infolge Fusion mit der 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank'), in Sumiswald. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank') über.
Tagebuch Nr. 1840 vom 24.09.2002
(00663706 / CH-053.3.007.659-6)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Röthenbach-Eggiwil und Umgebung**, in Röthenbach im Emmental, Förderung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder in Zusammenarbeit mit der fenaco, in Bern, insbesondere durch Versorgung der Landwirtschaft und weiterer Kreise mit Produktionsmitteln usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1999, S. 7204). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ramseier, Fritz, von Trub, in Röthenbach im Emmental, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kropf, Albert, von Teufenthal AG, in Röthenbach im Emmental, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Ulrich, von Lauperswil, in Eggiwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Tschanz, Rudolf, von Röthenbach im Emmental, in Röthenbach im Emmental, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlüchter, Daniel, von Schangnau, in Röthenbach im Emmental, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 1841 vom 24.09.2002
(00663708 / CH-053.5.001.948-9)

■ **Spar- und Leihkasse Madiswil**, in Madiswil, Betrieb einer Regionalbank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 2002, S. 2, Publ. 554626). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.09.2002 infolge Fusion mit der 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank'), in Sumiswald. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die 'Spar- und Leihkasse Sumiswald' (neu: 'Bernerland Bank') über.
Tagebuch Nr. 1842 vom 24.09.2002
(00663710 / CH-053.3.008.363-0)

■ **Spar- und Leihkasse Sumiswald**, in Sumiswald, Betrieb einer Regionalbank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2002, S. 3, Publ. 448792). Statutenänderung: 21. 09. 2002. Firma neu: **Bernerland Bank**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Bank. Zur Geschäftstätigkeit gehören alle bei einer Bank üblichen Geschäfte, insbesondere folgende: a) Passivgeschäft: Entgegennahme von Geldern in allen banküblichen Formen einschliesslich Spareinlagen; b) Kreditgeschäft: Gewährung von gedeckten und ungedeckten Krediten in allen banküblichen Formen, insbesondere: Geldkredite, Verpflichtungskredite, Derivative Geschäfte für Kunden; c) Dienstleistungsgeschäft: Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Effektenhandel, andere banküblliche Dienstleistungsgeschäfte; d) Eigengeschäfte: Abwicklung von Geschäften für eigene Rechnung, wie Geldanlagen, Geldaufnahmen und Derivative Instrumente. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, überbauen, belehnen und veräussern oder solche verwalten. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 9'310'000 [bisher: CHF 5 200 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 9'310'000. Aktien neu: 186'200 Namenaktien zu CHF 50 [bisher: 20'800 Namenaktien zu CHF 250]. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 21.09.2002 die Ersparniskasse Wyssachen-Eriswil, in Wyssachen, durch Fusion. Aktiven von CHF 172 306 655 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 161 272 253 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19.07.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 20'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 50 der übernehmenden Gesellschaft sowie eine Ausgleichszahlung von total CHF 1 000 000 (pro bisherige Namenaktie ausmachend CHF 50). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 21.09.2002 die Ersparniskasse Dürrenroth, in Dürrenroth, durch Fusion. Aktiven von CHF 216 285 800 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 198 801 436 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19.07.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 28'600 voll liberierte Namenaktien zu CHF 50 der übernehmenden Gesellschaft sowie eine Ausgleichszahlung von total CHF 123 200 (pro bisherige Namenaktie ausmachend CHF 56). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 21.09.2002 die Spar- und Leihkasse Madiswil, in Madiswil, durch Fusion. Aktiven von CHF 166 406 720 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 155 786 043 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19.07.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 33'600 voll liberierte Namenaktien zu CHF 50 der übernehmenden Gesellschaft sowie eine Ausgleichszahlung von total CHF 182 000 (pro bisherige Namenaktie ausmachend CHF 65). Mitteilungen an die Aktionäre neu: schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Am 21.09.2002 erfolgte vorgängig der Fusion mit Kapitalerhöhung ein Aktiensplit (neu: 104'000 Namenaktien zu CHF 50 anstelle von 20'800 Namenaktien zu CHF 250). Weiteres Geschäftslokal: Dorf, 3465 Dürrenroth. Weiteres Geschäftslokal: Unterdorfstrasse 9, 4934 Madiswil. Weiteres Geschäftslokal: Lütoldstrasse 1, 3454 Sumiswald. Weiteres Geschäftslokal: Dorf, 4954 Wyssachen. Weiteres Geschäftslokal: Stalden, 4952 Eriswil. Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 2, 3360 Herzogenbuchsee. Weiteres Geschäftslokal: Dorfstrasse 43, 3432 Lützelflüh. Weiteres Geschäftslokal: Bleuen, 4943 Oeschenbach. Weiteres Geschäftslokal: c/o Station RM, 3435 Ramsei. Weiteres Geschäftslokal: Käsereistrasse 289, 4938 Rohrbach. Weiteres Geschäftslokal: c/o Gemeindeverwaltung, 4938 Rohrbachgraben. Weiteres Geschäftslokal: Rüegsaustrasse 35, 3415 Rüegsauschachen. Weiteres Geschäftslokal: Post, 3464 Schmidigen-Mühleweg. Weiteres Geschäftslokal: c/o Gemeindeverwaltung, 4942 Walterswil. Weiteres Geschäftslokal: Dorfstrasse 29, 3457 Wasen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Käser, Bruno, von Dürrenroth, in Walterswil BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wüthrich-Witschi, Hans, von Trub, in Lützelflüh, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Burkhalter, Werner, von Rüegsau, in Rüegsau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Gygax, Paul, von Seeberg, in Grünenmatt (Gemeinde Lützelflüh), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; König, Max, von Wiggiswil, in Grünen (Gemeinde Sumiswald), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Rauch, Mathias, von Sumiswald, in Sumiswald, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumberger, Heidi, von Koppigen, in Hasle-Rüegsau (Gemeinde Hasle bei Burgdorf), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Ulrich Andreas, von Madiswil, in Madiswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Grossenbacher, Markus, von Affoltern im Emmental, in Dürrenroth, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meister, Richard, von Sumiswald, in Wyssachen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schönle, Felix, von Rothrist, in Rothrist, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schulz, Jörn, von Thun, in Eriswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stegemann, Heinz, von Schlieren, in Madiswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Iseli, Ulrich, von Rüegsau, in Madiswil, Stellvertreter des Vorsitzenden der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liebert, Bernhard, von Dietikon, in Dürrenroth, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüthrich, Hans-Ulrich, von Trub, in Lützelflüh (Gemeinde Lützelflüh-Goldbach), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Naegeli, Andrea, von Innertkirchen, in Sumiswald, mit Kollektivprokura zu zweien; Röthlin, Felix, von Kerns, in Grossdietwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Ryser, Hans, von Dürrenroth, in Thunstetten, mit Kollektivprokura zu zweien; Scheidegger, Roland, von Madiswil, in Wyssachen, mit Kollektivprokura zu zweien; Steffen, Kurt, von Wyssachen, in Rohrbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Wüthrich, Heinz, von Trub, in Walterswil BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Schumacher, Rolf, von Rüschegg, in Sumiswald, Vorsitzender der Geschäftsleitung und Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär (Nichtmitglied) und Verwalter]; Hügli, Jakob, von Sumiswald, in Sumiswald, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Verwalter Stellvertreter]; Studer, Adrian, von Oberösch, in Burgdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rüegsau, Mitglied der Geschäftsleitung].
Tagebuch Nr. 1843 vom 24.09.2002
(00663712 / CH-053.3.000.588-9)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Abderhalden**, in Kallnach, Bergweg 5, 3283 Kallnach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Sprachschulen im Ausland. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma 'Abderhalden', in Kallnach. Eingetragene Personen: Abderhalden-Hartmann, Bigna, von Wattwil und Trimmis, in Kallnach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2515 vom 24.09.2002
(00663552 / CH-073.1.014.617-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Baugenossenschaft 'Sonnseite' Schwarzenburg**, bisher in Wahlern, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 1999, S. 8171). Statutenänderung: 30. 05. 2002. Firma neu: **Baugenossenschaft Sonnseite**. Sitz neu: Biel BE. Domizil neu: Murtenstrasse 57, 2502 Biel/Bienne. Zweck: Sie hat zum Zweck, preisgünstige Mietwohnungen zu erstellen, zu unterhalten, zu vermieten und allenfalls zu verkaufen. Sie kann ferner alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck und die wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder zu fördern. Die Genossenschaft verfolgt keinen gewinnstrebenden Zweck. Anteilscheine: Anteilscheine von CHF 1'000.–. Haftung/Nachschusspflicht: keine persönliche Haftbarkeit. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedo, Rita, von Zumholz, in Vinelz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Spielmann, Urs, von Messen, in Romanshorn, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hindelbank].
Tagebuch Nr. 2516 vom 24.09.2002
(00663714 / CH-035.5.007.890-1)

■ **Bieler Feuerbestattungsgenossenschaft**, in Biel BE, Förderung der Feuerbestattung durch den Betrieb einer Kremationsanlage, Genossenschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 08. 2001, S. 6219). Statutenänderung: 18. 04. 2002. Firma neu: **Bieler Feuerbestattungs-Genossenschaft**. Zweck neu: Die Genossenschaft übernimmt für ihre Mitglieder, gegen Rückgabe des Anteilscheines durch die Angehörigen, die Kosten der Feuerbestattung im Krematorium Biel-Madretsch, der Urne, der Urnenausgabe und der Abdankungsfeier in der Kapelle 1 oder 2 gestützt auf die Rechnung der Friedhofverwaltung. Die Genossenschaft kann Bestrebungen in Zusammenhang mit der Feuerbestattung unterstützen und Beiträge an bauliche Massnahmen zur Verbesserung der Feuerbestattung im Krematorium Biel-Madretsch gemäss Vereinbarung vom 18.12.2000 mit der Einwohnergemeinde Biel gewähren. Vorstand: 5 - 7 Mitglieder. [gestrichen: Vorstand: 7 bis 8 Mitglieder.]. [Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig].
Tagebuch Nr. 2517 vom 24.09.2002
(00663716 / CH-073.5.000.243-5)

■ **Bielersee-Schifffahrts-Gesellschaft AG**, in Biel BE, Betrieb fahrplanmässiger Personenschiffe und Extrafahrten auf dem Bielersee usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2002, S. 4, Publ. 369268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzi, Gottfried, von Adelboden, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Peter, Rolf, von Radelfingen, in Erlach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Allemann, Rolf, von Herbetswil, in Herbetswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friedli, Fritz, von Ursenbach, in Erlach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stähli, Bernhard, von Hofstetten bei Brienz, in Nidau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 2518 vom 24.09.2002
(00663718 / CH-073.3.000.246-8)

■ **Conimec SA**, à Biel BE, travaux de mécanique et d'électromécanique etc., succursale (FOSC no 227 du 23. 11. 1992, p. 5457), avec siège principal à: Giubiasco. Nouvelle raison sociale: **Conimec SA en liquidation**. Nouvelle raison sociale du siège principal: Conimec SA in liquidazione. Nouvelles remarques du siège principal: La société est dissoute ensuite de faillite prononcée le 15.03.2002 par le Tribunal du district de Bellinzone (FOSC no 57 du 22.03.2002 p. 13).
Journal no 2524 du 24.09.2002
(00663722 / CH-073.9.004.773-6)

■ **Domaine Frôté SA**, à La Neuveville, commerce de produits de la table, exploitation de vignes et conseils en tous genres, société anonyme (FOSC no 117 du 20. 06. 2001, p. 4616). Inscription ou modification de personne: Konzett, Martin Daniel, de Grindelwald, à Grindelwald, administrateur, avec signature collective à deux.
Journal no 2512 du 24.09.2002
(00663546 / CH-073.3.005.897-8)

■ **EWO Gemeinnützige Baugenossenschaft Einfaches Wohnen**, in Biel BE, Erstellung billiger und gesunder Wohnungen im Sinne der eidgenössischen und kantonalen Vorschriften über die Förderung des Wohnungsbaues, Genossenschaft (SHAB Nr. 227 vom 29. 09. 1988, S. 3972). Statutenänderung: 17. 06. 2002. Firma neu: **Wohnbaugenossenschaft EWO**. Zweck neu: In gemeinsamer Selbsthilfe ihren Mitgliedern preisgünstigen Wohnraum zu beschaffen, zu unterhalten und für sie zu verwalten. Die Tätigkeit der Genossenschaft ist nicht gewinnstrebig. Die Genossenschaft erstellt, kauft oder mietet Immobilien und vermietet diese an ihre Mitglieder. Sie kann zu diesem Zweck unbebaute und bebaute Liegenschaften und Baurechte erwerben,

belasten und veräussern. Sie kann sich an Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zielsetzungen beteiligen. [Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig].
Tagebuch Nr. 2519 vom 24.09.2002
(00663720 / CH-073.5.000.702-4)

■ **FASCINOR HOLDING SA**, à Biel BE, placement, achat et vente de titres etc., société anonyme (FOSC no 248 du 21. 12. 2001, p. 10094). Nouvelle adresse: rue des Jardins 11, 2502 Biel/Bienne.
Journal no 2525 du 24.09.2002
(00663724 / CH-073.3.005.882-7)

■ **Fascinor SA**, à Biel BE, fabrication de l'habillement horloger etc., société anonyme (FOSC no 144 du 29. 07. 2002, p. 2, publ. 581050). Nouvelle adresse: rue des Jardins 11, 2502 Biel/Bienne.
Journal no 2526 du 24.09.2002
(00663726 / CH-073.3.010.506-9)

■ **Maillor SA**, à Biel BE, fabrication de l'habillement horloger etc., société anonyme (FOSC no 144 du 29. 07. 2002, p. 2, publ. 581534). Nouvelle adresse: rue de Flore 22, 2502 Biel/Bienne.
Journal no 2527 du 24.09.2002
(00663728 / CH-073.3.005.883-5)

■ **Mühlematter SA**, à Biel BE, exploitation des entreprises électrotechniques etc., société anonyme (FOSC no 247 du 20. 12. 2001, p. 10045). Personne et signature radiée: Freiburghaus Treuhand AG Biel, à Bienne, organe de révision. Inscription ou modification de personne: CCT Castagna & Castagna Treuhand, à Bienne, organe de révision.
Journal no 2528 du 24.09.2002
(00663562 / CH-073.3.001.723-3)

■ **Pro Routes S.A., Succursale de St-Imier**, à Saint-Imier, entreprise et exécution de tous travaux de constructions de routes et de génie civil, fabrication, achat, vente et transport etc., succursale (FOSC no 111 du 12. 06. 1990, p. 2344), avec siège principal à: Tavannes. Inscription ou modification de personne: Rudin, Pierre-Luc, de Lausen, à Saules BE, administrateur et directeur, avec signature individuelle.
Journal no 2513 du 24.09.2002
(00663548 / CH-073.9.003.452-5)

■ **Weiss + Appetito AG Lyss**, in Lyss, Betrieb einer Bauunternehmung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 2002, S. 4, Publ. 388052). Domizil neu: Bielstrasse 16, 3250 Lyss. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Edelmann, Roland, von Zürich, in Schwarzenburg (Wahlern), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2520 vom 24.09.2002
(00663554 / CH-073.3.002.740-9)

■ **Winox SA**, à Biel BE, importation et exportation ainsi que le commerce et la représentation de produits de tout genre, société anonyme (FOSC no 165 du 28. 08. 2001, p. 6608). Nouvelle adresse: rue des Jardins 9, 2502 Biel/Bienne.
Journal no 2529 du 24.09.2002
(00663564 / CH-073.3.006.408-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Abderhalden**, in Kallnach, Vermittlung von Sprachschulen im Ausland, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2001, S. 9191). Aktiven und Passiven sind auf die Einzelfirma 'Abderhalden', in Kallnach, übergegangen. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 2521 vom 24.09.2002
(00663556 / CH-073.1.011.835-7)

■ **Eric Emery**, à Lamboing, commerce d'eaux minérales, de bières et de liqueurs, raison individuelle (FOSC no 156 du 13. 08. 1999, p. 5548). La procédure de faillite est clôturée. Raison de commerce radiée d'office (art. 66 al. 1 ORC).
Journal no 2514 du 24.09.2002
(00663550 / CH-073.1.009.475-3)

■ **Lamin'Art Sàrl en liquidation**, à Biel BE, achat, vente et fabrication de biens de tous genres etc., société à responsabilité limitée (FOSC no 126 du 30. 06. 2000, p. 4429). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 2530 du 24.09.2002
(00663566 / CH-073.4.010.036-9)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma I.G. Metallbau Fluag Aktiengesellschaft**, in Biel BE, Unterstützung der Arbeitnehmer der Firma usw., Stiftung (SHAB Nr. 162 vom 14. 07. 1984, S. 2539). Gemäss Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 13.08.2002 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2522 vom 24.09.2002
(00663558 / CH-073.7.004.107-1)

■ **Personalvorsorgestiftung der Henri Hauser A.G.**, in Biel BE, Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2002, S. 4, Publ. 319892). Gemäss Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 13.08.2002 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2523 vom 24.09.2002
(00663560 / CH-073.7.004.079-1)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Smart Regent GmbH**, in Interlaken, c/o Erich Kirchhofer, General-Guisanstrasse 27 F, 3800 Interlaken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 09. 2002. Zweck: Fabrikation von Uhren, Handel mit Uhren und Zubehör sowie Import und Export von Uhren und Uhrenbestandteilen. Kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Einladungen und Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Kirchhofer, Erich, von Auenstein, in Interlaken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Xiu, Chen Wen, chinesische Staatsangehörige, in Hongkong (CN), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Sha, San Zhong, chinesischer Staatsangehöriger, in Shenzhen (CN), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--.
Tagebuch Nr. 1846 vom 24.09.2002
(00663568 / CH-092.4.015.629-8)

■ **Steffi von Siebenthal**, in Saanen, Chalet Rüeblihorn, 3777 Saanenmöser, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Werbeauftritte für Snowboard- und Skiausrüstung sowie für Snowboard- und Skibekleidung. Eingetragene Personen: von Siebenthal, Steffi, von Saanen, in Saanenmöser (Saanen), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1847 vom 24.09.2002
(00663570 / CH-092.1.015.630-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Foto H.P. Erb**, in Steffisburg, Einzelfirma (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 1994, S. 6648). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung der Gerichtspräsidentin 3 als Konkursrichterin des Gerichtskreises X Thun vom 17. April 2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 1848 vom 24.09.2002
(00663730 / CH-092.1.003.609-3)

■ **G. Brand AG**, in Uetendorf, An- und Verkauf sowie die Vermietung von Maschinen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 1993, S. 2224). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Witschi Treuhand AG, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brand, Monika, von Teufen AR, in Steffisburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Waldburger-Brand, Monika, in Bolligen]; WISTAG Revision AG, in Thun, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1849 vom 24.09.2002
(00663732 / CH-092.3.002.353-9)

■ **Mikem GmbH**, in Steffisburg, Konstruktion, Herstellung etc. von Maschinen, usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 2002, S. 3, Publ. 581542). Firma neu: **Mikem GmbH in Liquidation**. Über die Gesellschaft ist mit Verfügung vom 28.08.2002 der Gerichtspräsidentin 3 als Konkursrichterin des Gerichtskreises X Thun mit Wirkung ab 28.08.02 der Konkurs eröffnet worden; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1850 vom 24.09.2002
(00663734 / CH-092.4.000.829-7)

■ **NEXPLORE AG**, in Thun, Entwicklung, Herstellung usw. von Softwareprogrammen u. Computeranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6644). Statutenänderung: 19. 09. 2002. Aktienkapital neu: CHF 168'490.-- [bisher: CHF 132'970.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 168'490.--. Aktien neu: 16'849 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 13'297 Namenaktien zu CHF 10.--]. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.
Tagebuch Nr. 1851 vom 24.09.2002
(00663736 / CH-092.3.013.978-7)

■ **Raiffeisenbank Lütschinentäler**, in Lauterbrunnen, Genossenschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7726). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gertsch-Frey, Hanspeter, von Lauterbrunnen, in Wengen (Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bieri, Susanne, von Schangnau, in Unterseen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1852 vom 24.09.2002
(00663572 / CH-092.5.001.955-8)

■ **Servotec Instrument AG in Liq.**, in Interlaken, Geräte der Medizin- u. Sicherheitstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 2000, S. 8645). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1855 vom 24.09.2002
(00663578 / CH-092.3.007.583-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Druckerei Aeschlimann AG in Liquidation**, in Thun, Betrieb einer Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2000, S. 724). Mit Verfügung vom 19.07.2002 des a.o. Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises X Thun als Konkursrichter ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 Satz 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1853 vom 24.09.2002
(00663574 / CH-092.3.005.509-6)

■ **Fürsorgestiftung der Schaer Thun AG**, in Thun, Stiftung (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 2001, S. 6608). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 13.8.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird in Anwendung von Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1854 vom 24.09.2002
(00663576 / CH-092.7.002.359-6)

BL

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Marcel Huber GmbH**, in Aesch BL, Langenhagstrasse 7, 4147 Aesch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Verkauf von Reinigungssystemen, Haushalts- und Gastrozubehör sowie Erbringung von entsprechenden Dienstleistungen, insbesondere Beratung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber, Marcel, von Rüeggisberg, in Flüh, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Huber, Manfred, von Reinach BL, in Reinach BL, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 4031 vom 24.09.2002
(00663900 / CH-280.4.005.857-8)

■ **QualiPiel, Ledervertrieb Daniel Melgar**, in Pratteln, Augsterheglistrasse 26, 4133 Pratteln, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Vertrieb von Lederartikeln aller Art. Eingetragene Personen: Melgar, Daniel, spanischer Staatsangehöriger, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4032 vom 24.09.2002
(00664330 / CH-280.1.005.858-9)

■ **Reptilienparadies Hansen, Nachfolgerin A. Meyer**, in Pratteln, Götzisbodenweg 2, 4133 Pratteln, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Reptilien, Insekten, Futtertieren und Zubehör aller Art. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma 'Reptilienparadies Hansen', in Pratteln. Eingetragene Personen: Meyer, Astrid, von Widnau, in Pratteln, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4033 vom 24.09.2002
(00664332 / CH-280.1.005.859-7)

■ **RLP RETTIG & LUCAS**, in Muttenz, Blumenweg 2, 4132 Muttenz, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 09. 2002. Zweck: Anlageberatung; Finanzplanung; Vermögensverwaltung; Versicherungsberatung; Handel mit sowie Marketing und Vertrieb von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Lucas, Mathias, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Rettig, Peter, von Basel, in Muttenz, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4034 vom 24.09.2002
(00664334 / CH-280.2.005.860-9)

■ **Udo Bartels**, in Binningen, Im Kirschgarten 33, 4102 Binningen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Anlageberatung und Vermögensverwaltung. Eingetragene Personen: Bartels, Udo Johann Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Binningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4035 vom 24.09.2002
(00664336 / CH-280.1.005.861-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Docu AG**, in Blauen, Vermittlung, Handel und Verkauf von Bauinformationen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2002, S. 5). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kundlacz, Marius, französischer Staatsangehöriger, in Hegenheim (F), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 4036 vom 24.09.2002
(00663902 / CH-280.3.004.756-6)

■ **Garage Altmarkt AG**, in Liestal, Handel mit Automobilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2002, S. 6). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hendry, Clivia, von Tujetsch, in Oberwil BL, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 4037 vom 24.09.2002
(00663904 / CH-280.3.914.780-1)

■ **Geigenbau Arion Scheifele AG**, in Liestal, Betrieb eines Fachgeschäftes für Streichinstrumente (Bau, Reparatur, Handel), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 1998, S. 2563). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheifele-Pedotti, Ladina C., von Zürich und Flan, in Lupsingen, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 4038 vom 24.09.2002
(00663906 / CH-280.3.915.871-4)

■ **Hecht Autoelektrik**, in Therwil, Ausführung von Autoelektrikarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 23. 02. 1998, S. 1319). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 06.09.2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 4039 vom 24.09.2002
(00663908 / CH-280.1.911.299-9)

■ **Holim AG**, in Liestal, Erwerb und Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1998, S. 3586). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, In Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4040 vom 24.09.2002
(00664338 / CH-280.3.914.702-9)

■ **IKEA AG, Zweigniederlassung Pratteln**, in Pratteln, Handel mit Möbeln, Aussteuern und Gebrauchsgegenständen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 38 vom 25. 02. 2002, S. 5), mit Hauptsitz in: Spreitenbach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Studer, André, französischer Staatsangehöriger, in Geispitzen (F), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 4041 vom 24.09.2002
(00664340 / CH-280.9.002.766-1)

■ **K. Winzeler & Partner AG**, in Bottmingen, Beratung von Unternehmen und Non-Profit-Organisationen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 2000, S. 8096), mit Hauptsitz in: Zürich. Zweck Hauptsitz neu: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen der Beratung von Unternehmen und Non-profit-Organisationen auf den verschiedensten Gebieten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann auch Handel betreiben, sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, Claude, von Langnau im Emmental, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Härtsch, Peter, von St. Gallen, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4042 vom 24.09.2002
(00664342 / CH-280.9.910.315-4)

■ **Longlite Technologies AG**, in Münchenstein, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Produkten chemischer und technischer Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: RST Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ebneter, Thomas, von Appenzell, in Wil SG, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates]; Egger, Jan, von Aarwangen, in Liestal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Jürg Geiger Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4043 vom 24.09.2002
(00664344 / CH-270.3.003.768-5)

■ **Manfred Augsburger-Büchler**, in Birsfelden, Café-Restaurant Birshof, Einzelfirma (SHAB Nr. 236 vom 11. 10. 1982, S. 3241). Domizil neu: Hauptstrasse 82, 4127 Birsfelden. Zweck neu: Führen des Restaurants Hirschen.
Tagebuch Nr. 4044 vom 24.09.2002
(00663910 / CH-280.1.912.650-9)

■ **Meier & Jäggi AG Basel**, in Laufen, Ausführung von Hoch- und Tiefbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 2002, S. 5), mit Hauptsitz in: Basel. Firma neu: **Meier & Jäggi AG Basel in Liquidation**. Firma Hauptsitz neu: Meier & Jäggi AG Basel in Liquidation. Bemerkungen zum Hauptsitz neu: Über die Gesellschaft wurde am 03.09.2002 der Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 4045 vom 24.09.2002
(00663912 / CH-280.9.900.009-5)

■ **Paul Goop Landesprodukte AG**, in Allschwil, Betrieb einer Gemüserösterei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2002, S. 5). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Goop, Remo, von Allschwil, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied; Hintermeister, Roman, von Winterthur, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied; Hintermeister-Goop, Franziska, von Allschwil, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied.
Tagebuch Nr. 4046 vom 24.09.2002
(00663914 / CH-280.3.915.432-7)

■ **ProReo Pharma GmbH**, in Liestal, Erwerb von Patenten, Lizenzen, Vermarktungs- und/oder Distributionsrechten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 171. vom 05. 09. 2002, S. 4). Domizil neu: Gestadeckplatz 2, 4410 Liestal.
Tagebuch Nr. 4047 vom 24.09.2002
(00663916 / CH-280.4.005.793-7)

■ **S. L. A. Pharma AG**, in Liestal, Entwicklung und Herstellung von, Handel mit und Vertrieb von pharmazeutischen, chemisch-technischen und kosmetischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 06. 08. 2001, S. 6005). Domizil neu: Gestadeckplatz 2, 4410 Liestal.
Tagebuch Nr. 4048 vom 24.09.2002
(00663918 / CH-280.3.900.482-4)

■ **Schrempp AG**, in Allschwil, Fabrikation von und Handel mit Kartonagen und kartonagenähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 25. 03. 1997, S. 2022). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: F. Oser Treuhand AG, in Schönenbuch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BANDO TREUHAND AG, in Oberwil BL, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4049 vom 24.09.2002
(00664346 / CH-280.3.911.919-2)

■ **Stiftung Alterssiedlung Blumenrain**, in Therwil, Planung, Erstellung, Einrichtung und Führung eines politisch und konfessionell neutralen Alters- und Pflegeheimes mit Dienstleistungszentrum, Stiftung (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheiwiler, Ruth, von Waldkirch, in Therwil, Mitglied des Stiftungsrates und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indlekofer, Peter, von Basel, in Ettingen, Mitglied des Stiftungsrates und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4050 vom 24.09.2002
(00664348 / CH-280.7.915.230-5)

■ **TSN**, bisher in Allschwil, Betrieb eines Warentransportunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 06. 2001, S. 4427). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Sitz neu: Muttenz. Domizil neu: Hagnaustrasse 27, 4132 Muttenz.
Tagebuch Nr. 4051 vom 24.09.2002
(00664350 / CH-270.3.002.819-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **AAA Financial Services P. Aebi**, in Oberwil BL, Beratung im Bereich Finanz- und Versicherungsdienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 2002, S. 4). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 26.08.2002 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4052 vom 24.09.2002
(00664352 / CH-280.1.002.786-4)

■ **AAA Services P. Aebi**, in Oberwil BL, Vertrieb von Produkten in den Bereichen Nahrungsergänzung, Gesundheit und Körperpflege, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 2002, S. 4). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 26.08.2002 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4053 vom 24.09.2002
(00663920 / CH-280.1.004.794-5)

■ **Reptilienparadies Hansen**, in Pratteln, Handel mit Reptilien, Insekten, Futtertieren und Zubehör aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2002, S. 5). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma 'Reptilienparadies Hansen, Nachfolgerin A. Meyer', in Pratteln, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4054 vom 24.09.2002
(00663922 / CH-400.1.018.102-8)

■ **Salon de Coiffure Linea-Naxos, R. De Pascali**, in Münchenstein, Betrieb eines Coiffure-Salons, Einzelfirma (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2002, S. 7). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 17.09.2002 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4055 vom 24.09.2002
(00663924 / CH-280.1.000.155-8)

■ **Tennisschule Münchenstein Daniel Gerber**, in Münchenstein, Erteilen von Tennisunterricht, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 08. 07. 1996, S. 4073). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4056 vom 24.09.2002
(00663926 / CH-280.1.900.937-5)

BS

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **5xMB Bozic**, in Basel, Landskronstr. 15, 4056 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisation und Durchführung von Busreisen. Eingetragene Personen: Bozic, Simo, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4881 vom 23.09.2002
(00663860 / CH-270.1.012.793-2)

■ **Discoclub Twins GmbH**, in Basel, Gempenstr. 39, 4053 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Betrieb von Tanz- und Konzertlokalen sowie von Restaurants. Die Gesellschaft kann Handel aller Art betreiben, Grundeigentum und Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Lizenzen, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nikolic, Dragan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Nikolic, Radmila, von Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 4882 vom 23.09.2002
(00663862 / CH-270.4.013.269-0)

■ **ELYPSE N. Özdemir**, in Basel, Reinacherstr. 148, 4053 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen und Ausführung von handwerklichen Arbeiten aller Art sowie Räumungen und Kleintransporte. Eingetragene Personen: Özdemir, Nevzat, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Özdemir, Claudia, von Basel, in Basel, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4883 vom 23.09.2002
(00663864 / CH-270.1.012.794-8)

■ **Kuschti GmbH**, in Basel, Davidsbodenstr. 8, 4056 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Betrieb eines Kiosks und eines Lebensmittelgeschäfts. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jusay, Jup, Bürger der Bundesrepublik Jugoslawien, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Jusay, Ruke, Bürgerin der Bundesrepublik Jugoslawien, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 4884 vom 23.09.2002
(00663866 / CH-270.4.013.270-4)

■ **ReviTask GmbH**, in Basel, Gellertstr. 50, 4052 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Durchführung aller mit der Ausführung von Treuhandgeschäften zusammenhängenden Aktivitäten, insbesondere Buchführung, Revisionen, Unternehmungs- und Projektberatung sowie Handel mit Büromaschinen, Datenverarbeitungsanlagen und Software. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Trachsel, Astrid, von St. Stephan und Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hamburger, Liselotte, von Gaiserwald und Basel, in Basel, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 4885 vom 23.09.2002
(00664296 / CH-270.4.013.271-2)

■ **S.A.M. Kuchler Electronics Schweiz GmbH**, in Basel, c/o SIGL HERZOG, Rechtsanwälte Notariat, Engelgasse 77, 4052 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Entwicklung und Vertrieb sowie Erbringen von Service- und Beratungsdienstleistungen von und im Zusammenhang mit mechanischen und elektronischen Geräten samt Zubehör und Verbrauchsmaterial für die Lebensmittelbe- und -verarbeitung, insbesondere der Marke S.A.M. in der Schweiz. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen, Immaterialgüterrechte erwerben, nutzen und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kuchler, Fritz, österreichischer Staatsangehöriger, in Klagenfurt (A), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Kuchler electronics Gesellschaft m.b.H., in Klagenfurt (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Bonina, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Binningen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4886 vom 23.09.2002
(00664298 / CH-270.4.013.272-8)

■ **Tiffany-Negresco AG**, in Basel, Untere Rebgasse 9, 4058 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Betrieb von Gastronomieunternehmen, insbesondere Bar/Cabaret Tiffany/Negresco, Untere Rebgasse 9, 4058 Basel; Führung von Restaurants, Imbissständen; Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, Wertpapiere, Liegenschaften, Patente, Lizenzen, Know-how und andere immaterielle Güterrechte kaufen, verwerten, verwalten, vermitteln sowie verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, gegen Empfangsbescheinigung oder Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schneeberger, Slavica, von Vordemwald, in Safenwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Reichel, Albert, von Kriens, in Hünenberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4887 vom 23.09.2002
(00664300 / CH-270.3.013.104-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Albacomm GmbH in Liquidation**, in Basel, Dienstleistungen im EDV-/Internet-Bereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2002, S. 4, Publ. 595760). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 17.08.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 4888 vom 23.09.2002
(00664302 / CH-270.4.001.951-5)

■ **Beuggert, Hochstrasser & Partner AG**, in Basel, Unternehmens-, Marketing- und Personalberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 25. 04. 2000, S. 2750). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beuggert, Arnold A., von Unterseen, in Bonstetten, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hochstrasser, Markus, von Basel, in Therwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bottmingen]; Hochstrasser, Monika, von Basel und Hägglingen, in Therwil, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bottmingen].
Tagebuch Nr. 4889 vom 23.09.2002
(00664304 / CH-270.3.001.576-3)

■ **Compagnie de Financement industriel et commercial, Bâle, SA**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23. 04. 2002, S. 5, Publ. 439068). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krayer, Dr. Georg F., von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwyzer, Conrad Philip, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4890 vom 23.09.2002
(00663868 / CH-270.3.001.099-1)

■ **Demeter AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5055). Firma neu: **Demeter AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Ernst & Young AG, Rechtsabteilung, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Misar, Pascal, von Thônex, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4891 vom 23.09.2002
(00663870 / CH-270.3.001.441-4)

■ **Dido AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5055). Firma neu: **Dido AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Ernst & Young AG, Rechtsabteilung, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Misar, Pascal, von Thônex, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4892 vom 23.09.2002
(00663872 / CH-270.3.001.514-6)

■ **Ebra Commerce S.A. (Ebra Handels A.G.) (Ebra Trading Ltd.)**, bisher in Biel BE, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 08. 2002, S. 3, Publ. 598580). Statutenänderung: 19. 09. 2002. Firma neu: **Hecoma Consulting AG (Uebersetzungen der Firma neu: (Hecoma Consulting SA) (Hecoma Consulting Ltd)**. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Engelgasse 83, 4052 Basel. Zweck neu: Handel mit, Vertretungen und Marketing von Waren und immateriellen Gütern im Bereich Uhren und Schmuck für in- und ausländische Firmen sowie Erwerb von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 50'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien neu: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 50 actions nominatives de CHF 1'000.--]. Publikationsorgan neu: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe oder Publikation im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Borras, Edouard, von Evilard, in Orpesa (E), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Hans Peter, von Basel und Pratteln, in Pratteln, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Andras Treuhand GmbH, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher].
Tagebuch Nr. 4893 vom 23.09.2002
(00663874 / CH-073.3.000.620-2)

■ **EHS Business Consulting GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 31. 05. 2002, S. 6, Publ. 491450). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Madörin, Dr. Bernhard, von Basel, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ennser, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
Tagebuch Nr. 4894 vom 23.09.2002
(00664306 / CH-270.4.013.055-3)

■ **Euro Patent AG**, in Basel, Patente und Lizenzen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 2001, S. 8347). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krayer, Dr. Georg F., von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwyzer, Conrad Philip, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4895 vom 23.09.2002
(00664308 / CH-270.3.002.175-4)

■ **Fen GmbH**, in Riehen, Güter aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 30. 12. 1996, S. 8044). Firma neu: **Fen GmbH in Liq.**. Domizil neu: ohne. Domizil Schützenrainweg 6, 4125 Riehen, weggefallen. [Gesellschaft ohne Domizil am statutarischen Sitz.]. Auflösung der Gesellschaft von Amtes wegen gemäss Art. 88a HRegV. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nägeli, Roland, von Zürich, in Riehen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 4896 vom 23.09.2002
(00664310 / CH-270.4.001.074-4)

■ **Ge+Ge GmbH in Liq.**, in Basel, Verteilung von Lebensmitteln usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 158 vom 19. 08. 2002, S. 4, Publ. 605654). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 26.07.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 4897 vom 23.09.2002
(00664312 / CH-270.4.002.043-8)

■ **GeoLogistics AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12. 04. 2002, S. 5, Publ. 424064). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4898 vom 23.09.2002
(00663876 / CH-270.3.004.594-8)

■ **Giromidas AG**, in Basel, Besorgung des Zahlungsverkehrs der den Aktionären nahestehenden Firmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4899 vom 23.09.2002
(00663878 / CH-270.3.002.646-6)

■ **Hands & Brain GmbH**, in Basel, Dienstleistungen in den Bereichen Event, Promotion und Public Relation usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 02. 08. 2000, S. 5256). Statutenänderung: 18. 09. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hüllenhagen, Michael Jens, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kern, Christine, von Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: in Allschwil, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].
Tagebuch Nr. 4900 vom 23.09.2002
(00663880 / CH-270.4.001.514-7)

■ **Ibex Container Line AG**, in Basel, Transporte aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4901 vom 23.09.2002
(00663882 / CH-270.3.011.727-3)

■ **Imosystem GmbH**, in Basel, Geräte, Apparate sowie Informationssysteme aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 150 vom 04. 08. 2000, S. 5318). Firma neu: **Imosystem GmbH in Liq.**. Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 20.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rainoni, Franco, von Basel, in Basel, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Saunier, Roland, von Réclère, in Prag (CZ), Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 4902 vom 23.09.2002
(00664314 / CH-270.4.002.084-5)

■ **Magnesia**, in Basel, Magnesit usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 2001, S. 9322). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cazal, Alain, von Genf und französischer Staatsangehöriger, in Genf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de la Serre, René, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4903 vom 23.09.2002
(00664316 / CH-270.3.003.853-3)

■ **Morandini AG**, in Riehen, Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2000, S. 362). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathys, Dr. Peter, von Dällikon und Riehen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4904 vom 23.09.2002
(00664318 / CH-270.3.004.087-4)

■ **Natural Shipping AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4905 vom 23.09.2002
(00664320 / CH-270.3.003.974-7)

■ **Necho AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5056). Firma neu: **Necho AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Ernst & Young AG, Rechtsabteilung, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Misar, Pascal, von Thônex, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsra-

tes und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4906 vom 23.09.2002
(00663884 / CH-270.3.004.008-0)

■ **Pukeko AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5056). Firma neu: **Pukeko AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Ernst & Young AG, Rechtsabteilung, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Misar, Pascal, von Thônex, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4907 vom 23.09.2002
(00663886 / CH-270.3.004.550-3)

■ **Pythia AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5056). Firma neu: **Pythia AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Ernst & Young AG, Rechtsabteilung, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23.09.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Misar, Pascal, von Thônex, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4908 vom 23.09.2002
(00663888 / CH-270.3.004.558-2)

■ **Schweizerische Gesellschaft für Anlagewerte**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1999, S. 3032). Statutenänderung: 19. 09. 2002. Uebersetzungen der Firma neu: **(Société Suisse pour Valeurs de Placement) (Swiss Company for Investment Securities)**. Zweck neu: Dauernde Beteiligung an Unternehmungen jeder Art und Verwaltung dieser Beteiligungen; An- und Verkauf von Liegenschaften aller Art sowie deren Verwaltung; Übernahme von Treuhandfunktionen; Durchführung kaufmännischer und finanzieller Geschäfte aller Art, Erwerb, Veräusserung, Verwaltung und Lizenzierung von Immaterialgüterrechten sowie damit verwandten und zusammenhängenden Rechten. Zur Erfüllung ihres Zwecks kann die Gesellschaft Wertpapiere (Aktien, Obligationen usw.) durch Ankauf oder Übernahme erwerben und durch Verkauf oder Umtausch veräussern. Die Gesellschaft wird sich für die Entgegennahme fremder Gelder nicht öffentlich empfehlen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dietzi, Dr. Hanspeter, von Basel, in Binningen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ackermann, Dr. Felix, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Fritz, von Sigriswil, in Fehren, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schillig, Carl-Emanuel, von Altdorf UR, in Oberägeri, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Müller, Robert, von Zug, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4909 vom 23.09.2002
(00663890 / CH-270.3.004.770-7)

■ **Schweizerischer Verband der Direktverkaufsfirmen VDF**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 186 vom 29. 09. 1997, S. 7128). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Skröder, Christian, schwedischer Staatsangehöriger, in Cully, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jüstrich, Marcel, von Berneck und Walzenhausen, in Walzenhausen, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident des Vorstandes]; Studer, Heinz, von Zurich, in Zug, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Zürich, in Walchwil, Präsident des Vorstandes].
Tagebuch Nr. 4910 vom 23.09.2002
(00663892 / CH-270.6.000.193-6)

■ **T-Systems DTS AG**, in Basel, Produkte im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2002, S. 6, Publ. 531540). Statutenänderung: 11. 09. 2002. Zweck neu: Handel mit Produkten im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung (Systeme, Zubehör und Software) sowie Erbringung aller damit in Zusammenhang stehender Dienstleistungen, insbesondere Personalverleih, Arbeitsvermittlung und Führen einer Computerschule. Die Gesellschaft kann sich bei andern gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern.
Tagebuch Nr. 4911 vom 23.09.2002
(00664322 / CH-270.3.005.074-3)

■ **The Cover Media AG**, in Basel, Radio- und TV-Werbung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 2001, S. 6033). Die Gesellschaft betreibt ein weiteres Geschäftslokal an der Baslerstr. 46, 4600 Olten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfiffner, Thomas, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Jürg, von Basel, in Münchenstein, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willinger, Nicole, von Muttenz, in Kaiseraugst, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Muttenz].
Tagebuch Nr. 4912 vom 23.09.2002
(00664324 / CH-270.3.001.937-7)

■ **Tirendi + Cutrufello Gipsergeschäft GmbH in Liquidation**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2002, S. 9, Publ. 569282). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 25.07.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 4913 vom 23.09.2002
(00664326 / CH-270.4.001.320-7)

■ **Translloyd AG in Liquidation**, in Basel, internationale Transporte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 2002, S. 5, Publ. 581780). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 08.08.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 4914 vom 23.09.2002
(00664328 / CH-270.3.002.521-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **PAIZCHER Demir**, in Basel, Orientteppiche usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2002, S. 5, Publ. 449486). Löschungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4915 vom 23.09.2002
(00663894 / CH-270.1.012.602-5)

■ **Restaurant A-Dong, Lux Yng**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 239 vom 08. 12. 1999, S. 8313). Löschungsgrund: Firma infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4916 vom 23.09.2002
(00663896 / CH-270.1.011.546-7)

■ **Schriftenatelier Schorr + Hutter, Inh. P. Schorr**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 57 vom 23. 03. 1993, S. 1403). Löschungsgrund: Über den Inhaber der Einzelfirma, Peter Schorr, wurde am 28.02.1995 der Konkurs erkannt. Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4917 vom 23.09.2002
(00663898 / CH-270.1.003.264-0)

FR

District de la Sarine (FR)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **A. CIP Compagnie d'Investissements privés et de Placements SA**, à Fribourg, Rue St-Pierre 10. c/o Me Marc-Antoine Pürro. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20.09.2002. But: gestion de fortune et administration de tous biens, en sécurisant les allocations, l'accès, le contrôle, l'information au besoin des investisseurs; exécution de transactions sur des valeurs mobilières, métaux précieux et autres; prises de participations dans des sociétés. Capital-actions: CHF 100'000.--, libéré à concurrence de CHF 50'000.--, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Leubaz Jean-Pierre, de Buttes et Chavannes-le-Chêne, à Vernier, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Edmond Golaz, à Genève.
Journal no 2034 du 24.09.2002
(00663838 / CH-217.1.001.777-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Apatit Fertilizers SA**, à Fribourg, achat, vente et commerce de marchandises de toutes sortes. (FOSC du 15.09.2000, p. 6328). Gorbachev Alexander, vice-président, a démissionné, sa signature est radiée. Monney Christian, secrétaire inscrit, est nommé président, Metz Werner, président inscrit, est nommé secrétaire, tous deux avec signature individuelle.
Journal no 2035 du 24.09.2002
(00663840 / CH-217.0.138.607-8)

■ **Barraud & Co S.A.**, à Givisiez, l'achat, la vente, la gestion, etc. (FOSC du 18.07.2002, p. 7). Riedweg Jacques, administrateur, a démissionné, sa signature est radiée.
Journal no 2036 du 24.09.2002
(00663842 / CH-217.0.131.603-0)

■ **COMMANDE SA, Etude et équipement d'appareillage automatique**, à Corminboeuf, l'étude technique, la fabrication, etc. (FOSC du 02.07.1998, p. 4560). Castella Louis, secrétaire, a démissionné, sa signature est radiée. Castella Bernard, président inscrit, maintenant domicilié à Givisiez, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 2037 du 24.09.2002
(00664240 / CH-217.0.132.429-9)

■ **DUKA Import Export SARL**, à Fribourg, importation et exportation de marchandises en tous genres. (FOSC du 18.09.1998, p. 6455). Fidurevision SA n'est plus réviseur.
Journal no 2038 du 24.09.2002
(00664242 / CH-217.0.140.541-7)

■ **FICOMEX SA**, à Fribourg, achat, vente de tous produits, etc. (FOSC du 11.02.2000, p. 961). Vipret Claude, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Giger Christian, de Genève, à Anières, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Fibor SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fireco S.A. Fiscalité, révision et conseils, à Fribourg.
Journal no 2040 du 24.09.2002
(00664246 / CH-217.0.136.841-4)

■ **LP Group S.A.**, à Villars-sur-Glâne, prise de participations financières dans toutes sociétés industrielles, etc. (FOSC du 25.08.1997, p. 6186). Cotting André-Claude, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Binder Bradley Catherine n'est plus directrice, sa signature est radiée. Cootjans Peter, des Pays-Bas, à Valkenswaard (NL), est nommé président, Czwalina Johannes, de Bâle, à Riehen, est nommé administrateur, et Stoll Philipp, de Bâle, à Riehen, est nommé administrateur, tous trois avec signature collective à deux. Bucher André, de Wängi, à Binningen, et Vromans Josephus, des Pays-Bas, à Wallbach, sont nommés directeurs, tous deux avec signature collective à deux. Anagest Révision SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young AG, à Zürich.
Journal no 2041 du 24.09.2002
(00664248 / CH-217.0.137.259-4)

■ **Ristorante Pizzeria Da Vinci SA**, à Fribourg, exploitation d'un restaurant, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 8). Nouvelle adresse: Rue de Lausanne 91. Nouvelle raison sociale: **Ristorante Pizzeria Le Plaza SA**. Nouveau but: exploitation d'un restaurant à l'enseigne 'Ristorante Pizzeria Le Plaza SA', à Fribourg. Statuts modifiés le 20.09.2002.
Journal no 2043 du 24.09.2002
(00663846 / CH-217.1.000.177-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **FGU - Engineering Guenin**, à Belfaux, développements mécanique dans l'industrie de l'automation, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 21.05.2001, p. 3813). L'inscription est radiée par suite de reprise des actifs et passifs par la société FGU-Engineering Sàrl, à Cousset.
Journal no 2039 du 24.09.2002
(00664244 / CH-217.1.001.157-8)

■ **Night SA en liquidation**, à Granges-Paccot, exploitation, gestion et administration d'une discothèque. (FOSC du 13.09.2001, p. 7146). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 2042 du 24.09.2002
(00663844 / CH-217.1.000.283-7)

GE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ATHENEA GLOBAL MANAGEMENT SA**, à Genève, route de Malagnou 53. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.09.2002. But: études en matière de placement de capitaux, gestion de fortune, ainsi que toute opération financière, économique ou commerciale, exécution de mandats fiduciaires; prise et gestion de participations à des entreprises commerciales, financières et industrielles; la société ne fera pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Schwartz Patrick, du Luxembourg, à Sanem, LUX, président, Levy Maurice Yigal, de et à Genève, et Retord Pierre, de Chêne-Bourg, à Vandoeuvres, avec signature individuelle. Réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à succursale à Genève.
Journal no 9877 du 24.09.2002
(00664570 / CH-660.1.804.002-3)

■ **Capricci di Donne Sàrl**, à Carouge (GE), rue Ancienne 17. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 20.09.2002. But: commerce de chaussures ainsi que d'accessoires et articles de maroquinerie. Capital: CHF 20'000. Associés: Lädermann Sandra, de Genève, à Carouge (GE), pour une part de CHF 9'000, Marchica Concetta, de France, à Annecy, F, pour une part de CHF 2'000, et Saliu Giovanni Battista, d'Italie, à Paris, F, pour une part de CHF 9'000. Gérante: l'associée Lädermann Sandra avec signature individuelle. Procuration individuelle a été conférée à l'associée Marchica Concetta. Organe de publication: FOSC.
Journal no 9878 du 24.09.2002
(00664572 / CH-660.1.805.002-6)

■ **Conde Diego & Conde Rosa Maria**, à Versoix, route de Suisse 11. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 15.09.2002. Objet: atelier de mécanique et vente de motos. Associés: Conde Diego et Conde Rosa Maria, tous deux d'Espagne, à Genève.
Journal no 9879 du 24.09.2002
(00664138 / CH-660.1.806.002-2)

■ **LE CHAMAREL SARL**, à Genève, place des Augustins 17. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 16.09.2002. But: exploitation et gestion d'établissements publics, tels que cafés, restaurants, pizzeria, tea-room; achat, vente, prise de participations dans d'autres entreprises poursuivant des buts analogues. Capital: CHF 100'000. Reprise de biens: selon convention du 17-07-2002, divers actifs (marchandises-stock, mobiliers, machines, installations), à l'exclusion de tout passif, de l'entreprise individuelle Patrizia Fontana, à Genève, pour CHF 60'000. Associés: Ciccolini Patricia, de Lugano, à Genève, pour une part de CHF 99'000, et Migliore Angelo, d'Italie, à Genève, pour une part de CHF 1'000. Gérante: l'associée Ciccolini Patricia avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.
Journal no 9881 du 24.09.2002
(00664142 / CH-660.1.807.002-8)

■ **Le Hangar Société Coopérative**, à Genève, rue de la Rôtisserie 10, c/Association BASIS. Nouvelle société coopérative. Statuts du: 27.06.2000. But: stockage, récupération et construction de décors et costumes à l'usage de compagnies indépendantes de danse et de théâtre de Suisse romande. Prestation des associés: versement d'au moins une part sociale de 500 F. Organe de publicité: FOSC. Signature collective à trois de Metraux Christian, de Fey, à Genève, président; signature collective à trois avec le président, de Chevrolet Gérald, de Bonfol, à Vandoeuvres, secrétaire, Gampert Bénédict, de Genève, à Cologny, Martin Serge, de France, à Genève, et Schmid Markus, de Veyrier, à Plan-les-Ouates, tous membres du conseil d'administration.
Journal no 9882 du 24.09.2002
(00664144 / CH-660.1.808.002-4)

■ **Mille-CAD, M. Lugon**, à Vernier, chemin Château-Bloch 19. Titulaire: Lugon Michel, de Lausanne, à Genève. Objet: bureau technique dans le domaine du bâtiment et du génie civil.
Journal no 9883 du 24.09.2002
(00664574 / CH-660.1.809.002-7)

■ **Officeweb SA**, à Carouge (GE), avenue Cardinal-Mermillod 36. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.09.2002. But: vente et maintenance de bureautique Internet. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Payre Fabienne, de La Tour-de-Trême, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Payre Charles-Henri, de France, à Genève, directeur. Réviseur: DILYTICS Sàrl - Société fiduciaire, à Tannay.
Journal no 9884 du 24.09.2002
(00664576 / CH-660.1.810.002-6)

■ **Sogesucre SA**, à Genève, chemin Louis-Dunant 21, c/STG Société Fiduciaire Suisse, succursale de Meyrin. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20.09.2002. But: prise et administration de participations dans toutes entreprises commerciales, financières et industrielles, dans le sens d'une société holding; opérations d'administration et de gestion de participations, de crédit avec ou sans garantie. Capital-actions: CHF 2'500'000, entièrement libéré, divisé en 1'250 actions de CHF 2'000, nominatives, liées selon statuts. Reprise de biens: selon convention du 20.09.2002, 6'198 actions de EUR 153 de la société Compagnie Financière Sucres et Denrées, à Paris, F, pour USD 3'222'960. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Benhamou Max, de France, à Genève, président, avec signature individuelle, Vekris Katina, d'Estavayer-le-Lac, à Chavannes-de-Bogis, secrétaire, et Jung Christophe, de Niederhelfenschwil, à Lausanne, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: Fidutec Audit SA, à Genève.
Journal no 9885 du 24.09.2002
(00664578 / CH-660.1.811.002-2)

■ **Startrade Sàrl**, à Collonge-Bellerive, chemin des Crêts-de-la-Capite 7A. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.09.2002. But: importation, exportation, commerce de tous produits manufacturés ou non ainsi que toutes opérations commerciales, financières, mobilières et immobilières (à l'exclusion d'opérations immobilières en Suisse). Capital: CHF 30'000. Associés: Gherardi Alessandra, de Genève, à Collonge-Bellerive, pour une part de CHF 5'000, Gherardi Eleonora, de Sainte-Croix, à Montana, pour une part de CHF 5'000, et la société Zadax Holding SA, à Fribourg, pour une part de CHF 20'000. Gérantes: les deux associées Gherardi Alessandra et Gherardi Eleonora avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.
Journal no 9886 du 24.09.2002
(00664580 / CH-660.1.812.002-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AAAED, Guide pratique et gratuit de tous services à domicile, Rüdisühli**, à Lancy, promotion de tous services à domicile et fourniture d'un guide y relatif (FOSC du 22.03.2000, p. 1925). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 02.09.2002.
Journal no 9887 du 24.09.2002
(00664146 / CH-660.0.617.000-6)

■ **ABELA AIRLINE CATERING SA**, à Meyrin, effectuer des prestations de catering, etc. (FOSC du 12.07.2002, p. 8). Rami Carlo n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 9888 du 24.09.2002
(00664148 / CH-020.3.020.402-5)

■ **ALICORP HOLDINGS SA**, à Genève (FOSC du 09.08.2002, p. 6). 'Deloitte & Touche Experta SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: SCF Révision SA, à Carouge.
Journal no 9889 du 24.09.2002
(00664150 / CH-660.0.912.998-6)

■ **Astral SA**, à Genève, commerce de matériels informatiques et de logiciels, etc. (FOSC du 05.11.1999, p. 7553). Par suite de changement d'état civil, Magnin Claudine porte désormais le nom de Leuthold Claudine, laquelle est maintenant domiciliée à Bernex.
Journal no 9891 du 24.09.2002
(00664582 / CH-660.0.838.988-9)

■ **Ateliers Marc Furrer SA**, à Genève, exploitation d'une entreprise d'architectures, etc (FOSC du 12.09.1997, p. 6743). Nouveau siège: Carouge (GE), rue Ancienne 24. Statuts modifiés le 19.09.2002. Les pouvoirs de Bovier Francesco sont radiés.
Journal no 9892 du 24.09.2002
(00664584 / CH-660.0.714.983-1)

■ **Baechler Nettoyage SA**, à Chêne-Bourg, toutes activités dans le domaine du nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 6). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bédat Olivier reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 9893 du 24.09.2002
(00664586 / CH-660.0.358.985-0)

■ **Baechler Teinturiers SA**, à Chêne-Bourg, toutes activités de nettoyage à sec de vêtements, etc. (FOSC du 30.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 9894 du 24.09.2002
(00664588 / CH-660.0.574.986-2)

■ **Banque Cantonale de Genève**, à Genève, société anonyme de droit public (FOSC du 15.07.2002, p. 4). La procuration de Gudet André et Raymond Laurent est radiée. Par suite de changement d'état civil, Yanez Maria-Jesus, porte désormais le nom de Yanez Alonso Ash Maria-Jesus. Signature collective à deux a été conférée à Joris Jean-Marc, de Belgique, à Genève, et Riedweg Bernhard, de Menznau, à Puplinge, membres de la direction. Procuration collective à deux a été conférée à Arlaud Mireille, de Genève, à Lancy, Bauco David, de Disentis/Mustér, à Lancy, Dufour Martine, de France, à Cluses, F, Hubert Valérie, de France, à Lancy, Jordan Romaine, de Bagnes, à Vufflens-le-Château, et Marzi Gilberto, d'Italie, à Thônex.
Journal no 9895 du 24.09.2002
(00664154 / CH-660.0.018.916-7)

■ **Banque Julius Baer & Cie SA**, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 22.08.2002, p. 5). Les pouvoirs de Pelloni Tiziano, Racle Laurence, ainsi que la procuration de Wittmer Astrid sont radiés.
Journal no 9896 du 24.09.2002
(00664156 / CH-660.1.177.998-5)

■ **BCB asset management SA**, à Genève, opérations d'investissements, etc. (FOSC du 01.12.2000, p. 8211). Bruschweiler Marco (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Stalder Alfred, directeur, signe désormais collectivement à deux. Bourgeois Jean-Marc signe désormais par procuration collective à deux. Bosshard Michel, de Zurich, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Gusthiot Michel, de Bougy-Villars, à Confignon.
Journal no 9897 du 24.09.2002
(00664158 / CH-660.0.514.998-4)

■ **Biochem Immunosystems (Switzerland) SA**, à Genève, achat, vente, importation et exportation d'instruments, de réactifs et de kits dans le domaine du diagnostic médical, etc (FOSC du 30.11.2001, p. 9430). Nouvelle raison sociale: **ADALTIS SA**. Statuts modifiés le 04.09.2002.
Journal no 9898 du 24.09.2002
(00664160 / CH-660.1.535.995-9)

■ **Cofib SA**, à Genève, exportation de tous produits textiles, etc (FOSC du 28.08.2000, p. 5845). Cikvasvili Salom est maintenant de et à Cologny.
Journal no 9899 du 24.09.2002
(00664162 / CH-660.0.032.976-2)

■ **Consulting Ja Nordic SA**, à Genève, opérations et conseils en matière financière,etc. (FOSC du 10.04.1995, p. 1967). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Consulting Ja Nordic SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur.
Journal no 9900 du 24.09.2002
(00664590 / CH-660.0.177.968-2)

■ **Cursus S.A.**, précédemment à Lausanne (FOSC du 28.12.2000, p. 8890). Nouveau siège: Lancy, route des Jeunes 10. Statuts originaires du 21.05.1996, modifiés en dernier lieu le 17.09.2002. But: commerce de tout produit et vente de programmes informatiques. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: FOSC. Borloz François n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Trimaille Catherine, d'Emmen, à Lausanne, est administratrice unique avec signature individuelle (nouvelle). Signature individuelle de Trimaille Michel, d'Emmen, à Lausanne, directeur. Réviseur: Synergie & Partenaires, Société Fiduciaire SA, à Genève.
Journal no 9880 du 24.09.2002
(00664140 / CH-550.0.092.152-2)

■ **Dresdner Bank (Suisse) SA**, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 03.05.2002, p. 6). Les pouvoirs de Olbes Ortigas José et Tourame Pierre sont radiés. La procuration de Gnehm Rita est radiée. Büsser Reto est maintenant domicilié à Pfäffikon, Frischknecht René, à Ebmatingen, Lysser Thomas, à Meilen, Pelloni Massarotti Tanja, à Pfäffikon, Wenger Walter, à Schönenberg, Simonet Anton, à Ebmatingen, Buller Robert James, à Adliswil, Stahl Norbert, à Weiningen, et Decasper Albert, à Kleinandelfingen. Zimmermann Klaus, d'Allemagne, à Küsnacht, directeur, Senn Philipp, de Liestal, à Zurich, directeur adjoint, Acklin Isabelle, de Zurich, à Meilen, sous-directrice, Denogent Marc, de Prangins, à Zurich, sous-directeur, Jakob Beat, de Trub, à Bonstetten, sous-directeur, Spühler Andrea, de Wasterkingen, à Wil (ZH), sous-directeur, et Steiner Georg, de Mühlethal, à Küsnacht, sous-directeur, signent collectivement à deux. Boner Bernhard, de Laupersdorf, à Oberentfelden, Felix Maurus, de Lucerne, à Galgenen, Gündel Gilberte, de Zurich, à Oberlunkhofen, Weibel Patrick, de Nottwil, à Wil (SG), signent par procuration, collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Caillet Benoît, de France, à Genève.
Journal no 9901 du 24.09.2002
(00664592 / CH-660.0.416.984-6)

■ **Eclipse, Nettoyage rapide de vêtements SA**, à Chêne-Bougeries, nettoyage rapide de vêtements, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9902 du 24.09.2002
(00664594 / CH-660.0.012.935-0)

■ **Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Du Pont de Nemours International SA**, à Le Grand-Saconnex (FOSC du 18.02.2002, p. 7). Les pouvoirs de Adcock Peter, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Gambart Roger, de Belgique, à Cartigny, membre du conseil, signe collectivement à deux.
Journal no 9903 du 24.09.2002
(00664596 / CH-660.0.110.962-3)

■ **Fondation Jane Reymond de l'Union des Femmes**, à Genève (FOSC du 31.01.1987, p. 398). Nouvelle adresse: Presinge, chemin des Cordonnières 14, c/Brunella Rapin. Les pouvoirs de Morand Madeleine, Bonardelly Renée et Haller Nelly, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Rapin Brunella, de Genève, à Presinge, présidente et Paschoud Eliane, de Vevey, à Genève, membres du conseil, signent collectivement à deux.
Journal no 9904 du 24.09.2002
(00664164 / CH-660.0.266.984-0)

■ **Fondation Sidaide**, à Genève (FOSC du 11.10.1993, p. 5314). Les pouvoirs de Waldwogel Francis, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Muller Alex Fritz, jusqu'ici vice-président, reste membre du conseil et continue à signer collectivement à deux.Balavoine Jean-François, de Carouge, à Cologny, vice-président, et Lew P. Daniel, de et à Genève, membres du conseil, signent collectivement à deux.
Journal no 9905 du 24.09.2002
(00664166 / CH-660.0.977.987-1)

■ **ID-Form SA**, à Vernier, prestations de services relatives au domaine de l'informatique et de l'éducation; etc. (FOSC du 12.02.2002, p. 7). Capital-actions porté de CHF 400'000 à CHF 1'000'000 par l'émission de 60'000 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 1'000'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 18.09.2002.
Journal no 9906 du 24.09.2002
(00664168 / CH-660.0.823.992-6)

■ **IMMOVEST INTERNATIONAL HOLDING SA**, à Genève, prise de participations, dans des sociétés et activités en rapport avec la gestion de participations, etc (FOSC du 10.08.1999, p. 5463). 'Deloitte & Touche Experta SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: SCF Révision SA, à Carouge.
Journal no 9907 du 24.09.2002
(00664170 / CH-660.0.914.998-9)

■ **INSUHOLD HOLDING SA**, à Genève, prise de participations et de financements dans des affaires mobilières, etc. (FOSC du 03.07.2001, p. 5017). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 17.09.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **INSUHOLD HOLDING SA, en liquidation**. Croisier Jean-Paul n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Didisheim Nicolas, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.
Journal no 9908 du 24.09.2002
(00664598 / CH-660.1.281.001-4)

■ **Klay Management Consultants**, à Chêne-Bourg, gestion administrative et conseils. (FOSC du 26.10.1999, p. 7312). Nouveau siège: Thônex, route de Jussy 29.
Journal no 9909 du 24.09.2002
(00664600 / CH-660.1.928.999-6)

■ **L'Aiglon SA**, à Genève, opérations commerciales avec l'étranger (FOSC du 28.11.2001, p. 9359). Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Landenbergue Claude, de Coinsins, à Onex.
Journal no 9911 du 24.09.2002
(00664604 / CH-660.0.282.981-9)

■ **L'atelier des architectes SA**, à Genève, exploitation d'un bureau d'architecture, etc. (FOSC du 28.06.2000, p. 4368). Schmalz Alain n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bouchet Sandrine, de Carouge, à Aubonne, est membre et vice-présidente du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9912 du 24.09.2002
(00664172 / CH-660.0.369.998-4)

■ **LA PRAILLE SA CENTRE COMMERCIAL ET DE LOISIRS**, à Genève, opérations immobilières, etc. (FOSC du 31.07.2002, p. 7). Signature collective à deux a été conférée à Freimüller Martin, de Wallisellen, à Volketswil, et Walder Roland, de Dietikon, à Oetwil an der Limmat.
Journal no 9910 du 24.09.2002
(00664602 / CH-660.2.645.000-6)

■ **M. Ducret SA**, à Genève, entreprise de transports, déménagements et garde-meubles (FOSC du 05.05.1982, p. 1435). Nouveau siège: Lancy, route des Jeunes 105 A. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 09.09.2002. Réviseur: Société fiduciaire d'Expertise et de Revision SA, à Genève.
Journal no 9913 du 24.09.2002
(00664174 / CH-660.0.172.979-5)

■ **Mariutti Ernesto**, à Veyrier, exploitation du restaurant du Tennis-Club de Champel (FOSC du 24.08.2001, p. 6520). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 04.07.2002
Journal no 9914 du 24.09.2002
(00664176 / CH-660.1.086.001-9)

■ **Mister Clean SA**, à Chêne-Bourg, nettoyage chimique à sec de vêtements, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9915 du 24.09.2002
(00664178 / CH-660.1.066.991-5)

■ **MTC GROUP SA**, à Genève, activités dans le domaine du tourisme et des loisirs (FOSC du 26.02.2001, p. 1446). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au registre du commerce de la Sarine (FOSC du 19.09.2002, p. 6); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.
Journal no 9916 du 24.09.2002
(00664606 / CH-217.1.000.221-9)

■ **Netteco 'B' Onex SA**, à Onex, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9921 du 24.09.2002
(00664180 / CH-660.0.396.982-8)

■ **Netteco 'B' Vésenaz SA**, à Collonge-Bellerive, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9924 du 24.09.2002
(00664268 / CH-660.0.505.982-2)

■ **Netteco B Champel SA**, à Chêne-Bourg, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9917 du 24.09.2002
(00664608 / CH-660.0.159.975-7)

■ **Netteco B Chêne-Bougeries SA**, à Chêne-Bougeries, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9918 du 24.09.2002
(00664610 / CH-660.0.406.977-1)

■ **Netteco B Eaux-Vives 2000 SA**, à Chêne-Bourg, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9919 du 24.09.2002
(00664612 / CH-660.0.071.981-8)

■ **Netteco B Rive SA**, à Chêne-Bourg, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9922 du 24.09.2002
(00664264 / CH-660.0.315.976-0)

■ **Netteco B St-Jean SA**, à Chêne-Bourg, installation et exploitation d'une entreprise pour le nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9923 du 24.09.2002
(00664266 / CH-660.0.407.977-9)

■ **Netteco B, Meyrin SA**, à Meyrin, entreprise de nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9920 du 24.09.2002
(00664614 / CH-660.0.465.980-2)

■ **Olivier Künzler**, à Veyrier, commerce de fournitures de bureau, etc. (FOSC du 30.11.1982, p. 3830). Nouveau siège: Thônex, avenue Adrien-Jeandin 19.
Journal no 9925 du 24.09.2002
(00664616 / CH-660.0.563.982-5)

■ **Oprandi & Partner Romandie SA, succursale de Genève**, à Genève, conseil, recherche et sélection de cadres, etc. entreprise ayant son siège à Saint-Sulpice (VD) (FOSC du 30.05.2001, p. 4076). Les pouvoirs d'Oberson Jean-François sont radiés. Oberson Dominique, de Vuistemens-devant-Romont, à Jouxtens-Mézery, membre et présidente du conseil d'administration, signe individuellement.
Journal no 9926 du 24.09.2002
(00664618 / CH-660.1.057.001-0)

■ **Primrose Properties SA**, à Genève, achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC du 30.01.2002, p. 7). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO et 86 ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Primrose Properties SA, en liquidation.** Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur.
Journal no 9928 du 24.09.2002
(00664622 / CH-660.0.379.981-0)

■ **Protectas SA**, succursale à Le Grand-Saconnex, surveillance et protection de personnes, etc. (FOSC du 06.02.2002, p. 6). Les pouvoirs de Lerognon Christian et Luquiens Jacques sont radiés. Procuration collective à deux avec un administrateur ou un directeur limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Zulian Robert, de Cologny, à Genève.
Journal no 9929 du 24.09.2002
(00664270 / CH-660.0.671.993-4)

■ **Radio 'Univers' SA**, à Genève, commerce d'appareils de radio et de télévision, etc. (FOSC du 18.04.2001, p. 2852). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.09.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Radio 'Univers' SA, en liquidation**. Carruzo Pierre-Alain et Kaur Shabana Soni ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Pasqualini Jean, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Emergie SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDUCIAIRE DES CHARMILLES SA, à Genève. Nouvelle adresse: chemin Charles Georg 1, c/FIDUCIAIRE DES CHARMILLES SA.
Journal no 9930 du 24.09.2002
(00664272 / CH-660.0.338.979-0)

■ **Secatec SA**, à Genève, création, exploitation et participation à toutes entreprises de nettoyage, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9931 du 24.09.2002
(00664274 / CH-660.0.218.971-4)

■ **SI Avenue de Warens 2**, à Genève, société anonyme (FOSC du 01.03.2002, p. 7). Nouvelle adresse: rue du Trente-et-un-Décembre 41, c/GF Société Fiduciaire Sàrl.
Journal no 9932 du 24.09.2002
(00664276 / CH-660.0.035.913-7)

■ **SI Juralpes B**, à Genève, société anonyme. (FOSC du 08.07.1997, p. 4783). Nouveau réviseur: Horwath Fiduciaire & Revision SA, Genève, à Genève.
Journal no 9933 du 24.09.2002
(00664624 / CH-660.0.188.963-9)

■ **Siva SA**, à Genève, activités dans le domaine de la voyance et de l'astrologie. (FOSC du 24.07.2001, p. 5690). Nouvelle adresse: rue de Cornavin 11, c/Network Analysis Specialists CTC SA.
Journal no 9934 du 24.09.2002
(00664626 / CH-660.1.224.993-8)

■ **Target Financière SA**, à Genève, activité de gestion de fortune (FOSC du 19.08.2002, p. 6). Aznar Jean-Marc et Zerzuben Alain ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Baron-Bourget Rémy, sont radiés. L'administrateur Shefket Sendjer signe désormais individuellement. Amgwerd Claudine, de Sattel, à Genève et Progin Jean-Bernard, de Vuadens, à Gland, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaire Beaumont SA. Nouvelle adresse: quai Gustave-Ador 44.
Journal no 9936 du 24.09.2002
(00664630 / CH-660.1.360.001-0)

■ **Technical & Business Software, G.B. Griffin**, à Carouge (GE), commercialisation et développement des logiciels (FOSC du 20.03.1992, p. 1272). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 11.07.2002
Journal no 9937 du 24.09.2002
(00664278 / CH-660.0.226.992-4)

■ **Teinturerie Nouvelle SA**, à Chêne-Bourg, exploitation de toutes teintureries dans le canton de Genève (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier est membre du conseil d'administration avec siganture collective à deux.
Journal no 9938 du 24.09.2002
(00664280 / CH-660.0.067.960-7)

■ **TELEGLOBAL SA**, à Genève, assurer le fonctionnement opérationnel, etc. (FOSC du 05.06.2002, p. 6). Bhundia Sundeep n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Joory Marc, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9939 du 24.09.2002
(00664282 / CH-660.1.497.001-3)

■ **Treva SA**, à Genève, exploitation d'ateliers de teinturerie, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9940 du 24.09.2002
(00664284 / CH-660.0.068.946-1)

■ **Veress Subnet**, à Versoix, entreprise de travaux sous-marins (FOSC du 24.05.2000, p. 3524). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 22.08.2002
Journal no 9941 du 24.09.2002
(00664632 / CH-660.1.078.000-3)

■ **Vitaneuf SA**, à Genève, activités de nettoyage à sec de vêtements, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 7). Modoux Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gomes Joao, de Genève, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 9942 du 24.09.2002
(00664634 / CH-660.0.635.989-5)

■ **Zylfije Bajrami Maliqi**, à Genève, entreprise de nettoyage (FOSC du 19.03.2002, p. 5). Objet actuel: entreprise de nettoyage, plâterie, peinture.
Journal no 9944 du 24.09.2002
(00664638 / CH-660.0.539.002-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **APMS SA, en liquidation**, à Genève, assistance administrative, etc (FOSC du 06.07.2001, p. 5156). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 9890 du 24.09.2002
(00664152 / CH-660.0.766.000-6)

■ **Panchaud Jean**, à Bernex, conciergeries et tous travaux s'y rapportant. (FOSC du 25.07.1995, p. 4194). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 9927 du 24.09.2002
(00664620 / CH-660.0.901.995-5)

■ **SportPassion, Nicolas Combe**, à Bernex, organisation de voyages, etc. (FOSC du 08.10.1999, p. 6916). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 9935 du 24.09.2002
(00664628 / CH-660.1.367.997-3)

■ **WEBCAETERA - PAZZINI**, à Plan-les-Ouates, création de sites web, vente de produits informatiques. (FOSC du 04.06.2002, p. 6). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 9943 du 24.09.2002
(00664636 / CH-660.0.878.001-2)

GL

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Incamed AG (Incamed SA) (Incamed Ltd)**, in Bilten, am Bach 24, 8865 Bilten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 2002. Zweck: Erwerb, Halten, Verwalten und Verkauf von Beteiligungen und Lizenzen im Bereich von Hygieneprodukten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegraphisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Eingetragene Personen: Ryser, Pierre A., von Sumiswald, in Bilten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiner, Peter, von Benken SG, in Wagen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cassini, Siegfried, deutscher Staatsangehöriger, in Homburg (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Budliger Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 776 vom 24.09.2002
(00664182 / CH-160.3.004.115-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **SB Jet Stream Immo GmbH**, in Glarus, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien im In- und Ausland, insbesondere in Sibirien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 2001, S. 5951). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 777 vom 24.09.2002
(00664184 / CH-160.4.002.458-7)

■ **Securfinanz AG**, in Niederurnen, Tätigung und Vermittlung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 2000, S. 8449). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 778 vom 24.09.2002
(00664186 / CH-160.3.001.356-7)

■ **Sotrim Trading AG in Liquidation**, in Niederurnen, Tätigung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2002, S. 8, Publ. 499550). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 779 vom 24.09.2002
(00664188 / CH-160.3.001.409-2)

■ **Tanera Holding AG**, in Glarus, Uebernahme, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen im Sinne einer Holding-Gesellschaft an Unternehmungen jeder Branche in beliebiger Form, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 2000, S. 5837). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 780 vom 24.09.2002
(00663788 / CH-160.3.001.472-5)

■ **Tsar AG**, in Glarus, In erster Linie Kauf und Verwaltung von Grundbesitz im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 06. 04. 2000, S. 2314). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 781 vom 24.09.2002
(00663790 / CH-160.3.001.539-0)

■ **Valvacances SA**, in Glarus, Handel, Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 27. 03. 2000, S. 2042). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 782 vom 24.09.2002
(00663792 / CH-160.3.001.581-8)

■ **Viamond Chemical AG**, in Glarus, Vermittlung und Abwicklung internationaler Handelsgeschäfte, insbesondere auf dem Gebiet von Chemikalien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 30. 04. 1987, S. 1687). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 783 vom 24.09.2002
(00663794 / CH-160.3.001.602-5)

■ **W.W. Paper and Graphic A.G.**, in Glarus, Durchführung sämtlicher Handels- und Finanzgeschäfte ausserhalb der Schweiz, insbesondere im Sektor des Papiers und der Druckerei, sowie der damit verbundenen Erzeugnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2000, S. 726). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 784 vom 24.09.2002
(00664190 / CH-160.3.001.664-7)

■ **Willy Rüegg AG**, in Netstal, Betrieb einer Schreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 04. 2002, S. 8, Publ. 447698). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 785 vom 24.09.2002
(00664192 / CH-160.3.003.235-9)

GR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Flims Transporte AG**, in Flims, Punt la Reisga 6, 7017 Flims Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Ausführung von Material- und Personentransporten aller Art; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten, überbauen und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen und jederzeit Filialen und Zweigniederlassungen errichten oder bestehende aufheben. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stuppan, Giacun, von Luven, in Flims Dorf (Flims), Präsident, mit Einzelunterschrift; Schmid, Peter, von Flims, in Flims Dorf (Flims), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Jäger Treuhand, Inhaber Erwin Jäger, in Flims, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2741 vom 24.09.2002
(00663966 / CH-350.3.007.827-6)

■ **Panorama Restaurant, J. Herrmann**, in Obersaxen, 7133 Obersaxen Affeier, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Herrmann, Josef, von Wattwil, in Obersaxen Affeier (Obersaxen), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2742 vom 24.09.2002
(00663968 / CH-350.1.007.032-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Aktiengesellschaft Hotel Bernina Samedan**, in Samedan, Erwerb, Betrieb und Verpachtung von Hotels und der dazugehörigen Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 2001, S. 6940). Statutenänderung: 16. 09. 2002. Firma neu: **HOTEL BERNINA AG**. Aktien neu: 18'000 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100 und 17'000 Namenaktien zu CHF 100]. Publikationsorgan neu: SHAB und Amtsblatt des Kantons Graubünden. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB sowie im Amtsblatt des Kantons Graubünden. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Gerd, von Castaneda, in Sils/Segl, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Carl Chasper, von Samedan, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Dr. Gian G., von Wohlen AG, in Samedan, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bonjour-Bastian, Elke, von Lignières und Basel, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lardi, Giacomo, von Poschiavo, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2743 vom 24.09.2002
(00663970 / CH-350.3.000.323-4)

■ **Braista SA en liquidation**, in Chur, Die Beteiligung an schweizerischen und ausländischen Unternehmungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2933). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der Steuerverwaltungen.
Tagebuch Nr. 2744 vom 24.09.2002
(00663972 / CH-350.3.001.201-8)

■ **Elektro Hold AG in Liquidation**, in Arosa, Betrieb eines Elektrofachgeschäftes in Arosa, Arbeitsleistungen für Stark-, Schwachstrom- und Telefonanlagen, Verkauf von elektrischen Apparaten, Radio- und Fernseheinrichtungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14. 09. 2000, S. 6300). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagebuch Nr. 2745 vom 24.09.2002
(00664402 / CH-350.3.000.647-5)

■ **Interline Trasporti SA**, in Roveredo GR, trasporti per conto di terzi, commercio all'ingrosso e al dettaglio di beni di ogni genere, società anonima (FUSC no. 115 del 18. 06. 2001, pagina 4552). Persone dimissionarie e firme cancellate: Witschi, Loris, da Cadenazzo, in Cadenazzo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Solari, Redento, da Olivone, in Olivone, membro, con firma individuale.
Giornale no 2752 del 24.09.2002
(00663980 / CH-350.3.007.598-0)

■ **Kuriger & Co.**, in Breil/Brigels, Führung von Gastgewerbebetrieben und Produktions- sowie Handelsbetrieben im Bereich von Lebensmitteln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2002, S. 12, Publ. 569348). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Bad Ragaz (SHAB Nr. 180 vom 18.9.2002, S. 9) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.
Tagebuch Nr. 2746 vom 24.09.2002
(00664404 / CH-350.2.001.280-3)

■ **Migros Bank**, in Chur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 2002, S. 8, Publ. 429314), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinbgruber, Hans, von Schönengrund, in Schwellbrunn, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.
Tagebuch Nr. 2747 vom 24.09.2002
(00664406 / CH-350.9.000.606-4)

■ **Pensions- und Hilfskasse der Rhätischen Bahn (PHK)**, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 2000, S. 6926). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nay, Leo, von Trun, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodenmann, Roland, von Teufen AR, in Maienfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bellasi, Aldo, von Mendrisio, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cajacob, Claudio, von Sumvitg, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2748 vom 24.09.2002
(00664408 / CH-350.7.000.276-3)

■ **Piec Publicité et Consultation SA in liquidazione**, in Coira, consulenze nel campo della pubblicità e della ricerca di mercato, acquisto e vendita di immobili all'estero, società anonima (FUSC no. 77 del 23. 04. 2001, pagina 2982). Liquidazione terminata. La cancellazione della società non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.
Giornale no 2753 del 24.09.2002
(00664410 / CH-350.3.004.991-8)

■ **Tiefkühlservice Grieder Daniel**, bisher in Trimmis, Verkauf von tiefgekühlten Lebensmitteln und Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2002, S. 9, Publ. 326968). Sitz neu: Luven. Domizil neu: Via Principala 5A, 7141 Luven. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grieder, Daniel, von Basel und Wenslingen, in Luven, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Trimmis].
Tagebuch Nr. 2749 vom 24.09.2002
(00663974 / CH-350.1.006.870-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Fortuna-Apotheke, P. Kalherer**, in Chur, Einzelfirma (SHAB Nr. 180 vom 06. 08. 1986, S. 3075). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2750 vom 24.09.2002
(00663976 / CH-350.1.001.565-7)

■ **Hörzentrum in Graubünden Matthias Kaulard AG**, in Chur, Die Gesellschaft bezweckt die Beratung bei Hörproblemen, anpassen von Hörgeräten, -hilfen und Zubehör sowie Handel und Verkauf, insbesondere im Kanton Graubünden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 07. 2001, S. 5603). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2751 vom 24.09.2002
(00663978 / CH-350.3.007.569-4)

■ **Nuova Valvotecnic SA**, in Lostallo, lo studio e la progettazione tecnica di valvole e di impianti connessi all'uso di valvole, saracinesche e rubinetterie di ogni tipo ecc., società anonima (FUSC no. 157 del 16. 08. 2001, pagina 6291). Le disposizioni dell'art. 748 CO sono state osservate. La società è cancellata.
Giornale no 2754 del 24.09.2002
(00664412 / CH-350.3.002.498-3)

JU

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Multiconstructions Amatennes S.A.**, à Courtételle, Achat et vente d'immeubles, construction de bâtiments,exploitation et gérance. Société anonyme (FOSC no 18 du 28. 01. 1998, p. 657). Personnes et signatures radiées: Zaugg, Claude, de Eggiwil, à Perrefitte, président, avec signature collective à deux avec un membre; Zaugg, Michel, de Eggiwil, à Moutier, vice-président, avec signature collective à deux avec un membre. Inscription ou modification de personnes: Lovis, Didier, de Saulcy, à Reconvilier, président, avec signature collective à deux; Maître, Stève, de Epiquerez, à Belprahon, vice-président, avec signature collective à deux [précédemment: membre, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président]; Maître, Michel, de Epiquerez, à Belprahon, secrétaire, avec signature collective à deux [précédemment: avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président].
Journal no 837 du 24.09.2002
(00664640 / CH-670.3.000.374-2)

■ **Pronégoce S.à r.l.**, à Delémont, Gestion de fortune, commerce de valeurs mobilières et immobilières, arbitrage, courtage de matières premières, de minéraux et de végétaux, Société à responsabilité limitée (FOSC no 223 du 15. 11. 2000, p. 7774). Modification des statuts: 18. 09. 2002. Nouveau but: Gestion de fortune, commerce de valeurs mobilières et immobilières, arbitrage, courtage de matières premières de minéraux et de végétaux, en Suisse et à l'étranger. La société peut aussi déployer toute activité dans le domaine de l'hôtellerie et la restauration (exploitation de restaurants, hôtels, bars, cabarets) ainsi que toutes activités d'animation et de spectacles. Elle peut créer toutes succursales en Suisse et à l'étranger, participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, consentir des prêts, notamment aux associés, acquérir ou créer des entreprises semblables ou similaires et se charger de toutes les fonctions qui sont de nature à développer son but ou qui ont un rapport direct ou indirect avec son objet, ainsi que toutes les opérations financières et immobilières s'y rapportant. Elle peut acheter et vendre tous immeubles. Personnes et signatures radiées: Gerber, Francis, de Sumiswald, à Crémines, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 4'000.--; Pereira, Isidro, de France, à St-Michel de St-Geoirs (France), associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 4'000.--; Stohr, Denis, de Wallenried, à Viuz en Sallaz (France), associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 4'000.--; Caldew Investments Limited,, à Tortola (British Virgin Islands), associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 8'000.--. Inscription ou modification de personnes: Humard, Philippe, de Fregiécourt, à Delémont, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 12'000.-- [précédemment: pour une part sociale de CHF 4'000.--]; Adatte-Herrmann, Coralie, de Charmoille, à Courrendlin, associée et gérante, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 12'000.--.
Journal no 838 du 24.09.2002
(00664286 / CH-670.4.002.179-7)

■ Rectificatif de l'inscription du journal no. 803 du 12. 09. 2002, publié dans la FOSC no. 180 du 18. 09. 2002, p. 7. **Valentini S.A.**, à Courgenay, Exploitation d'une manufacture de boîtes de montres, Société anonyme (FOSC no 180 du 18. 09. 2002, p. 7, publ. 646468). Inscription ou modification de personne: Weder, Bertram, de Au SG, à Laax, membre, avec signature collective à deux [non: Bertram, Weder].
Journal no 839 du 24.09.2002
(00664288 / CH-677.3.000.346-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **A.M.P.J.P. Sàrl en liquidation**, à Les Bois, Exploitation de l'Hôtel-restaurant de l'Union au Boéchet, Société à responsabilité limitée (FOSC no 83 du 01. 05. 2002, p. 7, publ. 451900). Aucune opposition n'ayant été formée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.
Journal no 840 du 24.09.2002
(00664290 / CH-674.4.000.619-4)

■ **PIMENT BLEU Sàrl en liquidation**, à Porrentruy, Le développement et la promotion de toutes activités dans le domaine de la commercialisation de produits textiles ou liés à la mode, Société à responsabilité limitée (FOSC no 113 du 14. 06. 2002, p. 10, publ. 512070). Aucune opposition n'ayant été formée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.
Journal no 841 du 24.09.2002
(00664292 / CH-677.4.001.648-9)

LU

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **DriniBrand GmbH**, in Luzern, c/o Thomas Bienz Treuhand AG, Kauffmannweg 14, 6002 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 2002. Zweck: Import von, Handel mit und Verkauf von Tee-Produkten; Beteiligungen; Erwerb, Verkauf und Belastung von Patenten, Lizenzen sowie anderen immateriellen Werten. Stammkapital: CHF 30'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: isufi, Qamil, albanischer Staatsangehöriger, in Emmen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 29'000.--; Bienz, Thomas, von Hasle LU und Kriens, in Mettmenstetten, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 4352 vom 24.09.2002
(00663738 / CH-100.4.026.329-8)

■ **Löwengraben Management AG**, in Luzern, Löwengraben 18, 6004 Luzern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Betrieb von Unternehmungen im Bereich Gastronomie, Tourismus, Hotellerie, Catering und Merchandising; Erwerb, Belastung oder Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Mehta, Deepak, von Altstätten, in Hüttlingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ammann, Peter, von Brittnau, in Biberist, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Anandaraj, Philip, indischer Staatsangehöriger, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Galliker, Alexander, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Küng Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4354 vom 24.09.2002
(00663740 / CH-100.3.026.331-2)

■ **Marketinglink GmbH**, in Meggen, Benzeholstrasse 20a, 6045 Meggen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Beratung im Bereich Marketing und Kommunikation sowie Implementierung von Kommunikationsprojekten und -konzepten; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Link, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Meggen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Küchler, Urs, von Alpnach, in Alpnach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 4355 vom 24.09.2002
(00663742 / CH-100.4.026.332-0)

■ **Philosophie + Management GmbH**, in Kriens, Nidfeldstrasse 5, 6010 Kriens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmungsberatung; Durchführung und Organisation von Kursen, namentlich von Managementkursen und von Kursen für Führungsleute; Verwaltung von Vermögenswerten, insbesondere Vermittlung, Erwerb, Finanzierung, Erstellung, Verwaltung oder Veräusserung von Liegenschaften; Tätigung von Patent- und Lizenzgeschäften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brasser, Dr. phil. Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Siegrist, René, von Kriens und Meisterschwanden, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--.
Tagebuch Nr. 4356 vom 24.09.2002
(00663580 / CH-100.4.026.333-1)

■ **Vici Gestaltung, Druck & Werbung Sabia & Partner**, in Emmen, Sedelstrasse 22, 6020 Emmenbrücke, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 09. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Werbung, insbesondere Druck, Grafik, Gestaltung und Vertrieb. Eingetragene Personen: Kulzer, Bastian, von Waldkirch, in Meggen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Sabia, Martino, italienischer Staatsangehöriger, in Emmen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4358 vom 24.09.2002
(00663582 / CH-100.2.026.335-8)

■ **vinobile Weiss & Gautschi**, in Adligenswil, Ebnetstrasse 31, 6043 Adligenswil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 24. 09. 2002. Zweck: Import von und Handel mit Wein, Schaumwein, Spirituosen sowie Komplementärprodukten aller Art; Erbringung von Dienst- und Beratungsdienstleistungen in den Bereichen Verkauf und Marketing. Eingetragene Personen: Gautschi, Sibylle, von Beckenried, in Adligenswil, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Hans Peter, von Luzern und Weisslingen, in Adligenswil, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4359 vom 24.09.2002
(00663584 / CH-100.2.026.336-3)

■ **Wärme-Technik Rickenbach AG**, in Rickenbach LU, Moospark, 6221 Rickenbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Handel mit und Installation von Apparaten und Anlagen aller Art für Wärme und Ventilation; Erwerb und Veräusserung von Grundstücken; Erwerb und Verwertung von Patenten und Lizenzen; Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen: Glanzmann, Kurt, von Buttisholz, in Rickenbach LU, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Stefan, von Altishofen, in Schlierbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bitzi Treuhand AG, in Sursee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4360 vom 24.09.2002
(00663744 / CH-100.3.026.337-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Actebis AG**, bisher in Dietikon, Handel mit sowie Entwicklung und Produktion von Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 17, Publ. 514434). Statutenänderung: 17. 09. 2002. Sitz neu: Littau. Domizil neu: Grossmattte 30, 6014 Littau. Zweck: Handel mit sowie Entwicklung, Produktion und Service von und an Hard- und Software der Informations- und Kommunikationstechnik; kann Dritte im Informatik- und Kommunikationsbereich beraten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 8'580'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 8'580'000.--. Aktien: 429'000 Inhaberaktien zu CHF 20.--. Qualifizierte Tatbestände: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 09.06.2000 die CHS Electronics Distribution & Service S.A., in Nyon, durch Fusion. Aktiven von CHF 62'366'377.63 und Passiven von CHF 53'529'618.03 gehen gemäss Fusionsbilanz per 01.01.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionärin der übernommenen Gesellschaft erhält dafür 440'000 voll liberierte Inhaberaktien zu CHF 20.-- der übernehmenden Gesellschaft [wie bisher]; Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Wyrsch Trading AG, in Littau. Aktiven von CHF 339'410.32 und Passiven von CHF 329'863.63 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 09.06.2000 und Fusionsbilanz per 01.01.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Fall kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Die Actebis AG betreibt folgende Geschäftsstellen:; Actebis AG, Grossmatte 30, 6014 Littau; Actebis AG, Route de St-Cergue 297, 1260 Nyon; Geschäftsstelle: Grossmatte 30, 6014 Littau; Bei der Kapitalherabsetzung vom 17.04.2002 werden 671'000 Inhaberaktien zu CHF 20.-- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet. Geschäftsstelle: industriestrasse 14, 5505 Brunegg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Urban, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Soest (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Reichmuth, Erich P., von Oberiberg, in Lachen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Schulz, Jan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Frey, Martin, von Basel, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Küsnacht ZH].
Tagebuch Nr. 4361 vom 24.09.2002
(00663746 / CH-020.3.007.035-9)

■ **Alois Birrer AG, Fahrzeugbau, 6154 Hofstatt/Luthern**, in Luthern, Bau von Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 28. 10. 1999, S. 7360). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Birrer, Eugen, 1948, von Luthern, in Luthern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Birrer, Marie-Theres, 1950, von Luthern, in Luthern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Lustenberger, Susanne, von Luthern, in Luthern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4362 vom 24.09.2002
(00663748 / CH-100.3.004.694-5)

■ **F. Vonarburg GmbH**, in Sempach, Beratung im Bereich Informatik (Einsatz und Betrieb von Computer-Systemen und Software), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1998, S. 2047). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vonarburg, Marianne, von Emmen und Schenkon, in Sempach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Vonarburg, Friedrich, von Emmen und Schenkon, in Sempach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vonarburg, André, von Schenkon und Emmen, in Sempach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.
Tagebuch Nr. 4363 vom 24.09.2002
(00663750 / CH-100.4.021.027-3)

■ **Genossenschaft Mehrzweckanlage MZA Gettnau**, in Gettnau, Bau und Betrieb einer geeigneten Mehrzweckanlage, Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 13. 06. 2000, S. 3974). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bättig, Daniel, von Willisau-Land, in Gettnau, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss-Schrag, Monika, von Gettnau und Romoos, in Gettnau, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Kassier [bisher: Schrag, Monika]; Arnold, Niklaus, von Gettnau, in Gettnau, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin.
Tagebuch Nr. 4364 vom 24.09.2002
(00663752 / CH-100.5.023.767-5)

■ **Mad Wallstreet Kriens**, in Kriens, Betrieb eines Gastronomieunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22. 06. 1998, S. 4236). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bawidamann, Patrik, von Rorschach, in Heiden, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruggisser, Alexander, von Wohlen AG, in Rorschach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4365 vom 24.09.2002
(00663586 / CH-100.3.021.377-8)

■ **Malergeschäft Helfenfinger AG**, in Kriens, Betrieb eines Malergeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1994, S. 6112). Statutenänderung: 28. 08. 2002. Aktienkapital neu: CHF 150'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 150'000.--. Aktien neu: 130 Namenaktien zu CHF 1'000.-- und 200 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 80 Namenaktien zu CHF 1'000.-- und 200 Namenaktien zu CHF 100.--].
Tagebuch Nr. 4366 vom 24.09.2002
(00663588 / CH-100.3.010.990-6)

■ **Malergeschäft Helfenfinger AG**, in Weggis, Betrieb eines Malergeschäftes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1990, S. 4228), mit Hauptsitz in: Kriens. Bemerkungen zum Hauptsitz: [Statutenänderung: 28.08.2002. Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 4367 vom 24.09.2002
(00663590 / CH-100.9.013.392-2)

■ **MJ mirko janjatovic Confidential Executive Protection**, in Gisikon, Sicherheitsdienst, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 2001, S. 8487). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Walchwil (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 18) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4368 vom 24.09.2002
(00663592 / CH-100.1.025.292-7)

■ **Patronale Personalfürsorgestiftung Firma Stutz AG, Bauunternehmung, Adlermatte, Willisau**, in Willisau Land, Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörigen und Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, und Invalidität sowie die... Stiftung (SHAB Nr. 85 vom 02. 05. 2000, S. 2933). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Kathrin, von Willisau-Land, Willisau-Stadt und Hergiswil b. Willisau, in Willisau-Land, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4369 vom 24.09.2002
(00663754 / CH-100.7.010.184-4)

■ **Pronto-Shop Gunzgen GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw; Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineraloel AG in Gunzgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2002, S. 7, Publ. 350804). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4370 vom 24.09.2002
(00663756 / CH-100.4.025.646-4)

■ **Pronto-Shop Liestal GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw, Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineraloel AG in Liestal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 2001, S. 9432). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4371 vom 24.09.2002
(00663758 / CH-100.4.025.103-4)

■ **S. Kljajic Lausen GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw, Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der Tankstelle der Coop Mineraloel AG in Lausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 56 vom 21. 03. 2002, S. 11, Publ. 395598). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4372 vom 24.09.2002
(00663760 / CH-100.4.025.739-5)

■ **Schürmann GmbH Bildhauerateliier**, in Luzern, Führung eines Bildhauerateliers, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 27. 05. 2002. S. 10, Publ. 483500). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meyer, Johann, von Eschenbach LU, in Küssnacht am Rigi, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röthlin, Josef, von Kerns, in Kerns, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.
Tagebuch Nr. 4373 vom 24.09.2002
(00663594 / CH-100.4.025.787-5)

■ **Shop-Tankstelle Aarburg GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw, Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der OK Coop Tankstelle Aarburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2002, S. 7, Publ. 354298). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: OK Coop AG, in Allschwil].
Tagebuch Nr. 4374 vom 24.09.2002
(00663596 / CH-100.4.023.137-9)

■ **Shop-Tankstelle Gelterkinden GmbH, mit Sitz in Kriens**, in Kriens, Betreuung der von der OK Coop AG betriebenen Tankstelle Gelterkinden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2001, S. 1390). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: OK Coop AG, in Allschwil]; Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4375 vom 24.09.2002
(00663598 / CH-100.4.018.508-0)

■ **Shop-Tankstelle Wangen b. Olten GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw, Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der OK Coop Tankstelle Wangen b, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2002, S. 7, Publ. 354858). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäuble, Patrick, von Sulz AG, in Stein AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: OK Coop AG, in Allschwil].
Tagebuch Nr. 4376 vom 24.09.2002
(00663600 / CH-100.4.018.451-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Migrol Service Franchisebetrieb Anton Fuchs**, in Emmen, Betrieb einer Tankstelle mit Shop-Kiosk und einer Waschanlage, Einzelfirma (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 1998, S. 6942). Die Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4377 vom 24.09.2002
(00663762 / CH-100.1.021.772-2)

■ **Neutrinopower Gisler Marcel**, in Luzern, Herstellung, Vertrieb und Installation von Geräten zur Nutzung der Neutrinos, der Elektrogravitation und Magnetogravitation, Einzelfirma (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 2001, S. 8596). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4378 vom 24.09.2002
(00663764 / CH-100.1.023.644-5)

■ **R. Bognermayr & U. Purtschert Restaurant Rössli**, in Langnau bei Reiden, Führung des Restaurationsbetriebes Restaurant Rössli, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10. 02. 2000, S. 928). Die Gesellschaft hat sich auf den 31.03.2002 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4379 vom 24.09.2002
(00663766 / CH-100.2.023.391-0)

NE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ENTRAGRIM - Maffli**, à Fenin-Vilars-Saules, Saules, route de Savagnier 3. Titulaire: Maffli Christian François, de et à Fenin-Vilars-Saules. Exploitation d'une entreprise de travaux agricoles.
Journal no 2709 du 24.09.2002
(00664126 / CH-645.4.095.986-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Castelli Trade & Finance SA**, à Neuchâtel, achat et vente de biens, services financiers, détention de participations. (FOSC du 20.06.2000, p. 4154). Sermet Francis n'est plus administrateur; ses pouvoirs ainsi que la procuration de Clark David sont radiés. Bopp Hans-Peter, de Lupfig, à Port-Valais, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Catalano Joseph François Georges, de Givisiez, au Landeron.
Journal no 2710 du 24.09.2002
(00664128 / CH-645.1.009.703-0)

■ **Consolidated Holding International Services SA**, à Neuchâtel, prise et détention de participations dans d'autres sociétés, etc. (FOSC du 15.01.2002, p. 8). Sermet Francis n'est plus administrateur; ses pouvoirs ainsi que la procuration de Clark David sont radiés. Reynolds Charles Rodney, n'est plus administrateur; il continue cependant à signer, mais désormais par procuration collectivement à deux. Bopp Hans-Peter reste seul

administrateur et signe désormais individuellement. Procuration collective à deux a été conférée à Catalano Joseph François Georges, de Givisiez, au Landeron.
Journal no 2711 du 24.09.2002
(00664560 / CH-645.1.008.767-5)

■ **Finsure Trade Finance S.A.**, à Neuchâtel, achat et vente de produits chimiques, etc. (FOSC du 10.10.2001, p. 7893). Les pouvoirs de Clark David sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à Catalano Joseph François Georges, de Givisiez, au Landeron.
Journal no 2712 du 24.09.2002
(00664562 / CH-645.1.010.488-5)

■ **J.A. Demierre**, à Neuchâtel, entretien, réparation et sous-traitance dans le bâtiment, la serrurerie et l'industrie. (FOSC du 04.09.2002, p. 9). Par ordonnance du 18.09.2002, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite du chef de la maison, faute d'actif suffisant.
Journal no 2713 du 24.09.2002
(00664130 / CH-645.1.010.329-4)

■ **JM Demierre**, à Neuchâtel, courtage en assurances (FOSC du 16.08.1999, p. 5596). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel, en date du 15.08.2002. Par ordonnance du 18.09.2002, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite du chef de la maison, faute d'actif suffisant.
Journal no 2714 du 24.09.2002
(00664132 / CH-645.1.009.076-2)

■ **S.I. Cornes Morel S.A. en liquidation**, à La Chaux-de-Fonds, achat, vente et gérance d'immeubles, construction de bâtiments, etc. (FOSC du 28.11.2000, p. 8104). Mauron Adrien-René-Edmond (décédé) n'est plus liquidateur; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2715 du 24.09.2002
(00664564 / CH-645.1.006.336-1)

■ **Tower Bridge Trade Services S.A.**, à Neuchâtel, investissement et détention de participations dans le sens d'une holding, etc. (FOSC du 16.04.2002, p. 9). La procuration de Clark David est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Catalano Joseph François Georges, de Givisiez, au Landeron.
Journal no 2716 du 24.09.2002
(00664566 / CH-645.1.009.689-4)

■ **Unican Bevaix S.A.**, à Bevaix, commerce et distributions de produits chimiques, etc. (FOSC du 25.09.1996, p. 5815). La société est dissoute sans liquidation par suite de fusion, conformément à l'article 748 CO, par le fait que la société 'Unican Traitements de Surface S.A', à Bevaix, en reprend l'actif et le passif.
Journal no 2717 du 24.09.2002
(00664134 / CH-645.1.004.714-4)

■ **Unican Traitements de Surfaces S.A.**, à Bevaix (FOSC du 12.03.2002, p. 10). Adjonction au but: commerce et distribution de produits chimiques, achat, vente et fabrication de machines de nettoyage-dégraissage et de traitements de surfaces ainsi que l'étude de procédés de dégraissage écologiques. Reprise des actifs et passifs, au sens de l'article 748 CO, de la société 'Unican Bevaix S.A.', à Bevaix, selon bilan au 31.12.2001, présentant un actif de CHF 74'732.42, et un passif envers les tiers de CHF 22'381.80, soit un actif net de CHF 52'350.62, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de CHF 50'000, soit en échange de 50 actions de CHF 1'000. Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 150'000 par l'émission de 50 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Capital-actions: CHF 150'000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts et munies et d'un droit de préemption statutaire. Statuts modifiés le 18.09.2002. Mojon Daniel-René est maintenant domicilié à Yverdon-les-Bains, et Crausaz Jean-Paul à Châbles.
Journal no 2718 du 24.09.2002
(00664136 / CH-645.1.008.139-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **PGO Sàrl en liquidation**, Le Landeron, études et conseil en matière de gestion d'entreprises, etc. (FOSC du 23.04.2001, p. 2988). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 2719 du 24.09.2002
(00664568 / CH-645.1.002.095-8)

NW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Adelante Corporation AG**, bisher in Stans, Handel mit und internationaler, insbesondere überseeischer Transport von Rohprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 2002, S. 9, Publ. 3319). Statutenänderung: 12. 09. 2002. Sitz neu: Hergiswil NW. Domizil neu: c/o Alpina Treuhand AG, Seestrasse 91, 6052 Hergiswil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lang, Robert, von Aristau, in Rain, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachofer, Peter, von Kriens und Buchrain, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1148 vom 24.09.2002
(00663616 / CH-150.3.001.953-4)

■ **Eastern Union Holding AG**, in Stans, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 2002, S. 10, Publ. 308568). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Aktien neu: 5'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-- [bisher: 5'000 Namenaktien zu CHF 100.--]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.].
Tagebuch Nr. 1149 vom 24.09.2002
(00663780 / CH-260.3.000.540-2)

■ **LANDI Nidwalden**, in Stans, Handel mit landwirtschaftlichen Produkten, Hilfsstoffen und Betriebsmitteln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 10, Publ. 1363). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amrein, Hans, von Mauensee und Sursee, in Sursee, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Sommer, Josef, von Schötz, in Malters, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isenegger, Karl, von Inwil, in Ebikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 1150 vom 24.09.2002
(00663782 / CH-100.3.019.402-5)

■ **PILATUS Flugzeugwerke AG**, in Stans, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Unterhalt und Vermietung von Luftfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10. 05. 2002, S. 11, Publ. 463210). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Muggli, Alfred, von Bäretswil, in Rüti ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1151 vom 24.09.2002
(00663784 / CH-150.3.000.465-2)

■ **Polycrude Ltd. (Polycrude AG) (Polycrude SA)**, bisher in Sarnen, Handel, Verarbeitung und Transport von Rohöl und dessen Derivaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2001, S. 6850). Gründungsstatuten: 19.01.1983. Statutenänderung: 12. 09. 2002. Sitz neu: Hergiswil NW. Domizil neu: c/o Alpina Treuhand AG, Seestrasse 91, 6052 Hergiswil. Zweck: Handel, Verarbeitung und Transport von Rohöl und dessen Derivaten sowie Handel und Transport mit Rohwaren aller Art und anderen Gütern auf internationaler Basis, usw.. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten, verwerten, veräussern oder sonstwie übertragen. Sie kann Grundstücke erwerben, soweit dies zur Erreichung ihres Zweckes notwendig und nützlich ist und sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Sie kann die Geschäfte im Rahmen des Gesellschaftszwecks auf eigene oder fremde Rechnung ausführen oder solche vermitteln. Aktienkapital: CHF 500'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 5'000 Inhaberaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief, Telegramm oder Telefax. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabriel, Othmar, von Ennetbürgen, in Alpnach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Bachofer, Peter, von Kriens und Buchrain, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1152 vom 24.09.2002
(00663786 / CH-140.3.000.399-1)

OW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Ingenieurbüro ZEO AG**, in Alpnach, Führung eines Ingenieurbüros für Hoch-, Brücken-, Tief-, Stahl- und Flussbau, Wasserversorgungen und Planungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 2002, S. 10, Publ. 649918). Zweigniederlassung neu: Stans.
Tagebuch Nr. 471 vom 24.09.2002
(00663614 / CH-140.3.002.396-3)

SG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Binz-Druck-Center BDC**, in Flawil, Wilerstrasse 89, 9230 Flawil 2, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Siebdruck, Textilsiebdruck, Tampondruck sowie Handel mit Textilien. Eingetragene Personen: Binz, Heini Hans, von Eriswil, in Niederglatt SG (Oberuzwil), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6980 vom 24.09.2002
(00663936 / CH-320.1.052.219-1)

■ **E. Zaugg internationale Transporte GmbH**, in St. Margrethen, Schachenstrasse 12, 9430 St. Margrethen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Internationale Transporte diverser Güter. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an in- und ausländischen Gesellschaften beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 18.09.2002 Büroeinrichtungen inkl. EDV und Werkzeuge mit integrierter Inventarliste zum Preis von CHF 10'000.--, voll auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zaugg, Edwin, von Trub, in St. Margrethen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Kraus, Reinald, deutscher Staatsangehöriger, in Aichach (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 6981 vom 24.09.2002
(00663938 / CH-320.4.052.220-2)

■ **Hasler-Graf Dorothea**, in Gams, Marktplatz, Haus Hirschen, 9473 Gams, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung des Restaurant Hirschen mit Brückenwaage in Gams/SG. Eingetragene Personen: Hasler-Graf, Dorothea, von Neuheim, in Sennwald, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6982 vom 24.09.2002
(00663940 / CH-320.1.052.221-7)

■ **Innomedia AG**, in Gams, Industriestrasse 1, 9473 Gams, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Gebiet der Telekommunikation und im Gebiet der EDV, insbesondere dem Internet, Intranet, Marketing, Web-Design und IT-Consulting; kann Erzeugnisse der elektronischen Datenverarbeitung entwickeln und vertreiben. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Rudolf, Urs, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Ibach (Schwyz), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hoffmann, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Weilheim (D), mit Einzelprokura; Treugo Consulting AG, in Gossau SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6983 vom 24.09.2002
(00663942 / CH-320.3.052.222-2)

■ **KSF Kurt Schiess Fertigungstechnik und Maschinenbau**, in Rheineck, Bahnhofstrasse 6, 9424 Rheineck, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: CNC-Fräscenter, Fertigung von Maschinenbauteilen etc.. Eingetragene Personen: Schiess, Kurt, von Herisau, in Thal, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6984 vom 24.09.2002
(00664372 / CH-320.1.052.223-0)

■ **Raststätte Walensee AG**, in Sargans, c/o Advokaturbüro Mätzler & Partner, Grossfeldstrasse 45, 7320 Sargans, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Bau und Betrieb der Autobahnraststätte Bergsboden, Gemeinde Quarten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung, mit dem Kanton St. Gallen zulasten der Baurechtsgrundstücke Nr. A 3/1 und A 3/2, Grundbuch Quarten, einen Baurechtsvertrag mit einem jährlichen Baurechtszins von CHF 12'000.-- bzw. CHF 3'000.-- abzuschliessen; die Gesellschaft wird zudem eine Umsatzabgabe von 1,5 Rappen pro Liter Treibstoff und 3 % auf dem übrigen Umsatz zu entrichten haben. Der Baurechtsvertrag wird auf die Dauer von 50 Jahren ab Datum des Grundbucheintrags abgeschlossen werden. Publikationsorgan: SHAB. Alle Aufforderungen, Einladungen und Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB sowie mit gewöhnlicher Post an die Aktionäre, die im Aktienbuch eingetragen sind. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Mätzler, Guido, von Berneck, in Sevelen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allenspach, Rolf, von Oberbüren, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giger, Titus, von Quarten, in Murg (Quarten), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; HRT Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6986 vom 24.09.2002
(00664374 / CH-320.3.052.217-8)

■ **Spörri Security Gebäude- und Discobewachungen**, in Rorschach, Blumenstrasse 7, 9400 Rorschach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gebäude- und Discobewachungen. Eingetragene Personen: Spörri, Cyrill, von Ebnat-Kappel, in Rorschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6987 vom 24.09.2002
(00664376 / CH-320.1.052.225-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **All-Signet AG**, in Diepoldsau, Herstellung und Handel von Signeten, Schildern und Frontplatten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2000, S. 1007). Domizil neu: Wiesgasse 1, 9444 Diepoldsau.
Tagebuch Nr. 6988 vom 24.09.2002
(00663944 / CH-020.3.901.158-4)

■ **BV-Proplan AG**, bisher in St. Margrethen, Planung, Realisierung und Vermittlung von energie- und bautechnischen Projekten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26. 11. 2001, S. 9287). Statutenänderung: 23. 09. 2002. Sitz neu: Thal. Domizil neu: Hauptstrasse 104, 9422 Staad. Zweck neu: Übernahme von Treuhandgeschäften; Handel mit Mobilien und Immobilien und deren Verwaltung sowie Handel mit Konsum- und Investitionsgütern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Generalunternehmungen führen und verwalten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rupp, Max, von Pfäfers, in Rorschach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6990 vom 24.09.2002
(00663946 / CH-320.3.026.907-3)

■ **Cecon Finanz- und Treuhand AG**, in St. Gallen, Vermittlung und Durchführung von Finanz-, Treuhand- und Verwaltungsgeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 05. 10. 1998, S. 6817). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conzett, Dr. Peter, von Schiers, in Wald AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, René, von Zollikon, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6991 vom 24.09.2002
(00663948 / CH-320.3.045.175-0)

■ **CKU AG**, in Jona, Führung von Immobilien-, Industrie-, Handels- und Finanzierungsgeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1999, S. 5591). Domizil neu: Zürcherstrasse 156, 8645 Jona.
Tagebuch Nr. 6992 vom 24.09.2002
(00664378 / CH-320.3.002.460-6)

■ **DAN Castro Betriebs AG**, in Thal, Führung und Verwaltung von Gastbetrieben usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 07. 2002, S. 9, Publ. 585208). Eingetragene Personen neu oder mutierend: FEBU Treuhand und Immobilien AG, in Staad SG (Thal), Revisionsstelle [bisher: FEBU Treuhand und Immobilien AG, in St. Margrethen].
Tagebuch Nr. 6993 vom 24.09.2002
(00664380 / CH-320.3.051.978-2)

■ **Fahrschule Kutlu GmbH**, in Rorschach, Erteilen von Motorrad- und Autofahrstunden usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 15. 04. 2002, S. 9, Publ. 426382). Statutenänderung: 18. 09. 2002. Firma neu: **Fahrschule Kutlu GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 18.09.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kutlu, Murat, von Altstätten, in Rorschach, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift]; Kutlu, Nurtaç, von Altstätten, in St. Gallen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6994 vom 24.09.2002
(00664382 / CH-320.4.045.823-4)

■ **FEBU Treuhand und Immobilien AG**, bisher in St. Margrethen, Übernahme von Treuhandgeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2002, S. 9, Publ. 493772). Statutenänderung: 23. 09. 2002. Sitz neu: Thal. Domizil neu: Hauptstrasse 104, 9422 Staad.
Tagebuch Nr. 6995 vom 24.09.2002
(00664384 / CH-320.3.051.113-5)

■ **Federnfabrik und Apparatebau AG, Kaltbrunn**, in Kaltbrunn, Fabrikation von Federn, Stanzartikeln für den Industriebedarf sowie Fabrikation von verschiedenen Artikeln und Apparaten der Metallbranche usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11. 04. 2001, S. 2722). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Luck, Johann Heinrich, von St. Antönien Ascharina, in Wald ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6996 vom 24.09.2002
(00663950 / CH-320.3.003.596-4)

■ **Fit-IN GmbH**, in Rüthi SG, Betrieb eines Fitnessstudios, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 1996, S. 330). Weiteres Geschäftslokal: Wiedenstrasse 52, 9470 Buchs.
Tagebuch Nr. 6997 vom 24.09.2002
(00663952 / CH-320.4.038.448-1)

■ **Heinrich Brägger**, in Uzwil, Handel mit Textilmaschinen, Fabrikation sowie Import und Export derselben, Uebernahme von Vertretungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 199 vom 26. 08. 1977, S. 2792). Domizil neu: Oberer Rainweg 5, 9240 Uzwil.
Tagebuch Nr. 6998 vom 24.09.2002
(00663954 / CH-320.1.016.880-0)

■ **HSTB Hard + Software Technik Beti**, in Gams, Dienstleistungen im Bereich EDV-Software usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2001, S. 1164). Domizil neu: Gewerbepark Widen, 9473 Gams.
Tagebuch Nr. 6999 vom 24.09.2002
(00663956 / CH-320.1.049.369-6)

■ **investmodels.com AG**, bisher in St. Gallen, Bereitstellung börsen- und fondsbezogener Informationen aus dem Internet usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2002, S. 15, Publ. 542806). Statutenänderung: 28. 08. 2002. Firma neu: **Hilogix Services AG**. Sitz neu: Oberriet SG. Domizil neu: Adlerstrasse 7, 9463 Oberriet. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Informationstechnologie. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und Tochtergesellschaften gründen.
Tagebuch Nr. 7000 vom 24.09.2002
(00664386 / CH-320.3.048.572-8)

■ **K&L ARCHITEKTEN GmbH**, in St. Gallen, Betrieb eines Architekturbüros usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3355). Domizil neu: Obere Berneggstrasse 66, 9012 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 7001 vom 24.09.2002
(00664388 / CH-320.4.046.312-6)

■ **Mettler Elektrik AG**, in Benken SG, Führung einer Unternehmung für Automatisierung, Elektro-, Kommunikations- und Lichtinstallationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 2001, S. 8351). Zweigniederlassung neu: Luzern.
Tagebuch Nr. 7003 vom 24.09.2002
(00664390 / CH-320.3.046.624-1)

■ **Möbel Nyffeler AG**, in St. Gallen, Handel mit Möbeln jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 07. 10. 1997, S. 7324). Domizil neu: Obere Rehersstrasse 9, 9016 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 7004 vom 24.09.2002
(00664392 / CH-320.3.014.854-9)

■ **TR Cars GmbH**, in Sevelen, Handel mit Motorfahrzeugen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1283). Statutenänderung: 4. 09. 2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehr-Guerm, Evelyn, österreichische Staatsangehörige, in Feldkirch (A), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]; Loibner-Tischhauser, Helena, von Sevelen, in Sevelen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
Tagebuch Nr. 7005 vom 24.09.2002
(00663958 / CH-320.4.048.352-2)

■ **Veconia Finanz- und Treuhand AG**, in St. Gallen, Vermittlung und Durchführung von Finanz-, Treuhand- und Verwaltungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29. 09. 1997, S. 7129). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conzett, Dr. Peter, von Schiers, in Wald AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, René, von Zollikon, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 7006 vom 24.09.2002
(00663960 / CH-320.3.030.776-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Landgasthof 'Spitzmeilen', Ivo Wildhaber**, in Flums, gastgewerblicher Betrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 28. 10. 1999, S. 7364). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7007 vom 24.09.2002
(00663962 / CH-320.1.047.054-7)

■ **Maja Muuss**, in Wil SG, Lebensmittel Discount, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 1996, S. 481). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7008 vom 24.09.2002
(00663964 / CH-320.1.040.141-6)

■ **Schmid & Partner Luzern Marketing- und Werbeagentur BSW**, in St. Gallen, Marketing- und Werbeagentur, grafisches Atelier, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 108 vom 09. 06. 1998, S. 3905), mit Hauptsitz in: Luzern. Aufhebung und Löschung dieser Zeigniederlassung infolge Löschung des Hauptsitzes.
Tagebuch Nr. 7009 vom 24.09.2002
(00664394 / CH-320.9.032.595-7)

■ **Specht Mode**, in Gossau SG, Détailverkauf von und Handel mit Textilien usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 28. 04. 2000, S. 2851). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7010 vom 24.09.2002
(00664396 / CH-320.1.016.465-9)

■ **Tobler + Sieber**, in Thal, Gastronomiebetrieb, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 2001, S. 2810). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 7011 vom 24.09.2002
(00664398 / CH-320.2.049.713-8)

■ **Viajes Montes**, in St. Gallen, Reisebüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 77 vom 21. 04. 1995, S. 2180). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7012 vom 24.09.2002
(00664400 / CH-320.1.038.656-7)

SH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Eldem GmbH**, in Schaffhausen, Vorstadt 64, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eldem Tekstil Tarim ürünleri Akaryakit Nakliye Sanayi ve Ticaret Limited Sirketi, in Adiyaman (TR), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.--; Eldem, Meliha, von der Türkei, in Akdurak Köyü, Besni / Adiyaman (TR), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Tekin, Arif, von Buchs SG, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--.
Tagebuch Nr. 1259 vom 24.09.2002
(00664354 / CH-290.4.014.221-0)

■ **Zentrum für Verkehrssicherheit Schweizersbild**, in Schaffhausen, Mühlentalsträsschen 11, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Betrieb eines Fahrhofes sowie eines Theoriezentrums zur praktischen und theoretischen Aus- und Weiterbildung von Fahrzeuglenkerinnen und Fahrzeuglenkern insbesondere zur Hebung der Verkehrssicherheit. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lobsiger, Peter, von Seedorf BE, in Thayngen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Gurtner, Rudolf, von Winterthur, in Winterthur, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Müller, Roland, von Flurlingen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Trösch, Markus, von Thunstetten, in Diessenhofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Munot Treuhand GmbH, in Beringen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1260 vom 24.09.2002
(00664356 / CH-290.3.014.222-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Cilag AG**, in Schaffhausen, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2002, S. 11, Publ. 595820). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Worm, Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Merishausen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Merki, Hans Rudolf, von Steinmaur, in Stetten SH, mit Kollektivprokura zu zweien; Ruffieux, Dr. Paul, von Düdingen, in Allschwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geisshüsler, Dr. Stefan Maximilian, von Luzern, in Schaffhausen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Farkas, Dr. Silke Katrin, deutsche Staatsangehörige, in Singen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Flöther, Dr. Frank-Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kneisel, Volker, von Deutschland, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien; Stadelmann, Regina, von Emmen, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bancroft, David B., von Stein am Rhein, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von den Vereinigten Staaten].
Tagebuch Nr. 1261 vom 24.09.2002
(00664358 / CH-290.3.001.653-2)

■ **Jenny Voglstätter**, in Neuhausen am Rheinfall, Beratung und Management von Gastronomiebetrieben, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2002, S. 12, Publ. 533028). Domizil neu: Rosenbergstrasse 5, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Voglstätter, Jenny, von Feuerthalen, in Neuhausen am Rheinfall, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Jona].
Tagebuch Nr. 1262 vom 24.09.2002
(00664360 / CH-290.1.014.153-6)

■ **Kurt Müller Maschinen-Revisions-AG**, in Schaffhausen, Betrieb einer Fabrik für Maschinen-Revisionen und Maschinenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 11. 08. 2000, S. 5483). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Kurt, von Boltigen, in Tschiertschen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Forster, Benjamin, von Basel, in Laufen-Uhwiesen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 1263 vom 24.09.2002
(00663928 / CH-290.3.002.976-6)

■ **Rhenocast AG**, in Schaffhausen, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Mineralguss, Erbringung der damit verbundenen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 28. 05. 2002, S. 10, Publ. 485590). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fankhauser, Fritz, von Trub, in Schaffhausen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1264 vom 24.09.2002
(00663930 / CH-290.3.003.885-6)

SO

Kanton Solothurn

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Tozzo Tief- und Strassenbau AG**, in Obergerlafingen, Waldstrasse 55, 4564 Obergerlafingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 2002. Zweck: Betrieb einer Tief- und Strassenbauunternehmung und Besorgung aller Arbeiten, die zum Tätigkeitsbereich einer Tief- und Strassenbauunternehmung gehören. Kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen eröffnen, sich an Unternehmen ähnlicher Art im In- und Ausland beteiligen sowie Grundeigentum im In- und Ausland erwerben und veräussern, ferner alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Tozzo, Mirko, von Anwil, in Gelterkinden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Straumann, Jörg, von Lostorf, in Bubendorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tozzo, Reto, von Anwil, in Gelterkinden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tozzo, Stefan, von Anwil, in Gelterkinden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneeberger Treuhand AG, in Thüren, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2958 vom 24.09.2002
(00663848 / CH-241.3.002.562-3)

■ **worldtrends wt GmbH**, in Derendingen, bei Jakob Balz, Hausmattstrasse 8, 4552 Derendingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 2002. Zweck: Erwerb von Lizenzen und anderen immateriellen Werten, Produktion von und Handel mit bau-, gastro-, sicherheits-, sport-, freizeit-, gesundheitsspezifischen Produkten im In- und Ausland, Consulting Management, Beschaffen und Verwerten von Recyclingmaterialien, Technologietransfer und Organisation von Events. Kann Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Balz, Jakob, von Laupersdorf, in Derendingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Jakob, Stefanie, von Laupersdorf, in Derendingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 2959 vom 24.09.2002
(00663850 / CH-241.4.002.563-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Borer Heizkörper AG**, in Büsserach, Produktion und Vertrieb von Heizkörpern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 2001, S. 9778). Statutenänderung: 17. 09. 2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 2960 vom 24.09.2002
(00664250 / CH-261.3.000.163-2)

■ **Gaflo Pumpen-Vertrieb Gesellschaft mbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Schönenwerd**, in Schönenwerd, Vertrieb, Im- und Export von Pumpen aller Art, insbesondere für industrielle und kommunale Anwendung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8789), mit Hauptsitz in: Düsseldorf. Firma neu: **AxFlow GmbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Schönenwerd**. Firma Hauptsitz neu: AxFlow GmbH.
Tagebuch Nr. 2961 vom 24.09.2002
(00664252 / CH-249.9.003.254-3)

■ **Maurerarbeiten Rashiti**, in Gretzenbach, Maurer-, Gipser- und Malerarbeiten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 2002, S. 8, Publ. 431618). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Olten-Gösgen, in Olten, am 27.08.2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 2962 vom 24.09.2002
(00664254 / CH-241.1.002.159-6)

■ **Pensionskasse Scintilla AG und Robert Bosch AG**, in Solothurn, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer einschliesslich der hauptamtlich tätigen Mitglieder der Verwaltungsräte der Firmen 'Scintilla AG', in Solothum und 'Robert Bosch AG', in Zürich usw., Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1291). Aufsichtsbehörde neu: Bau- und Justizdepartement, Abteilung Berufliche Vorsorge/Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Peter, von Hochdorf, in Koppigen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Simon, Rudolf, von Niederbipp, in Niederbipp, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Willisch, Pius, von Stalden VS, in Stalden VS, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Malchow, Dr. Wolfgang, von Bundesrepublik Deutschland, in Pliezhausen (DE), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Marlen, von Zernez, in Wilen bei Wollerau, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gleissner, Boris, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg-Gebersheim (D), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Siegmann, Max, von Bettwiesen, in Lüsslingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brantschen, Klaus, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Cotting, Peter, von St. Ursen, in Zuchwil, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Enggist, Anita, von Konolfingen, in Lutterbach, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 2963 vom 24.09.2002
(00664256 / CH-260.7.000.100-9)

■ **philswiss AG**, in Hägendorf, Betrieb eines Verlages und Handel auf dem Gebiet der Numismatik und Philateile usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7967). Statutenänderung: 17. 09. 2002. Aktien neu: 10'000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 10.-- 5'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 600 Namenaktien zu CHF 1000.--].
Tagebuch Nr. 2964 vom 24.09.2002
(00663852 / CH-249.3.000.524-0)

■ **Reinhold Dörfliger AG**, in Niederbuchsiten, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5080), mit Hauptsitz in: Egerkingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauri, Eugen, von Härkingen, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörfliger, François, von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfliger, Reinhold jun., von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2965 vom 24.09.2002
(00663854 / CH-240.9.000.188-8)

■ **Reinhold Dörfliger AG**, in Hägendorf, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1998, S. 7382), mit Hauptsitz in: Egerkingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauri, Eugen, von Härkingen, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörfliger, François, von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfliger, Reinhold jun., von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2966 vom 24.09.2002
(00663856 / CH-249.9.000.103-4)

■ **Reinhold Dörfliger AG**, in Wangen bei Olten, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 145 vom 30. 07. 1998, S. 5275), mit Hauptsitz in: Egerkingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauri, Eugen, von Härkingen, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörfliger, François, von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfliger, Reinhold jun., von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2967 vom 24.09.2002
(00663858 / CH-249.9.000.104-2)

■ **Reinhold Dörfliger AG**, in Egerkingen, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08. 07. 1998, S. 4723). Domizil neu: Steinbruchstrasse 30, 4622 Egerkingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauri, Eugen, von Härkingen, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörfliger, François, von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfliger, Reinhold jun., von Fulenbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2968 vom 24.09.2002
(00664258 / CH-240.3.000.188-2)

■ **Special Situation Holding AG**, in Solothurn, Verwaltung von und Handel mit Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2000, S. 1005). Statutenänderung: 13. 06. 2002. Aktienkapital neu: CHF 16'000'000.-- [bisher: CHF 20'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 16'000'000.--. Aktien neu: 250'000 Inhaberaktien zu CHF 64.-- [bisher: 250000 Inhaberaktien zu CHF 80.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 13.06.2002 wird der Nennwert der 250'000 Inhaberaktien zu CHF 80.-- auf CHF 64.-- herabgesetzt und je CHF 16.-- pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 10.09.2002 festgestellt.
Tagebuch Nr. 2969 vom 24.09.2002
(00664260 / CH-260.3.000.492-2)

■ **Vorsorgestiftung Scintilla AG und Robert Bosch AG**, in Solothurn, Freiwillige Unterstützung zu Gunsten der Arbeitnehmer der Scintilla AG, Solothurn, und der Robert Bosch AG, Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod usw., Stiftung (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2001, S. 1749). Aufsichtsbehörde neu: Bau- und Justizdepartement, Abteilung Berufliche Vorsorge/Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Peter, von Hochdorf, in Koppigen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malchow, Dr. Wolfgang, von Bundesrepublik Deutschland, in Pliezhausen (DE), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kull, Barbara, von Niederlenz, in Wangen bei Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gleissner, Boris, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg-Gebersheim (D), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Siegmann, Max, von Bettwiesen, in Lüsslingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oklé, Viktor, von Amlikon-Bissegg, in Gattikon (Thalwil), Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 2970 vom 24.09.2002
(00664262 / CH-260.7.000.141-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Howald Kurt**, in Solothurn, Verkauf von Kosmetikprodukten, Lampen, Kleider, Geschenkartikel, Raucherzubehör, Kakteen sowie Gartenzubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 2001, S. 5219). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Proweeda GmbH', in Grenchen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 2971 vom 24.09.2002
(00664294 / CH-260.1.000.665-6)

SZ

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Hüppi Heizungen, Sanitär, Rohrleitungsbau**, in Altendorf, Katrinenhof 70B, 8852 Altendorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Heizungen, Sanitär, Rohrleitungsbau. Eingetragene Personen: Hüppi, René, von Gommiswald, in Altendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2642 vom 24.09.2002
(00663602 / CH-130.1.008.311-8)

■ **itrex GmbH**, in Wangen SZ, Allmeindstrasse 27a, 8855 Wangen SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Erbringung von Informatik-Dienstleistungen aller Art sowie Handel mit dazugehörigen Produkten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder andere Unternehmen erwerben oder veräussern; kann Liegenschaften und Wertschriften sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen brieflich. Eingetragene Personen: Stenz, Bruno, von Adliswil und Künten, in Adliswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Herzog, Marcel, von Birrwil, in Wilen SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 2643 vom 24.09.2002
(00663604 / CH-130.4.008.312-2)

■ **TME Group GmbH**, in Wollerau, Hauptstrasse 2, 8832 Wollerau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5. 09. 2002. Zweck: Verwertung, Verbreitung, Vermittlung, Einkauf, Vertretung, Verkauf, Herstellung und Verleih von Inhalten für Telekommunikationsdienste und elektronische Medien aller Art; erbringt alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen, insbesondere Betrieb von Telekommunikationsnetzen und Beratung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 21'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Demuth, Walter, von Hüntwangen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Ehrsam, Frank, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Surpin, Adi, von Israel, in Pfäffikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Unitas Treuhandgesellschaft, in Wollerau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2644 vom 24.09.2002
(00663606 / CH-130.4.008.313-8)

■ **unicable AG**, in Wollerau, Riedweg 6, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 09. 2002. Zweck: Planung und Ausführung von Kommunikations-, Elektro- und Signalisationsanlagen; kann im weiteren Aufgaben im Bereich Dokumentation und Schulung übernehmen; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Theiler, Simon, von Wollerau, in Rikkenbach SO, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Convisa AG, in Pfäffikon SZ, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2645 vom 24.09.2002
(00663608 / CH-130.3.008.314-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Allianz Versicherungen (Schweiz), Generalagentur Fredy Inderbitzin**, in Schwyz, Generalagentur der Allianz Versicherungen (Schweiz), Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2002, S. 14, Publ. 499530). Firma neu: **Allianz Suisse, Generalagentur Fredy Inderbitzin**. Zweck neu: Generalagentur der Allianz Suisse.
Tagebuch Nr. 2646 vom 24.09.2002
(00663770 / CH-130.0.008.760-5)

■ **Intamin AG**, in Wollerau, Herstellung von und Handel mit technischen Artikeln für Freizeit und Sport, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3431). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fischer, Gerard W., von Küsnacht ZH und Reinach AG, in Küsnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Helfenstein, Dr. Marc, von Neuenkirch und Hausen am Albis, in Ebertswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sondermann, Reinhard, von Hägglingen, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Deutschland, in Freienbach, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Bücheler-Spieldiener, Alexandra, von Herriberg, in Illnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Herriberg und Gansingen AG, in Herriberg, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 2647 vom 24.09.2002
(00663772 / CH-130.0.004.892-6)

■ **Jamado AG**, in Freienbach, Erwerb, Bewirtschaftung und Verwaltung sowie Verkauf von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 2001, S. 4797). Statutenänderung: 16. 09. 2002. Zweck neu: Beratung und Schulung im Management- und Marketing-Bereich; kann Liegenschaften erwerben, bewirtschaften und verwalten sowie Grundstücke verkaufen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Karolina, von Küsnacht (ZH) und Lengnau AG, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Reichenburg]; Gmür, Regula, von Amden und Egnach, in Feusisberg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2648 vom 24.09.2002
(00663774 / CH-130.0.012.323-2)

■ **Milana Investment Services SA**, in Wollerau, Vermögensverwaltung sowie alle Dienstleistungen und Beratung im Zusammenhang mit finanziellen Angelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1998, S. 7669). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stans (neu firmierend: Milana Investment Services AG; SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 8) im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2649 vom 24.09.2002
(00663776 / CH-660.0.647.996-9)

■ **Multilan AG**, in Freienbach, Ankauf, Verkauf und Marketing, Herstellung und Vertrieb chemischer, pharmazeutischer, kosmetischer und hygienischer Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2002, S. 10, Publ. 369332). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: van Os, Aart, von Niederlande, in Arnhem (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Dongen, Emile, von Niederlande, in Oosterbeek (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle [bisher: KPMG Fides Peat, in Zürich].
Tagebuch Nr. 2650 vom 24.09.2002
(00663778 / CH-130.0.005.706-1)

■ **PBD Professional Business Development AG**, in Einsiedeln, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8688). Domizil neu: bei Marianne Kessler, Allmeindstrasse 21, 8840 Einsiedeln.
Tagebuch Nr. 2651 vom 24.09.2002
(00663610 / CH-130.0.004.960-8)

■ **VECOM AG**, in Schwyz, Handel mit Nahrungsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 12. 04. 2000, S. 2461). Statutenänderung: 16. 09. 2002. Aktienkapital neu: CHF 325'000.– [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 325'000.--. Aktien neu: 32500 Namenaktien zu CHF 10 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heinzer-Fässler, Karin, von Alpthal, in Muotathal, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Herbert, von Sursee und Büron, in Rickenbach bei Schwyz, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Brunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Meier, Johann, von Menznau, in Zell LU, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2652 vom 24.09.2002
(00663612 / CH-130.0.007.250-6)

TG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **KÖNIGSHÄUSER GmbH**, in Tägerwilen, Hauptstrasse 28, 8274 Tägerwilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Generalunternehmung, Erstellung, Kauf, Verkauf, Vermietung, Vermittlung und Einrichtung von Immobilien im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen und anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Benz, Gustav, von Zürich, in Adliswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Abategiovanni, Sara, italienische Staatsangehörige, in Rheineck, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 3308 vom 24.09.2002
(00664438 / CH-440.4.015.693-0)

■ **Martin Füchter Reparaturwerkstatt**, in Birwinken, Löwenstrasse 2, Birwinken, 8585 Mattwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturwerkstatt für Landmaschinen, Kleingeräte und Autos. Eingetragene Personen: Füchter, Martin, von Kaiseraugst, in Birwinken, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3309 vom 24.09.2002
(00664440 / CH-440.1.015.694-4)

■ **RIGGING GmbH**, in Kreuzlingen, c/o Benno Gähwiler, Freienstrasse 7, 8280 Kreuzlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13. 09. 2002. Zweck: Montagen und Arbeiten in grosser Höhe sowie Arbeiten am Seil (Rigging), Handel mit Waren aller Art sowie Vermitteln von temporären Arbeitskräften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und im In- und Ausland Niederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eschner, Jochen, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Gähwiler, Benno, von Rickenbach TG, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 3310 vom 24.09.2002
(00664008 / CH-440.4.015.695-6)

■ **V.O. GmbH**, in Kreuzlingen, Grenzstrasse 19, 8280 Kreuzlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 2002. Zweck: Restaurations- und BAR Betrieb, Gastronomie und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen und anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Onimus, Verena, von Basel, in Teufen AR, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Rechsteiner, Jürg, von Appenzell, in Teufen AR, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 3311 vom 24.09.2002
(00664010 / CH-440.4.015.696-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Altrac Landschlacht AG**, in Münsterlingen, Ausführung von Trax-, Bagger- und Transportarbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1994, S. 4593). Mit Verfügung vom 16.07.2002 hat der Richter die Revisionsstelle für die Gesellschaft ernannt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: STEFAN ZÜRCHER TREUHAND AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3312 vom 24.09.2002
(00664012 / CH-440.3.007.840-0)

■ **Asta AG Arbon**, in Arbon, Durchführung von Transporten aller Art, Betrieb und Unterhalt der Heizöltank- und Dieselöltankanlagen in Frasnacht usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 06. 07. 2000, S. 4594). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Thomas W., von Buchholterberg, in Buch am Irchel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3313 vom 24.09.2002
(00664014 / CH-440.3.001.174-9)

■ **AVE Gerzner**, in Affeltrangen, Verkauf, Reparatur-Service, Installationen in der Unterhaltungselektronik, Einzelfirma (SHAB Nr. 134 vom 12. 07. 1996, S. 4195). Domizil neu: Hauptstrasse 20, 9556 Affeltrangen. Zweck neu: Verkauf, Reparatur-Service und Installationen in der Multimediaelektronik; Hard- und Software.
Tagebuch Nr. 3314 vom 24.09.2002
(00664442 / CH-440.1.011.429-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2002, S. 18, publizierten TB-Eintrags Nr. 2213 vom 28. 06. 2002. **Fuchs-Wohnbau AG**, in Wuppenau, Betrieb eines Hoch- und Tiefbauunternehmens, Projektierung von Überbauungen sowie Handel mit Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2002, S. 18, Publ. 542250). Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 26.06.2002 das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Anton Fuchs, in Wuppenau, gemäss Bilanz per 01.01.2002 mit Aktiven von CHF 4'194'839.32 und Passiven von CHF 1'091'047.95 zum Preis von CHF 3'103'791.37, wofür 400 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 2'703'791.37 als Forderung gutgeschrieben werden. [bisher: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 26.06.2002 das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Anton Fuchs, in Wuppenau, gemäss Bilanz per 01.01.2002 mit Aktiven von CHF 3'900'350.32 und Passiven von CHF 937'892.70 zum Preis von CHF 2'962'142.62, wofür 400 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 2'562'142.62 als Forderung gutgeschrieben werden.].
Tagebuch Nr. 3315 vom 24.09.2002
(00664444 / CH-440.3.010.769-2)

■ **Genossenschaft Altersheim im Park**, in Kradolf-Schönenberg, Errichtung und Betrieb eines christlich geführten Altersheimes in Schönenberg an der Thur, Genossenschaft (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 1996, S. 2817). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gimmi, Trudi, von Bürglen TG, in Sulgen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Sichelschmidt, Alma, von Uerkheim, in Schönenberg an der Thur (Kradolf-Schönenberg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Rosa, von Wilchingen, in Kradolf (Kradolf-Schonenberg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3316 vom 24.09.2002
(00664446 / CH-440.5.007.538-8)

■ **Hermann Forster AG**, in Arbon, Herstellung von Stahlrohren und Profilstahlrohren, Einbaukühlschränken und Einbauküchen sowie Handel mit diesen Produkten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2002, S. 13, Publ. 621948). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Thomas W., von Buchholterberg, in Buch am Irchel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3317 vom 24.09.2002
(00664448 / CH-440.3.001.064-0)

■ **Ingenieurbüro Hans Widmer AG**, in Weinfelden, Führung eines Ingenieurbüros sowie Ausführung aller damit im Zusammenhang stehenden Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 1999, S. 5955). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Widmer, Hans, von Safenwil, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3318 vom 24.09.2002
(00664016 / CH-440.3.001.885-6)

■ **MBR Thurgau AG**, bisher in Weinfelden, Erbringen von Dienstleistungen zugunsten der Landwirtschaft und landwirtschaftsnaher Branchen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2002, S. 13, Publ. 352700). Statutenänderung: 5. 09. 2002. Sitz neu: Wängi. Domizil neu: Wilerstrasse 3, 9545 Wängi.
Tagebuch Nr. 3319 vom 24.09.2002
(00664018 / CH-440.3.012.721-7)

■ **Model Management AG**, in Weinfelden, Führung und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen und Beratungsdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2002, S. 12, Publ. 576144). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rothenberger-Mettler, Sonja, von Zürich, in Kreuzlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3320 vom 24.09.2002
(00664020 / CH-440.3.015.004-9)

■ **SEEROSEESCHENZ GmbH**, in Eschenz, Betrieb des Restaurants Krone, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 05. 08. 2002, S. 9, Publ. 589004). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Comuzzi, Miranda, italienische Staatsangehörige, in Pagnacco (I), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Comuzzi, Galliano, italienischer Staatsangehöriger, in Eschenz, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].
Tagebuch Nr. 3321 vom 24.09.2002
(00664022 / CH-440.4.015.568-1)

■ **SConsult AG**, in Berlingen, Herstellung, Wartung und Vertrieb von Software, Handel mit Hardwareprodukten (einschliesslich Produkte der Micro-Mechanik), Erbringung von Logistik-Dienstleistungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11. 06. 1998, S. 3980). Domizil neu: Bachstrasse 1, 8267 Berlingen, [behördliche Umadressierung].
Tagebuch Nr. 3322 vom 24.09.2002
(00664450 / CH-440.3.009.194-5)

■ **Waser-Isol AG**, in Münchwilen TG, Handel sowie Montage von Deckenverkleidungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 12. 01. 1999, S. 198). Domizil neu: c/o Dominik Binggeli, Schmiedstrasse 7, 9542 Münchwilen.
Tagebuch Nr. 3323 vom 24.09.2002
(00664452 / CH-020.3.006.193-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Utilis Müllheim, Werkzeug und Apparatefabrik**, in Müllheim, Vorsorge für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und besonderen Notlagen, Stiftung (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 1993, S. 2172). Mit Entscheid des Departementes für Finanzen und Soziales vom 02.09.2002 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 3324 vom 24.09.2002
(00664454 / CH-440.7.001.382-1)

TI

Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Angel Coiffeur di Paladino Rossella**, in Giubiasco, Via Stazione 11, 6512 Giubiasco, Ditta individuale. Scopo: salone da parrucchiera. Persone iscritte: Paladino, Rossella, da Locarno, in Bellinzona, titolare, con firma individuale.
Giornale no 745 del 24.09.2002
(00664456 / CH-500.1.005.180-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Lentini Services SA**, in Bellinzona, La gestione, diretta e indiretta, di cantine, mense, ristoranti, mescite e spacci, nonchè ogni altra attività similare, Società anonima (FUSC no. 127 del 4. 7. 2002, pagina 19, publ. 542268). Statuti modificati: 13. 9. 2002. Azioni: 300 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 300 azioni nominative da CHF 1'000.--].
Giornale no 746 del 24.09.2002
(00664024 / CH-500.3.004.361-7)

■ **Società Cooperativa fra produttori e consumatori Migros - Ticino**, in Sant'Antonino, Mettere a disposizione dei propri soci e della popolazione in generale, merci e prestazioni di qualità da buona a superiore, Società cooperativa (FUSC no. 151 del 8. 8. 2002, pagina 8, publ. 593818). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pellegrino, Anna, da Bellinzona, in Sementina, membro, senza diritto di firma.
Giornale no 747 del 24.09.2002
(00664026 / CH-500.5.001.874-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Business to Business Comunicazione per l'industrie ed il commercio SA in liquidazione (Business to Business Kommunikation für Industrie und Handel AG in Liquidation)**, in Bellinzona, L'organizzazione e lo sviluppo della comunicazione nelle aziende industriali, con particolare rilievo per la pubblicità e documentazione, Società anonima (FUSC no. 172 del 7. 9. 1998, pagina 6174). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 748 del 24.09.2002
(00664028 / CH-500.3.001.894-8)

■ **Concita SA in liquidazione**, in Sant'Antonino, La gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 158 del 16. 8. 2000, pagina 5579). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 749 del 24.09.2002
(00664030 / CH-500.3.002.887-5)

■ **Dai & Vai SA in liquidazione**, in Bellinzona, Promozioni nel campo turistico, culturale e gastronomico, Società anonima (FUSC no. 65 del 31. 3. 2000, pagina 2174). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 750 del 24.09.2002
(00664032 / CH-500.3.002.055-7)

■ **Ditto SA in liquidazione**, in Bellinzona, Commercio e noleggio di apparecchi da gioco automatici di qualsiasi genere, Società anonima (FUSC no. 98 del 25. 5. 1998, pagina 3522). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 751 del 24.09.2002
(00664458 / CH-500.3.000.630-3)

■ **Rita SA in liquidazione**, in Bellinzona, L'acquisto, la vendita, la progettazione, la costruzione, l'amministrazione, la gestione, la locazione di immobili, Società anonima (FUSC no. 85 del 5. 5. 1998, pagina 3038). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 752 del 24.09.2002
(00664460 / CH-500.3.000.698-4)

■ **Weld SA**, in Bellinzona, Il montaggio e riparazione di istallazioni edilizie, Società anonima (FUSC no. 136 del 18. 7. 1997, pagina 5115). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 753 del 24.09.2002
(00664462 / CH-500.3.001.714-8)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Biffi e Garbani Nerini Sagl (Biffi und Garbani Nerini GmbH)**, in Brissago, Via R. Leoncavallo 31, 6614 Brissago, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 09. 2002. Scopo: La gestione di uno studio d'architettura, di progettazione di edifici nuovi, da riattare e da ampliare, come pure di pianificazione urbanistica e ogni altra attività nel ramo menzionato idonea a conseguire lo scopo sociale. La società può acquistare e vendere, nonché amministrare immobili. La società può partecipare ad altre imprese e società aventi scopo analogo. La società può inoltre costituire delle succursali sia in Svizzera che all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Persone iscritte: Biffi, Andreas, da Losone, in Brissago, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 12'000.--; Garbani Nerini, Stefano, da Gresso, in Brione sopra Minusio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 2'000.--; Biffi, Luciano, da Losone, in Brissago, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 3'000.--; Biffi, Rose, da Losone, in Brissago, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 3'000.--.
Giornale no 959 del 24.09.2002
(00664036 / CH-509.4.007.525-0)

■ **Pescheria di Giovanni Palmieri**, in Brissago, Via della Chiesa, 6614 Brissago, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Importatore - grossista di pesci. Persone iscritte: Palmieri, Giovanni, da Brissago, in Brissago, titolare, con firma individuale.
Giornale no 958 del 24.09.2002
(00664034 / CH-509.1.007.524-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Coren SA**, in Locarno, L'acquisto, la vendita e la gestione in proprio o per conto di terzi di esercizi pubblici, nonchè il commercio in genere di ogni articolo del ramo. La società può svolgere qualsiasi attività connessa allo scopo sociale. La società può acquistare, vendere e locare beni immobili in Svizzera e all'estero. Società anonima (FUSC no. 13 del 21. 01. 2002, pagina 13, publ. 304184). Statuti modificati: 10. 09. 2002, 18. 09. 2002. Nuovo scopo: L'acquisto, la vendita e la gestione in proprio o per conto di terzi di esercizi pubblici, nonchè il commercio in genere di ogni articolo del ramo. La società può svolgere qualsiasi attività connessa allo scopo sociale. La società può acquistare, vendere e locare beni immobili in Svizzera e all'estero. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.--.
Giornale no 960 del 24.09.2002
(00664038 / CH-509.3.001.491-7)

■ **Nonor SA**, in Magadino, La partecipazione ad imprese finanziarie e commerciali, Società anonima (FUSC no. 248 del 24. 12. 1997, pagina 9274). Persone dimissionarie e firme cancellate: Alice Snozzi, in Carona, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Silvio Favini, in Magadino, ufficio di revisione.
Giornale no 961 del 24.09.2002
(00664040 / CH-509.3.006.394-3)

■ Completazione dell'iscrizione nel giornale no. 931 del 16. 09. 2002, pubblicato nel FUSC no. 182 del 20. 09. 2002 p. 13. **Novaporta Sagl**, finora in Losone, Gestione e amministrazione di esercizi pubblici di qualsiasi genere, Società a garanzia limitata (FUSC no. 182 del 20. 09. 2002, pagina 13, publ. 650246). Nuova sede: Muralto. Nuovo recapito: Via San Gottardo 29, 6600 Muralto.
Giornale no 957 del 24.09.2002
(00664464 / CH-509.4.004.269-3)

■ **Sommer Trasporti Sagl**, in Gordola, Il trasporto di merce di ogni genere, la preparazione e il collaudo di veicoli leggeri presso l'officina in Via ai Mulini a Sementina, nonché ogni altra operazione commerciale e finanziaria atta al... Società a garanzia limitata (FUSC no. 72 del 12. 04. 2001, pagina 2766). Statuti modificati: 19. 09. 2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sommer, Mariagrazia, da Rivera e Sumiswald, in Gordola, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--. Nuove persone iscritte o modifiche: Sommer, Heinz René, da Sumiswald, in Gordola, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.-- [finora: con una quota da CHF 19'000.--].
Giornale no 962 del 24.09.2002
(00664466 / CH-509.4.007.055-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Pescheria di Ottavio Palmieri**, in Brissago, Commestibles, importatore - grossista, Ditta individuale (FUSC no. 186 del 25. 09. 1990, pagina 3833). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 963 del 24.09.2002
(00664468 / CH-509.1.002.553-9)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **SWISS CAPITAL ASSET MANAGEMENT LCP SA**, in Paradiso, Via S. Salvatore 10, 6900 Paradiso, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 9. 2002, 23. 9. 2002. Scopo: L'attività di consulenza negli investimenti e di gestione e amministrazione di patrimoni mobiliari, anche mediante intestazione fiduciaria, l'amministrazione di beni e diritti per conto terzi, la consulenza nel campo finanziario, in modo preponderante in Svizzera. Qualsiasi operazione o attività, finanziaria o commerciale, mobiliare o immobiliare, di carattere strumentale o accessorio rispetto all'oggetto sociale. Partecipare sotto qualunque forma ad imprese similari. Capitale azionario: CHF 500'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 500'000.--. Azioni: 500 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Colombo, Dario, da Stabio, in Agra, presidente, con firma collettiva a due; Colombo, Rita, da Stabio, in Morcote, membro, con firma collettiva a due; Ernst & Young AG, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 5506 del 24.09.2002
(00664470 / CH-514.3.026.568-3)

■ **Virgo License and Marketing Holding**, in Paradiso, Riva Paradiso 24, c/o Avv. Giuseppe Pedroli, 6902 Paradiso, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 9. 2002. Scopo: La vendita, l'acquisto e la gestione di azioni o di partecipazioni di altre società. Può inoltre svolgere attività di consulenza, creare e distribuire prodotti e servizi in qualsivoglia forma (ad esempio via internet, per corrispondenza, ecc.), nonché marchi e altri diritti della proprietà intellettuale. Può acquistare o fondare altre imprese dello stesso genere. Può stipulare tutti i negozi giuridici e i contratti che sono idonei a promuovere lo scopo della società o che si trovano comunque in una relazione, diretta o indiretta, con il raggiungimento dello scopo stesso. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Pedroli, Giuseppe, da Mendrisio, in Gentilino, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Fontana SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.
Giornale no 5507 del 24.09.2002
(00664472 / CH-514.3.026.569-9)

■ **Zelix SA**, in Breganzona, Via Crespera 78, 6932 Breganzona, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 9. 2002. Scopo: L'importazione-esportazione e commercio di ogni genere. La gestione e amministrazione di esercizi pubblici. La ricerca, intermediazione e collocamento di personale in campo artistico. Può concedere mutui e prestiti. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni agli azionisti avverranno, se noti, mediante avviso personale, almeno venti giorni prima dell'assemblea, nei modi previsti dalla legge. Persone iscritte: Torriani, Ferdinando, da Mendrisio, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Myfid Sagl, in Rivera, ufficio di revisione.
Giornale no 5508 del 24.09.2002
(00664042 / CH-514.3.026.570-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ARGOnet SA**, in Savosa, ogni forma d'attività legata alla telematica, Società anonima (FUSC no. 65 del 5. 4. 2002, pagina 16, publ. 414562). Persone dimissionarie e firme cancellate: EG Fideservices SA, in Paradiso, ufficio di revisione; Vitalini, Dott. Carlo, da Paradiso, in Gravesano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Gelpi, Raffaele, da Osogna, in Osogna, amministratore unico, con firma individuale [finora: direttore, con firma collettiva a due]; Rodoni, Gilberto, da Biasca, in Biasca, con procura collettiva a due [finora: vice-direttore, con firma collettiva a due]; Calligher, Andrea, da Massagno, in Cadenazzo, con procura collettiva a due; Guarisco, Omar, da Casima, in Cassina d'Agno (Agno), con procura collettiva a due; Romerio, Dott. Bixio, da Giornico, in Massagno, ufficio di revisione.
Giornale no 5509 del 24.09.2002
(00664044 / CH-514.3.025.854-9)

■ **Banca Migros**, in Lugano, esercizio di una banca, Succursale (FUSC no. 144 del 29. 7. 2002, pagina 12, publ. 581426), con sede principale a: Seidengasse 12, 8001 Zurigo. Nuove persone iscritte o modifiche: Bernasconi, Graziano, da Novazzano, in Lopagno (Capriasca), con procura collettiva a due solo per la succursale [finora: in Bellinzona].
Giornale no 5510 del 24.09.2002
(00664046 / CH-514.9.008.737-1)

■ **Crossinvest SA**, in Lugano, gestione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 168 del 2. 9. 2002, pagina 11, publ. 624724). Nuove persone iscritte o modifiche: Pelloni, Tiziano, da Breno, in Taverne (Torricella-Taverne), direttore, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente.
Giornale no 5511 del 24.09.2002
(00664048 / CH-514.3.003.913-9)

■ **Da Cappuccino SA**, in Lugano, la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 240 del 11. 12. 2001, pagina 9740). Persone dimissionarie e firme cancellate: Manzolini-Pedretti & Partners SA, in Lugano, ufficio di revisione. [La società è priva di organo di revisione].
Giornale no 5512 del 24.09.2002
(00664474 / CH-514.3.014.344-7)

■ **Danny Import-Export Sagl**, finora in Viganello, commercio di prodotti alimentari, Società a garanzia limitata (FUSC no. 208 del 26. 10. 2001, pagina 8388). Statuti modificati: 19. 9. 2002. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via del Tiglio 39, c/o Danijela Petrovic, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Petrovic, Danijela, cittadina iugoslava, in Lugano, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: socia, senza diritto di firma].
Giornale no 5513 del 24.09.2002
(00664476 / CH-514.4.025.467-0)

■ **FREIXA SA**, in Paradiso, immobili, Società anonima (FUSC no. 117 del 20. 6. 2002, pagina 13, publ. 519380). Persone dimissionarie e firme cancellate: Muschi, Lorenzo, da Manno, in Manno, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pfiffner, Mario, da Quarten, in Silvaplana, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 5514 del 24.09.2002
(00664478 / CH-514.3.002.565-9)

■ **Gastroconsult AG, Succursale di Lugano**, in Lugano, consulenza fiduciaria, Succursale (FUSC no. 184 del 24. 9. 2002, pagina 12, publ. 654392), con sede principale a: Blumenfeldstrasse 20, 8046 Zurigo. Data dei nuovi statuti della sede principale: 18.06.2002.
Giornale no 5515 del 24.09.2002
(00664480 / CH-514.9.009.509-2)

■ **IFP PROPERTIES AG**, in Paradiso, la pianificazione e l'esecuzione di edifici industriali e abitativi, Società anonima (FUSC no. 119 del 24. 6. 2002, pagina 15, publ. 525246). Persone dimissionarie e firme cancellate: Muschi, Lorenzo, da Manno, in Manno, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pfiffner, Mario, da Quarten, in Silvaplana, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 5516 del 24.09.2002
(00664482 / CH-170.3.018.420-5)

■ **ITB (Istituto biotecnologico) SA in liquidazione**, in Lugano, la gestione di attività nel campo biotecnologico, Società anonima (FUSC no. 152 del 9. 8. 2001, pagina 6116). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 5517 del 24.09.2002
(00664050 / CH-514.3.024.534-0)

■ **MOBIX SA**, in Bissone, la compravendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 51 del 14. 3. 2002, pagina 13, publ. 384986). Nuove persone iscritte o modifiche: Grassi, Eros, da Novazzano, in Mendrisio, presidente, con firma individuale; Grisoni, Sandro, da Vacallo, in Morbio Superiore, membro, con firma individuale [finora: presidente].
Giornale no 5518 del 24.09.2002
(00664052 / CH-514.3.026.081-9)

■ **MTF Info Centro SA**, in Manno, computers in generale, Società anonima (FUSC no. 135 del 16. 7. 2001, pagina 5449). Persone dimissionarie e firme cancellate: Broger, Jakob, da Appenzello e Dübendorf, in Wangen ZH (Wangen-Brüttisellen), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Prior, Maurizio, da Novaggio, in Magliaso, presidente e direttore, con firma collettiva a due [finora: cittadino italiano, in Agno]; Rinaldi, Luca, cittadino italiano, in Lugano, membro e segretario, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due ma non con un altro procuratore]; Elia, Maurizio, da Breno, in Agno, membro, con firma collettiva a due; Wey, Rolando, da Hitzkirch, in Cadenazzo, con procura collettiva a due con un membro [finora: in Lugaggia, membro e segretario, con firma collettiva a due]; Bison, Renato, da Bolligen, in Claro, con procura collettiva a due con un membro; Crivelli, Tiziano, da Castel San Pietro, in S. Pietro (Stabio), con procura collettiva a due con un membro [finora: con procura collettiva a due ma non con altro procuratore].
Giornale no 5519 del 24.09.2002
(00664054 / CH-514.3.006.142-8)

■ **STS Trading Service SA**, finora in Roveredo GR, import-export, Società anonima (FUSC no. 160 del 21. 8. 2002, pagina 5, publ. 609400). Statuti originari: 11.09.2001. Statuti modificati: 20. 9. 2002. Nuova sede: Breganzona. Nuovo recapito: Via Crespera 78, 6932 Breganzona. Scopo: Import-export, commercio all'ingrosso e al dettaglio di ogni genere di merci, rappresentanze, intermediazioni, consulenze, partecipazione ad altre società; la società può concedere mutui e prestiti. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Myfid Sagl, in Rivera, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Dos Santos, Rosalina, da Littau, in Littau, amministratrice unica, con firma individuale [come finora]; Della Chiesa Meinrado, in Paradiso, ufficio di revisione.
Giornale no 5520 del 24.09.2002
(00664056 / CH-350.3.007.685-6)

■ **Thylo B.V., Amsterdam, Massagno Branch**, in Massagno, l'intermediazione commerciale di componentistica elettronica, Succursale (FUSC no. 172 del 6. 9. 2002, pagina 13, publ. 631864), con sede principale a: Amsterdam. Nuovo scopo della sede principale: L'intermediazione commerciale di componentistica elettronica, l'intermediazione e la commercializzazione di acciaio, materiali ferrosi e non, gas naturale ed idrocarburi in genere, olio d'oliva, vino e prodotti agro alimentari. Potrà effettuare qualsiasi operazione commerciale, industriale e di servizio legata alla realizzazione dell'oggetto sociale quali servizi di marketing, consulenza, assunzione di rappresentanze commerciali o mandati di agenzia concernenti i prodotti commercializzati. Nuove disposizioni per la succursale: Scopo della succursale modificato con risoluzione del consiglio di amministrazione del 20.09.2002.
Giornale no 5521 del 24.09.2002
(00664484 / CH-514.9.025.353-4)

Distretto di Mendrisio (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **IMAGECOM Sagl**, in Chiasso, c/o Ebco Fiduciaria SA, Via Emilio Bossi 12D, 6830 Chiasso, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 9. 2002. Scopo: L'allestimento di centri di produzione e strutture tecniche nel settore della comunicazione e telecomunicazione; l'acquisto, la vendita, la locazione e intermediazione di macchine e impianti tecnologici, di sistemi e mezzi ad essi collegati quali autoveicoli e altri mezzi di locomozione di supporto alle apparecchiature; la fornitura di servizi conto terzi, il leasing, il noleggio in tutte le sue formule sia in Svizzera sia all'estero delle apparecchiature sopraccitate; la progettazione e realizzazione di attività di formazione, ricerca e consulenza in materia di formazione professionale nel settore delle tecnologie multimediali e attività connesse; attività immobiliare sull'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Ebco Fiduciaria SA, in Chiasso, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.--; Bozzone, Dott. Emanuele, da Mendrisio, in Mendrisio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--.
Giornale no 1316 del 24.09.2002
(00664486 / CH-524.4.009.566-3)

■ **Romyspeed Sagl**, in Balerna, Centro Polus, Via Corti 5, 6828 Balerna, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 9. 2002. Scopo: L'effettuazione di trasporti nazionali ed internazionali di ogni genere. Il noleggio e la riparazione di veicoli; l'importazione, l'esportazione, il deposito ed il commercio di accessori per autoveicoli, nonché merci in genere. La gestione di aree di servizio con annesso chiosco. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Massi, Enzo, cittadino italiano, in Stabio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Massi, Adriana, cittadina italiana, in Stabio, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.
Giornale no 1317 del 24.09.2002
(00664488 / CH-524.4.009.567-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **F.D.L. & Co. Tras. SAGL**, in Chiasso, il commercio di beni e merci di ogni tipo, Società a garanzia limitata (FUSC no. 183 del 23. 9. 2002, pagina 11, publ. 652502). Nuovo recapito: Via Dante Alighieri 14, 6830 Chiasso.
Giornale no 1318 del 24.09.2002
(00664490 / CH-524.4.009.500-7)

■ **Fincomit SA**, finora in Paradiso, impianti e macchinari edili, Società anonima (FUSC no. 52 del 18. 3. 1997, pagina 1841). Statuti originari: 20.07.1992. Statuti modificati: 20. 9. 2002. Nuova sede: Chiasso. Nuovo recapito: Corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso. Scopo: L'acquisto e la vendita di impianti e macchinari nel campo dell'edilizia, della produzione in-

dustriale; la rappresentanza commerciale di prodotti e impianti nel campo dell'edilizia e della costruzione di impianti industriali o agricoli; attività di engineering industriale. Capitale azionario: CHF 200'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 200'000.--. Azioni: 200 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove persone iscritte o modifiche: Bullani, Renato, da Ligornetto, in Balerna, amministratore unico, con firma individuale [come finora]; Braghieri, Leopoldo, cittadino italiano, in Castell'Arquato (I), direttore, con firma individuale [come finora]; Fideconsul Società di Revisione SA, in Chiasso, ufficio di revisione [come finora].
Giornale no 1319 del 24.09.2002
(00664058 / CH-514.3.006.597-2)

■ **Intervia Transport SA**, in Chiasso, l'esecuzione di trasporti nazionali e internazionali, spedizioni, sdoganamenti, di commissioni nonché l'assunzione e la gestione di agenzie e rappresentanze, Società anonima (FUSC no. 52 del 15. 3. 2001, pagina 1947). Nuove persone iscritte o modifiche: Kübler, Lamberto, da Basilea, in Castel San Pietro, direttore, con firma individuale.
Giornale no 1320 del 24.09.2002
(00664060 / CH-524.3.002.945-4)

■ **MARIO MALFANTI SA**, finora in Chiasso, la gestione di uno studio di ingegneria e catasto, Società anonima (FUSC no. 177 del 13. 9. 2001, pagina 7153). Statuti modificati: 23. 9. 2002. Nuova sede: Balerna. Nuovo recapito: Via Corti 5, 6828 Balerna. Persone dimissionarie e firme cancellate: Carrara, Gian Battista, da Giornico, in Melano, membro, con firma individuale; Villa, Aldo, da Lugano, in Morbio Inferiore, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Grassi, Gian Paolo, da Novazzano, in Balerna, presidente, con firma collettiva a due Rachele Villa; Malfanti, Mario, da Sonvico, in Morbio Inferiore, vice-presidente, con firma individuale [finora: presidente]; Villa, Rachele, da Lugano, in Morbio Inferiore, membro, con firma collettiva a due con il presidente [finora: con firma individuale].
Giornale no 1321 del 24.09.2002
(00664062 / CH-524.3.001.815-1)

■ **MAVA Trasporti Sagl**, in Stabio, trasporti nazionali ed internazionali di ogni genere, il noleggio e la riparazione di veicoli, Società a garanzia limitata (FUSC no. 20 del 28. 1. 2000, pagina 634). Statuti modificati: 21. 9. 2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Massi, Enzo, cittadino italiano, in Stabio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 12'000.--. Nuove persone iscritte o modifiche: Massi, Roberto, cittadino italiano, in Vacallo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: in Ligornetto, con una quota da CHF 8'000.--]; Porro, Antonio, cittadino italiano, in Stabio, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.
Giornale no 1322 del 24.09.2002
(00664064 / CH-524.4.008.097-4)

■ **Studio Fiduciario Lorenzo Biolcati**, finora in Chiasso, l'assunzione e l'esercizio di mandati quale studio fiduciario, Ditta individuale (FUSC no. 117 del 22. 6. 1998, pagina 4247). Nuova sede: Mendrisio. Nuovo recapito: Via Lavizzari 6, 6850 Mendrisio.
Giornale no 1323 del 24.09.2002
(00664492 / CH-524.1.004.428-0)

■ **Techtonswiss SA**, in Vacallo, il commercio di apparecchiature radio tele comunicative ecc. Società anonima (FUSC no. 142 del 25. 7. 2002, pagina 15, publ. 577498). Persone dimissionarie e firme cancellate: MRT Management Revision Trust SA, in Locarno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Gestam Consult Audit Services SA, in Pregassona, ufficio di revisione.
Giornale no 1324 del 24.09.2002
(00664494 / CH-514.3.021.139-3)

■ **Terraviva Agri SA**, finora in Mendrisio, coltivazione nel settore agricolo, Società anonima (FUSC no. 62 del 2. 4. 2002, pagina 17, publ. 406596). Statuti modificati: 20. 9. 2002. Nuova ragione sociale: **SMILE STAR SERVICE SA**. Nuova sede: Chiasso. Nuovo recapito: Via Bossi 54, 6830 Chiasso. Nuovo scopo: L'acquisto, la vendita, nonché la rappresentanza in Svizzera ed all'estero di beni di consumo in genere. Persone dimissionarie e firme cancellate: D'Albora, Carmelo, da Mendrisio, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Notaro, Ugo, da Untersiggenthal, in Vacallo, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 1325 del 24.09.2002
(00664496 / CH-524.3.009.435-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **LUMINI SPECIAL HEADS Sagl in liquidazione**, in Castel San Pietro, rettifica testate motori a scoppio, Società a garanzia limitata (FUSC no. 101 del 29. 5. 2002, pagina 13, publ. 487966). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 1326 del 24.09.2002
(00664498 / CH-524.4.008.603-5)

■ **Victoria Tonini**, in Morbio Inferiore, Impresa di pittura e pulizia, Ditta individuale (FUSC no. 144 del 29. 7. 2002, pagina 12, publ. 581450). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 1327 del 24.09.2002
(00664066 / CH-524.1.009.532-6)

Distretto di Riviera (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Porr Suisse AG, succursale di Biasca**, in Biasca, impresa di costruzioni, Succursale (FUSC no. 184 del 24. 9. 2001, pagina 7410), con sede principale a: Altdorf UR. Persone dimissionarie e firme cancellate: Schroeder, Robert, cittadino austriaco, in Vienna (A), membro, con firma collettiva a due; Meier, Heinz, da Winznau e Lucerna, in Sarnen, direttore, con firma collettiva a due; Solazzo, Franchelino, da Ersigen, in Kloten, direttore, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Hess, Hans, da Engelberg, in Sarnen, presidente, con firma collettiva a due; Knyrim, Gernot, cittadino austriaco, in Hinterbrühl (A), con firma collettiva a due; Fortunati, Robert, cittadino italiano, in Schattdorf, responsabile della succursale, con firma individuale [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Ziswiler, Hans, da Buttisholz, in Ettiswil, con procura collettiva a due [finora: responsabile della succursale, con firma individuale].
Giornale no 117 del 24.09.2002
(00664068 / CH-528.9.001.063-0)

Distretto di Vallemaggia (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Bocciodromo Cavergno SA**, in Cavergno, Società anonima (FUSC no. 159 del 21. 8. 1997, pagina 6083). Statuti modificati: 16. 9. 2002. Nuovo scopo: La società ha per scopo di creare, mantenere e gestire un centro ricreativo inteso a favorire il turismo in Vallemaggia e a dare ai Valmaggesi la possibilità di un miglior impiego del tempo libero. Nuovo capitale azionario: CHF 510'000.-- [finora: CHF 100'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 510'000.--. Azioni: 510 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Statuto modificato il 16.09.2002, su punti non soggetti a pubblicazione.
Giornale no 42 del 24.09.2002
(00664070 / CH-530.3.000.168-6)

UR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **PORR SUISSE AG, Zweigniederlassung Andermatt**, in Andermatt, Bahnhofstrasse 5, 6490 Andermatt, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: PORR SUISSE AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Altdorf UR. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 31.10.1975 [letzte Publikation: SHAB Nr. 152 vom 09.08.2002]. Zweck Hauptsitz: Betrieb einer Bauunternehmung für Tief- und Hochbau, für Untertagebau und Umwelttechnik in der Schweiz; kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Vertretungen übernehmen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Darlehen aufnehmen sowie Grundstücke und Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Eingetragene Personen: Hess, Hans, von Engelberg, in Sarnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fortunati, Robert, italienischer Staatsangehöriger, in Schattdorf, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Ziswiler, Hans, von Buttisholz, in Eich, mit Kollektivprokura zu zweien; Knyrim, Gernot, österreichischer Staatsangehöriger, in Hinterbrühl (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 387 vom 24.09.2002
(00663768 / CH-120.9.001.855-8)

VD

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Auberge de Crassier, Brunel Nathalie**, à Crassier, route de La Rippe. Titulaire : Brunel Nathalie, d'Etoy, à Crassier. Objet : exploitation d'un café-restaurant.
Journal no 9080 du 24.09.2002
(00664072 / CH-550.1.031.233-7)

■ **BCMO Business Consulting, Management & Organization SA**, à Nyon, route de Saint-Cergue 308, chez Daniel Comte. Nouvelle société anonyme. Statuts : 18 septembre 2002. But : conseils, direction et organisation de toute société et entreprise commerciale, financière et industrielle. Capital-actions entièrement libéré : CHF 100'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Organe de publication : Feuille officielle suisse du commerce. Administration : Lozano Louis, de Genève, à Orsières, avec signature individuelle. Réviseur: Société privée de révision Sàrl, à Genève.
Journal no 9081 du 24.09.2002
(00664500 / CH-550.1.031.234-5)

■ **Café du Grütli, Burnier Madeleine et Jean-Pierre**, à Montreux, rue du Grand-Chêne 8. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er octobre 2001. Objet : exploitation d'un café-restaurant. Associés: Burnier Jean-Pierre et Burnier Madeleine tout deux de Rossinière, à Montreux.
Journal no 9082 du 24.09.2002
(00664502 / CH-550.1.031.235-0)

■ **Ecole Avauda SA**, à Vevey, chemin du Point-du-Jour 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 9 septembre 2002. But: exploitation d'une école privée. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Apport en nature selon convention du 9 août 2002: véhicule, mobilier, machines de bureau et matériel informatique pour CHF 100'000; en contrepartie, il est remis 100 actions nominatives de 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Colombo Claudine, de Kriens, à La Tour-de-Peilz, avec signature individuelle. Réviseur: Intermandat S.A., Société Fiduciaire, à Lausanne.
Journal no 9083 du 24.09.2002
(00664504 / CH-550.1.031.236-1)

■ **Futon Futé Distribution, Amadori**, à Servion, Au Verney. Titulaire : Amadori Fabrice, de France, à Servion. Objet : commerce de meubles et literie.
Journal no 9084 du 24.09.2002
(00664506 / CH-550.1.031.237-6)

■ **Koehn Frédéric**, à Pully, chemin du Stand 6. Titulaire: Koehn Frédéric, de Genève, à Pully. Objet : administration de sociétés.
Journal no 9085 du 24.09.2002
(00664508 / CH-550.1.031.238-4)

■ **Mato Rimac, AUTO-ADRIAN**, à Ecublens (VD), avenue du Tir-Fédéral 21. Titulaire : Rimac Mato, de Croatie, à Pully. Objet : commerce de voitures d'occasion.
Journal no 9086 du 24.09.2002
(00664074 / CH-550.1.031.239-2)

■ **René Hagenbuch SA**, à Lausanne, chemin du Grand-Praz 7, chez René Hagenbuch. Nouvelle société anonyme. Statuts : 19 septembre 2002. But : commerce, fourniture, montage, entretien et location de tout type de containers, bungalows, systèmes industriels destinés à la gestion et à l'élimination des déchets ou de tout autre équipement industriel pour le bâtiment et l'industrie. Capital-actions entièrement libéré : CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Reprise de biens envisagée : containers, mobilier de bureau et matériel informatique pour CHF 45'000 au maximum. Organe de publication : Feuille officielle suisse du commerce. Administration : Hagenbuch René, d'Oberlunkhofen, à Lausanne, avec signature individuelle. Réviseur : Ofisa, à Lausanne.
Journal no 9087 du 24.09.2002
(00664076 / CH-550.1.031.240-0)

■ **Revann, Yilmaz Mürvet**, à Vevey, avenue de la Gare 18. Titulaire: Mürvet Yilmaz, de Turquie, à Saint-Prex. Objet : commerce de meubles, luminaires et articles de décoration.
Journal no 9088 du 24.09.2002
(00664078 / CH-550.1.031.241-1)

■ **Sicuranza Sàrl**, à Puidoux, En Cremont. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts : 18 septembre 2002. But : exploitation d'une entreprise de peinture, de maçonnerie, de jardinage et d'importation de matériaux de construction. Capital social entièrement libéré : CHF 20'000. Associés : Sicuranza Raffaele, d'Italie, à Puidoux, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Baudin Sicuranza Jocelyne, de Misery-Courtion, à Puidoux, avec une part de CHF 1'000. Organe de publication : Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9089 du 24.09.2002
(00664080 / CH-550.1.031.242-6)

■ **SIPAM LTD, à Londres, succursale de Chavornay**, à Chavornay, chemin de Chaudremont 12a. Succursale de SIPAM LTD, à Londres (Grande-Bretagne), limited company inscrite au Registre des sociétés pour l'Angleterre et le Pays de Galles, à Cardiff, le 20 juin 2002. But: gestion de kiosques d'alimentation, de journaux et de fleurs; négoce d'articles de toute catégorie. Capital autorisé: GBP 100'000, divisé en 100'000 actions de GBP 1. Capital émis et libéré: GBP 1'000, divisé en 1'000 actions nominatives de GBP 1. Administration: Nur Selim Segundo, du Chili, à Neuchâtel. La succursale est engagée par la signature individuelle de Nur Nancy Ines, du Chili, à Neuchâtel, directrice de la succursale.
Journal no 9090 du 24.09.2002
(00664510 / CH-550.1.031.243-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Altobelli Frères S. à r.l.**, à Vevey, travaux de serrurerie et de menuiserie métallique (FOSC du 03.11.1999, p. 7492). Statuts modifiés le 12 septembre 2002. Altobelli Gabriele, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 10'000 à l'associé Altobelli Antonio, dont la part est portée de CHF 10'000 à CHF 20'000.
Journal no 9091 du 24.09.2002
(00664512 / CH-550.0.074.221-9)

■ **Auberge de Cudrefin SA**, à Cudrefin (FOSC du 10.04.2000, p. 2410). Meinel Michael n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 9092 du 24.09.2002
(00664514 / CH-550.0.175.749-5)

■ **B.F.Y. Bétonfrais Yverdon S.A.**, à Yverdon-les-Bains, fabrication et transport de béton (FOSC du 06.02.2002, p. 13). Favre Constant n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Briffod Charles est nommé président et Sanchez Miguel vice-président; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Gabella Laurent, de et à Yverdon-les-Bains.
Journal no 9094 du 24.09.2002
(00664082 / CH-550.0.102.341-3)

■ **BFT conseils S.A.**, à Lausanne, conseils de management, de gestion financière et d'administration (FOSC du 11.08.1999, p. 5491). Nouvelle adresse : avenue de l'Elysée 22.
Journal no 9093 du 24.09.2002
(00664516 / CH-550.0.089.033-8)

■ **Carnal Romain**, à Echallens, atelier d'architecture (FOSC du 13.09.1994, p. 5088). Siège transféré à Villars-le-Terroir, En Perrelet. Le titulaire est désormais à Villars-le-Terroir.
Journal no 9095 du 24.09.2002
(00664084 / CH-550.0.028.267-3)

■ **Fiduciaire Eric Morel**, à Arzier (FOSC du 11.10.1994, p. 5617). Morel Eric est désormais à Arzier.
Journal no 9096 du 24.09.2002
(00664086 / CH-550.0.009.204-0)

■ **Garage du Soleil S.à r.l. en liquidation**, à Lausanne, en faillite (FOSC du 11.04.2002, p. 13). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 12 septembre 2002.
Journal no 9097 du 24.09.2002
(00664088 / CH-550.0.122.200-9)

■ **Haldex Holding S.A.**, à Le Chenit (FOSC du 24.08.2000, p. 5776). Statuts modifiés le 29 août 2002; les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.
Journal no 9098 du 24.09.2002
(00664518 / CH-550.0.060.109-7)

■ **Panafair S.A.**, à Lausanne, commerce et entretien d'aéronefs (FOSC du 07.08.2002, p. 14). Statuts modifiés le 4 septembre 2002. Siège transféré à Pully, rue de la Poste 7, chez Pully optique 10 S.A. Nouvel administrateur : Rüfenacht Francis, de Worb, à Blonay, avec signature individuelle.
Journal no 9099 du 24.09.2002
(00664520 / CH-550.0.176.130-4)

■ **Pharmacie Rose Rouge, Anne Golay**, à Renens (VD) (FOSC du 09.11.2001, p. 8817). La titulaire Golay Anne s'appelle désormais Dupraz Anne. La raison de commerce devient: **Pharmacie Rose Rouge, Anne Dupraz**.
Journal no 9100 du 24.09.2002
(00664522 / CH-550.0.060.682-3)

■ **PHF Production Sàrl**, à L'Isle, organisation de manifestations en tout genre (FOSC du 26.07.2001, p. 5769). Statuts modifiés le 13 septembre 2002. Le capital social de CHF 20'000 est désormais entièrement libéré.
Journal no 9101 du 24.09.2002
(00664524 / CH-550.0.169.218-4)

■ **Redep, Roger Croset**, à Lausanne, révision et dépannage d'installations électriques intérieures et d'appareils électroménagers (FOSC du 15.12.1992, p. 5838). Nouvelle raison de commerce: **AMBC, Roger Croset**. Siège transféré à Morges, avenue du Moulin 3. Nouvel objet : installation d'alarmes sans fils. Croset Roger est désormais à Morges.
Journal no 9102 du 24.09.2002
(00664090 / CH-550.0.059.728-2)

■ **RV consulting, R. Vésy**, à Lausanne, courtage, notamment dans le domaine de l'achat et de la vente de commerces, opérations immobilières (FOSC du 15.07.1998, p. 4925). Nouvelle adresse: avenue Alexandre-Vinet 25. Le titulaire est désormais à Lausanne.
Journal no 9103 du 24.09.2002
(00664092 / CH-550.0.065.692-0)

■ **Simba Fun Dives, A. Béguin**, à Lausanne, cours et organisation de voyages dans le domaine de la plongée (FOSC du 06.10.1999, p. 6847). Par décision du 15 août 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.
Journal no 9104 du 24.09.2002
(00664094 / CH-550.0.066.694-9)

■ **SMC, Sport Management Consulting Hans Münch + Renaldo Schuppli**, à Duillier, société en nom collectif, conseils dans le domaine des sports, du fitness et des loisirs (FOSC du 07.09.2001, p. 7000). L'associé Münch Hans s'est retiré de la société. Nouvelle raison sociale : **SMC, Sport Management Consulting Renaldo + Marie-Cécile Schuppli**.
Journal no 9105 du 24.09.2002
(00664096 / CH-550.0.129.481-8)

■ **Société coopérative des Pharmacies Populaires de Lausanne et environs**, à Lausanne (FOSC du 27.11.2001, p. 9330). Dettwiler Philippe n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 9106 du 24.09.2002
(00664526 / CH-550.0.051.596-2)

■ **Suter Viandes S.A.**, à Villeneuve (VD) (FOSC du 11.09.2001, p. 7081). Signature collective à deux est conférée à Gerber Peter, de Langnau im Emmental, à Blonay, directeur.
Journal no 9107 du 24.09.2002
(00664528 / CH-550.0.079.845-2)

■ **Tec consult, T. Boulahdour**, à Prilly, consells aux entreprises dans le domaine de l'ingénierie et des Installations Informatiques et Industrielles (FOSC du 02.12.1997, p. 8693). Nouvelle adresse : chemin de la Suettaz 2.
Journal no 9108 du 24.09.2002
(00664530 / CH-550.0.065.388-0)

■ **Z.M James Venus Sàrl**, à Vevey, confection et vente de vêtements pour dames et enfants, commercialisation de tapis, pierres semi-précieuses et bijoux, etc. (FOSC du 19.02.2002, p. 12). Bekri Miloudi est désormais de Montreux.
Journal no 9109 du 24.09.2002
(00664532 / CH-550.0.165.140-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **ALOC Da Luz et Cie**, à Crissier, société en nom collectif, exploitation d'un garage (FOSC du 31.01.2001, p. 0756). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 9110 du 24.09.2002
(00664534 / CH-550.1.022.185-2)

■ **Barkhuus Fun Travel**, à Morges (FOSC du 28.04.1999, p. 2768). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9111 du 24.09.2002
(00664098 / CH-550.0.042.925-8)

■ **Bernard Ruegsegger expert-comptable**, à Mies (FOSC du 04.01.2000, p. 32). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9112 du 24.09.2002
(00664100 / CH-550.0.013.725-6)

■ **Burnier Jean-Pierre**, à Montreux, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne 'Le Surf ' (FOSC du 16.10.2000, p. 7063). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 9113 du 24.09.2002
(00664102 / CH-550.1.017.831-4)

■ **Burnier Madeleine**, à Montreux, exploitation d'un tea-room (FOSC du 20.06.2000, p. 4152). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 9114 du 24.09.2002
(00664104 / CH-550.1.004.870-7)

■ **Computer solutions, Otto Rauchenberger**, à Tolochenaz (FOSC du 11.07.1994, p. 3868). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9115 du 24.09.2002
(00664536 / CH-550.0.038.844-8)

■ **Domenico Battaglia**, à Lully (VD), commerce de machines-outils (FOSC du 24.10.2000, p. 7258). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9116 du 24.09.2002
(00664538 / CH-550.0.042.611-1)

■ **Fondation pour l'attribution de prix de compositeurs**, à Lausanne (FOSC du 28.04.1997, p. 2841). Le Département fédéral de l'intérieur ayant pris acte de la dissolution et constaté la liquidation de la fondation le 31 juillet 2002, le nom est radié.
Journal no 9075 du 23.09.2002
(00664642 / CH-020.7.904.619-5)

■ **Michel Humair**, à Cugy (VD), pose de carrelage et de revêtements (FOSC du 27.03.2000, p. 2049). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9117 du 24.09.2002
(00664540 / CH-550.1.010.625-2)

■ **Philippe Jotterand**, à Prangins, exploitation d'une épicerie, en faillite (FOSC du 22.07.2002, p. 15). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 6 septembre 2002. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.
Journal no 9118 du 24.09.2002
(00664542 / CH-550.0.010.374-8)

■ **Quincaillerie rolloise, Eric Rochat**, à Rolle, en faillite (FOSC du 21.02.2002, p. 16). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.
Journal no 9119 du 24.09.2002
(00664106 / CH-550.0.015.704-8)

■ **Stefan Weigand et Antonio Ratti**, à Lonay, société en nom collectif, commerce de véhicules (FOSC du 20.06.2000, p. 4152). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 9120 du 24.09.2002
(00664108 / CH-550.1.004.873-1)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Sport Abgottspon & Co.**, in Staldenried, 3933 Staldenried, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 1. 10. 2002. Zweck: Sportgeschäft. Eingetragene Personen: Abgottspon-Stoffel, Nicole, von Staldenried, in Staldenried, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Abgottspon, Roland, von Staldenried, in Cham, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 999 vom 24.09.2002
(00664110 / CH-600.2.011.435-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Holzimporte Allenbach AG**, in Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 08. 06. 2000, S. 3911). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Valsecchi, Reto, von Brig-Glis, in Visp, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bittel, Elisabeth, von Dottikon, in Ried-Brig, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Allenbach, René, von Brig-Glis, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates]; Zurbriggen Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1000 vom 24.09.2002
(00664112 / CH-600.3.000.022-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Abgottspon Astrid Sport**, in Staldenried, Sportgeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 285 vom 06. 12. 1985, S. 4588). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1001 vom 24.09.2002
(00664544 / CH-600.1.004.367-5)

Bas-Valais (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **RELAX-MINUTE Sàrl**, à Val-d'Illiez, Chalet Les Racines, 1873 Val-d'Illiez, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 16. 08. 2002. But: développer en Suisse un réseau de boutiques en nom propre ou en franchise proposant aux particuliers des prestations de toucher-massages de détente et de bien-être; vente de matériel en rapport avec son activité; participation à d'autres entreprises à but identique ou analogue, ainsi que toute activité convergente à ses buts, y compris immobilières. Capital social: CHF 50'000.--. Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Planche, Gérard, de Collombey-Muraz, à Saint-Germain-en-Laye (F), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 45'000.--; Planche, François, de Collombey-Muraz, à Genève, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 5'000.--.
Journal no 944 du 24.09.2002
(00664546 / CH-621.4.006.737-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Ciro Inserra**, à Martigny, salon de coiffure pour hommes 'Coiffure Ciro', raison individuelle (FOSC du 23. 08. 1989, p. 3513). Deuxième adresse: Rue des Creusets 4, 1950 Sion.
Journal no 945 du 24.09.2002
(00664548 / CH-621.1.003.226-4)

■ **Fiduciaire des Alpes SA**, à Martigny, exploitation d'un bureau fiduciaire, etc... (FOSC no 47 du 08. 03. 2001, p. 1747). Personne et signature radiée: de Salvador, Thierry, de Bagnes, à Bagnes, membre, avec signature collective à deux.
Journal no 946 du 24.09.2002
(00664550 / CH-621.3.002.243-6)

■ **Salanfe SA**, à Vernayaz, aménager et exploiter des forces hydrauliques, en particulier celles de la Salanfe, etc... (FOSC no 138 du 19. 07. 2002, p. 25). Personne et signature radiée: KPMG Fides Peat, succursale de Granges-Paccot, organe de révision. Inscription ou modification de personne: Ernst & Young SA, succursale de Lausanne, organe de révision.
Journal no 947 du 24.09.2002
(00664114 / CH-621.3.000.901-4)

■ **SISMIC SA**, à Monthey, services dans les domaines de l'audio, du visuel et du multi-média, etc.... (FOSC no 158 du 19. 08. 2002, p. 12). Personne et signature radiée: Morisod, Roger, de Troistorrents, à Monthey, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Miéville, Pascal, de Belmont-sur-Yverdon, à Troistorrents, président, avec signature individuelle [précédemment: administrateur, avec signature collective à deux avec le président]; Martenet, Fabienne, de Troistorrents, à Troistorrents, secrétaire, avec signature individuelle [précédemment: avec signature collective à deux avec le président].
Journal no 948 du 24.09.2002
(00664116 / CH-621.3.004.405-4)

■ **Viviane Dorsaz**, à Martigny, café '58, St-Michel', raison individuelle (FOSC no 223 du 15. 11. 2000, p. 7770). Nouvelle raison de commerce: **Viviane Darbellay**. Inscription ou modification de personne: Darbellay, Viviane, de Liddes, à Martigny, titulaire, avec signature individuelle [précédemment: Dorsaz née Darbellay, Viviane].
Journal no 949 du 24.09.2002
(00664118 / CH-621.1.006.130-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Batimper SA**, à Monthey, succursale de société anonyme avec siège principal à Genève, exécution de travaux d'étanchéité (FOSC no 78 du 24. 04. 1998, p. 2771). La société ayant été radiée à son siège principal (FOSC du 18.09.2002, p. 7), cette succursale est radiée d'office en application de l'art. 77 al. 2 lettre a) ORC.
Journal no 950 du 24.09.2002
(00664120 / CH-621.9.004.524-4)

Valais Central (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Café de l'Union, Roggwiller Pierre**, à Lens, Case postale 12, 1978 Lens, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: café-restaurant. Personne inscrite: Roggwiller, Pierre, de Icogne et Flawil, à Icogne, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1429 du 24.09.2002
(00664122 / CH-626.1.007.384-1)

■ **European Launch Pad SA**, à Sion, c/o Me Christophe de Kalbermatten, avenue de la Gare 28, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13. 09. 2002. But: fournir une structure, des services et un système industriel en Europe à des sociétés basées hors d'Europe ainsi que tous services de conseils internationaux aux entreprises. Capital-actions: CHF 100'000.--. Capital-actions libéré: CHF 50'000.--. Actions: 10000 actions nominatives de CHF 10.-- avec restriction de transmissibilité. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Bailly, Claude, de Bâle, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle; Fitzpatrick, Edward James, citoyen britannique, à Solliholl (GB), directeur, avec signature individuelle; Fiduciaire Fidag succursale de Crans-Montana, à Lens, organe de révision.
Journal no 1430 du 24.09.2002
(00664552 / CH-626.3.007.385-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Agom SA**, à Conthey, commerce en gros et en détail des articles techniques en caoutchouc et plastique, pour l'agriculture, l'industrie, les transports et les aménagements intérieurs, société anonyme (FOSC no 46 du 07. 03. 2002, p. 16). Inscription ou modification de personne: Schär, Peter, de Bâle, à Carabbia, avec procuration collective à deux.
Journal no 1431 du 24.09.2002
(00664554 / CH-626.3.000.021-3)

■ **Fondation de prévoyance en faveur du personnel de l'entreprise Reichenbach & Cie et des sociétés affiliées**, à Sion, fondation (FOSC no 157 du 16. 08. 2002, p. 13). Nouvelle adresse: rue des Cèdres 10, case postale 1163, 1951 Sion. Inscription ou modification de personnes: Fournier, Marie-Louise, de Nendaz, à Vétroz, vice-présidente, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Reichenbach, Claude, de Saanen, à Sion, président, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Tacchini, Raymond, de Collonges, à Conthey, avec signature individuelle. Par décision du 09.08.2002, l'autorité de surveillance a suspendu les membres du conseil de fondation et désigné en qualité de représentant du conseil de fondation, Raymond Tacchini.
Journal no 1432 du 24.09.2002
(00664556 / CH-626.7.002.962-9)

■ **Guillaume Favre Ingénieurs SA**, à Sion, société anonyme (FOSC no 193 du 05. 10. 2001, p. 7767). Personne et signature radiée: Gaillet, Joseph, de Port-Valais, à Saint-Léonard, administrateur, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Favre, Jean-François, de Vex, à Vex, avec signature collective à deux.
Journal no 1433 du 24.09.2002
(00664558 / CH-626.3.000.608-3)

■ **SI Les Belles Vacances Montana SA**, à Montana, immobilier, société anonyme (FOSC no 123 du 27. 06. 1996, p. 3834). Nouvelle raison sociale: **SI Les Belles Vacances Montana SA en liquidation**. La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.09.2002. Inscription ou modification de personne: Nançoz, Claude, de Conthey, à Conthey, administrateur unique et liquidateur, avec signature individuelle [précédemment: administrateur unique].
Journal no 1434 du 24.09.2002
(00664124 / CH-626.3.001.733-8)

ZG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Asset Management Partners**, Sitz: Baar, Domizil: Zugerstrasse 57, 6341 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 18.09.2002. Zweck: Erbringung von Vermögensverwaltungs- und Vermögensberatungsdienstleistungen; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000, Liberierung: CHF 200'000, 20'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Emi, Dr. Marcel, Heimat: Egolzwil, in Zug, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gantner, Alfred, Heimat: Flums, in Oberägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8974 vom 24.09.2002
(00663818 / CH-170.3.025.811-7)

■ **Detail Design GmbH**, Sitz: Steinhausen, Domizil: Sumpfstrasse 26, 6301 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 20.09.2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Architektur, Interior Design und Projektmanagement; sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 40'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme: Die Aktiven von CHF 292'417.90 und die Passiven von CHF 160'398.07 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma 'Detail Design Roger J. Copeland', in Zürich, gemäss Sachübernahmevertrag vom 20.09.2002 und Übernahmebilanz per 30.06.2002, zum Preis von CHF 132'019.83, wovon CHF 40'000.00 an das Stammkapital angerechnet und CHF 92'019.83 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Copeland, Roger J., Heimat: Zürich, in Zürich, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 39'000; Copeland, Olivia, Heimat: Zürich, in Maladers, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 8997 vom 24.09.2002
(00663836 / CH-170.4.003.917-8)

■ **Emunox GmbH**, Sitz: Baar, Domizil: Dorfstrasse 38, 6341 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 20.09.2002. Zweck: Entwicklung von und Handel mit Umweltschutzsystemen für Diesel-, Benzin und Pflanzenölmotoren; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: 1 Steuerschrank komplett verdrahtet, 3 Steuerschränke leer sowie 2 Mischer komplett mit Motor gemäss Sacheinlagevertrag vom 20.09.2002, zum Preis von CHF 20'000.00, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bodmer, Ueli, Heimat: Zürich, in Zürich, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 18'000; Zürcher, Werner, Heimat: Frutigen, in Bonstetten, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 2'000.
Tagebuch Nr. 8996 vom 24.09.2002
(00664238 / CH-170.4.003.916-2)

■ **endor GmbH**, Sitz: Baar, Domizil: Sihlbruggstrasse 140, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 20.09.2002. Zweck: Vertrieb und Produktion von eigenen Produkten, Handel mit Waren aller Art sowie Import und Export von Waren und Dienstleistungen aller Art; kann Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck erwerben, gründen oder sich daran beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sardelli, Vinzenzo Palma, Heimat: Italien, in Ennetbürgen, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 10'000; Buholzer, Thomas Alois, Heimat: Horw, Kriens, in Hellbühl, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 8972 vom 24.09.2002
(00663814 / CH-170.4.003.914-6)

■ **ESIR Investment GmbH**, Sitz: Cham, Domizil: Seestrasse 5, 6330 Cham, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 23.09.2002. Zweck: Investitionen, Handel, Planung, Implementation und Beratung in Projekten aller Art des Agrarwesens sowie der Lebensmittel-, chemischen- und pharmazeutischen Industrie. Stammkapital: CHF 21'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Laubscher, F. Albert, Heimat: Täuffelen, in Büttikon, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 11'000; Michel, Pierre Alain, Heimat: Cheyres, in Zug, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 8992 vom 24.09.2002
(00663834 / CH-170.4.003.915-4)

■ **Future Wings AG (Future Wings SA) (Future Wings Inc)**, Sitz: Zug, Domizil: Chamerstrasse 50, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 23.09.2002. Zweck: Ausübung von Tätigkeiten, die mit dem Luftverkehr zusammenhängen sowie Import und Export von Waren; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nicklaus, Karl, Heimat: Weinfelden, in Cham, Mitglied mit Einzelunterschrift; PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle; Janisch, Dr. Monika, Heimat: Tübach, in Cham, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Truckenbrod, Willi, Heimat: Zürich, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8975 vom 24.09.2002
(00663820 / CH-170.3.025.812-5)

■ **Revi Tec Feuerungsbau AG**, Sitz: Menzingen, Domizil: Sonnhalde 22, 6313 Edlibach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 23.09.2002. Zweck: Bau und Unterhalt von thermischen Kraftwerken; kann Darlehen gewähren, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Arnstutz, Alex, Heimat: Engelberg, in Edlibach, Mitglied mit Einzelunterschrift; RMB Consulting AG, in Baar, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8969 vom 24.09.2002
(00664208 / CH-170.3.025.810-9)

■ **TRANSMIT SERVICES AG**, Sitz: Baar, Domizil: Bahnhofstrasse 13, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 20.09.2002. Zweck: Beratung und Management im Logistikbereich, Dienstleistungen im Bereich Beratung und

Durchführung von E-Commerce Projekten sowie anderen Dienstleistungs- und Handelsprojekten; kann Liegenschaften erwerben sowie sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle; Pauli, Christoph, Heimat: Wahlern, Wahlern, in Steinhausen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Rihm, Dr. Thomas, Heimat: Basel, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8966 vom 24.09.2002
(00663810 / CH-170.3.025.809-1)

■ **Vigil Wealth Management AG (Vigil Wealth Management Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: Kolinplatz 5-7, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 23.09.2002. Zweck: Erbringung von Vermögensverwaltungsdienstleistungen und alle damit zusammenhängenden Geschäfte; kann sich mit unabhängigen Spezialisten assozieren und mit Drittfirmen Kooperationen eingehen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben, nutzen, überbauen, halten, verwalten und veräussern sowie Tochtergesellschaften gründen und betreiben. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Clausen, Thomas, Heimat: Ernen, in Zollikerberg, Mitglied mit Einzelunterschrift; Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle; Rotboll, Mette, Heimat: Dänemark, in Zug, Direktorin mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8977 vom 24.09.2002
(00664216 / CH-170.3.025.813-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AAM Advanced Asset Management Ltd**, Sitz: Zug, Ist im Rahmen von Kundenprojekten im Finanzbereich rein beratend tätig, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.2002, S. 17, Id. 523148). Domizil Gelöscht: [Bahnhofstrasse 32, 6301 Zug].
Tagebuch Nr. 8978 vom 24.09.2002
(00664218 / CH-320.3.040.695-8)

■ **AB Authentech AG**, Sitz: Zug, Entwicklung, Herstellung oder anderweitige Beschaffung von Informationssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22.08.2000, S. 5705). Eingetragene Personen Neu: Contrevi AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelöscht: [Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8993 vom 24.09.2002
(00664232 / CH-170.3.018.192-3)

■ **ADOE GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit Kraftfahrzeugen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 14, Id. 596870). Firma Neu: **ADOE GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRegV. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.
Tagebuch Nr. 8994 vom 24.09.2002
(00664234 / CH-170.4.003.314-3)

■ **Aermatis AG**, Sitz: Zug, Erbringung von weltweiten Sprach- und Datenkommunikationsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2002, S. 18, Id. 556310). Domizil Neu: Oberallmendstrasse 16, 6302 Zug. Eingetragene Personen Neu: Brunner, René, Heimat: Bettwil, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Thurau Treuhand, in Bottighofen, Revisionsstelle. Gelöscht: [Provisa Revisionen & Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle]; [Chollet, Bertrand C., Heimat: Maracon, in Wettswil, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Dettling, Martin, Heimat: Obenberg, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8960 vom 24.09.2002
(00664198 / CH-170.3.022.888-0)

■ **Aermatis Holding AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2002, S. 18, Id. 556920). Domizil Neu: Oberallmendstrasse 16, 6302 Zug. Eingetragene Personen Neu: Thurau Treuhand, in Bottighofen, Revisionsstelle; Brunner, René, Heimat: Bettwil, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Chollet, Bertrand C., Heimat: Maracon, in Wettswil, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Provisa Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle]; [Dettling, Martin, Heimat: Oberiberg, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8959 vom 24.09.2002
(00663804 / CH-170.3.024.097-9)

■ **Alpine Copyright GmbH, Luxembourg, Zweigniederlassung Zug**, Sitz: Zug, Schöpfung und Erwerb von Rechten an geistigem Eigentum, Zweigniederlassung einer GmbH mit Hauptsitz in Luxemburg (Luxemburg) (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2001, S. 7000). Domizil Neu: Baarerstrasse 135, 6301 Zug. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Payer, Jeannette, Heimat: Luxemburg, in Luxembourg (LU), Geschäftsführerin ohne Zeichnungsberechtigung; Alpine Medien AG, in Grünwald (DE), Gesellschafterin. Gelöscht: [Kieffer, Fernand, Heimat: Luxemburg, in Bertrange (LU), Geschäftsführer ohne Zeichnungsberechtigung]; [KGAL 1. Medien AG, in Grünwald (DE), Gesellschafterin].
Tagebuch Nr. 8986 vom 24.09.2002
(00664226 / CH-170.9.000.770-4)

■ **Antheria Pharma AG (Antheria Pharma SA) (Antheria Pharma Ltd)**, Sitz: Baar, Erwerb und Erteilung von Lizenzen an pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2001, S. 2806). Statutenänderung: 20.09.2002. Firma Neu: **Antheria Holding AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Antheria Holding SA), (Antheria Holding Ltd)** Gelöscht: **[(Antheria Pharma SA), (Antheria Pharma Ltd)]**. Zweck Neu: Erwerb, Halten und Verkauf von Beteiligungen an Gesellschaften aller Art, im besonderen auf dem Gebiete des Handels und der Dienstleistungen; kann Darlehen an Tochter- und Gruppengesellschaften sowie an Dritte gewähren, andere Unternehmungen verwalten und restrukturieren, Tochtergesellschaften errichten sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen Neu: Burger, Max, Heimat: Burg AG, in Zumikon, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Hranov-Bühler, Rumen, Heimat: Emmen, Menznau, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Lustenberger, Dr. Thomas, Heimat: Ebikon, in Ebikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8964 vom 24.09.2002
(00663806 / CH-170.3.024.677-4)

■ **BC Burri Consulting GmbH**, Sitz: Cham, Beratung von Unternehmungen in Organisations-, Führungs- und Personalfragen, GmbH (SHAB Nr. 154 vom 13.08.2002, S. 13, Id. 598792). Eingetragene Personen Gelöscht: [BTI Treuhand & Consulting AG, in Cham, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8980 vom 24.09.2002
(00664222 / CH-260.4.000.147-7)

■ **Carbon Production Holding AG**, Sitz: Zug, Dauerndes Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2001, S. 6654). Eingetragene Personen Gelöscht: [Löhrer, Peter, Heimat: Waldkirch, in Dällikon, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Dudler, Karl, Heimat: Thal, in Mönchaltorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8991 vom 24.09.2002
(00663832 / CH-170.3.024.995-6)

■ **CME Casa Marina-Eleonora SA (CME Casa Marina-Eleonora AG) (CME Casa Marina-Eleonora Ltd)**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 15, Id. 573194). Domizil Gelöscht: [c/o Hürlimann & Co AG, Baarerstrasse 2, 6300 Zug].
Tagebuch Nr. 8979 vom 24.09.2002
(00664220 / CH-170.3.018.971-5)

■ **Credit Suisse First Boston Private Equity**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2002, S. 17, Id. 552028). Statutenänderung: 18.09.2002. Firma Neu: **CSFB LP Holding**.
Tagebuch Nr. 8985 vom 24.09.2002
(00664224 / CH-170.3.018.418-7)

■ **Dr. Karlheinz Kugler Vermögensverwaltung AG**, Sitz: Zug, Haus- und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.1997, S. 9040). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Romanshorn (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, Seite 13); Firma neu: Vettori Treuhand und Rechtskanzlei AG.
Tagebuch Nr. 8982 vom 24.09.2002
(00663824 / CH-170.3.011.947-1)

■ **e-PERSIS AG**, Sitz: Baar, Entwicklung der internetfähigen Applikationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2001, S. 7941). Eingetragene Personen Gelöscht: [DELOITTE & TOUCHE AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8983 vom 24.09.2002
(00663826 / CH-170.3.023.537-8)

■ **EVZ Sport AG**, Sitz: Zug, Organisation, Durchführung und Leitung des Spielbetriebes des Eissportvereins Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2001, S. 8453). Eingetragene Personen Geändert: Waller, Bruno, Heimat: Zug, in Hünenberg, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Huber, Engelbert, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Giger, Walter, Heimat: Vals, in Zug, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8988 vom 24.09.2002
(00664230 / CH-170.3.022.222-3)

■ **FGK Consulting SA**, Sitz: Zug, Erbringung von Beratungsdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2001, S. 4842). Firma Neu: **FGK Consulting SA in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkurseröffnung vom 03.09.2002.
Tagebuch Nr. 8990 vom 24.09.2002
(00663830 / CH-550.0.075.553-2)

■ **Grundfos Holding AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9564). Statutenänderung: 18.09.2002. Aktienkapital Geändert: CHF 38'090'911 [bisher: CHF 37'717'000], Liberierung: CHF 38'090'911 [bisher: CHF 37'717'000], 573'911 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1, 37'517'000 Inhaberaktien zu CHF 1 [bisher: 200'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1, 37'517'000 Inhaberaktien zu CHF 1]. Qualifizierte Tatbestände Neu: Sacheinlage: Aktien im Gesamtnennwert von DKK 4'523'190.00 der Grundfos A/S, in Bjerringbro (DK), gemäss Sacheinlagevertrag vom 17.07.2002 zum Preise von CHF 7'478'220.00, wofür 373'911 Namenaktien zu CHF 1.00 ausgegeben werden.
Tagebuch Nr. 8981 vom 24.09.2002
(00663822 / CH-170.3.005.435-0)

■ **Heat Trace AG (Heat Trace SA) (Heat Trace Ltd)**, Sitz: Risch, Handel mit elektrotechnischen Industrieprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11.06.2002, S. 18, Id. 505388). Statutenänderung: 19.09.2002. Firma Neu: **HTS Heat Trace System AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(HTS Heat Trace System SA), (HTS Heat Trace System Ltd)** Gelöscht: **[(Heat Trace SA), (Heat Trace Ltd)]**. Zweck Neu: Handel mit elektrotechnischen Industrieprodukten, Schulung und Ausbildung von Führungskräften sowie Beratung und Unterstützung von Unternehmen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern.
Tagebuch Nr. 8967 vom 24.09.2002
(00663812 / CH-170.3.023.740-8)

■ **HOST BROADCAST SERVICES FAR EAST AG (HOST BROADCAST SERVICES FAR EAST LTD)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Produktion des internationalen Basis- und Zusatz-, Fernseh- bzw. Radiosignals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2002, S. 17, Id. 309964). Eingetragene Personen Gelöscht: [Bool, Alistair, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Peter, Jürg, Heimat: Märstetten, in Luzern, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 8968 vom 24.09.2002
(00664206 / CH-170.3.025.049-8)

■ **IC Interglobe Communications AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Telekommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2002, S. 18, Id. 556312). Domizil Neu: Oberallmendstrasse 16, 6302 Zug. Eingetragene Personen Neu: Thurau Treuhand, in Bottighofen, Revisionsstelle; Brunner, René, Heimat: Bettwil, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Provisa Revisionen & Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle]; [Chollet, Bertrand C., Heimat: Maracon, in Wettswil, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Dettling, Martin, Heimat: Oberiberg, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8961 vom 24.09.2002
(00664200 / CH-020.3.919.601-0)

■ **Imholda AG**, Sitz: Hünenberg, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11.02.2002, S. 17, Id. 337208). Eingetragene Personen Neu: Cassani, Daniela, Heimat: Davos, Bütschwil, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Schmidlin, Josef, Heimat: Ruswil, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8989 vom 24.09.2002
(00663828 / CH-170.3.020.613-6)

■ **Isis Holding AG (Isis Holding SA) (Isis Holding Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, Verkauf und Verwertung von Patenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 29.06.1998, S. 4435). Eingetragene Personen Geändert: Pucher, Max, Heimat: Österreich, in Galley Bay (AG), Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Biedermannsdorf (AT)]; Schlup, Robert, Heimat: Lengnau BE, in Zollikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 8970 vom 24.09.2002
(00664210 / CH-170.3.017.088-6)

■ **ISIS Papyrus Software AG (ISIS Papyrus Software SA) (ISIS Papyrus Software Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, Verkauf und Verwertung von Patenten und Lizenzrechten sowie von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 04.08.1999, S. 5308). Eingetragene Personen Geändert: Pucher, Anna Maria, Heimat: Österreich, in Galley Bay (AG), Präsidentin mit Einzelunterschrift [bisher: in Biedermannsdorf (AT)]; Schlup, Robert, Heimat: Lengnau BE, in Zollikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 8973 vom 24.09.2002
(00663816 / CH-170.3.016.993-4)

■ **IT Group (International) AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Produkten im Informatik- und Kommunikations-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2002, S. 20, Id. 539542). Eingetragene Personen Gelöscht: [BDO Visura, in Luzern, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8976 vom 24.09.2002
(00664214 / CH-170.3.024.246-1)

■ **Pilatus Air GmbH**, Sitz: Risch, Verkauf, Service und Unterhalt von Air Clean-, Reinklima-, Luftentkeimungs- und Abluftentsorgungsanlagen, GmbH (SHAB Nr. 129 vom 07.07.1999, S. 4608). Statutenänderung: 20.09.2002. Eingetragene Personen Geändert: Liebi, Heinz, Heimat: Seftigen, in Weggis, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: in Greppen, Stammanteil: CHF 5'000]; Liebi, Marlis, Heimat: Seftigen, in Weggis, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: in Greppen, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 5'000]. Gelöscht: [Eugster, Hans Markus genannt Jean-Marc, Heimat: Luzern, Speicher, in Ennetbürgen, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000].
Tagebuch Nr. 8962 vom 24.09.2002
(00664202 / CH-170.4.002.436-8)

■ **Quint AG**, Sitz: [bisher: Baar], Betrieb einer Werbeagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 21, Id. 395204). Statutenänderung: 20.09.2002. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Luzernerstrasse 26, 6330 Cham.
Tagebuch Nr. 8965 vom 24.09.2002
(00663808 / CH-170.3.015.045-2)

■ **Raiffeisenbank Cham**, Sitz: Cham, Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, Genossenschaft (SHAB Nr. 213 vom 02.11.2001, S. 8607). Eingetragene Personen Gelöscht: [Roggo, René, Heimat: Düdingen, in Cham, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8958 vom 24.09.2002
(00663802 / CH-170.5.000.063-3)

■ **Raiffeisenbank Hünenberg**, Sitz: Hünenberg, Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, Genossenschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.2001, S. 4560). Eingetragene Personen Neu: von Skal, Hubertus, Heimat: Wilchingen, in Rikkenbach AG, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8971 vom 24.09.2002
(00664212 / CH-170.5.000.095-2)

■ **RS Gastro GmbH**, Sitz: Zug, Betrieb einer Gaststätte, Bar oder eines anderen Gastronomiebetriebes, GmbH (SHAB Nr. 238 vom 06.12.1996, S. 7565). Firma Neu: **RS Gastro GmbH in Liq.**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Gesellschafterversammlung vom 11.09.2002. Eingetragene Personen Geändert: Stucki, Roland, Heimat: Linden, in Zug, Gesellschafter, Liquidator mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8956 vom 24.09.2002
(00663798 / CH-170.4.001.458-7)

■ **Spectrum & Partner Consulting Services AG**, Sitz: Baar, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20.12.2000, S. 8689). Eingetragene Personen Neu: Hermetschläger, Dr. Klaus, Heimat: Oesterreich, in Hinterbrühl (AT), Prokurist mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 8957 vom 24.09.2002
(00663800 / CH-170.3.020.814-3)

■ **Stafford AG (Stafford SA) (Stafford Ltd)**, Sitz: [bisher: Baar], Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2002, S. 18, Id. 371944). Statutenänderung: 12.09.2002. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Bonum Treuhand AG, Gubelstrasse 15, 6304 Zug. Eingetragene Personen Neu: Thommen, Marcel, Heimat: Arboldswil, Vevey, in Unterägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Mach, Tomas, Heimat: Winterthur, in Adligenswil, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8987 vom 24.09.2002
(00664228 / CH-170.3.019.748-5)

■ **Teppichhaus zum Sternen AG**, Sitz: Hünenberg, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24.12.1998, S. 8806). Domizil Gelöscht: [Bösch 43a, 6331 Hünenberg].
Tagebuch Nr. 8995 vom 24.09.2002
(00664236 / CH-270.3.005.132-2)

■ **The Growth Architects AG (The Growth Architects SA) (The Growth Architects Ltd.)**, Sitz: Zug, Beratung von Unternehmen, Körperschaften und privaten Einzelpersonen in Wirtschaft, Verwaltung und Gesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16.07.2002, S. 14, Id. 561744). Statutenänderung: 16.09.2002. Firma Neu: **The Public Network AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(The Public Network SA), (The Public Network Ltd)** Gelöscht: **[(The Growth Architects SA), (The Growth Architects Ltd.)]**. Eingetragene Personen Geändert: Walther, Beat, Heimat: Wohlen bei Bern, in La Rippe, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Billeter, Thomas, Heimat: Männedorf, in Volketswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Jörg, Heimat: Winterthur, in Zürich, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Ladner, Dr. Thomas F., Heimat: St. Gallen, Rüschlikon, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8963 vom 24.09.2002
(00664204 / CH-170.3.024.490-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bonex AG (Bonex SA) (Bonex Ltd)**, Sitz: Zug, Durchführung von kommerziellen und finanziellen Transaktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24.04.2001, S. 3012). Löschung: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden, Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 8955 vom 24.09.2002
(00663796 / CH-170.3.000.128-0)

■ **Dilifa AG in Liquidation**, Sitz: Baar, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12.04.2002, S. 15, Id. 423984). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 8953 vom 24.09.2002
(00664194 / CH-170.3.020.710-0)

■ **Milchgenossenschaft Schönbrunn und Umgebung in Liquidation**, Sitz: Menzingen, Erzielung eines den Produktionskosten angepassten Milchpreises, Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.2001, S. 3979). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 8954 vom 24.09.2002
(00664196 / CH-170.5.000.133-4)

ZH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Allfina Consulting Luz Stefan**, in Horgen, Hintere Etzelstrasse 28, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Finanz- und Versicherungsprodukten; Finanz- und Versicherungsberatung. Eingetragene Personen: Luz, Stefan, von Wädenswil, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23602 vom 24.09.2002
(00663372 / CH-020.1.041.384-3)

■ **Allguard Security House AG**, in Schlieren, Wagistrasse 21, 8952 Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 08. 2002, 4. 09. 2002, 23. 09. 2002. Zweck: Betrieb eines Security-Hauses und Valoren-Depots; kann alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen oder ihn zu fördern geeignet sind, insbesondere Valoren-Transport, Dienstleistungen in Personenschutz und Be-

gleitschutz; kann Devisen, Währungen, Edelmetalle und Edelsteine kaufen, verwalten und veräussern, sowie Vermögen verwalten; kann überdies Liegenschaften kaufen, verwalten und veräussern und Filialen im In- und Ausland errichten sowie sich an Gesellschaften beteiligen, Patente und Lizenzen erwerben. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 200 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 23.09.2002 Fahrzeuge, Tresoreinrichtungen und Geldzählmaschinen, wofür 200 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 67'450.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hefti, Balthasar, von Luchsingen, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Iten, Heinz, von Unterägeri, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Iten, Markus, von Unterägeri, in Bellikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Integer Treuhand, Anton Meier, in Birmensdorf ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23603 vom 24.09.2002
(00663374 / CH-020.3.026.172-1)

■ **Arztpraxis Dreispitz Betriebs GmbH**, in Zürich, Dreispitz 19, 8050 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Bereitstellen der Infrastruktur für den Betrieb einer Arztpraxis sowie Erbringung von nicht bewilligungspflichtigen medizinischen und kosmetischen Dienstleistungen; kann Beteiligungen und Immobilien erwerben, halten und veräussern, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Gesellschaften im In- und Ausland beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Spühler, Thomas, von Zürich, in Maur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Abril, Nicolas Alfonso, von Winterthur, in Nürensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 23604 vom 24.09.2002
(00663376 / CH-020.4.025.734-9)

■ **Baur Media**, in Weisslingen, Weiherweg 15, 8484 Weisslingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Aufbereitung von Informationen im Bereich der elektronischen Medien. Eingetragene Personen: Baur, Roger, von Höfen, in Weisslingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23605 vom 24.09.2002
(00663292 / CH-020.1.041.385-9)

■ **C. Marra Spezialmöbel für die Gesundheit**, in Buchs ZH, Zürcherstrasse 13A, 8107 Buchs, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Persönliche Beratung und Verkauf von Spezialmöbel im Massage- und Gesundheitsbereich. Eingetragene Personen: Marra, Claudio, von Laupersdorf, in Dielsdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23606 vom 24.09.2002
(00663294 / CH-020.1.041.386-7)

■ **Collage GmbH**, in Affoltern am Albis, Zürichstrasse 49, 8910 Affoltern am Albis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Import und Verkauf von Weinen, Lebensmitteln und Non-Food-Artikeln; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich bei anderen Unternehmen beteiligen; kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Renggli, Rainer, von Ballwil, in Affoltern am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Wandke-Cretu, Gabriela, rumänische Staatsangehörige, in Affoltern am Albis, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 23607 vom 24.09.2002
(00663296 / CH-020.4.025.735-7)

■ **Crazy - dress Daniel + Sonja Helbling**, in Winterthur, Metzggasse 18, 8400 Winterthur, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 2002. Zweck: Shirtgestaltung und -verkauf, Textildruck, Fotodruck, Transferdrucke, Siebdrukke, Stickereien. Eingetragene Personen: Helbling, Daniel, von Jona, in Pfungen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Helbling-Duchene, Sonja, von Jona, in Pfungen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23608 vom 24.09.2002
(00663298 / CH-020.2.004.447-0)

■ **Dalchand Security AG**, in Schlieren, Wagistrasse 21, 8952 Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 08. 2002, 4. 09. 2002, 23. 09. 2002. Zweck: Betrieb eines Sicherheitsdienstes und einer Detektei; kann alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen oder ihn zu fördern geeignet sind; kann überdies Liegenschaften kaufen, verwalten und veräussern und Filialen im In- und Ausland errichten, sowie sich an Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: CHF 150'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.--. Aktien: 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 23.09.2002 Fahrzeuge, Waffen Büromöbel und Personalcomputer, wofür 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 10'520.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hefti, Balthasar, von Luchsingen, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Iten, Heinz, von Unterägeri, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Iten, Markus, von Unterägeri, in Bellikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Integer Treuhand, Anton Meier, in Birmensdorf ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23609 vom 24.09.2002
(00663300 / CH-020.3.026.173-6)

■ **Druckerei Della Putta GmbH**, in Zürich, Hohlstrasse 405, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Betrieb von Buchdruck und Offset; kann sich an anderen Firmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen, solche gründen oder erwerben, Grundstücke kaufen, belasten und verkaufen sowie alle Geschäfte eingehen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft Martin Della Putta, Buchdruck und Offset, Inh. Walter Kalbermatten & Hans-Rudolf Sturzenegger, in Zürich, gemäss einer noch zu erstellenden Übernahmebilanz zum Preis von höchstens CHF 200'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kalbermatten, Walter, von Stalden VS und Eisten, in Einsiedeln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Sturzenegger, Hans-Rudolf, von Wolfhalden, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 23610 vom 24.09.2002
(00663378 / CH-020.4.025.736-5)

■ **Easy Bautechnik AG**, in Regensdorf, Riedthofstrasse 172, 8105 Regensdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 09. 2002. Zweck: Handel mit Baumaterialien sowie mit ähnlichen Produkten; kann Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen, im Inland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen; ist berechtigt, im Inland Grundeigentum zu erwerben, zu verwalten, zu belasten und zu veräussern; kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch Brief. Eingetragene Personen: Bollmann, Max O., von Weisslingen, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Novisa Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23611 vom 24.09.2002
(00663380 / CH-020.3.026.174-4)

■ **EPCOS Schweiz Vertriebs GmbH**, in Zürich, Rautistrasse 75/77, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 09. 2002. Zweck: Entwicklung, Produktion und Vertrieb in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein von passiven Bauelementen der international tätigen 'EPCOS'-Gruppe; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige und verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erreichen sind; kann weiter Liegenschaften, Wertschriften und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gewisse Aktiven der Siemens Schweiz AG, in Zürich, nämlich insbesondere Computerhard- und Computersoftware sowie Büroausstattungen und andere Mobilien, gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste zum 30.11.2002 zum Preis von höchstens CHF 100'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: EPCOS AG, in München (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; EPCOS OHG, in Deutschlandsberg (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hoffmann, Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23612 vom 24.09.2002
(00663382 / CH-020.4.025.737-0)

■ **GLIDE'N LOCK GmbH**, in Rüschlikon, Nidelbadstrasse 80, 8803 Rüschlikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 09. 2002. Zweck: Entwicklung und Vermarktung von technischen Lösungen insbesondere auf dem Gebiet von Sportschuhen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung und den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder zu erleichtern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Braunschweiler, Hans Georg, von Illnau-Effretikon, in Rüschlikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Meier, Bruno, von Künten, in Zug, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 23613 vom 24.09.2002
(00663384 / CH-020.4.025.738-1)

■ **hatschi.ch, Hans Tschirren**, in Wettswil am Albis, Sennhüttenstrasse 5, 8907 Wettswil am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: PC-Support und Webdesign; Erstellen von Webseiten, Handel mit Computer und Zubehör, Beratung beim Hardware- und Software-Kauf, EDV-Schulung, Handel mit Büromaterial und Software. Eingetragene Personen: Tschirren, Hans, von Niedermuhlern, in Wettswil am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Stadelmann, Esther, von Escholzmatt, in Wettswil am Albis, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23614 vom 24.09.2002
(00663302 / CH-020.1.041.387-5)

■ **hs Innenausbau + Schreinerservice GmbH**, in Hettlingen, Alte Rutschwilerstrasse 57, 8442 Hettlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 2002. Zweck: Betrieb einer Schreinerei mit Ausführung von Innenausbauten, Einzelanfertigungen und Wohnraumgestaltung sowie Fabrikation und Handel mit Kücheneinrichtungen und Möbeln aller Art; ist zu allen Geschäften und Massnahmen berechtigt, die dem Gegenstand des Unternehmens direkt oder indirekt zu dienen geeignet sind; kann zu diesem Zweck auch Grundstücke erwerben oder veräussern, Tochtergesellschaften und Niederlassungen gründen und sich an anderen Unternehmen beteiligen, um das Geschäft im In- und Ausland zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Senn, Hans, von Obersiggenthal, in Hettlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Senn, Jolanda, von Obersiggenthal, in Hettlingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 23615 vom 24.09.2002
(00663304 / CH-020.4.025.739-6)

■ **JMC Jäger Martin Consulting**, in Küsnacht ZH, Johannisburgstrasse 48, 8700 Küsnacht, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Informatikberatung für öffentliche Verwaltungen und Unternehmen. Eingetragene Personen: Jäger, Martin, von Diepoldsau, in Küsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23616 vom 24.09.2002
(00663306 / CH-020.1.041.388-0)

■ **KARMEL RECORDS, Beat Muhr**, in Bäretswil, Rosinlistrasse 8, 8345 Adetswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Tonaufnahmen, Produktionen, Arrangements, Notenherstellung, Barpiano, Mastering, Multimedia, Grafik, Verkauf, Unterricht. Eingetragene Personen: Muhr, Beat, von Zürich, in Bäretswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Muhr, Susanne, von Zürich, in Bäretswil, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23617 vom 24.09.2002
(00663308 / CH-020.1.041.389-1)

■ **Kängurooh Company GmbH**, in Uster, Wilstrasse 11, 8610 Uster, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Handel mit, Import und Export von Waren aller Art; kann Dienstleistungen im kaufmännischen Sektor erbringen, alle Geschäfte tätigen, die im Zusammenhang mit dem Zweck des Unternehmens stehen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Niederlassungen im In- und Ausland errichten, Grundeigentum, Konzessionen, Patente, Lizenzen und sonstige immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten, verwerten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft KÄNGUROOH PRODUCTS Ch. Peter Hasler + Co, in Greifensee, gemäss Übernahmebilanz per 31.03.2002 mit Aktiven von CHF 54'293.78 und Passiven von CHF 31'023.82, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 3'269.96 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hasler, Thomas Michael, von Stäfa, in Greifensee, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--; Peter Hasler, Christine, von Stäfa, in Greifensee, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--.
Tagebuch Nr. 23618 vom 24.09.2002
(00663386 / CH-020.4.025.740-8)

■ **Life Invest Consulting GmbH**, in Oberengstringen, Märzenbühlstrasse 13a, 8102 Oberengstringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 2002. Zweck: Bezweckt, treuhänderisch Kapitalien zu vermitteln, wobei die Sauberkeit der Kapitalien jeweils durch die Partner- und Vertragsgesellschaften geprüft werden; Consulting, Beratungen im Finanz- und Versicherungsbereich sowie im EDV-Bereich; weltweiter Handel und Vertrieb von Waren aller Art; kann Immobilien und Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen, Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, die geeignet sind, den Hauptzweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/-übernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 17.09.2002 2 Personenwagen Toyota Avensis 2.0 und Ford Scorpio 2.9, 3 Computer sowie Büromaschinen und -mobiliar, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 23'576.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Confalonieri, Hubert, von Grattavache, in Oberengstringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Blindenbacher, Rolf, von Hasle bei Burgdorf, in Steinhausen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 23619 vom 24.09.2002
(00663388 / CH-020.4.025.741-3)

■ **Marillo Biljana**, in Schlieren, Spitalstrasse 76/202, 8952 Schlieren, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisation von Veranstaltungen, Steuerberatungen und Allfinanz-Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Marillo, Biljana, italienische Staatsangehörige, in Schlieren, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23620 vom 24.09.2002
(00663390 / CH-020.1.041.390-9)

■ **MK Trade AG**, in Küsnacht ZH, Bungertweg 2, 8700 Küsnacht, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 2002. Zweck: Import und Export von Getränken, Lebensmittel, Zigarren, Accessoires und Waren aller Art; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge aller Art abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammen-hang stehen; kann sich im übrigen auch mit allen Handels-, Finanz- und Immobiliengeschäften befassen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen; kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kipfer, Marc, von Lützelflüh, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gasser und Partner AG für Treuhand und Beratung, in Meilen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23621 vom 24.09.2002
(00663392 / CH-020.3.026.175-2)

■ **Moneyline Telerate (Switzerland) GmbH**, in Zürich, Hardturmstrasse 181, 8005 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 08. 2002. Zweck: Sammeln, Bereitstellung und Verkauf von Finanz-, Markt- und anderen Wirtschaftsinformationen, Entwicklung, Verkauf und Vermietung von Computern und Peripheriegeräten; Entwicklung, Verkauf und entgeltliche Überlassung von Computer Software; Veröffentlichung und Verkauf von Drucksachen; kann alle Geschäfte tätigen, die ihrem Zweck förderlich sind oder direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, Patente, Lizenzen, Know-how und Handelsmarken erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, Liegenschaften, Beteiligungen und Wertschriften erwerben, belasten und veräussern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich mit anderen Unternehmen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 100'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Umwandlung: Ist auf dem Wege der Umwandlung aus der MoneyLine (Switzerland) Ltd, in Zürich, hervorgegangen. Übernimmt gemäss Umwandlungsbilanz per 30.06.2002 Aktiven von CHF 5'565'974.-- und Passiven von CHF 5'465'974.-- im Sinne von Art. 824 ff. OR. Vom Aktivenüberschuss werden CHF 100'000.-- auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schütz, Paul Niklaus, von Häggenschwil, in Männedorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Moneyline Telerate International, in Wilmington (DE/USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.--; Battista, Bernard F., Bürger der USA, in Staten Island (NY/USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Kinsella, Lawrence Keith, Bürger der USA, in Scotch Plains (NJ/USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Robson, Jonathan Quintin, britischer Staatsangehöriger, in New York (NY/USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23622 vom 24.09.2002
(00663310 / CH-020.4.025.742-9)

■ **Q Buchhaltung GmbH**, in Zürich, Fortunagasse 20, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 09. 2002. Zweck: Durchführen von Buchhaltungen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: I.U.N.I. GmbH, in Freienbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Q Firmen- und Markenverwaltung AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kistler, Christina, von Reichenburg und Benken SG, in Galgenen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23623 vom 24.09.2002
(00663312 / CH-020.4.025.743-7)

■ **Stiftung Cevi-Schüür Wetzikon**, in Wetzikon ZH, c/o Simone Ferrazzini, Schneggenstrasse 28, 8620 Wetzikon, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 26. 08. 2002. Zweck: Bezweckt die Cevi-Schüür an der Kindergartenstrasse in Wetzikon oder eine andere geeignete Liegenschaft in Wetzikon durch die Beschaffung finanzieller Mittel käuflich zu erwerben, zu unterhalten und als Jugendhaus der Cevi-Jungschar Wetzikon und anderen Gruppierungen der Reformierten Kirchgemeinde Wetzikon zur Verfügung zu stellen; kann hilfsbedürftige Personen, Hilfswerke, Schulen sowie Missionen im In- und Ausland unterstützen. Besonders zu berücksichtigen sind Projekte der internationalen Zusammenarbeit der Cevi Schweiz. Aufsichtsbehörde: Bezirksrat Hinwil. Organisation: Stiftungsrat von 5 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Ferrazzini, Simone, von Wetzikon ZH und Mendrisio, in Wetzikon ZH, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schurter, Michel, von Eglisau, in Wetzikon ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dietliker, Thomas, von Wetzikon ZH, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kägi, Erika, von Bauma und Wetzikon ZH, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tobler, Hansrudolf, von Wetzikon ZH, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23624 vom 24.09.2002
(00663314 / CH-020.7.001.002-3)

■ **Stäubli / Lioi Allfinanz Beratung**, in Kloten, Dorfstrasse 9, 8302 Kloten, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 09. 2002. Zweck: Betrieb eines Treuhand- und Verwaltungsunternehmens, sowie Dienstleistungen in Vermögens-, Finanz- und Versicherungsfragen, einschliesslich der Unternehmens-beratung. Eingetragene Personen: Stäubli, Severin, von Baden und Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Lioi, Benedetto, von Kloten und Zürich, in Rorbas, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23625 vom 24.09.2002
(00663316 / CH-020.2.004.448-1)

■ **ulbrich huber + huber, okok grafische umsetzungen**, in Zürich, Berninastrasse 54, 8057 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 16. 09. 2002. Zweck: Grafische Arbeiten sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Ulbrich Huber, Claudia, von Ringgenberg BE, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Huber, Beat, von Kemmental, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23626 vom 24.09.2002
(00663394 / CH-020.2.004.449-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Adveq Holding AG**, in Zürich, Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 2000, S. 4860). Domizil neu: Affolternstrasse 56, 8050 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grassmayr, Martin, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaeggi, Dr. André P., von Bern, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Laib, Dr. Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23627 vom 24.09.2002
(00663396 / CH-020.3.019.670-3)

■ **Allegra Treuhand GmbH**, in Zürich, Übernahme von Treuhandmandaten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8233). Domizil neu: Militärstrasse 76, 8004 Zürich.
Tagebuch Nr. 23628 vom 24.09.2002
(00663398 / CH-020.4.019.317-9)

■ **Analytic AG**, in Zürich, Entwicklung und Anwendung von integrierten Analyse-, Rechnungs-, EDV- und Kontrollsystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 16. 12. 1998, S. 8572). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büchler, Max, von Zürich, in Mettmenstetten, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23629 vom 24.09.2002
(00663400 / CH-020.3.901.340-2)

■ **Anlagestiftung Swiss Life**, in Zürich, Kollektive Anlage und Verwaltung der ihr von den Anlegern anvertrauten Vorsorgegelder, Stiftung (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 2001, S. 9566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chlapowski, Roland, belgischer Staatsangehöriger, in Lutry, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Conrad, Hans Peter, von Luzern und Sils im Domleschg, in Freienbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eberhard, Markus, von Münchenbuchsee, in Adliswil, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23630 vom 24.09.2002
(00663402 / CH-020.7.000.893-3)

■ **Axima FM AG**, in Winterthur, Technische, kaufmännische und organisatorische Bewirtschaftung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 2002, S. 19, Publ. 570166). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberhard, Urs, von Utzenstorf, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 23631 vom 24.09.2002
(00663318 / CH-020.3.007.987-2)

■ **Bernhardsgrütter Treuhand**, bisher in Dübendorf, Treuhandbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 77 vom 23. 04. 1992, S. 1805). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Dreikönigstrasse 34, 8002 Zürich.
Tagebuch Nr. 23632 vom 24.09.2002
(00663320 / CH-020.1.901.673-8)

■ **BOOZ ALLEN & HAMILTON AG**, in Zürich, Erbringung von wirtschaftlichen und technologischen Beratungsleistungen für öffentliche, privatrechtliche, gemeinnützige und andere Organisationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 09. 10. 2001, S. 7855). Statutenänderung: 23. 08. 2002. Firma neu: **Booz Allen Hamilton AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **(Booz Allen Hamilton Ltd.)**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vieli Tröhler, Bignia, von Mühleberg, Rhäzüns, Cazis und Cumbel, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Haag, Dr. Roland, von Basel und Bischofszell, in Lörrach (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23633 vom 24.09.2002
(00663322 / CH-020.3.020.354-5)

■ **Brendlin & Partner AG, Public Relations**, in Zürich, Betrieb einer Public Relations-Agentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29. 06. 1999, S. 4342). Domizil neu: c/o Etterlin, Klipstein & Partner AG, Mühlebachstrasse 72, 8008 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brendlin, Robert, von Basel, in Oberwil-Lieli, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hägglingen]; Brendlin, Gerda, von Basel, in Oberwil-Lieli, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Hägglingen].
Tagebuch Nr. 23634 vom 24.09.2002
(00663324 / CH-020.3.904.136-0)

■ **Brütsch, Rüegger AG**, in Urdorf, Handel mit Stahlrohren und Werkzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 10. 06. 2002, S. 19, Publ. 503418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sterchi, Franz, von Lauterbrunnen, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 23635 vom 24.09.2002
(00663404 / CH-020.3.904.146-6)

■ **Camille Graeser-Stiftung**, in Zürich, Gemeinnützige Unterstützung von kulturellen Bestrebungen aller Art, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23. 07. 2002, S. 17, Publ. 572840). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kessler, Franz, von Zürich, in Zürich, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23636 vom 24.09.2002
(00663406 / CH-020.7.901.656-8)

■ **Charly's Fitness, Sport & Freizeit AG**, in Winterthur, Betrieb eines Fitnesszentrums, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 27. 01. 1998, S. 604). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Lotti, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Bachmann, Lotti].
Tagebuch Nr. 23637 vom 24.09.2002
(00663408 / CH-020.3.905.119-7)

■ **Claims Resolution Tribunal Association**, in Zürich, Führung eines internationalen Entscheidungsgremiums, Verein (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2002, S. 13, Publ. 497070). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bütler, Lilian, von Hünenberg, in Wädenswil, mit Einzelunterschrift; Heiskanen, Veijo, finnischer Staatsangehöriger, in Commugny, Mitglied und Generalsekretär, mit Einzelunterschrift; Niebergall, Heike, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied und Stv. Generalsekretärin, mit Einzelunterschrift; Popolow, Jonathan, Bürger der USA, in Zürich, Mitglied und Stv. Generalsekretär, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Carter, Mary Bethia, Bürgerin der USA, in Winterthur, Mitglied und Stv. Generalsekretärin, mit Einzelunterschrift; Rubinstein, Dov, israelischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied und Stv. Generalsekretär, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23638 vom 24.09.2002
(00663410 / CH-020.6.000.625-7)

■ **CMC City Management Consulting AG**, in Zürich, Unternehmens-, Personal- und Laufbahnberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 2001, S. 8788). Domizil neu: Sihlfeldstrasse 20, 8003 Zürich.
Tagebuch Nr. 23639 vom 24.09.2002
(00663326 / CH-020.3.024.089-4)

■ **com-act AG**, bisher in Münchwilen TG, Umfassende Beratung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 07. 06. 2000, S. 3862). Gründungsstatuten: 30.05.2000. Statutenänderung: 13. 09. 2002. Sitz neu: Buch am Irchel. Domizil neu: Bruppichstrasse 15, 8414 Buch am Irchel. Zweck: Umfassende Beratung von Unternehmungen jeglicher Art, insbesondere in den Bereichen Organisation, Strategie und Informatik; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im Im und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt von Michael Grether, von Wintherthur, in Adlikon, gemäss Sacheinlagevertrag vom 12.04.2000 ein Notebook und einen Personenwagen Audi 80 Avant, Jahrgang 1995, zum Preis von CHF 25'000.--, wofür 25 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Zustellung gegen Empfangsbestätigung, soweit deren Adressen bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüest, Stefan, von Brittnau, in Sirnach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Thalmann Treuhand AG, in Weinfelden, Revisionsstelle [wie bisher]; Grether, Michael, von Winterthur, in Buch am Irchel, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Adlikon].
Tagebuch Nr. 23640 vom 24.09.2002
(00663328 / CH-440.3.013.635-8)

■ **Communication & Press Services, Inès A. Lombard-Sarasin**, in Zürich, Agentur für Werbe- und Public Relations-Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1996, S. 5037). Domizil neu: Luegete 33, 8053 Zürich.
Tagebuch Nr. 23641 vom 24.09.2002
(00663330 / CH-020.1.008.337-8)

■ **Cookson Precious Metals (Switzerland) AG in Liquidation**, in Zürich, Handel und Verarbeitung von Edelmetallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 2002, S. 20, Publ. 307704). Liquidationsadresse: c/o KPMG Fides, Rechtsabteilung, RA Jörg Kilchmann, Badenerstrasse 172, 8004 Zürich.
Tagebuch Nr. 23642 vom 24.09.2002
(00663332 / CH-020.3.023.713-5)

■ **Credit Suisse Asset Management Funds**, in Zürich, Ausübung des Fondsgeschäfts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2001, S. 4458). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dubach, Alfred, von Lützelflüh, in Möriken-Wildegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lamas Lopez, Maria D., spanische Staatsangehörige, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Russenberger, Andreas, von Schleitheim, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fitze, Christian, von Zürich, in Schwerzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Bergantino, Michele, von Schafisheim, in Boppelsen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Andreas, von Zürich, in Langenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fricker, Martin, von Hunzenschwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Morin, Marlis, italienische Staatsangehörige, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Schmidt, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Silvia M., von Zürich und Schaffhausen, in Möriken-Wildegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Weber, Silvia, von Zürich]; Koch, Flurin, von Tamins, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Penik, Vojko, von Embrach, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien; Trog, Marc, von Olten, in Herrliberg, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 23643 vom 24.09.2002
(00663412 / CH-020.3.906.072-2)

■ **Dettwiler Development AG**, in Zumikon, Vermietung, Verkauf und Nutzungskonzepte für Immobilien im In- und Ausland, Mäkler-Dienstleistungen sowie allgemeine Treuhand-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11. 04. 2001, S. 2714). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elmar Birgelen, Treuhandbüro, in Zollikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Transcontag AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23644 vom 24.09.2002
(00663414 / CH-020.3.022.732-9)

■ **Dexia Privatbank (Schweiz)**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bank-Bereich im In- und Ausland, namentlich die Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2002, S. 18, Publ. 645780). Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Lausanne].
Tagebuch Nr. 23645 vom 24.09.2002
(00663416 / CH-020.3.008.028-6)

■ **DIAG Dolder Immobilien AG**, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Ueberbauung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7624). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inco Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23646 vom 24.09.2002
(00663418 / CH-020.3.906.739-4)

■ **Eberhard Zürich Aktiengesellschaft**, in Zürich, Führung von Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 07. 1997, S. 4888). Statutenänderung: 10. 09. 2002. Zweck neu: Planung und Führung von Gastronomie- und Unterhaltungsbetrieben aller Art, für sich selbst und für Dritte, sowie Durchführung aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte; kann Waren und Güter aller Art an- und verkaufen, andere Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art errichten, erwerben, vertreten oder sich an solchen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Aktienkapital neu: CHF 200'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.--. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberhard, Gerold, von Horgen, in Lindau ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiesner, Fritz, von Bottmingen, in Volketswil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Wiesner, Anita, von Bottmingen, in Volketswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23647 vom 24.09.2002
(00663334 / CH-020.3.907.244-8)

■ **Ecofon AG**, in Küsnacht ZH, Entwicklung und Vertrieb von Lehr- und Lernsystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 2002, S. 18, Publ. 520564). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hanselmann, Mario, von Sennwald, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23648 vom 24.09.2002
(00663336 / CH-020.3.907.265-0)

■ **Euro Finanz Consult AG**, in Zürich, Erbringen von Finanzdienstleistungen, Unternehmensberatung sowie Durchführung von Vermittlungs- und Kommissionsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 07. 2002, S. 17, Publ. 572856). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grätzer-Karner, Kunigunde, von Einsiedeln, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherrer, Angela, von Wildhaus, in Kloten, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23649 vom 24.09.2002
(00663338 / CH-020.3.021.111-9)

■ **FOTORUST AG**, in Zürich, Handel mit fotografischen Artikeln und Führung eines Ateliers für Fotoreportagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 2002, S. 17, Publ. 586492). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rust, Oliver, von Walchwil, in Zollikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23650 vom 24.09.2002
(00663340 / CH-020.3.909.265-4)

■ **Gebert-Rüf Stiftung**, in Zürich, Stärkung der Schweiz als Wirtschaftsstandort und Lebensraum, Stiftung (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 2001, S. 8323). Der Stiftungsrat hat am 23.10.2001 ein Reglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung regelt.
Tagebuch Nr. 23651 vom 24.09.2002
(00663420 / CH-020.7.000.559-6)

■ **Genossenschaft Neptunstrasse 82/84**, in Zürich, Genossenschaft bezweckt, in gemeinsamer Selbsthilfe, preiswerten Wohnraum zu erhalten, Genossenschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 2002, S. 23, Publ. 6864). Statutenänderung: 2. 06. 2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 23652 vom 24.09.2002
(00663422 / CH-020.5.900.653-5)

■ **Ghilardi Sauber Propre Clean GmbH**, in Volketswil, Dienstleistungen in der Gebäudereinigung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 86 vom 03. 05. 2000, S. 2954). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ghilardi, Heinz, von Zürich, in Bivio, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 110'000.-- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung]; TC Costa AG, in Dietlikon, Revisionsstelle. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Basel].
Tagebuch Nr. 23653 vom 24.09.2002
(00663424 / CH-020.4.020.181-6)

■ **Glance AG**, in Steinmaur, Erbringung von Ingenieurdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06. 05. 2002, S. 21, Publ. 457600). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschmann, Hans Rudolf, von Thalwil und Regensdorf, in Steinmaur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Wegener, Wolfgang, von Adliswil, in Richterswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23654 vom 24.09.2002
(00663426 / CH-020.3.910.490-0)

■ **Glance AG Standard Solutions**, in Steinmaur, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Informatiklösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06. 05. 2002, S. 21, Publ. 457598). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschmann, Dr. Hans-Rudolf, von Thalwil und Regensdorf, in Steinmaur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Wegener, Wolfgang, von Adliswil, in Richterswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23655 vom 24.09.2002
(00663428 / CH-020.3.020.279-3)

■ **grinfia gmbh**, in Uster, Handel mit Lederwaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3441). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kaltbrunn (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 10) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23656 vom 24.09.2002
(00663342 / CH-020.4.021.734-2)

■ **Grüebler Vermögensverwaltung AG**, in Zürich, Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14. 05. 2002, S. 20, Publ. 467512). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheiwiller, Roland, von Waldkirch, in Bassersdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23657 vom 24.09.2002
(00663344 / CH-020.3.910.851-5)

■ **Guliver AG**, in Otelfingen, Ankauf und Verkauf von Liegenschaften und Beratungen im Immobiliengeschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 22. 05. 2002, S. 19, Publ. 477646). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kindt, Emanuel, von Otelfingen, in Otelfingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Kindt, Ursula, von Otelfingen, in Otelfingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Intertest Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Baden, Revisionsstelle; Kuy, Dr. André, von Endingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Erich, von Hinwil und Alt St. Johann, in Hinwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lüthy, Dr. Thomas, von Zürich und Schöftland, in Rüti ZH, Mitglied und Protokollführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balance Treuhand AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23658 vom 24.09.2002
(00663346 / CH-020.3.910.947-0)

■ **IOta System, GmbH**, in Dübendorf, Informatik- und Softwaredienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1999, S. 4055). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Killwangen (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 2) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23659 vom 24.09.2002
(00663348 / CH-020.4.018.079-9)

■ **K.R. Schreiber AG**, bisher in Laufen-Uhwiesen, Betrieb eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 08. 01. 1993, S. 81). Statutenänderung: 20. 09. 2002. Sitz neu: Flurlingen. Domizil neu: Arova-Areal, Winterthurerstrasse, 8247 Flurlingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suhner, Reinhard, von Urnäsch, in Berlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cofis Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23660 vom 24.09.2002
(00663430 / CH-020.3.003.271-4)

■ **Kaderversicherung der SAirGroup**, in Zürich, Die Stiftung hat den Zweck das Kader der SAirGroup, Stiftung (SHAB Nr. 93 vom 16. 05. 2002, S. 20, Publ. 471540). Domizil neu: c/o BK-Services AG, Seefeldstrasse 19, 8008 Zürich. Postadresse neu: Kaderversicherung der SAirGroup, Postfach, 8058 Zürich-Flughafen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zweifel, Barbara, von Haslen, in Niederhasli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Witter, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Dielsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thut, Philippe, von Oberentfelden, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn, Reto, von Dornach, in Rüschlikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Lüssi, Hans, von Uetikon am See, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23661 vom 24.09.2002
(00663432 / CH-020.7.904.666-7)

■ **La Meridionale AG**, in Männedorf, Import und Export von Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 2002, S. 14, Publ. 617110). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gamper, Daniel, von Wängi, in

Bellikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kündig, Bernhard, von Bauma, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23662 vom 24.09.2002
(00663434 / CH-020.4.018.593-3)

■ **Lithomatic AG**, bisher in Wangen-Brüttisellen, Herstellung und Handel mit Offset-Reproduktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 05. 2002, S. 18, Publ. 481440). Statutenänderung: 10. 09. 2002. Sitz neu: Dietlikon. Domizil neu: Rebackerweg 15, 8305 Dietlikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boresta AG, In Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23663 vom 24.09.2002
(00663436 / CH-020.3.001.239-3)

■ **Lonza Immobilien AG**, in Zürich, Bezweckt als Konzerngesellschaft der Lonza Group AG, in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 2001, S. 5307). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruepp, Dr. Ronald, von Anwil, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfirter, Dr. Hans Peter, von Muttenz und Basel, in Muttenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23664 vom 24.09.2002
(00663350 / CH-020.3.003.237-3)

■ **M&H Trading Company GmbH - Mathys & Haghighat**, in Zürich, Handel mit Gütern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 100 vom 25. 05. 2001, S. 3935). Domizil neu: c/o Renata G. Mathys Abbaspour Chinjani, Hardturmstrasse 134, 8005 Zürich.
Tagebuch Nr. 23665 vom 24.09.2002
(00663352 / CH-020.4.022.799-6)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 79 vom 25. 04. 2002, S. 21, publizierten TB-Eintrags Nr. 9848 vom 19. 04. 2002. **Macchi AG**, in Dietlikon, Import und Handel mit Motorfahrzeugen, Ersatzteilen und Autozubehör sowie Betrieb einer Autogarage mit mechanischer Werkstätte und Service-Station, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2002, S. 27, Publ. 536502). Domizil neu: Alte Dübendorferstrasse 17 [nicht Dübendorfstrasse 17], 8305 Dietlikon.
Tagebuch Nr. 23666 vom 24.09.2002
(00663354 / CH-020.3.916.377-2)

■ **Madag**, in Dietikon, Fabrikation und Handel auf dem Gebiete des Maschinen- und Apparatebaues, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 2000, S. 8089). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinbrich, Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 23667 vom 24.09.2002
(00663356 / CH-020.3.916.721-5)

■ **Management Assistant AG**, in Zürich, Durchführung von Unternehmensberatungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3350). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kriesi, Rolf, von Rafz und Erlenbach ZH, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Roland, von Thörigen, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 23668 vom 24.09.2002
(00663438 / CH-020.3.916.565-5)

■ **Maritz Treuhand AG**, in Winterthur, Ausübung sämtlicher Treuhandfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2001, S. 4896). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maritz, Erwin, von Lostorf, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Dürst, Rudolf, von Glarus und Mühlehorn, in Seuzach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 23669 vom 24.09.2002
(00663440 / CH-020.3.916.825-0)

■ **Mazars & Guérard SA, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Durchführen von Rechnungsrevisionen in Unternehmungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 173 vom 09. 09. 2002, S. 20, Publ. 632598), mit Hauptsitz in: Genf. Angaben zur Zweigniederlassung neu: Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.
Tagebuch Nr. 23670 vom 24.09.2002
(00663442 / CH-020.9.001.512-2)

■ **MediaAgent AG**, in Küsnacht ZH, Dienstleistungen im Bereich Werbung und Marketing im Internet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 2001, S. 8199). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hesse, Dr. Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23671 vom 24.09.2002
(00663444 / CH-320.3.047.233-5)

■ **Merck Sharp & Dohme IDEA AG**, in Opfikon, pharmazeutische Spezialitäten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 2002, S. 19, Publ. 581098). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oberholzer, Kim, von Wald ZH, in Hedingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brombacher, Christoph, von Basel, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23672 vom 24.09.2002
(00663358 / CH-020.3.001.647-0)

■ **Mitteregger IT Consulting GmbH**, in Bubikon, Beratungen und Projektleitungen auf dem Gebiet der Datenverarbeitung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 2000, S. 7049). Firma neu: **Mitteregger IT Consulting GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 10.09.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mitteregger, Peter Andreas, österreichischer Staatsangehöriger, in Bubikon, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 23673 vom 24.09.2002
(00663360 / CH-020.4.022.441-6)

■ **MoneyLine (Switzerland) Ltd**, in Zürich, Sammeln von Finanzinformationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2002, S. 29, Publ. 568292). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 29.08.2002 infolge Umwandlung ohne Liquidation gemäss Art. 824 OR in Moneyline Telerate (Switzerland) GmbH, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Umwandlungsbilanz per 30.06.2002 auf die Moneyline Telerate (Switzerland) GmbH über.
Tagebuch Nr. 23674 vom 24.09.2002
(00663362 / CH-020.3.025.577-3)

■ **Montega Autovermietung Theo Rhomberg**, in Opfikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 91 vom 22. 04. 1985, S. 1521). Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Automobilsektor wie Handel und Reparaturen.
Tagebuch Nr. 23675 vom 24.09.2002
(00663364 / CH-020.1.912.376-7)

■ **Naef Terag Suisse SA**, in Lindau, Entwicklung, Herstellung, Verkauf, Leasing, Vermarktung, Reinigung und Ausrüstung von Berufskleidem und Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 2002, S. 17, Publ. 527920). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Isenring, Silvan, von Dietikon und Ganterschwil, in Simach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Metzler Schweizer, Claudine, von Arboldswil, in Essertines-sur-Rolle, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Sieber, Guido, von Widnau, in Au SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]. Zweigniederlassung neu: Widnau.
Tagebuch Nr. 23676 vom 24.09.2002
(00663446 / CH-020.3.928.262-6)

■ **New Belmondo Unterhaltungsbetriebe AG**, in Dübendorf, Betrieb von Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1999, S. 7793). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Auditora GmbH, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schimpl, Thomas, österreichischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23677 vom 24.09.2002
(00663448 / CH-020.3.022.464-1)

■ **Novavox AG**, in Zürich, EDV-Dienstleistungen und Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2002, S. 21, Publ. 344740). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zgraggen, André, von Schattdorf, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23678 vom 24.09.2002
(00663450 / CH-020.3.001.961-2)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 183 vom 23. 09. 2002, S. 14, publizierten TB-Eintrags Nr. 22958 vom 17. 09. 2002. **O2.C3 Oliver Orlow Computer Cognition Consulting**, in Zürich, Informatik Ausbildung, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 23. 09. 2002, S. 14, Publ. 652310). Firma neu: **o2c3 Olivier Orlow Computer Cognition Consulting**.
Tagebuch Nr. 23679 vom 24.09.2002
(00663452 / CH-020.1.041.342-1)

■ **Obrist Radsport AG**, in Hedingen, Reparatur von Fahr- und Motorrädern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14. 03. 2000, S. 1711). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleeb & Partner Wirtschaftsteuhand und Unternehmensberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cofis Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23680 vom 24.09.2002
(00663454 / CH-020.3.022.906-0)

■ **Omniprax AG**, in Rümlang, Handel mit medizinischen Geräten und Artikeln des Artz- und Spitalbedarfs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 2002, S. 16, Publ. 612270). Zweigniederlassung neu: Muri AG.
Tagebuch Nr. 23681 vom 24.09.2002
(00663366 / CH-020.3.929.071-8)

■ **Paritätische Krankenversicherung für Branchen der Gebäudetechnik**, in Zürich, Versicherung der Arbeitnehmer der Branchen der Gebäudetechnik gegen Krankheit, Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 2000, S. 7128). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Obergfell, Peter E., von Zürich und Adliswil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23682 vom 24.09.2002
(00663368 / CH-020.7.902.988-1)

■ **Partner Winner AG**, in Zürich, Betrieb von Internet Plattformen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2002, S. 16, Publ. 610532). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brauchli, Jürg, von Weinfelden, in Freienbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meili, Dr. Andreas, von Bäretswil, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23683 vom 24.09.2002
(00663370 / CH-020.3.022.443-1)

■ **Personalfürsorgestiftung der Allianz Lebensversicherung (Schweiz) AG**, in Zürich, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Allianz Lebensversicherung (Schweiz) AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2001, S. 1643). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Waegeli, Marc, von Truttikon, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Stefan, von Zürich, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gavazzi, Dr. Roberto, italienischer Staatsangehöriger, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kampik, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cajeux, Stéphane, von Fully, in Fully, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bianchi, Roberto, von Caneggio, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Morbio Inferiore, Vizepräsident]; Egli, Sven, von Bäretswil, in Cham, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Onesto, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Squindo, Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Sekretär]; Gohl, Elisabeth, von Oberglatt, in Zürich, Sekretärin (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23684 vom 24.09.2002
(00663618 / CH-020.7.900.880-4)

■ **Pick Pay Partner Amriswil, Inhaber M. Djeric**, bisher in Amriswil, Lebensmittel-Discounter, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2001, S. 4238). Firma neu: **Pick Pay Partner Egg, Inhaber M. Djeric**. Sitz neu: Egg. Domizil neu: Forchstrasse 149, 8132 Egg. Zweck: Lebensmittel-Discounter. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Djeric, Miroslav, von St. Gallen, in Maur, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in St. Gallen].
Tagebuch Nr. 23685 vom 24.09.2002
(00663456 / CH-440.1.014.547-2)

■ **Pinfor AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2002, S. 17, Publ. 610624). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derungs Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23686 vom 24.09.2002
(00663458 / CH-020.3.920.147-2)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 178 vom 16. 09. 2002, S. 15, publizierten TB-Eintrags Nr. 22306 vom 10. 09. 2002. **PK-Küpfer AG**, bisher in Zürich, Planung von Fassadenbefahranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16. 09. 2002, S. 15, Publ. 642030). Sitz neu: Rümlang.
Tagebuch Nr. 23687 vom 24.09.2002
(00663460 / CH-020.3.026.123-0)

■ **Platzer & Tschemernegg, RGH Speis und Trank**, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2002, S. 9, Publ. 609108). Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Gastronomie und Weinhandel.
Tagebuch Nr. 23688 vom 24.09.2002
(00663462 / CH-020.2.004.417-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2002, S. 18, publizierten TB-Eintrags Nr. 22272/640044 vom 09. 09. 2002. **Popaj**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2002, S. 18, Publ. 640044). Domizil neu: Schützengasse 21, 8001 Zürich. Zweck neu: Reise- und Übersetzungsbüro. Die am 09.09.2002 unter TB-Nr. 5185 vorgenommene und im SHAB Nr. 177 vom 13.09.2002, S. 18, publizierte Eintragung ist irrtümlich erfolgt und wird in allen Teilen widerrufen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Popaj, Baki, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Stäfa, Inhaber, mit Einzelunterschrift [nicht: Appenzell, in Bremgarten AG].
Tagebuch Nr. 23689 vom 24.09.2002
(00663620 / CH-020.1.914.049-3)

■ **Poseidon Meeresforschungs GmbH**, bisher in Opfikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1993, S. 998). Statutenänderung: 13. 06. 2002, 28. 08. 2002. Sitz neu: Küsnacht ZH. Domizil neu: Seestrasse 160, 8700 Küsnacht ZH. Zweck neu: Übersetzung, Publizierung und kommerzielle Ausnützung von wissenschaftlichen Recherchen insbesondere auf dem Gebiete der Weltmeere und Binnengewässer. Die publizistische Tätigkeit umfasst insbesondere das Verlegen von Büchern und die Kreation und Führen von Websites im Internet; kann Liegenschaften und Grundstücke an- und verkaufen, verwalten sowie überbauen, Schiffe und Fahrzeuge an- und verkaufen, Niederlassungen in der Schweiz und im Ausland gründen, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Tochtergesellschaften gründen und überhaupt alle Geschäfte tätigen, welche für die Erreichung oder Förderung des Gesellschaftszweckes geeignet erscheinen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Richard, Pascal, französischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Richard, Marc R., französischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-- [bisher: in Opfikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]; Richard, Ellen, französische Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 23690 vom 24.09.2002
(00663622 / CH-020.4.900.442-5)

■ **PR Beratung Béatrice Lombard**, bisher in Muri bei Bern, PR Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1863). Firma neu: **PR Beratung Beatrice Lombard**. Sitz neu: Zollikon. Domizil neu: Rebwiesstrasse 44, 8702 Zollikon. Zweck: PR Beratung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lombard-Martin, Beatrice, von Interlaken und Zürich, in Zollikon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Lombard-Martin, Béatrice, in Muri bei Bern].
Tagebuch Nr. 23691 vom 24.09.2002
(00663624 / CH-035.1.010.713-8)

■ **PROFITEL AG**, in Bassersdorf, Vermittlung von Telekommunikationsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2002, S. 20, Publ. 493164). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Prezzi, Claudio, von Eggiwil, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Hürlimann, Roger, von Uster, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eberhart, Jürg, von Grafenried, in Bätterkinden, Präsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Käppeli, Urs, von Rothenburg und Luzern, in Illnau-Effretikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 23692 vom 24.09.2002
(00663626 / CH-020.3.020.170-1)

■ **SDN Software Distribution Network AG**, bisher in Zug, Vertrieb hochwertiger EDV-Produkte in Europa sowie Beteiligungen an europäischen Tochterunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2002, S. 18). Gründungsstatuten: 29.06.1994. Statutenänderung: 13. 09. 2002. Sitz neu: Obfelden. Domizil neu: Bachstrasse 39, 8912 Obfelden. Zweck: Vertrieb hochwertiger EDV-Produkte in Europa sowie Beteiligungen an europäischen Tochterunternehmen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Patente und Grundstücke erwerben und veräussern, Immobiliengeschäfte tätigen und alles tun, was mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zusammenhängt oder ihm dienen kann. Aktienkapital: CHF 500'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.--. Aktien: 500 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauri, Mario, von Reinach AG, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Roland Piller Treuhand, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher]; Vigato, Luciano, von Steckborn, in Mettmenstetten, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 23693 vom 24.09.2002
(00663464 / CH-170.3.019.327-9)

■ **SonicWALL AG**, in Wallisellen, Planen, Realisieren und Unterhalten von Telekommunikations-Netzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2002, S. 28, Publ. 568558). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sheridan, Michael J., Bürger der USA, in Saratoga (California, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Scheiwiller, Ivo Franz, von Waldkirch, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 23694 vom 24.09.2002
(00663466 / CH-020.3.019.538-5)

■ **Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) AG**, in Zürich, Wahrung und Vertretung der Interessen der Standard Chartered Bank Group, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1273). Firma neu: **Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) AG in Liquidation**. Uebersetzungen der Firma neu: **(Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) SA en liquidation) (Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 10. September 2002 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: du Pasquier, Shelby, von Neuchâtel, in Genf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alaoui, Abdelhafid, von Saubraz, in Dully, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kacem, Ahmed, von Grosshöchstetten, in Nyon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides, in Genf, Liquidatorin.
Tagebuch Nr. 23695 vom 24.09.2002
(00663468 / CH-020.3.901.423-1)

■ **Stiftung ENZIAN**, in Zürich, Die Stiftung bezweckt, Projekte für Kinder und Jugendliche beiderlei Geschlechts zu realisieren und zu begleiten, Stiftung (SHAB Nr. 164 vom 27. 08. 2002, S. 16, Publ. 615516). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich.
Tagebuch Nr. 23696 vom 24.09.2002
(00663470 / CH-020.7.000.992-7)

■ **Stiftung Wagerenhof, Heim für geistig Behinderte**, in Uster, Stiftung (SHAB Nr. 86 vom 06. 05. 2002, S. 23, Publ. 457812). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumgartner, Werner, von Cham, in Uster, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strasser, Urs Michael, von Hüttwilen, in Uster, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neff, Jürg, von Uster und Appenzell, in Uster, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23697 vom 24.09.2002
(00663628 / CH-020.7.904.580-4)

■ **Stiftung Zürcher Vokal-Solisten**, in Zürich, Finanzierung und Management des Ensembles der Zürcher Vokal-Solisten, Aus- und Weiterbildung von Sängern, Stiftung (SHAB

Nr. 180 vom 18. 09. 2002, S. 17, Publ. 645668). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich.
Tagebuch Nr. 23698 vom 24.09.2002
(00663630 / CH-020.7.000.998-2)

■ **Telco Fritzmann AG**, in Zürich, Handel mit Geräten der Unterhaltungselektronik sowie deren Vermietung und Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 2002, S. 18, Publ. 630978). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paller-Frei, Liliane, von St. Peterzell, in Zell ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23699 vom 24.09.2002
(00663632 / CH-020.3.926.108-1)

■ **Tele Prisma Schweiz AG**, in Zürich, Entwicklung, Produktion, Betrieb und Handel von Film- und Fernsehproduktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18. 08. 2000, S. 5628). Firma neu: **Tele Prisma Schweiz AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.08.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amslgruber, Wolfgang Georg, deutscher Staatsangehöriger, in Pullach im Isartal (D), Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Blatter, Dr. Anton W., von Habkern, in Gossau ZH, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Eisenring, Karin, von Zürich und Untereggen, in Zürich, Mitglied und Liquidatorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 23700 vom 24.09.2002
(00663634 / CH-020.3.021.958-9)

■ **Televitronik AG**, in Zürich, Beratung im Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 2001, S. 5351). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schiesser, David-Thomas, von Schwändi und Zürich, in Brütten, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Schaub, Walter, von Eptingen, in Wettswil am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23701 vom 24.09.2002
(00663636 / CH-020.3.925.918-9)

■ **Tewe AG**, in Zürich, Planung, Berechnung und Ausführung von Projekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2001, S. 1307). Eingetragene Personen neu oder mutierend: D'Angelo, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 23702 vom 24.09.2002
(00663472 / CH-020.3.925.849-2)

■ **Trans Tex GmbH**, in Zürich, Güter-Transport, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2002, S. 22, Publ. 344774). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beyer, Kai-Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Kelsterbach (D)].
Tagebuch Nr. 23703 vom 24.09.2002
(00663474 / CH-020.4.023.334-9)

■ **TV3 AG in Liquidation**, in Schlieren, Betrieb und Veranstaltung eines Fernsehprogrammes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 2002, S. 18, Publ. 359492). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Favre, Michel Maurice, von Combremont-le-Grand und Thierrens, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wildberger, Jürg, von Zürich und Neunkirch, in Mönchaltorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andres, Daniel, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürge, Christoph, von Baden und Hornussen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kündig, Felix, von Bauma, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tuttlies, Sandra, deutsche Staatsangehörige, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23704 vom 24.09.2002
(00663476 / CH-020.3.020.967-6)

■ **Unimond GmbH**, bisher in Weinfelden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 06. 06. 2000, S. 3833). Gründungsstatuten: 26.05.2000. Statutenänderung: 14. 08. 2002. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Mooswiesenweg 17, 8404 Winterthur. Zweck neu: Verwertung von Immaterialgüterrechten sowie Handel und Produktion von Gütern aller Art; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein können, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pojer, Aldo, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [wie bisher]; Studer, Matthias, von Lengwil, in Kronau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 23705 vom 24.09.2002
(00663478 / CH-440.4.013.631-2)

■ **Via Mat Management AG**, in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2002, S. 19, Publ. 379774). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zerr, Christoph, von Allschwil, in Binningen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 23706 vom 24.09.2002
(00663638 / CH-020.3.006.977-3)

■ **Viborg AG**, in Dietlikon, Runderneuerung von sowie Handel mit Pneus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 2001, S. 6625). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brand, Jacob, niederländischer Staatsangehöriger, in Rijen (NL), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23707 vom 24.09.2002
(00663640 / CH-020.3.920.332-0)

■ **W. Haas AG**, in Zürich, Planung und Ausführung von Lüftungs- und Klimaanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4558). Domizil neu: Heidwiesen 30, 8051 Zürich.
Tagebuch Nr. 23708 vom 24.09.2002
(00663642 / CH-020.3.022.005-3)

■ **Weiacher - Belag AG**, in Weiach, Errichtung und Betrieb von Aufbereitungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 2000, S. 4861). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Soller, Max, von Zihlschlacht, in Wigoltingen, Revisionsstelle; Walder, Urs, von Wädenswil und Neftenbach, in Neftenbach, Revisionsstelle; Hock, Hans Rudolf, von Zürich, in Bassersdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amacher, Hans-Rudolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfiffner, Hanspeter, von Zürich und Gams, in Stetten AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23709 vom 24.09.2002
(00663644 / CH-020.3.928.409-6)

■ **Wigra Media AG**, in Zürich, Vermietung und Vermittlung von Werbeflächen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2002, S. 18, Publ. 619786). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häusermann, Hans Rudolf, von Egliswil, in Adliswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fedrizzi, Thomas, von Horgen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Derungs Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23710 vom 24.09.2002
(00663480 / CH-020.3.928.849-0)

■ **WT Wirte-Treuhand AG**, in Zürich, Stellt den Mitgliedern des Schweizer Wirteverbandes Dienstleistungen zur Verfügung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 2001, S. 8881). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kind, Manfred, von Chur und St. Gallen, in Dietikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 23711 vom 24.09.2002
(00663482 / CH-020.3.929.022-4)

■ **X1 The Company**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2002, S. 18, Publ. 350874). Statutenänderung: 12. 09. 2002. Zweck neu: Beratung von und Beteiligung an Unternehmen, insbesondere in den Bereichen Energie und Telekommunikation; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein könnten, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern.
Tagebuch Nr. 23712 vom 24.09.2002
(00663484 / CH-020.3.024.626-7)

■ **Zimex Aviation Maintenance AG**, in Kloten, Betrieb einer Werkstatt für Flugzeugunterhalt und Reparaturen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 19, Publ. 514668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Dieter, von Zürich, in Oberlunkhofen, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zensor Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wohlgensinger, Klara, von Mosnang, in Hedingen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Joos, Dr. Reto, von Andeer, in Maur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Wirth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 23713 vom 24.09.2002
(00663486 / CH-020.3.916.016-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **A. Gerschel AG in Liquidation**, in Zürich, Handel mit und Vertretung von Stahlerzeugnissen und Metallprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 763). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23714 vom 24.09.2002
(00663646 / CH-020.3.910.019-0)

■ **ALGROUP AG in Liquidation**, in Zürich, Beteiligung an andern Gesellschaften sowie Ausübung aller im Zusammenhang mit solchen Beteiligungen erforderlichen Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 2001, S. 9786). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 16.04.2002 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 23715 vom 24.09.2002
(00663648 / CH-020.3.020.466-0)

■ **Auction Online AG in Liquidation**, in Zürich, Systeme und Techniken, um Auktionen im Internet zu ermöglichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2001, S. 4844). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23716 vom 24.09.2002
(00663650 / CH-020.3.023.217-3)

■ **Beca - Beeck Restaurationsbetrieb**, in Zürich, Führen einer Bar und Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2001, S. 7266). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 23717 vom 24.09.2002
(00663652 / CH-020.1.022.476-7)

■ **C & M Consulting Keller**, in Zürich, Handel mit und Vertrieb von technischen Produkten sowie Beratung auf diesem Gebiet, Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 1995, S. 4458). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23718 vom 24.09.2002
(00663488 / CH-020.1.009.024-5)

■ **Casa Pepe S.M. Gonzalez Carames**, in Affoltern am Albis, Führen von Gaststättenbetrieben, Einzelfirma (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 2001, S. 1005). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 23719 vom 24.09.2002
(00663490 / CH-020.1.021.210-2)

■ **Cornerstone Products GmbH in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Produkten jeglicher Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 27. 07. 2000, S. 5140). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23720 vom 24.09.2002
(00663492 / CH-020.4.003.396-1)

■ **Ercon Energie-Consulting AG in Liquidation**, in Zürich, Ingenieurbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 2000, S. 7152). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23721 vom 24.09.2002
(00663494 / CH-020.3.006.883-2)

■ **Export Import Polimac**, in Uster, Export und Import von Waren aller Art, insbesondere von Automobilen und -teilen, Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 08. 10. 1998, S. 6913). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23722 vom 24.09.2002
(00663654 / CH-020.1.015.966-1)

■ **Fahrschule Bleiker GmbH in Liquidation**, in Urdorf, Betrieb einer Autofahrschule, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 05. 07. 2000, S. 4547). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23723 vom 24.09.2002
(00663656 / CH-020.4.019.255-9)

■ **Hard Attack GmbH in Liquidation**, in Zürich, Import, Einkauf und Verkauf von Tonträgern sowie Handel mit musikbezogenen Artikeln aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 2000, S. 7153). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23724 vom 24.09.2002
(00663658 / CH-020.4.001.632-1)

■ **Hellis Finanz & Handels AG in Liquidation**, in Zürich, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 04. 10. 2000, S. 6765). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23725 vom 24.09.2002
(00663660 / CH-020.3.911.628-9)

■ **Hilfskasse für die Vereinigung der Privatdozenten an der Universität Zürich**, in Zürich, Bezweckt, bei Sterbefällen jüngerer Privatdozenten den Hinterbliebenen Beiträge auszurichten, Stiftung (SHAB Nr. 60 vom 27. 03. 2001, S. 2264). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 20.12.2001 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23726 vom 24.09.2002
(00663662 / CH-020.7.904.909-6)

■ **Hov & Partner, Unternehmensberatung**, in Oetwil an der Limmat, Unternehmensberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08. 07. 1992, S. 3151). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs sämtlicher Gesellschafter aufgehört. Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 68 Abs 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23727 vom 24.09.2002
(00663496 / CH-020.2.901.724-9)

■ **Janaba AG in Liquidation**, in Zürich, Betrieb von Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2001, S. 1115). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23728 vom 24.09.2002
(00663498 / CH-020.3.020.395-1)

■ **Jörg AG in Liquidation**, in Küsnacht ZH, Handel mit Haushaltmaschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2001, S. 4459). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23729 vom 24.09.2002
(00663500 / CH-020.3.914.297-2)

■ **Krupicka Handel**, in Kloten, Import und Export von sowie Handel mit Gütern aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 120 vom 26. 06. 1997, S. 4442). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Budweiser-Import GmbH, in Kloten, erloschen.
Tagebuch Nr. 23730 vom 24.09.2002
(00663502 / CH-020.1.007.637-5)

■ **KÄNGUROOH PRODUCTS Ch. Peter Hasler + Co**, in Greifensee, Import und Export von Waren aller Art sowie Erbringen von Dienstleistungen im kaufmännischen Sektor, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10. 02. 2000, S. 925). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Känguroh Company GmbH, in Uster, übergegangen.
Tagebuch Nr. 23731 vom 24.09.2002
(00663664 / CH-020.2.003.625-6)

■ **LiArt Gesichts- und Handpflege Thür-Vranko**, in Zürich, Gesichtspflege, dekorative Kosmetik, kosmetische Beratung, Nail-Design, Manicure, Verkauf von Kosmetikprodukten, Hausbesuche für spezielle Make-Ups und Manicure, Einzelfirma (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2000, S. 999). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 23732 vom 24.09.2002
(00663666 / CH-020.1.018.998-7)

■ **Milchproduzentengenossenschaft Freienstein in Liquidation**, in Freienstein-Teufen, Genossenschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2001, S. 3177). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23733 vom 24.09.2002
(00663668 / CH-020.5.901.067-9)

■ **Salvatore Cutietta**, in Uster, Gipsergeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 91 vom 18. 04. 1973, S. 1089). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23734 vom 24.09.2002
(00663670 / CH-020.1.903.856-9)

■ **Schaumstoff AG in Liquidation**, in Bassersdorf, In erster Linie Handel mit und Verarbeitung von Schaumstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1998, S. 7840). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23735 vom 24.09.2002
(00663504 / CH-020.3.922.937-8)

■ **Scherzinger Haushalt und Geschenke**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 33 vom 11. 02. 1987, S. 541). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs der Inhaberin aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23736 vom 24.09.2002
(00663506 / CH-020.1.915.994-6)

■ **Svecia Software AG in Liquidation**, in Zürich, Entwicklung und Vertrieb von sowie Handel mit Computerprogrammen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5774). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23737 vom 24.09.2002
(00663508 / CH-020.3.004.422-1)

■ **Titan Kleintransformatoren und Ladegeräte GmbH in Liquidation**, in Zürich, Vertrieb von Kleintransformatoren und Ladegeräten für Modellbahnen und Modellbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 5 vom 08. 01. 1999, S. 103). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23738 vom 24.09.2002
(00663510 / CH-020.4.900.563-5)

■ **Vial Group AG in Liquidation**, in Zürich, Beteiligung in irgendwelcher Form an andern Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 2001, S. 7488). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23739 vom 24.09.2002
(00663672 / CH-020.3.021.296-4)

■ **VSZ Steel Trading B.V., Amsterdam (NL), Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Vermarktung, Erwerb, Ausgabe und Überlassung zur Nutzung von Lizenzen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1998, S. 3429), mit Hauptsitz in: Amsterdam (NL). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 23740 vom 24.09.2002
(00663674 / CH-020.9.000.952-0)

■ **WALTER VERLAG AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 2001, S. 9238). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23741 vom 24.09.2002
(00663676 / CH-260.3.000.136-6)

■ **Yilmaz Bakircioglu**, in Zürich, Handelsagentur, Einzelfirma (SHAB Nr. 255 vom 03. 11. 1987, S. 4274). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23742 vom 24.09.2002
(00663678 / CH-020.1.901.178-6)

■ **Zellweger Luwa Immobilien AG**, in Zürich, Erwerb, Veräusserung und Vermietung von Liegenschaften und damit zusammenhängenden Geschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 13. 04. 1999, S. 2363). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23743 vom 24.09.2002
(00663512 / CH-020.3.915.663-4)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion von Genossenschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés coopératives
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società cooperative

Art. 914 OR – Art. 914 CO – Art. 914 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Viehzuchtgenossenschaft Knonau und Umgebung, Knonau**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:* Viehzuchtgenossenschaft Mettmenstetten und Umgebung, Mettmenstetten
3. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
4. *Anmeldestelle für Forderungen:* Albert Vollenweider, Buchstock, Herferswil, 8932 Mettmenstetten
5. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Zürcher Bauernverband, Treuhandstelle
   8001 Zürich

(00659588)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Viehzucht-Genossenschaft Maschwanden, Maschwanden**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:* Viehzuchtgenossenschaft Mettmenstetten und Umgebung, Mettmenstetten
3. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
4. *Anmeldestelle für Forderungen:* Albert Vollenweider, Buchstock, Herferswil, 8932 Mettmenstetten
5. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Zürcher Bauernverband, Treuhandstelle
   8001 Zürich

(00659590)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Braunviehzuchtgenossenschaft Obfelden, Obfelden**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:* Viehzuchtgenossenschaft Mettmenstetten und Umgebung, Mettmenstetten
3. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
4. *Anmeldestelle für Forderungen:* Albert Vollenweider, Buchstock, Herferswil, 8932 Mettmenstetten
5. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Zürcher Bauernverband, Treuhandstelle
   8001 Zürich

(00659592)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Rofra Zimmerei + Bedachungen AG, Aesch**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Rofra Bau AG, Aesch
3. *Beschluss durch:* Generalversammlungsbeschl. beider Gesellschaften
4. *Datum des Beschlusses:* 19.07.2001
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Alltax AG, Revisionsstelle, Baslerstrasse 345, 4123 Allschwil
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Rofra Bau AG
   4147 Aesch

(00664912)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **allcomm productions ag (allcomm productions sa) (allcomm productions ltd), Allschwil**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* bisherige Basileafilm AG Produktionshaus für Film, TV und neue Medien und nunmehrige allcomm productions ag (allcomm productions sa) (allcomm productions ltd), Basel
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 03.09.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rechtsanwalt lic. iur. Martin Ernst Wagner, Steinenberg 19, Postfach, 4001 Basel
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Allfällige Belege sind bei der Anmeldung einzureichen. Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 748 Ziff. 6 und 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu vereinigen.

   Jelk Rudolf, Dr. iur.
   4001 Basel

(00664946)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Mobiles Fernsehstudio Basel m.f.b. AG, Basel**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* bisherige Basileafilm AG Produktionshaus für Film, TV und neue Medien und nunmehrige allcomm productions ag (allcomm productions sa) (allcomm productions ltd), Basel
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 03.09.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rechtsanwalt lic. iur. Martin Ernst Wagner, Steinenberg 19, Postfach, 4001 Basel
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Allfällige Belege sind bei der Anmeldung einzureichen. Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 748 Ziff. 6 und 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu vereinigen.

   Jelk Rudolf, Dr. iur.
   4001 Basel

(00664950)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Sesselbahn Innerwengen-Allmend AG, Lauterbrunnen**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* JUNGFRAUBAHN HOLDING AG, Interlaken
3. *Beschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 29.05.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* JUNGFRAUBAHN HOLDING AG, Harderstrasse 14, 3800 Interlaken
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Gemäss Fusionsvertrag vom 9. April 2002 mit Fusionsbilanzen per 31. Dezember 2001 gehen Aktiven und Passiven der Sesselbahn Innerwengen-Allmend AG rückwirkend per 31. Dezember 2001 durch Universalsukzession an die JUNGFRAUBAHN HOLDING AG über.
   Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gem. Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Montaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist und beabsichtigt wird.

   Graf und Galli Interlaken
   3800 Interlaken

(00664954)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **FZN Umwelttechnik AG (bisher: Zeiss Betonwaren AG), Lindau**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* FZN Umwelttechnik AG, Lindau
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 27.06.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
6. *Anmeldestelle für. Forderungen:* Verwaltungsrat der FZN Umwelttechnik AG , Postfach, 8315 Lindau
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Die FZN Umwelttechnik AG hat sämtliche Aktiven und Passiven zu Buchwerten gemäss Fusionsbilanz der FZN Umwelttechnik AG (bisher: Zeiss Betonwaren AG), rückwirkend per 31.12.2001 übernommen.

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664984)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Wysshaar Automationen AG, Lyss**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Nivo AG, Lyss
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 25.06.1998
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.11.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Nivo AG, Grenzstrasse 24, 3250 Lyss
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Notariat Seiler & Blank
   3250 Lyss

(00665050)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Neutra S.A., Mézières**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* STEINAG, Ennetmoos
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 09.04.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Verwaltungsrat der STEINAG, Rozloch, 6362 Stansstad
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Die STEINAG hat sämtliche Aktiven und Passiven zu Buchwerten gemäss Fusionsbilanz der Neutra S.A. rückwirkend per 31.12.2001 übernommen.

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664982)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Himmelsbach Immobilien AG, Risch**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Hinova AG, Risch
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 17.07.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.11.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hinova AG, Industriestrasse 2, 6343 Rotkreuz
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die Hinova AG, Risch, übergegangen und die Gesellschaft hat sich aufgelöst.

   SCHOCH JAEGGI HOCH, Rechtsanwälte
   6002 Luzern

(00663204)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR – Art. 742 CO – Art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Guido Fisch AG in Liquidation, 8356 Ettenhausen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 21.05.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Guido Fisch Liquidator, Elggerstrasse 50, 8356 Ettenhausen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art.745 Abs.3 OR hingewiesen.

   Guido Fisch
   8356 Ettenhausen

(00664940)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Mansys AG in Liquidation, 8570 Weinfelden**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlungsbeschluss
3. *Datum des Beschlusses:* 19.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **27.09.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* OBT AG, Bahnhofstrasse 3, 8570 Weinfelden
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   OBT AG
   8570 Weinfelden

(00659618)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Erwin Haeny AG in Liquidation, Aarau**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **02.12.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Forster, Liquidator, c/o Ernst & Young AG, Bahnhofstrasse 29, Postfach, 5001 Aarau
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Ernst & Young AG
   5001 Aarau

(00664918)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **KMU Kompetenzzentrum Baden (Aktiengesellschaft) in Liquidation, Baden**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ernst Utiger, Liquidator, ORGANISATIONS UND TREUHAND AG, Dammstrasse 7, 5401 Baden
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   OTAG Treuhand
   5401 Baden

(00665028)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **S.I. Archamps-Résidence A, en liquidation, Bardonnex**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 01.11.1999
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Duchosal Revision Fiscalité Fiduciaire S.A., route de Florissant 4, 1208 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif conformément à l'art. 745 al. 3 du CO.

   Ducret & Fontanet, Notaires
   1205 Genève

(00663202)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **SBC Warburg Dillon Read Corporate Finance AG in Liquidation, Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* SBC Warburg Dillon Read Corporate Finance AG in Liquidatio, c/o UBS AG, Group Treasury, Markus Mathiuet, Postfach, 8098 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gem. Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.

   UBS AG, Financial Services Group, M. Mathiuet
   8152 Opfikon

(00665044)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Kowe SA en liquidation, Chêne-Bougeries**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 23.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Kowe SA en liquidation, c/o Jean-Pierre Weber, liquidateur, avenue de Gasparin 14, 1224 Chêne-Bougeries
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Ils sont informés que la liquidatrice se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

   Etude de Me Eric Demierre, Notaire
   1206 Genève

(00665058)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Solanum Immobilien AG in liquidazione, Coira**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 11.09.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **30.10.2002**

5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Credit Suisse Trust, via Cantonale 19, 6901 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* I creditori indicati nei libri commerciali od altrimenti conosciuti verranno considerati anche senza notifica. Rimangono riservate la ripartizione anticipata del patrimonio e la conseguente estinzione anticipata ai sensi dell'art. 745 cpv. 3 CO.

Credit Suisse Trust
6901 Lugano

(00665016)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Freyenmuth AG in Liquidation, Frauenfeld**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Patrik Häberlin, Liquidator, Zürcherstrasse 175, Postfach, 8501 Frauenfeld
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Häberlin & Dünki, Rechtsanwälte
8501 Frauenfeld

(00664910)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Teldotcom AG in Liquidation , Freienbach**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 20.06.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **02.12.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Teldotcom AG, z.H. Anton Widler, Churerstrasse 82, 8808 Pfäffikon SZ
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen.

Anton Widler
8808 Pfäffikon/SZ

(00665006)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Strickerei Reichen AG in Liq., Frutigen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 04.02.2000
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Strickerei Reichen AG c/o Ernst AG, Buchführung und Treuhand, Widmannstrasse 8, 3600 Thun
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen

Ernst AG; Buchführung, Treuhand
3600 Thun

(00024217)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **SI Route du Grand-Lancy 101 ter en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 17.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.10.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Charles Bittar, route du Grand-Lancy 101 ter, 1212 Grand-Lancy
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Etude de Marc Pictet et Emmanuelle Eardley-Mossaz
1204 Genève

(00663198)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **MSI Marine Services Inc. SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* jugement
3. *Date de la décision:* 13.07.1998
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Yvon Python, liquidateur, rue de Lausanne 57, 1211 Genève 2
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

ACTORA SA
1202 Genève

(00663226)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **SI Boislande SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 04.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o FAN Fiduciaire André Noth, rue de la Cloche 8 , 1201 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de répartition anticipée après un délai de 3 mois suivant la troisième publication de cet avis, selon l'art. 745 al. 3 CO.

Etude de Me Christian Goerg, notaire
1211 Genève 3

(00663228)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **INSUHOLD HOLDING SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 16.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.10.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maître Nicolas Didisheim, c/o Croisier, Gillioz & Associés, rue du Rhône 61, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745, al. 3 CO.

Necker, Christ, Gregorc & de Candolle, Notaires
1206 Genève

(00664958)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Société Immobilière du Square des Charmilles, Lettre A en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 20.08.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **01.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Gérald Rosset, liquidateur, chez Gérald Rosset, successeur de Francis Bostico et Gérald Rosset, rue des Charmilles 28, 1203 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif conformément à l'art. 745 alinéa 3 du CO.

Ducret & Fontanet, Notaires
1205 Genève

(00665034)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Innoventa AG in Liquidation, Herisau**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 04.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Innoventa AG in Liquidation, c/o Gregor Taeschler, Hundwil 490, 9402 Mörschwil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Taeschler Gregor
9402 Mörschwil

(00664948)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Qualiflyer Ground Services Ltd in Liquidation, Kloten**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Qualiflyer Ground Services Ltd in Liquidation, Balz Zimmermann-Strasse, 8058 Zürich-Flughafen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Schiller Denzler Dubs, Rechtsanwälte
8401 Winterthur

(00665046)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **SQF Institute SA en liquidation (SQF Institute Ltd in liquidation) (SQF Institute AG in Liquidation), Lausanne**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 28.08.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.10.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jacques Vollenweider, liquidateur, p.a. SGS Société Générale de Surveillance Holding , place des Alpes 1, 1201 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO.

Dubois Jean-Paul, Crot Pierre, Notaires
1260 Nyon

(00659620)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Résidence Eden Roc La Gueta S.A. en liquidation, Lausanne**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 30.08.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* M. Bernard Nicod chez Bernard Nicod S.A., avenue de la Gare 26, 1001 Lausanne
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al 3 CO)

Etude des notaires André Corbaz et Jean-Luc Marti
1002 Lausanne

(00665038)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **S.I. Les Fontaines de la Ville S.A. en liquidation, Lutry**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.08.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jacques A. Gilliéron, chez Jacques A. Gilliéron Cabinet Fiduciaire et Fiscal, route de Genève 76, 1028 Préverenges
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al 3 CO)

Etude des notaires André Corbaz et Jean-Luc Marti
1002 Lausanne

(00665042)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Ritecno SA in liquidazione, Mendrisio**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 16.09.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **01.11.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Ritecno SA in liquidazione, c/o SB Fiduciaria SA, liquidatrice, Via Pioda 14, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

SB Fiduciaria SA
6901 Lugano

(00663270)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Alg Travel SA en liquidation, Meyrin**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 06.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.10.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Alg Travel SA en liquidation, c/o Argos Soditic SA, rue du Rhône 118, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Etude de Mes Poncet & Buhler, Notaires
1205 Genève

(00665020)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Société Immobilière Meyrin-Soleil en liquidation, Meyrin**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **01.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o F. Uhlmann-Eyraud SA, chemin du Grand-Puits 28, 1217 Meyrin
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO

Mottu & van Berchem, notaires
1211 Genève 12

(00665054)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Termoil SA in liquidazione, Paradiso**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 05.09.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **30.10.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Termoil SA, in liquidazione, c/o Società Fiduciaria Confalonieri SA. 1 liquidatori: Andrea Confalonieri, Luca Confalonieri, Casella Postale 2360, 6901 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

Confalonieri Società Fiduciaria S.A.
6901 Lugano

(00664944)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Endomedos SA en liquidation, Plan-les-Ouates**
2. *Décision de dissolution par:* jugement
3. *Date de la décision:* 31.03.1998
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Yvon Python, liquidateur, rue de Lausanne 57, 1211 Genève 2
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

ACTORA SA
1202 Genève

(00663222)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Unirex SA in liquidation, Port-Valais VS**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Harish Parekh, Liquidator, Alte Steinacherstrasse 10, 8804 Au
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Harish Parekh
8804 Au

(00665040)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **S.I. Clos de l'Auberge, en liquidation, Servion**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 12.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.12.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Eric Jaquier, liquidateur, c/o Audict Fiduciaire S.A., chemin de la Clergère 23, 1009 Pully
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Etude des notaires Fernand Cornut & Michel Monod
1071 Chexbres

(00664980)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Knecht AG Chemische Reinigung St. Moritz in Liquidation, St. Moritz**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 04.07.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Madalena Madau, Liquidatorin, Via Surpunt 14, 7500 St. Moritz
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Madalena Madau
   7500 St. Moritz

(00664960)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **ECA Handels AG in Liquidation, Stans**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* ECA Handels AG, Aemättlihof 105, 6370 Stans
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Richard Bircher
   6370 Stans

(00665022)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **HATO IMMO AG in Liquidation, Stansstad**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 17.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. iur. HSG Thomas Gehrig, Kehrsitenstrasse 1, 6362 Stansstad
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

   GEHRIG Anwaltskanzlei
   6362 Stansstad

(00665032)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Remea AG in Liquidation, Winterthur**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Bruno Erzinger, Liquidator, c/o Liggenstorfer AG, Wülflingerstrasse 276, 8408 Winterthur
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Bruno Erzinger c/o Liggenstorfer AG
   8408 Winterthur

(00664942)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Progress AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 10.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herbert Ammann, Liquidator, Schoorenstrasse 50, 8802 Kilchberg
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gem. Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

   PricewaterhouseCoopers AG
   8006 Zürich

(00663206)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Verisoft AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 10.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Verisoft AG, Leimatt 10, 6317 Oberwil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Wolfgang Rohdewald, Verisoft AG
   6317 Oberwil

(00663230)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Private Equity Finanz AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Thomas Lustenberger, Liquidator, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Zugerstrasse 50, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664986)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **U.S. Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Thomas Lustenberger, Liquidator, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Zugerstrasse 50, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664988)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Asian Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Thomas Lustenberger, Liquidator, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Zugerstrasse 50, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664990)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Eastern European Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Thomas Lustenberger, Liquidator, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Zugerstrasse 50, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664992)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **European Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Thomas Lustenberger, Liquidator, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Zugerstrasse 50, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   BBLP MEYER LUSTENBERGER; Rechtsanwälte
   6302 Zug

(00664994)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Curt Georgi Aktiengesellschaft in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 20.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ruth Weber, Liquidatorin, Vogelsangstr. 48, Postfach 2109, 8033 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist vorgesehen, die Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 nach Ablauf von drei Monaten löschen zu lassen.

   RUWETRA AG
   8033 Zürich

(00665010)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **VHF Advisory Services AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* VHF Advisory Services AG in Liquidation, c/o KPMG Fides, Landis + Gyr-Strasse 1, 6300 Zug
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gem. Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.

   Jeker Christine lic.iur., Fürsprech und Notarin
   4143 Dornach

(00665048)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **DATAKO AG in Liquidation, Zurzach**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Visana Services AG, Liquidatorin, Franziska Grossen, Thunstrasse 162, 3074 Muri bei Bern
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Visana Services AG
   3006 Bern

(00659584)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Finep AG in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PANOTRUST Treuhand & Beratungs AG, Liquidatorin, Kappelergasse 14, 8001 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

   PANOTRUST; Treuhand & Beratungs AG
   8022 Zürich

(00665000)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Agaf AG in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PANOTRUST Treuhand & Beratungs AG, Kappelergasse 14, 8001 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

   PANOTRUST; Treuhand & Beratungs AG
   8022 Zürich

(00665002)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art 742 OR
Ar. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **MultiGlobe GmbH in Liquidation, 8004 Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 21.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* MultiGlobe GmbH in Liquidation, Zürich Liquidator: André Rauch, Badenerstrasse 75, 8004 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   MultiGlobe GmbH in Liquidation, Zürich Liquidator André Rauch
   8004 Zürich

(00659616)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Jürg Ruef GmbH in Liquidation, Aarau**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 29.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.08.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Jürg Ruef GmbH in Liquidation, z.Hd. Herrn Jürg Ruef, Liquidator, Rain 41, 5000 Aarau
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Verteilung des Vermögens, sowie die darauf folgende vorzeitige Löschung der Gesellschaft gem. Art. 745 Abs. 3 OR (in Verbindung mit Art. 823 OR) vorgesehenen abgekürzten Verfahren bleibt vorbehalten.

   Graf & Krummenacher, Notariatsbüro
   4900 Langenthal

(00664952)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **BWM GmbH in Liquidation, Chur**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **25.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Weidinger & Partner AG, Obere Plessurstrasse 39, 7000 Chur
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist beabsichtigt, das Vermögen der GmbH im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

   Weidinger & Partner, Treuhandgesellschaft
   7002 Chur

(00665026)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **CG CONSULTING Sàrl en liquidation, Corseaux**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée extraordinaire
3. *Date de la décision:* 05.06.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* CG CONSULTING Sàrl, c/o Bernard Rouvelet, Château-Sec 15, 1009 Pully
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

   Bernard Rouvelet
   1009 Pully

(00664914)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **FESS Product GmbH in Liquidation, Dietlikon**

2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 10.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **10.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Markus Schlauri, Storchenbühl 3, 8305 Dietlikon
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.

Schlauri Markus
8305 Dietlikon

(00665012)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Sugra GmbH in Liquidation, Flawil**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 10.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Sugra GmbH in Liquidation, Restaurant National, Burgauerstr. 18, 9230 Flawil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Claudine Surber
9230 Flawil

(00665024)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Net Dynamics GmbH in Liquidation, Lausen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.11.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Patrick Detjens, Liquidator, Zeiningerstrasse 3, 4464 Maisprach
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Patrick Detjens
4464 Maisprach

(00663240)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Berggarage GmbH in Liquidation, Leukerbad**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Universalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30.05.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Marie-Therese Schwery, Advokatin und Notarin, Alte Simplonstrasse 3, 3900 Brig-Glis
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Schwery-Hegg Marie-Therese; Advokatur und Notariat
3900 Brig

(00665014)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **SOS PC/Mac S.à r.l. en liquidation, Pully**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 04.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.11.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jacqueline Collinassi, liquidatrice, chemin de Pallin 11, 1009 Pully
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Eric Châtelain, notaire
1009 Pully

(00663234)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **FINCITEC GmbH in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.08.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Gilbert Darmstädter, BDO Visura, Fabrikstrasse 50, 8031 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

BDO Visura, Steuern und Recht
8031 Zürich

(00664996)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Milchgenossenschaft Edlibach und Umgebung in Liquidation, Menzingen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 07.03.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans Meyer, Jun., Liquidator, Gstei, 6313 Edlibach
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Hans Meyer Jun.
6313 Edlibach

(00664998)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:* **Pensionskasse der Schweizerischen Reederei und Neptun AG in Liquidation, Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Stiftungsrat und Justizdepartement*
3. *Datum des Beschlusses:* 12.06.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.10.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Pensionskasse der Schweizerischen Reederei und Neptun AG in Liquidation, Postfach, 4019 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* *Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG. Datum des Beschlusses: 10.07.2002.

Holliger Simonius & Partner
4010 Basel

(00665004)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR – Art. 733 CO – Art. 733 CO

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Rhône-Electra Engineering SA, Genève**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 300'000
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 100'000
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 27.08.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **02.12.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Rhône-Electra Engineering SA, avenue Rosemont 12bis, 1208 Genève
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*

Necker, Christ, Gregorc & de Candolle, Notaires
1206 Genève

(00663210)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Rhône-Electra SA, Genève (Rhône-Electra AG, Genf), Genève**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 900'000
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 300'000
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 27.08.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **02.12.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Rhône-Electra SA, avenue Rosemont 12bis, 1208 Genève
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*

Necker, Christ, Gregorc & de Candolle, Notaires
1206 Genève

(00663214)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Société Immobilière Rosemont-Avenir, Genève**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 500'000
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 100'000
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 27.08.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **02.12.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Rhône-Electra SA, avenue Rosemont 12bis, 1208 Genève
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*

Necker, Christ, Gregorc & de Candolle, Notaires
1206 Genève

(00663218)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Du Pont de Nemours Development SA, Grand-Saconnex GE**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 2'718'026'370
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 2'478'026'370
4. *Décision de réduction par:* assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 17.09.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **02.12.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Du Pont de Nemours Development SA, chemin du Pavillon 2, 1218 Le Grand-Saconnex
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*
9. *Remarques:* Les créditeurs peuvent annoncer leur créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.

Etude de Me Laurent Brechbuhl, Notaire
1208 Genève

(00665018)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Paragon (Suisse) S.A., Lausanne**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 800'000.00
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 600'000.00
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 12.09.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **02.12.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Paragon (Suisse) S.A. c/o Ernst & Young S.A., Place Chauderon 18, Case postale, 1000 Lausanne
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*

Perrin, Zahnd, Habs, Notaires
1002 Lausanne

(00664956)

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger (GmbH)
Réduction du capital social et appel aux créanciers (société à responsabilité)
Riduzione del capitale sociale e diffida ai creditori (Sagl)

Art. 788 i.V.m. Art 733 ff. OR
Art. 788 en relation avec art. 733 ss. CO
Art. 788 i.r.c. l'art. 733 ss. CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der GmbH:* **Garage G. + M. Kohli GmbH, Seftigen**
2. *Bisheriger Nennwert des Stammkapitals:* CHF 100'000
3. *Neuer Nennwert des Stammkapitals:* CHF 40'000
4. *Herabsetzungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
5. *Datum des Beschlusses:* 17.09.2002
6. *Anmeldefrist für Forderungen:* **02.12.2002**
7. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Herzog, Notar, Vorgasse 11, 3665 Wattenwil
8. *Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.*
9. *Bemerkungen:* Die Reduktion erfolgt durch Rückzahlung von Stammanteilen. Gemäss Revisionsbericht der Wolfisberg Treuhand Bern vom 4. September 2002 wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Stammkapitals voll gedeckt sind.

Peter Herzog, Notar
3665 Wattenwil

(00665030)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger
Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée et appel aux créanciers
Trasformazione di una società anonima in una società a garanzia limitatae diffida ai creditori

Art. 824 ff. OR – Art. 824 ss. CO – Art. 824 ss. CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Pfeiffer Holding AG, Mollis**
2. *Name und Sitz der neuen GmbH:* Pfeiffer Textile Holding GmbH, Mollis
3. *Umwandlungsbeschluss durch* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Umwandlungsbeschlusses* 28.08.2000
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.10.2000**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Pfeiffer Textile GmbH, Netstalerstrasse 11, 8753 Mollis
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.*

Pfeiffer Textile Holding GmbH
8753 Mollis

(00664916)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Heinrich Linder-Schild AG, Schwanden bei Brienz**
2. *Name und Sitz der neuen GmbH:* Heinrich Linder-Schild GmbH, Schwanden bei Brienz
3. *Umwandlungsbeschluss durch* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Umwandlungsbeschlusses* 19.06.1997
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.09.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Heinrich Linder-Schild GmbH, Hauptstrasse 200, 3855 Brienz
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.*
8. *Bemerkungen:* Umwandlungsbeschluss: 3.9.1997

Lehmann + Bacher Treuhand AG
3860 Meiringen

(00665008)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Aufruf
Sommation
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **2 Schuldbriefe**
2. *Lautend auf:* Gläubiger beider Schuldbriefe zur Zeit der Errichtung: Inhaber
3. *Lastend auf:* GB Holderbank Nr. 620:
   a) Schuldbrief vom 30. September 1963 über CHF 5'000.-, im III. Rang, z. G. des Inhabers; Schuldner und Grundstückeigentümer zur Zeit der Errichtung: Heutschi Hans, Holderbank;
   b) Schuldbrief vom 2. Oktober 1978 über CHF 75'000.-, im VI. Rang; Schuldner und Grundstückeigentümer zur Zeit der Errichtung: Heutschi geb. Bader Klara, Holderbank.
4. *Auskündungsfrist:* 29.01.2003
5. *Bemerkungen:* TGZPR.2001.686-ATGJEK

Richteramt Thal-Gäu
4710 Balsthal

(00492562)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lautend auf:* z. G. der Credit Suisse (mit Hauptsitz in Zürich), 4702 Oensingen
3. *Lastend auf:* GB Oensingen Nr. 120 im 2. Rang; Schuldner und Grundstückeigentümer zur Zeit der Errichtung: Allemann Peter, Solothurnerstrasse 25, 4702 Oensingen; Gläubiger zur Zeit der Errichtung: EKO Hypothekar- und Handelsbank, 4702 Oensingen.
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'000

5. *Ausgestellt am:* 05.09.1980
6. *Auskündungsfrist:* 29.01.2003
7. *Bemerkungen:* TGZPR.2001.679-ATGJEK

Richteramt Thal-Gäu
4710 Balsthal

(00492566)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lautend auf:* den Schuldner und Pfandeigentümer Borsari & Co in Liquidation, Kollektivgesellschaft mit Sitz in Zollikon, Dufourstrasse 55, 8702 Zollikon.
3. *Lastend auf:* der Liegenschaft In Büngerten 38, Zürich-Affoltern, Kat. Nr. 4636, GBBl. 1106, an erster Pfandstelle
4. *Saldo/Wert:* CHF 350'000
5. *Ausgestellt am:* 07.02.1984
6. *Auskündungsfrist:* 29.01.2003
7. *Bemerkungen:* ES010153

Bezirksgericht Zürich
8026 Zürich

(00492568)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* les parcelles 1842 et 1855 de la commune de Renens, au lieu dit Sur la Croix, propriété de Spadaro-Tracuzzi Biagio et Vilma, société simple, intérêt maximum 10%, en 2e rang, profit des cases libres
3. *N° du titre:* 459'168 du Registre foncier de Lausanne
4. *Solde/Valeur:* CHF 80'000
5. *Délivré le:* 03.03.1987
6. *Expiration de l'échéance:* 06.06.2003
7. *Remarques:* JN02.005968/DO/11

Tribunal d'Arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00492596)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberobligation**
2. *Lastend auf:* GB Leukerbad Nr. 408, Plan Nr. 2, im 1. Rang; Inhaberobligation mit Grundpfandverschreibung Nr. 18302-1993/18641-1993 vom 06.01.1993 resp. 22.07.1993, Gläubiger zur Zeit der Errichtung: UBS AG Brig, Pfandsumme: CHF 1'100'000.-, (Eigentümer: RME Immobilien AG, Solothurn; vorheriger Eigentümer: SVK Schweizerischer Verband für Gemeinschaftsaufgaben der Krankenversicherer, Solothurn).
3. *Auskündungsfrist:* 30.05.2003
4. *Bemerkungen:* SLZPR.2002.449-ASLMUE

Richteramt Solothurn-Lebern
4502 Solothurn

(00492598)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* la parcelle feuillet no 3614 sise à la route des Plantières no 28 de la commune de Montreux, anciennement propriété de feu Hendrik Van Nievelt, en premier rang, intérêt maximum 8%, inscrite au Registre foncier de Vevey.
3. *N° du titre:* 202313 ID.2000/000977
4. *Solde/Valeur:* CHF 120'000
5. *Délivré le:* 30.09.1960
6. *Expiration de l'échéance:* 30.06.2003
7. *Remarques:* JN02.005992 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(00492602)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire**
2. *Grevant:* collectivement les parcelles feuillets no 8603 sise à "Champsot" et no 8606 sise au chemin de Champsot 10 de la commune de Montreux, propriété de feue Else Neumann née Hoffer, en premier rang, Intérêt maximum 5%.
3. *N° du titre:* 190'395 ID.1999/012379
4. *Solde/Valeur:* CHF 50'000
5. *Délivré le:* 13.09.1957
6. *Expiration de l'échéance:* 25.06.2003
7. *Remarques:* JN 02.005414 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(00492604)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lautend auf:* die Schuldnerin und Pfandeigentümerin Elena Centenara, geb. 9.11.1939, von Italien, Melchrütistasse 10, 8304 Wallisellen
3. *Lastend auf:* Liegenschaft Lärchenstrasse 38, 8903 Birmensdorf, Grundregisterblatt 2107, Stockwerkeigentum 15/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregister 1519 mit Sonderrecht an der Wohnung Nr. 52 im Obergeschoss, sowie am Kellerabteil Nr. 52 und Kofferraum Nr. 52 im Untergeschoss des Hauses Lärchenstrasse 38, (Pfandtitelverzeichnis Nr. 1987/6), an erster Pfandstelle, heutige Grundpfandgläubigerin: Migrosbank, z.Hd. H. P. Federer, Seidengasse 12, 8023 Zürich.
4. *Saldo/Wert:* CHF 249'000
5. *Ausgestellt am:* 06.01.1987
6. *Auskündungsfrist:* 30.05.2003
7. *Bemerkungen:* ES020061

Bezirksgericht Zürich
8026 Zürich

(00492616)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **1 Sparheft der ZLB Zürcher Landbank in Elgg**
2. *Lautend auf:* Hans Hunsperger-Sommer, geb. 19. Mai 1955, wohnhaft Schneitberg, 8523 Hagenbuch.
3. *Nr. des Titels:* 420.008.943.05
4. *Auskündungsfrist:* 29.11.2002
5. *Bemerkungen:* E0020003

Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur

(00582744)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Aktienzertifikat**
2. *Lautend auf:* Aktienzertifikat Nr. C-1234/0 über 100 Namenaktien (Aktien-Nrn. 119681 - 119780) der Arab Bank (Switzerland), Zürich, im Nennwert von je CHF 120.-, im Aktienbuch eingetragen auf den Namen von Fakhri Rifaat Cheikh Elard
3. *Auskündungsfrist:* 29.11.2002
4. *Bemerkungen:* Auskündungsfrist: 6 Mte von der 1. Publikation im SHAB bzw. der Publikation in einer vielgelesenen Tageszeitung in Marokko (Raum Rabat Agdal) an Anzeige zu machen. E0020020

Bezirksgericht Zürich
8026 Zürich

(00582746)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Kassenobligation der Migros Bank**
2. *Nr. des Titels:* 1.116.621.05
3. *Saldo/Wert:* CHF 23'000
4. *Auskündungsfrist:* 29.01.2003
5. *Bemerkungen:* Zins zu 3.75 %, Valoren Nr. 083.426.4, Laufzeit 2 Jahre, fällig am 5. August 2002

Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur

(00585916)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaber-Sparheft**
2. *Lautend auf:* Baloise Bank SoBa, 2540 Grenchen; Saldo per 31. Dezember 1991
3. *Nr. des Titels:* BAI 1714409 (alte Nr. 13*50/205.840-01
4. *Saldo/Wert:* CHF 2'559.65
5. *Auskündungsfrist:* 30.11.2002
6. *Bemerkungen:* SLZPR.2002.385-ASLMUE

Richteramt Solothurn-Lebern
4502 Solothurn

(00585918)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **livret d'épargne nominatif**
2. *Au nom de:* l'Association des amis de la Fondation EMS Les Châteaux, de la Banque Raiffeisen du Talent, à Goumoens-la-Ville
3. *Solde/Valeur:* CHF 128'434.50
4. *Délivré le:* 31.12.2000
5. *Expiration de l'échéance:* 02.12.2002
6. *Remarques:* JN01.001247

Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD
1401 Yverdon-les-Bains

(00585920)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en premier rang les parcelles no 840 et 1104 du cadastre de Saint-Sulpice, propriété de l'hoirie Ernst Bütikofer, composée de M. Jean Jacob Bütikofer, Ernst Peter Bütikofer, Marie Christine Kocher née Bütikofer
3. *N° du titre:* 209.1953
4. *Solde/Valeur:* CHF 50'000
5. *Expiration de l'échéance:* 29.08.2003
6. *Remarques:* TI.2002.2/ALB

Tribunal civil du district du Val-de-Travers
2112 Môtiers

(00620774)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **certificat d'actions**
2. *Au nom de:* certificat d'actions no 3981 représentant les actions nominatives no 941 à 966 de CHF 100.- chacune entièrement libérées, de la Société Immobilière Parc de Budé E
3. *Expiration de l'échéance:* 30.03.2003
4. *Remarques:* C/19450/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663208)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en second rang et sans concours l'immeuble feuillets no 28 et 29 de la parcelle no 4635 de la Commune de Thônex, propriété de Mme Al Fallouji
3. *N° du titre:* PjB 2461/1989
4. *Solde/Valeur:* CHF 80'000
5. *Expiration de l'échéance:* 30.09.2003
6. *Remarques:* C/17373/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663212)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en 2e rang la parcelle no 1287, soit une habitation-garage sise chemin de la Pie 34 sur la Commune de Pregny-Chambésy, inscrite au Registre Foncier de Genève
3. *N° du titre:* PjB 1192
4. *Solde/Valeur:* CHF 200'000
5. *Délivré le:* 21.03.1986
6. *Expiration de l'échéance:* 30.09.2003
7. *Remarques:* C/17758/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663216)

Unique publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **livret d'épargne**
2. *Au nom de:* livret d'épargne de la Banque Raiffeisen de la Versoix, place Charles-David 11, 1290 Versoix
3. *N° du titre:* 1151.01
4. *Expiration de l'échéance:* 30.12.2002
5. *Remarques:* C/18543/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663220)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **certificat d'actions**
2. *Au nom de:* certificat d'actions no 26, représentant 9 actions nominatives de CHF 100.- chacune, numérotées de 485 à 493, de la Société Immobilière Miremont 5, correspondant à l'appartement 9.02 de 2 pièces au 7e étage sis sur la parcelle 1776 feuille 71 de 1159 mètres, soit la copropriété pour 16,8/1000 de la parcelle 1776, immatriculée au feuillet 1776 no 26 de la commune de Genève, section Plainpalais
3. *Expiration de l'échéance:* 30.03.2003
4. *Remarques:* C/20269/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663224)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en 1er rang, sans concurrence avec profit des cases libres, le bien-fonds 863 du cadastre de La Coudre
3. *N° du titre:* 154.1956
4. *Solde/Valeur:* CHF 13'000
5. *Expiration de l'échéance:* 30.09.2003
6. *Remarques:* TI.2002.24/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00663252)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise**
2. *N° du titre:* L 1277.82.06
3. *Solde/Valeur:* CHF 8'473.55
4. *Expiration de l'échéance:* 30.03.2003
5. *Remarques:* TI.2002.25/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00663254)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **carnets d'épargne**
2. *Au nom de:* a) Mr. François Affolter, Tavannes, BCBE no 42 151.195.3.64 b) Mr. François Affolter, Tavannes, BCBE no 42 089.385.2.12 c) Mme Affolter Gilberte, Tavannes, BCBE no 42 111.259.5.42
3. *Expiration de l'échéance:* 30.03.2003
4. *Remarques:* C 02 1145 CHC

Arrondissement judiciaire 1
2740 Moutier

(00663264)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namen-Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle Nr. 1714 im 1. Rang, Grundbuch Balgach

3. *Nr. des Titels:* Bd. 1.37
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'000
5. *Ausgestellt am:* 17.02.1936
6. *Auskündungsfrist:* 25.09.2003
7. *Bemerkungen:* SZ.2002.222-U2P

Bezirksgericht Unterrheintal
9450 Altstätten

(00664906)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaber-Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle Nr. 1714 im 2. Rang, Grundbuch Balgach
3. *Nr. des Titels:* Bd. 1.50
4. *Saldo/Wert:* CHF 18'000
5. *Ausgestellt am:* 17.02.1936
6. *Auskündungsfrist:* 25.09.2003
7. *Bemerkungen:* SZ.2002.222-U2P

Bezirksgericht Unterrheintal
9450 Altstätten

(00664908)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* den Liegenschaften Nr. 5173, 5179, 5990 und 1547 GB Gossau, im 2. Rang.
3. *Nr. des Titels:* 6531
4. *Saldo/Wert:* CHF 50'000
5. *Ausgestellt am:* 16.11.1982
6. *Auskündungsfrist:* 27.09.2003
7. *Bemerkungen:* SZ.2002.332-GP

Bezirksgericht Gossau
9230 Flawil

(00664920)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Kandergrund-Grundbuchblatt Nr. 665, im Eigentum der Rosa Rebmann-Künzi, geb. 19.2.1965, zu Gunsten der Berner Kantonalbank
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/2988
4. *Saldo/Wert:* CHF 1'300
5. *Ausgestellt am:* 15.01.1925
6. *Auskündungsfrist:* 27.09.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 816 KUE

Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental
3752 Wimmis

(00664924)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Kandergrund-Grundbuchblatt Nr. 665, im Eigentum der Rosa Rebmann-Künzi, geb. 19.2.1965, zu Gunsten der Berner Kantonalbank
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/2988
4. *Saldo/Wert:* CHF 1'300
5. *Ausgestellt am:* 15.01.1925
6. *Auskündungsfrist:* 27.09.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 816 KUE

Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental
3752 Wimmis

(00664934)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Oberburg-Grundbuchblatt Nr. 837, im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/7458
4. *Saldo/Wert:* CHF 9'000
5. *Ausgestellt am:* 10.03.1937
6. *Auskündungsfrist:* 27.09.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 1247 LE3

Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
3400 Burgdorf

(00664936)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberaktien**
2. *Lautend auf:* drei Inhaberaktien der BKW FMB Energie AG Bern, Nm. 3941, 3942 und 3943, mit einem Nominalwert von je CHF 500.-
3. *Auskündungsfrist:* 27.03.2003
4. *Bemerkungen:* Z 02 2291

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern

(00664938)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Lützelflüh-Grundbuchblatt Nr. 2096-2, im 8. Rang, zugunsten der UBS AG
3. *Nr. des Titels:* Beleg 1988/1336/0
4. *Saldo/Wert:* CHF 500'000
5. *Ausgestellt am:* 07.12.1988
6. *Auskündungsfrist:* 26.09.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 522 BLU

Gerichtskreis VI Signau - Trachselwald
3550 Langnau i. E.

(00664962)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire nominative**
2. *Grevant:* l'immeuble feuillet no 143, du ban de Bressaucourt, en 1er rang, taux 5,5%, propriété de Heinz Nobs, Gottfried Nobs et Edith Viénat née Nobs.
3. *N° du titre:* P.J. II-g/80
4. *Solde/Valeur:* CHF 2'000
5. *Délivré le:* 18.12.1941
6. *Expiration de l'échéance:* 26.09.2003
7. *Remarques:* CIV/1355/2002

Tribunal de première instance Juge civil du Jura
2900 Porrentruy 2

(00664964)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **hypothèque au porteur**
2. *Grevant:* en 4e et parité de rang l'article 788 de la commune de Villars-sur-Glâne, propriété de S.I. Les Cimes Est S.A., intérêts maximum 5 1/2%
3. *Solde/Valeur:* CHF 15'000
4. *Délivré le:* 01.12.1964
5. *Expiration de l'échéance:* 26.09.2003

Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1702 Fribourg

(00664966)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire**
2. *Grevant:* collectivement en deuxième rang après CHF 32'000.- les articles no 21, 35, 36, 159, 219, 220, 222, 224, 321, 323, 329, 355, 358, 366, 422, 440 de la commune de Ponthaux, 525 et 526 de la commune de Noréaz et 22 de la commune de Nierlet, propriétés d'Andreas Beyeler, intérêts 10%, en faveur de la Banque Raiffeisen de la Sarine-Ouest
3. *Solde/Valeur:* CHF 200'000
4. *Délivré le:* 22.08.1990
5. *Expiration de l'échéance:* 26.09.2003

Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1702 Fribourg

(00664968)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenaktien**
2. *Lautend auf:* 2 Namenaktien der Casino Kursaal Interlaken AG, Interlaken, Nm. 2293 und 2294, nominal je CHF 100.-
3. *Auskündungsfrist:* 26.03.2003
4. *Bemerkungen:* Z 02 800 LUJ

Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli
3800 Interlaken

(00664970)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Reichenbach-Grundbuchblatt Nr. 747, Plan 3301 Heimwesen in der Lindematte, Scharnachtal, 6%, im 1. Rang, im Eigentum der Erbengemeinschaft des Hans Gottfried Isler-Wenger und der Marie Isler-Wenger
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/8665
4. *Saldo/Wert:* CHF 4'400
5. *Ausgestellt am:* 01.03.1947
6. *Auskündungsfrist:* 26.09.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 779 KUE

Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental
3752 Wimmis

(00664972)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **obligations de caisse au porteur**
2. *Au nom de:* obligations de caisse au porteur de la Caisse d'Epargne de la Ville de Fribourg:
   a) no 8459 de CHF 10'000.-, intérêts 5%, émise le 5.7.1995, échue le 5 juillet 2002, avec coupon au 5.7.2002 attaché
   b) no 8674 de CHF 5'000.-, intérêts 4%, émise le 17.7.1996, échue le 17 juillet 2002, avec coupon au 17.7.2002 attaché
   c) no 10338 de CHF 8'000.-, intérêts 3,5/8%, émise le 16.7.2001, échéant le 16.7.2008, avec coupons du 16.7.2002 au 16.7.2008 attachés
3. *Expiration de l'échéance:* 26.03.2003

Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1702 Fribourg

(00664974)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaber-Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundstück Nr. 450 Grundbuch Herisau, "Hintere Oberdorfstrasse 3B", im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* 433
4. *Saldo/Wert:* CHF 15'000
5. *Ausgestellt am:* 20.07.1945
6. *Auskündungsfrist:* 26.09.2003

Obergerichtskanzlei
9043 Trogen

(00664976)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Zedel / Zinsen**
2. *Lastend auf:* Grundstück Nr. 802, 1711 (alte Lieg.-Nr. 331) Grundbuch Urnäsch, "Ebeli": - CHF 550.- lieg. Zedel aus CHF 1'800.-, vom 8.8.1837, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11.11. - CHF 55.- zwei liegende Zinsen - CHF 280.- Auszug aus Nr. 1, vom 24.3.1788, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11.11. - CHF 28.- zwei liegende Zinsen - CHF 270.- Auszug aus Nr. 1, vom 24.3.1788, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11.11. - CHF 27.- zwei liegende Zinsen - CHF 280.- Auszug aus Nr. 1, vom 24.3.1788, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11.11. - CHF 28.- zwei liegende Zinsen - CHF 420.- Auszug aus Nr.1, vom 24.3.1788, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11.11. - CHF 42.- zwei liegende Zinsen - CHF 280.- lieg. Zedel aus CHF 430.-, vom 10.5.1748, im 2. Rang, Vorgang CHF 1'980.-, Zinsfall 11.11. - CHF 28.- zwei liegende Zinsen - CHF 30.- Auszug aus Nr. 2 vom 24.3.1788, im 2. Rang, Vorgang CHF 1'980.-, Zinsfall 11.11. - CHF 3.- zwei liegende Zinsen - CHF 120.- Auszug aus Nr. 2, vom 24.3.1788, im 2. Rang, Vorgang CHF 1'980.-, Zinsfall 11.11. - CHF 12.- zwei liegende Zinsen - CHF 410.- lieg. Zedel aus CHF 960.-, vom 7.1.1813, im 3. Rang, Vorgang CHF 2'453.-, Zinsfall 11.11. - CHF 41.- zwei liegende Zinsen - CHF 140.- Auszug aus Nr. 3, vom 15.11.1763, im 3. Rang, Vorgang CHF 2'453.-, Zinsfall 11.11. - CHF 14.- zwei liegende Zinsen - CHF 150.- Auszug aus Nr. 3, vom 9.11.1805, im 3. Rang, Vorgang CHF 2'453.-, Zinsfall 11.11. - CHF 15.- zwei liegende Zinsen - CHF 260.- Auszug aus Nr. 3, vom 15.11.1763, im 3. Rang, Vorgang CHF 2'453.-, Zinsfall 11.11. - CHF 26.- zwei liegende Zinsen - CHF 410.- lieg. Zedel aus CHF 960.-, vom 17.9.1798, im 4. Rang, Vorgang CHF 3'509.-, Zinsfall 11.11. - CHF 41.- zwei liegende Zinsen - CHF 140.- Auszug aus Nr. 4, vom 19.10.1798, im 4. Rang, Vorgang CHF 3'509.-, Zinsfall 11.11. - CHF 14.- zwei liegende Zinsen - CHF 150.- Auszug aus Nr. 4, vom 9.11.1805, im 4. Rang, Vorgang CHF 3'509.-, Zinsfall 11.11. - CHF 15.- zwei liegende Zinsen - CHF 260.- Auszug aus Nr. 4, vom 19.10.1798, im 4. Rang, Vorgang CHF 3'509.-, Zinsfall 11.11. - CHF 26.- zwei liegende Zinsen - CHF 2'230.- lieg. Zedel, vom 7.1.1813, im 5. Rang, Vorgang CHF 4565.-, Zinsfall 11.11. - CHF 223.- zwei liegende Zinsen - CHF 1'200.- lieg. Zedel aus CHF 3'010.-, vom 17.9.1798, im 6. Rang, Vorgang CHF 7'018.-, Zinsfall 11.11. - CHF 120.- zwei liegende Zinsen - CHF 1'210.- Auszug aus Nr. 6, vom 14.6.1813, im 6. Rang, Vorgang CHF 7'018.-, Zinsfall 11.11. - CHF 121.- zwei liegende Zinsen
3. *Auskündungsfrist:* 26.09.2003

Obergerichtskanzlei
9043 Trogen

(00664978)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief / Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* der Liegenschaft Nr. 1136 des Grundbuches Ottoberg, Schuldner und Pfandeigentümer je zugleich: Alfred Häberlin, 8561 Ottoberg, Gläubigerin: je Thurgauer Kantonalbank, Weinfelden:
   a) Namenschuldbrief Nr. 100136 per CHF 28'000.- vom 2. März 1938, im 1. Rang
   b) Inhaberschuldbrief Nr. 100137 per CHF 20'000.- vom 15. August 1961, im 2. Rang
3. *Auskündungsfrist:* 27.09.2003
4. *Bemerkungen:* Z2.2002.00113/S 312/02/VP

Bezirksgerichtspräsidium Weinfelden
8570 Weinfelden

(00665052)

Kraftloserklärung
Annulation
Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Sparheft**
2. *Lautend auf:* Aargauische Kantonalbank Aarau
3. *Nr. des Titels:* 42 158.400.65
4. *Saldo/Wert:* CHF 42'517.40
5. *Ausgestellt am:* 08.03.2002
6. *Bemerkungen:* SU.2002.50270

Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau

(00024163)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **certificats d'actions**
2. *Au nom de:* certificat d'actions de la SI Parc Château-Banquet C de 22 actions nominatives nos 246 à 267, auquel est attaché le droit de jouissance du lot de PPE no 6.01, sis Parc de Château-Banquet 22, de 37/1000 et du certificat de la SI Parc Château-Banquet C de 2 actions nominatives nos 493 à 494, auquel est attaché le droit de jouissance du lot de PPE 1.02, sis Parc de Château-Banquet 22 de 5/1000
3. *Remarques:* c/30903/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663246)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **livret d'épargne**
2. *Au nom de:* livret d'épargne du Credit Suisse, rue de Lausanne 17, case postale 500, 1211 Genève 70
3. *N° du titre:* 0251-618392-10

4. *Remarques:* C/1148/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00663248)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise**
2. *N° du titre:* S 4033.59.00
3. *Solde/Valeur:* CHF 5'224.10
4. *Remarques:* TI.2002.2/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00663250)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle-Nr. 120 = E.Blatt 2201m Grundbuch Amriswil, im 2. Rang, ursprüngliche Gläubigerin Thurgauer Kantonalbank, 8580 Amriswil, heutige Schuldnerin und Pfandeigentümerin: Pego Immobilien AG, Walkestrasse 101, 8570 Weinfelden
3. *Saldo/Wert:* CHF 100'000
4. *Ausgestellt am:* 27.01.1986

Präsidium des Bezirksgerichtes Bischofszell
8580 Amriswil

(00663256)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **obligation hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en 4e rang la parcelle no 936, plan no 13, sise sur la commune de Grimentz, au lieu-dit "La Duit", 1004 m2, chalet (75 m2), garage (29 m2) et pré (900 m2), propriété de Guy Vouardoux, de Vital
3. *N° du titre:* PJ no 9866-98
4. *Solde/Valeur:* CHF 72'000
5. *Délivré le:* 18.11.1998
6. *Remarques:* C2 02 48

Tribunal de Sierre
3960 Sierre

(00663258)

Il titolo annullato qui di seguito non è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficiacia dello stesso.

1. *Titolo:* **cartella ipotecaria al portatore**
2. *gravante su:* la PPP 1290 (fondo base 719) RFD di Morbio Inferiore, in 1. grado
3. *No. del titolo:* dg 3274
4. *Saldo / Valore:* CHF 110'000
5. *rilasciato il:* 29.09.1980
6. *Osservazioni:* CN.2001.00132

Pretura di Mendrisio-Sud
6850 Mendrisio

(00663260)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB 796 KTN 652 Schübelbach, 3%, an 2. Pfandstelle; (Grundeigentümer: Peter und Rosmarie Cavieze-l-Furletti)
3. *Saldo/Wert:* CHF 10'600
4. *Ausgestellt am:* 29.03.1951
5. *Bemerkungen:* SV 01 89

Bezirksgericht March
8853 Lachen

(00663266)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Sparhefte der Raiffeisenbank Naters, 3904 Naters**
2. *Lautend auf:*
   a) Sparheft Nr. 1087105 (neue Nr. 16842.88) mit einem eingetragenen Saldo von CHF 78'601.90 per 13. April 1993
   b) Sparheft Nr. 606301 (neue Nr. 11236.55) mit einem eingetragenen Saldo von CHF 22'051.20 per 30. Dezember 1988
   c) Sparheft Nr. 606410 (neue Nr. 11236.40) mit einem eingetragenen Saldo von CHF 31'555.45 per 30. Dezember 1988
   d) Sparheft Nr. 533608 (neue Nr. 17249.27), mit einem eingetragenen Saldo von CHF 38'254.10 per 30. August 1989
   e) Sparheft Nr. 870804 (neue Nr. 11353.17) mit einem eingetragenen Saldo von CHF 30'314.90 per 4. Juni 1984
3. *Bemerkungen:* Z2 02 84

Bezirksgericht Brig Östlich-Raron und Goms
3900 Brig-Glis

(00663268)

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in donformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Kantone Cantons Cantoni

1. *Auftraggeberin*
1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Kantonsspital Bruderholz
4101 Bruderholz / CH
Telefon 061 436 36 36 /Fax 061 436 36 50
1.2 *Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:*
Kantonsspital Bruderholz
4101 Bruderholz / CH
Telefon 061 436 36 36 /Fax 061 436 36 50
1.3 *Teilnahmeanträge sind an folgende Adresse zu schikken:*
Kantonsspital Bruderholz
Rolf Schoch
Leiter Versorgung
4101 Bruderholz / CH
Telefon 061 436 24 14/Fax 061 436 36 94
e-mail: rolf.schoch@ksbh.ch
1.4 *Art des Auftraggebers:* Kanton
1.5 *Verfahrensart:* Selektives Verfahren
1.6 *Auftragsart:* Lieferauftrag
2. *Auftragsgegenstand*
2.1 *Art des Lieferauftrages:* Kauf
2.2 *Projekttitel der Beschaffung:*
Beschaffung eines Einweg-Abdecksystems in steriler Qualität
2.3 *Detaillierter Produktebeschrieb:* Lieferung und Einführung eines sterilen Einweg-Abdecksystems für alle Bereiche des Betriebs (z.B. Operationssäle, Notfall, Intensivpflege, med. Diagnostik). Der Systemumfang soll eine möglichst geringe Zahl an Standard-Sets umfassen. Komponenten der Sets müssen ebenfalls als Einzelprodukte in steriler Qualität lieferbar sein.
2.4 *Ort der Lieferung:* -
2.5 *Aufteilung in Lose:* Nein
2.6 *Varianten zugelassen:* Nein
2.7 *Teilangebote zugelassen:* Nein
2.8 *Liefertermin:* 01.01.2003
mit einer Vertragsdauer von 3 Jahren und Option auf Verlängerung
3. *Bedingungen*
3.1 *Kaution / Sicherheiten:* keine
3.2 *Eignungskriterien:* Das Verfahren steht allen Anbietern zum Eignungsnachweis offen. Das nachfolgende Einladungsverfahren wird auf drei geeignete Anbieter beschränkt.
- Nachweis der Eignung für Lieferung, Einführung (Beratung/Schulung)
- Abgabe eines Vorschlages des Umfangs an benötigten Sets und deren Inhalt
- Einreichung einer Richtpreisofferte unter Angabe der Set- und Einzelpreise (Statistik der operativen Eingriffe aus dem Jahr 2001 kann bei der Einreicheadresse, Pt. 12, angefordert werden)
3.3 *Geforderte Nachweise:* Der Bewerbung beizufügende Unterlagen:
- Geschäftsbericht 2001
- Selbstdeklaration betr. Einhaltung des Bundesgesetzes über die Gleichbehandlung von Frau und Mann
- Bestätigung über die Einhaltung des Gesamtarbeitsvertrages oder der orts- und branchenüblichen Arbeitsbedingungen (Auskünfte sind beim kant. Amt für Gewerbe und Arbeit, 4133 Pratteln, erhältlich).
- Betreibungsregisterauszug über die letzten drei Jahre
- Bestätigung der Steuerverwaltungen (Bund für MwSt., Kantons- und Gemeindesteuern) und der jeweiligen Ausgleichskasse über bezahlte Steuern und Sozialabgaben
- Auszug aus dem Handelsregister
- Datenschutzbestätigung
3.4 *Zuschlagskriterien:*
aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
3.5 *Schlusstermin für die Einreichung der Teilnahmeanträge:* **25.10.2002, 17.00 Uhr**
Der verschlossene Briefumschlag ist mit dem Vermerk "Submission Einweg-Abdecksystem" zu beschriften. Unvollständige oder verspätet eingetroffene Unterlagen werden vom Verfahren ausgeschlossen.
3.6 *Sprachen für Teilnahmeanträge:* Deutsch
4. *Andere Informationen*
4.1 *Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder:* keine
4.2 *Sonstige Angaben:* Fragen bezüglich der Ausschreibung sind in schriftlicher Form an die Eingabeadresse zu richten und werden ausschliesslich in schriftlicher Form beantwortet.
Öffnung: 29.10.2002, 14.00 Uhr im Kantonsspital Bruderholz, Sitzungszimmer Verwaltung.

(00659452)

---

1. *Pouvoir adjudicateur*
1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*
Kantonsspital Bruderholz
4101 Bruderholz / CH
Téléphone 061 436 36 36 /Fax 061 436 36 50
1.2 *Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:*
Kantonsspital Bruderholz
4101 Bruderholz / CH
Téléphone 061 436 36 36 /Fax 061 436 36 50
1.3 *Les demandes de participation aux marchés sont à envoyer à l'adresse suivante:*
Kantonsspital Bruderholz
Rolf Schoch
Leiter Versorgung
4101 Bruderholz / CH
Téléphone 061 436 24 14/Fax 061 436 36 94
e-mail: rolf.schoch@ksbh.ch
1.4 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Canton
1.5 *Mode de procédure choisi:* Procédure sélective
1.6 *Genre de marché:* Marché de fournitures
2. *Objet du marché*
2.1 *Genre du marché de fournitures:* Achat
2.2 *Titre du projet du marché:*
Mise en place d'un système de champs opératoires stériles à usage unique.
2.3 *Description détaillée des produits:* Livraison et mise en place d'un système de champs opératoires stériles à usage unique destinés à l'ensemble des services hospitaliers concernés (ex: bloc opératoire, urgences, soins intensifs, service de diagnostic médical). Ce système devra comporter un nombre restreint de sets standards. Les composants individuels des sets seront également disponibles en qualité stérile.
2.4 *Lieu de la fourniture:* -
2.5 *Lotissement:* Non
2.6 *Variantes admises:* Non
2.7 *Offres partielles admises:* Non
2.8 *Délai de livraison:* 01.01.2003
sous contrat de 3 ans renouvelable en option
3. *Conditions*
3.1 *Caution / garanties:* aucune
3.2 *Critères d'aptitude:* Le marché est ouvert aux candidats présentant les justificatifs demandés. La procédure finale d'attribution du marché sera limitée aux trois candidats. Justificatifs à produire quant aux qualités et capacités du candidat
- renseignements permettant d'évaluer les capacités professionnelles et techniques : en particulier capacité de livraison et de mise en place du système avec formation
- offre quantitative : quantité de sets, composition des sets
- offre de prix mentionnant le prix/set et le prix unitaire des composants (les statistiques des actes opératoires effectués en 2001 sont disponibles à l'adresse figurant au paragr. 12)
3.3 *Justificatifs requis:* A la candidature seront également joints les documents suivants :
- rapport d'activité 2001
- une déclaration sur l'honneur justifiant que le candidat satisfait à la loi fédérale sur l'égalité des sexes
- une attestation justifiant que le candidat satisfait aux obligations du Code du Travail ou aux obligations du travail régis localement ou par branche professionnelle (renseignements auprès du bureau cantonal de l'emploi et du travail de Bâle-Campagne, Pratteln)
- extrait du casier judiciaire du candidat (3 dernières années)
- extrait du registre des services des Impôts (service fédéral TVA, services des impôts cantonaux et locaux) ainsi que des caisses de prestations sociales
- extrait du registre du commerce
3.4 *Critères d'adjudication:*
conformément aux critères cités dans les documents
3.5 *Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché:* **25.10.2002, 17.00 Heure**
en faisant porter la mention suivante sur l'enveloppe cachetée :"Submission Einweg-Abdecksystem"
Toute candidature incomplète ou arrivée après le délai ne sera pas prise en considération.
3.6 *Langues utilisées pour les demandes de participation aux marchés:* Allemand
4. *Autres informations*
4.1 *Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:* aucune
4.2 *Autres indications:* Les demandes de renseignements concernant cet appel d'offre sont à formuler par écrit, il leur sera répondu également par voie écrite.
Ouverture des plis : 29.10.02, 14 heures, Kantonsspital Bruderholz, salle de réunion de la direction.

(00664680)

---

1. *Auftraggeberin*
1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Staatsverwaltung des Kanton St.Gallen Finanzdepartement, Dienst für Informatikplanung
Davidstr.35
9001 St.Gallen / CH
Telefon 071/229 36 30/Fax 071/229 21 78
1.2 *Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:*
Staatsverwaltung des Kanton St.Gallen
Dienst für Informatikplanung
StHW-Konfiguration
Davidstr.35
9001 St.Gallen / CH
Telefon 071/229 36 30/Fax 071/229 21 78
1.3 *Art des Auftraggebers:* Kanton
1.4 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
1.5 *Auftragsart:* Lieferauftrag
2. *Detaillierter Produktebeschrieb:* **Rahmenvertrag für den Kauf sowie die Installation von Computern (PC, Notebooks, Server), Bildschirmen und Druckern für die Staatsverwaltung und die Schulen des Kantons St.Gallen für die Jahre 2003 und 2004.**
3. *Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:* **12.11.2002**
Die Unterlagen werden gegen Überweisung von Fr. 250.- auf das Postcheck-Konto Nr. 90-644-5 (Zahlungszweck: "StHW-Konfiguration") abgegeben. Der Betrag wird bei Einreichung eines gültigen Angebots rückerstattet.
Weitere Informationen unter http://www.amtsblatt-sg.ch
4. *Offizielle Ausschreibung:* Die offizielle Ausschreibung erfolgte im Amtsblatt des Kantons St.Gallen vom 30.09.2002

(00024281)

---

1. *Pouvoir adjudicateur*
1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*
Staatsverwaltung des Kanton St.Gallen Finanzdepartement, Dienst für Informatikplanung
Davidstr.35
9001 St.Gallen / CH
Téléphone 071/229 36 30/Fax 071/229 21 78
1.2 *Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:*
Staatsverwaltung des Kanton St.Gallen
Dienst für Informatikplanung
StHW-Konfiguration
Davidstr.35
9001 St.Gallen / CH
Téléphone 071/229 36 30/Fax 071/229 21 78
1.3 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Canton
1.4 *Mode de procédure choisi:* Procédure ouverte
1.5 *Genre de marché:* Marché de fournitures
2. *Description détaillée des produits:* **Un contrat de base pour achat et installation d'ordinateurs (PC, laptops et serveurs) d'écrans, d'imprimantes pour l'administration central et les écoles du Canton de St-gall pour les années 2003 et 2004 (vente au détail ou par projet).**
3. *Délai de clôture pour le dépôt des offres:* **12.11.2002**
La documentation sera remise contre versement de CHF 250.- au compte postal No 90-644-5 (Motif versement: "StHW-Konfiguration"). Le montant sera remboursé en cas d'offre valable.
http://www.amtsblatt-sg.ch
4. *Appel d'offres public:* L'appel d'offres officiel a été donné dans le Bulletin officiel du canton Saint-Gall du 30.09.2002

(00024285)

Bauaufträge Constructions Costruzioni

Kantone Cantons Cantoni

1. *Auftraggeberin*
1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Baudepartement des Kantons Basel-Stadt;
Hochbau- und Planungsamt
Hauptabteilung Hochbau
Münsterplatz 11
4001 Basel / CH
1.2 *Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:*
Baudepartement des Kantons Basel-Stadt;
Submissionsbüro
Münsterplatz 11, Postfach
4001 Basel / CH
Fax 061 267 91 78
1.3 *Art des Auftraggebers:* Kanton
1.4 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
1.5 *Auftragsart:* Bauauftrag
2. *Detaillierter Projektbeschrieb:* **Sanierung Labor- und Bürogebäude Mattenstrasse der Universität BaselBKP 261, Aufzugsanlagen:Ersatz der bestehenden Waren- und Personenaufzugsanlage**
3. *Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:* **26.11.2002 15:00 Uhr**
4. *Offizielle Ausschreibung:* Die offizielle Ausschreibung erfolgte im Amtsblatt des Kantons Basel-Stadt

(00664690)

---

1. *Pouvoir adjudicateur*
1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*
Baudepartement des Kantons Basel-Stadt;
Hochbau- und Planungsamt
Hauptabteilung Hochbau
Münsterplatz 11
4001 Basel / CH
1.2 *Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:*
Baudepartement des Kantons Basel-Stadt;
Submissionsbüro
Münsterplatz 11, Postfach
4001 Basel / CH
Fax 061 267 91 78
1.3 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Canton
1.4 *Mode de procédure choisi:* Procédure ouverte
1.5 *Genre de marché:* Marché de travaux de construction

2. *Description détaillée du projet:* **Assainissement d'un bâtiment de laboratoires et de bureaux, Mattenstrasse à BâleCFC 261 Ascenseurs, monte-chargeRemplacement d'un monte-charge avec accompagnement de personnes et d'un ascenseur public**
3. *Délai de clôture pour le dépôt des offres:* **26.11.2002 15:00 Heure**
4. *Appel d'offres public:* L'appel d'offres officiel a été donné dans le Bulletin officiel du canton Bâle-Ville

(00664692)

Sektorenunternehmen

Diverse Divers Diversi

1. Auftraggeberin

1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Axpo Informatik
Parkstrasse 23
5401 Baden / CH
Telefon 056 200 33 66
URL: www.axpo.ch

1.2 *Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:*
Axpo
Felix Vogt
Parkstrasse 23
5401 Baden / CH
Telefon 056 200 36 03/Fax 056 200 38 88
e-mail: felix.vogt@axpo.ch

1.3 *Teilnahmeanträge sind an folgende Adresse zu schikken:*
Nordostschweizerische Kraftwerke
Ernst Rohrbach
Parkstrasse 23
5401 Baden / CH
Telefon 056 200 33 93
e-mail: rb@nok.ch

1.4 *Art des Auftraggebers:* Andere
1.5 *Verfahrensart:* Selektives Verfahren
1.6 *Auftragsart:*

2. Auftragsgegenstand

2.1 *Art des Lieferauftrages:* Werkvertrag
2.2 *Projekttitel der Beschaffung:*
Beschaffung eines Energiehandel-, Fahrplan-, Kraftwerkeinsatz- und Abrechnungssystem (EFAS)
2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 72211000
2.4 *Detaillierter Produktebeschrieb:* Lieferung eines Systems mit den folgenden Merkmalen:
1.Unterstützen der Prozesse der Kraftwerkeinsatzplanung
2. Unterstützen der Stromhandelsprozesse eines international tätigen Energiehändlers
3. Unterstützen der Funktionen des Risikomanagements im Rahmen der Stromhandelsaktivitäten
4. Unterstützen der Prozesse im Rahmen des Transportmanagements
5. Unterstützen der Abrechnungsprozesse (Handelsgeschäfte, Bilanzkreise etc.)
Die Unterstützung sollte insbesondere auch den Anforderungen eines liberalisierten Energiemarktes entsprechen. Die Anforderungen an das EFAS-System ist aus den Ausschreibungsunterlagen zu entnehmen.
2.5 *Ort der Lieferung:* Baden
2.6 *Aufteilung in Lose:* Nein
2.7 *Varianten zugelassen:* Ja
2.8 *Teilangebote zugelassen:* Nein
2.9 *Liefertermin:* bis 15.07.2003
Vorbehaltlich der Erteilung der erforderlichen Bewilligungen

3. Bedingungen

3.1 *Kaution / Sicherheiten:* Gemäss den Ausschreibungsunterlagen
3.2 *Zahlungsbedingungen:* Gemäss den Ausschreibungsunterlagen
3.3 *Einzubeziehende Kosten:* Gemäss den Ausschreibungsunterlagen
3.4 *Bietergemeinschaften:* Ausgeschlossen
3.5 *Eignungskriterien:* Vollständig ausgefüllter Antrag auf Teilnahme
Fristgerecht eingereichte Geheimhaltungsvereinbarung (diese wird dem Gesuchsteller nach Eingang des Antrages umgehend zugesandt und ist innert 2 Werktagen zuh. Axpo Herrn Felix Vogt 5401 Baden rechtsgültig unterzeichnet zu retournieren).
Ausreichende Qualifikation des Schlüsselpersonales und der personellen Kapazitäten
Technische und wirtschaftliche Leistungsfähigkeit
Referenzen von 2 ähnlichen Projekten im deutschsprachigem Raum
Serviceorganisation nach Inbetriebsetzung
Projektsprache Deutsch
3.6 *Geforderte Nachweise:* Gemäss dem einzureichenden Antrag auf Teilnahme
3.7 *Zuschlagskriterien:*
aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
3.8 *Schlusstermin für die Einreichung der Teilnahmeanträge:* **25.10.2002**
Ausgabestempel einer Schweizer Poststelle (A-Post
Die selektive Ausschreibung erfolgt in mehreren Schritten
3.9 *Sprachen für Teilnahmeanträge:* Deutsch
3.10 *Gültigkeit des Angebotes:* 6 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote

4. Andere Informationen

4.1 *Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder:* keine
4.2 *Geschäftsbedingungen:* Für die Ausführung des Auftrages sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Schweizerischen Infomatikkonferenz für die Beschaffung von Informatikmittel sowie die Herstellung von Individualsoftware Ausgabe Januar 1999 Version 1.0 (AGB SIK 1) mit Änderungen und Ergänzungen der Axpo massgebend. Diese Änderungen und Ergänzungen sind in den Ausschreibungsunterlagen enthalten.
4.3 *Verhandlungen:* bleiben vorbehalten
4.4 *Verfahrensgrundsätze:* Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 *Sonstige Angaben:* Die Auftraggeberin wählt im selektiven Verfahren 3-5 Bewerber der ersten Phase des Beschaffungsverfahrens zur Teilnahme an der zweiten Phase aus.
Entscheid Selektion: Woche 46/2002
Zweite Phase:
Workshop I KW 48/2002 mit Ergänzung der Angebotsunterlagen
Dritte Phase:
Selektion auf 2-3 Lieferanten KW 51/2002
Termine: Workshop 11 KW 2,3/2003
Versand der Unterlagen für ein detailliertes Angebot an die in der dritten Phase selektierten Lieferanten am 3.März 2003
Angebotseingabe verkürzt: 28. März 2003

(00024115)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*
Axpo Informatik
Parkstrasse 23
5401 Baden / CH
Téléphone 056 200 33 66
1.2 *Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:*
Axpo
Felix Vogt
Parkstrasse 23
5401 Baden / CH
Téléphone 056 200 36 03/Fax 056 200 38 88
e-mail: felix.vogt@axpo.ch
1.3 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Autres
1.4 *Mode de procédure choisi:* Procédure sélective
1.5 *Genre de marché:*
2. *Description détaillée des tâches:* **Nom de projet (résumé) de l'approvisionnement Achat d'un système de Commerce d'énergie, d'horaire, d'utilisation de centrales électriques et de facturation (EFAS)**
Description détaillée du projet
Livraison d'un système avec les charatéristiques suivantes:
1. Support des processus de planification d'utilisation des centrales énergétiques
2. Support des processus de commerce d'électricité d'un fournisseur d'électricité international
3. Support des processus de gestion du risque dans le cadre des interactions entre les différents fournisseurs d'électricité
4. Support des processus dans le cadre de la gestion de la distribution
5. Support des processus de facturation (conclusion d'un marché, bilans, etc.)
Le support doit répondre aux exigences d'un marché d'énergie libéralisé. Toutes les exigences du système EFAS se trouvent dans le dossier d'appel à la con-currence.
3. *Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché:* **25.10.2002**
Portant le cachet d'un bureau de poste Suisse (Courrier A).
L'appel d'offre sélectif est réalisé en plusieurs étapes.

(00024137)

CONCORSO PER LE OPERE DA LUCERNARI A SHED

1. Committente:
FART SA
Autolinee Ferrovie Regionali Ticinesi
Via Franzoni 1
6600 Locarno
Tel. 091 756 04 00
Fax 091 756 04 99
2. Tipo di procedura:
Il concorso è soggetto alla legge Federale sugli acquisti pubblici del 16 dicembre 1994 e relativa ordinanza e sarà aggiudicato nell'ambito di una **procedura libera**.
3.a Luogo d'esecuzione:
Ponte Brolla
3.b Descrizione dei lavori:
Nuova officina per la manutenzione dei convogli ferroviari delle FART.
Cubatura SIA 116 ca. m3 12'000
4. Termini esecutivi:
Inizio lavori:19 agosto 2002
Ultimazione lavori:15 maggio 2003
5.a Iscrizione:
Per ragioni organizzative le ditte interessate sono invitate ad annunciarsi per iscritto, oppure Fax (no. 091 751 98 30) entro il **4 ottobre 2002** allo studio d'architettura **Moro & Moro P.tta dei Riformati 3 6600 Locarno**.
5.b Spedizione degli atti:
Gli atti d'appalto sono a disposizione dei richiedenti gratuitamente a partire dal **11 ottobre 2002**. Ai concorrenti che non inoltrano l'offerta sarà addebitata la spesa di Fr. 150.00 per le spese di riproduzione.
5.c Informazioni tecniche:
Studio d'architettura Moro & Moro
P.tta dei Riformati 3 6600 Locarno
Tel. No. 091 752 29 30
5.d Sopralluogo tecnico:
Non è previsto sopralluogo tecnico
5.e Scadenza e apertura del concorso:
Le offerte, in busta chiusa e con la dicitura esterna specificante il concorso in oggetto, dovranno pervenire al seguente recapito:
FART SA Via Franzoni 1 6600 Locarno
entro le ore 16.00 del giorno 4 novembre 2002
e saranno aperte in seduta non pubblica, subito dopo la scadenza del concorso.
6.Criteri di aggiudicazione:
Le opere saranno aggiudicate al miglior offerente tenuto conto dei seguenti criteri di aggiudicazione:
1. Prezzo 50%
2. Organizzazione del cantiere 20%
3. Programma lavori 15%
4. Attendibilità dei prezzi 15%

Resumé:
1. Lieu de l'exécution:Ponte Brolla
2. Description de l'ouvrage à exécuter :Nouvelle usine pour l'entretien des convois ferroviaires des FART
3. Délai pour le dépôt de la demande de partecipation : 4 octobre 2002
4. Inscription :
Moro & Moro
P.tta dei Riformati 3
6600 Locarno
5. Delai d'execution :
Début des travaux : 19 août 2002
Fin des travaux : 15 mai 2003

CONCORSO PER LE OPERE DA LATTONIERE

1. Committente:
FART SA
Autolinee Ferrovie Regionali Ticinesi
Via Franzoni 1
6600 Locarno
Tel. 091 756 04 00
Fax 091 756 04 99
2. Tipo di procedura:
Il concorso è soggetto alla legge Federale sugli acquisti pubblici del 16 dicembre 1994 e relativa ordinanza e sarà aggiudicato nell'ambito di una **procedura libera**.
3.a Luogo d'esecuzione:
Ponte Brolla
3.b Descrizione dei lavori:
Nuova officina per la manutenzione dei convogli ferroviari delle FART.
Cubatura SIA 116 ca. m3 12'000
4. Termini esecutivi:
Inizio lavori: 2 settembre 2002
Ultimazione lavori: 15 maggio 2003
5.a Iscrizione:
Per ragioni organizzative le ditte interessate sono invitate ad annunciarsi per iscritto, oppure Fax (no. 091 751 98 30) entro il **4 ottobre 2002** allo studio d'architettura **Moro & Moro P.tta dei Riformati 3, 6600 Locarno**.
5.b Spedizione degli atti:
Gli atti d'appalto sono a disposizione dei richiedenti gratuitamente a partire dal **11 ottobre 2002**. Ai concorrenti che non inoltrano l'offerta sarà addebitata la spesa di Fr. 150.00 per le spese di riproduzione.
5.c Informazioni tecniche:
Studio d'architettura Moro & Moro
P.tta dei Riformati 3 6600 Locarno
Tel. No. 091 752 29 30
5.d Sopralluogo tecnico:
Non è previsto sopralluogo tecnico
5.e Scadenza e apertura del concorso:
Le offerte, in busta chiusa e con la dicitura esterna specificante il concorso in oggetto, dovranno pervenire al seguente recapito:
FART SA Via Franzoni 1 6600 Locarno
entro le ore 16.00 del giorno 4 novembre 2002
e saranno aperte in seduta non pubblica, subito dopo la scadenza del concorso.
6. Criteri di aggiudicazione:
Le opere saranno aggiudicate al miglior offerente tenuto conto dei seguenti criteri di aggiudicazione:
1. Prezzo 50%
2. Organizzazione del cantiere 20%
3. Programma lavori 15%
4. Attendibilità dei prezzi 15%

Resumé:
1. Lieu de l'exécution:Ponte Brolla
2. Description de l'ouvrage à exécuter :Nouvelle usine pour l'entretien des convois ferroviaires des FART
3. Délai pour le dépôt de la demande de partecipation : 4 octobre 2002
4. Inscription :
Moro & Moro
P.tta dei Riformati 3
6600 Locarno
5. Delai d'execution :
Début des travaux : 2 septembre 2002
Fin des travaux : 15 mai 2003

Vergebene Aufträge nicht der WTO unterstellt
Ordres attribués non soumis à l'OMC
Appalti aggiudicati non sottomessi alle regole dell'OMC

Bauaufträge Constructions Costruzioni

Diverse Divers Diversi

1. Auftraggeberin

1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
SBB AG, Anlagen-Management Filiale Ost, Bahnanlagen
Kasernenstrasse 95
8021 Zürich / CH
Telefon 0512 22 23 89
1.2 *Art des Auftraggebers:* Andere
1.3 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
1.4 *Auftragsart:* Bauauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 *Projekttitel der Beschaffung:*
Bahnhof Rorschach; Perronanpassungen
2.2 *Nr. BKP:*
2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 45000000

3. Verfahren

3.1 *Vergabekriterien:*
- gemäss Ausschreibung
3.2 *Berücksichtigter Anbieter:*
Brunner Erben AG
Maurerstrasse 3
8280 Kreuzlingen / CH
3.3 *Aufträge an Dritte:* Nein
3.4 *Angabe über den Preis:* Preisspanne von 1'812'452.95 CHF bis 2'127'315.05 CHF
3.5 *Begründung des Zuschlagentscheides:* wirtschaftlich günstigstes Angebot

4. Sonstige Informationen:

4.1 *Sonstige Angaben:* Ausschreibung im SHAB-Nr. 140 vom 23.07.2002
Für Projekt Bahnhof Rorschach; Perronanpassungen
4.2 *Datum des Zuschlags:* 24.09.2002
4.3 *Anzahl eingegangene Angebote:* ohne Angabe
4.4 *Rechtsmittelbelehrung:* Soweit im vorliegenden Vergabeverfahren der geschätzte Auftragswert den massgeblichen Schwellenwert erreicht (Art. 2a Abs. 3 VoeB) und eine Tätigkeit im Sinne von Art. 2a Abs. 2 Bst. b betroffen ist, kann gegen diese Verfügung gemäss Art. 27ff. BoeB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich und begründet Beschwerde an die Eidgenössische Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel und unter Beilage der greifbaren Beweismittel einzureichen.

(00024221)

1. Auftraggeberin

1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Schweizerische Bundesbahnen SBB, Division Infrastruktur, AM-OL
Tannwaldstrasse 2
4601 Olten / CH
Telefon 0512 29 64 32
1.2 *Art des Auftraggebers:* Andere
1.3 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
1.4 *Auftragsart:* Bauauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 *Projekttitel der Beschaffung:*
Bahn 2000 ABS Solothurn - Zuchwil, Oberbauerneuerung Zuchwil
2.2 *Nr. BKP:* ----
2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 45000000

3. Verfahren

3.1 *Vergabekriterien:*
ohne Angabe
3.2 *Berücksichtigter Anbieter:*
A. Sutter Bauunternehmung AG
Hauptstrasse 14
4558 Heinrichswil / CH
3.3 *Aufträge an Dritte:* Nein
3.4 *Angabe über den Preis:* Preisspanne von 1'825'972.10 CHF bis 2'406'630.90 CHF

4. Sonstige Informationen:

4.1 *Sonstige Angaben:* Ausschreibung im SHAB-Nr. 006 vom 10.01.2002
4.2 *Datum des Zuschlags:* 13.08.2002
4.3 *Anzahl eingegangene Angebote:* ohne Angabe

(00024241)

Marken
Marques
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Verlängerungen
Prolongations
Proroghe

(111) ■ **P-319682** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.10.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-321124** - (540) **YALE** - Prolongation. - Protection à partir du: 15.08.2002 - (580) *Enregistré le:* 05.09.2002

(111) ■ **P-321183** - (540) **JIMMY'S** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 25.08.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-321190** - (540) **LYSOFORMAT** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.08.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-321264** - (540) **GAMBROLYS** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.09.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-321278** - (540) **BELLE ISLE** - Prolongation. - Protection à partir du: 07.09.2002 - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **P-321302** - (540) **BENNETT** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 11.09.2002 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-321416** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 19.08.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-321508** - Prolongation. - Protection à partir du: 17.09.2002 - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **P-321892** - (540) **EPSIKAPRON** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.10.2002 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-322016** - (540) **CELGARD** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 09.11.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-322137** - Proroga. - Protezione a partire dal: 22.10.2002 - (580) *Registrato il:* 04.09.2002

(111) ■ **P-322343** - (540) **CROSS COUNTRY** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 31.08.2002 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-322535** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.10.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-322552** - (540) **DYNAUDIO** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 16.09.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-322794** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.07.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-322901** - (540) **DAVIDOFF** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.12.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-322912** - (540) **LUBAL** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.12.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-323134** - (540) **LOAD-LEVELER** - Prolongation. - Protection à partir du: 17.09.2002 - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **P-323178** - (540) **BISOFLEX** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 17.11.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-323453** - (540) **AUTOLITE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.07.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-323730** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.12.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-324414** - (540) **ANTALZYME** - Prolongation. - Protection à partir du: 12.12.2002 - (580) *Enregistré le:* 05.09.2002

(111) ■ **P-324415** - (540) **OPHTALZYME** - Prolongation. - Protection à partir du: 12.12.2002 - (580) *Enregistré le:* 05.09.2002

(111) ■ **P-324443** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 15.10.2002 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **P-324824** - Prolongation. - Protection à partir du: 31.01.2003 - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326876** - (540) **CONTISSA** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326877** - (540) **DORELLA** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326878** - (540) **FINORO** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326879** - (540) **FLORANA** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326880** - (540) **MIRANA** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-326881** - (540) **TOURANA** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 22.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-329964** - (540) **ROLLING STONES** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.11.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-333532** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.11.2002 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-403242** - (540) **BOVARD** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-409397** - (540) **MARGO** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-412090** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **P-414409** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.06.2003 - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

Vollständige oder teilweise Löschungen auf Antrag des/der Inhaber/s
Radiations totales ou partielles sur requête du titulaire
Cancellazioni totali o parziali su richiesta del titolare

(111) ■ **P-314595**
Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Frostschutzmittel; Kunstharze und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateure. Autoshampoo und Reinigungsprodukte für Motorenteile; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Erfrischungstücher. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindemittel; Brennstoffe (einschliesslich Motorentreibstoffe) und Leuchtstoffe. Taschenapotheken; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Nägel; Schrauben; Gepäckträger, Fahrradträger, Schneeketten, Starthilfen (snow grip), Auspuffblenden, Radkreuzschlüssel; Hundegitter, Schlauchklemmen, Wagenheber, Campinggrill. Handwerkszeuge und -instrumente. Benzinautomaten, die durch Münzeinwurf betätigt werden; Prüf- und Signallampen, Fusspumpen, Autoradios, Feuerlöschapparate. Beleuchtungs-, Heizungs-, Kühl- und Ventilationsanlagen für Automobile. Pneus und Reifenschläuche; Treibriemen, Radfelgen, -speichen und -naben; Radreifen aus Stahl; Halterung für Ersatzräder. Autouhren, Armbanduhren. Strassenkarten und Reiseführer. Posters und Post- und Spielkarten; Schreibartikel. Blachen aus Kunststoff; Lamellenstoren; synthetischer Gummi und andere Polymere für technische Zwecke; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermittel; Asbest, Glimmer. Reisetaschen, Sitzüberzüge, Lederriemen. Asphalt, Teer und deren Emulsionen, Pech und Bitumen. Körbe; Taschen- und Autospiegel; Campingmöbel. Kämme, Bürsten, Schwämme; Reinigungsgeräte und Putzzeug zum Autoreinigen. Seile, Polsterfüllstoffe für Autositze, Netze, Zelte, Planen. Autodecken. Jacken, Overalls, T-shirts, Stiefel, Haken, Ösen, Nägel, Nadeln. Teppiche und Matten. Spiele und Sportartikel für Erwachsene.
(580) *Eingetragen am:* 09.09.2002

(111) ■ **P-314596**
Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Frostschutzmittel; Kunstharze und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateure. Autoshampoo und Reinigungsprodukte für Motorenteile; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Erfrischungstücher. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindemittel; Brennstoffe (einschliesslich Motorentreibstoffe) und Leuchtstoffe. Taschenapotheken; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Nägel; Schrauben; Gepäckträger, Fahrradträger, Schneeketten, Starthilfen (snow grip), Auspuffblenden, Radkreuzschlüssel; Hundegitter, Schlauchklemmen, Wagenheber, Campinggrill. Handwerkszeuge und -instrumente. Benzinautomaten, die durch Münzeinwurf betätigt werden; Prüf- und Signallampen, Fusspumpen, Autoradios, Feuerlöschapparate. Beleuchtungs-, Heizungs-, Kühl- und Ventilationsanlagen für Automobile. Pneus und Reifenschläuche; Treibriemen, Radfelgen, -speichen und -naben; Radreifen aus Stahl; Halterung für Ersatzräder. Autouhren, Armbanduhren. Strassenkarten und Reiseführer. Posters und Post- und Spielkarten; Schreibartikel. Blachen aus Kunststoff; Lamellenstoren; synthetischer Gummi und andere Polymere für technische Zwecke; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermittel; Asbest, Glimmer. Reisetaschen, Sitzüberzüge, Lederriemen. Asphalt, Teer und deren Emulsionen, Pech und Bitumen. Körbe; Taschen- und Autospiegel; Campingmöbel. Kämme, Bürsten, Schwämme; Reinigungsgeräte und Putzzeug zum Autoreinigen. Seile, Polsterfüllstoffe für Autositze, Netze, Zelte, Planen. Autodecken. Jacken, Overalls, T-shirts, Stiefel, Haken, Ösen, Nägel, Nadeln. Teppiche und Matten. Spiele und Sportartikel für Erwachsene.
(580) *Eingetragen am:* 09.09.2002

(111) ■ **P-314597**
Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Frostschutzmittel; Kunstharze und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateure. Autoshampoo und Reinigungsprodukte für Motorenteile; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Erfrischungstücher. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindemittel; Brennstoffe (einschliesslich Motorentreibstoffe) und Leuchtstoffe. Taschenapotheken; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Nägel; Schrauben; Gepäckträger, Fahrradträger, Schneeketten, Starthilfen (snow grip), Auspuffblenden, Radkreuzschlüssel; Hundegitter, Schlauchklemmen, Wagenheber, Campinggrill. Handwerkszeuge und -instrumente. Benzinautomaten, die durch Münzeinwurf betätigt werden; Prüf- und Signallampen, Fusspumpen, Autoradios, Feuerlöschapparate. Beleuchtungs-, Heizungs-, Kühl- und Ventilationsanlagen für Automobile. Pneus und Reifenschläuche; Treibriemen, Radfelgen, -speichen und -naben; Radreifen aus Stahl; Halterung für Ersatzräder. Autouhren, Armbanduhren. Strassenkarten und Reiseführer. Posters und Post- und Spielkarten; Schreibartikel. Blachen aus Kunststoff; Lamellenstoren; synthetischer Gummi und andere Polymere für technische Zwecke; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermittel; Asbest, Glimmer. Reisetaschen, Sitzüberzüge, Lederriemen. Asphalt, Teer und deren Emulsionen, Pech und Bitumen. Körbe; Taschen- und Autospiegel; Campingmöbel. Kämme, Bürsten, Schwämme; Reinigungsgeräte und Putzzeug zum Autoreinigen. Seile, Polsterfüllstoffe für Autositze, Netze, Zelte, Planen. Autodecken. Jacken, Overalls, T-shirts, Stiefel, Haken, Ösen, Nägel, Nadeln. Teppiche und Matten. Spiele und Sportartikel für Erwachsene.
(580) *Eingetragen am:* 09.09.2002

(111) ■ **467620**
(540) **CREALIS** - Radiation sur requête du titulaire.
(580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **481582**
Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Druckereierzeugnisse, Zeitschriften, Bücher; Buchbindeartikel; Photographien; Schreibwaren, Poesiealbum; Künstlerbedarfsartikel; Lehr- und Unterrichtsmittel; Verpackungsmaterial aus Papier- und Kunststoff, soweit nicht in anderen Klassen enthalten; Spielkarten.
28 Spiele, Spielzeug, nicht in Bezug auf Autos und Autorennen; Turn- und Sportartikel, soweit nicht in anderen Klassen enthalten; Puppen, Stoff- und Plüschtiere, nicht in Bezug auf Autos und Autorennen.
(580) *Eingetragen am:* 21.08.2002

(111) ■ **489537**
(540) **e2e** - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **491298**
(540) **ATOMZ** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Software für die Verwaltung von Websites von Unternehmen.
16 Betriebshandbücher; die vorgenannten Waren sind bestimmt für die Verwendung im Zusammenhang mit Software für die Verwaltung von Websites von Unternehmen.
38 Dienstleistungen im Zusammenhang mit elektronischer Kommunikation und Übermittlung von Nachrichten, Dokumenten und Informationen via ein globales Computernetzwerk; Verschaffen von Zugriff auf Online-Verzeichnisse und -Datenbanken zum Erhalten von Daten auf einem globalen Computernetzwerk; Zurverfügungstellen eines Mehrfachbenutzerzugriffs auf ein globales Computernetzwerk für die Übertragung und Verbreitung eines breiten Gebiets von Informationen und Dienstleistungen; Computerdienstleistungen, nämlich Verschaffen von Zugriff auf Suchmaschinen zum Erhalten von Daten auf einem globalen Computernetzwerk; Zurverfügungstellen von Online-Plauderräumen (Chat-Rooms) für die Übermittlung von Nachrichten unter Computerbenutzern via ein globales Computernetzwerk; Zurverfügungstellen von elektronischen Online-Anschlagtafeln (Bulletin Boards) für die Übermittlung von Nachrichten unter Computerbenutzern via ein globales Computernetzwerk; E-mail-Dienstleistungen; alle vorgenannten Dienstleistungen sind bestimmt für die Nutzung im Zusammenhang mit Software für die Verwaltung von Websites von Unternehmen.
42 Computeringenieur-Dienstleistungen, einschliesslich technischer Support, Wartungsarbeiten sowie Beratung; Systemingenieur-Dienstleistungen betreffend das Internet, einschliesslich technischer Support, Wartungsarbeiten sowie Beratung; Computerdienstleistungen, nämlich Vermieten von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken zum Herunterladen von Online-Verzeichnissen und zum Erhalten von Daten auf einem globalen Computernetzwerk; Vermieten von Zugriffszeit auf ein globales Computernetzwerk für die Übertragung und Verbreitung eines breiten Gebietes von Informationen und Dienstleistungen; Zurverfügungstellen von Anwendungsprogrammen auf einem Server via ein globales Computernetzwerk; Computerdienstleistungen, nämlich Verschaffen von Zugriff auf Suchmaschinen zum Erhalten von Daten auf einem globalen Computernetzwerk; Bewirtschaftung von Websites anderer auf einem Computer-Server für ein globales Computernetzwerk (Hosting); Design von Computer Software für andere; Computerdienstleistungen, nämlich Zurverfügungstellen von Online-Publikationen und -Dokumentationen auf dem Gebiet von Netzwerksystemen; alle vorgenannten Dienstleistungen sind bestimmt für die Nutzung im Zusammenhang mit Software für die Verwaltung von Websites von Unternehmen.
(580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **491488**
(540) **ATOMZ.COM** - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **491804**
(540) **SYNERGIE MANAGEMENT** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien (soweit in Klasse 16 enthalten); Druckereierzeugnisse, Buchbinderartikel.
35 Marketing; Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; Unternehmensberatung; alle Dienstleistungen ausgenommen Personalanwerbung und Personalvermittlung sowie Beratungsdienstleistungen auf diesen Gebieten und Dienstleistungen der Personalführung.
Berichtigung.
(580) *Eingetragen am:* 10.07.2002

(111) ■ **492829**
(540) **AYMARA** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege.
(580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **493967**
(540) **ASCARI** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Motorfahrzeuge, sowie deren Bestandteile und Zubehör (soweit in Klasse 12 enthalten).
14 Taschenuhren, Pendeluhren, Uhren und Zeitmessinstrumente; aus Edelmetallen und deren Legierungen hergestellte oder damit plattierte Waren; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine.
18 Taschen und Gepäckstücke, Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren.
28 Spiele und Spielzeug; Spielzeugfahrzeuge.
37 Wartung von Kraftfahrzeugen; Informationen und Beratungsdienste betreffend Kraftfahrzeuge.
(580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **494665**
Radiation partielle - Nouvelle
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
35 Gestion des affaires commerciales, en particulier services d'import-export, tous les services mentionnés étant sans rapport avec les voitures ou autres véhicules.
37 Construction; réparation; services d'installation, tous les services mentionnés étant sans rapport avec les voitures ou autres véhicules.
39 Transport, emballage et entreposage de marchandises, tous les services mentionnés étant sans rapport avec les voitures ou autres véhicules.
(580) *Enregistré le:* 03.09.2002

(111) ■ **494910**
(540) **ICE CUBE** - Radiation partielle - Nouvelle

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
8 Coutellerie, à savoir couteaux de table, couteaux à viande, couteaux à poisson, couteaux à pain, couteaux à fromage, couteaux à dessert, couteaux à beurre, couteaux de poche, fourchettes et cuillers, pinces à sucre, rasoirs, lime à ongles, pinces à ongles, coupe ongles, ciseaux à ongles.
9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (compris dans cette classe), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.
16 Papier, cartons et produits en ces matières compris dans cette classe, produits de l'imprimerie; produits de papeterie, articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collants) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage compris dans cette classe; caractères d'imprimerie, clichés; agenda.
18 Cuir et imitation du cuir, peaux d'animaux; sacs à main, valises, malles, trousseau de clefs, porte-monnaie non en métaux précieux, portefeuilles, porte-documents, attachés-cases, parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.
21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), à savoir peignes et éponges, brosses (à l'exception de pinceaux), matériaux pour la brosserie, matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine, céramique et faïences pour le ménage et la cuisine, objets d'art en verre, en porcelaine et faïence.
28 Cartes à jouer.
35 Vente au détail de produits horlogers; publicité par les médias électroniques et plus particulièrement par voie de télécommunication (Internet), mise à disposition d'informations commerciales par voie de télécommunication (Internet).
38 Diffusions d'informations par voie de télécommunication (Internet).
39 Livraison de marchandises commandées par voie de télécommunication.
42 Programmation de pages pour sites Internet, création et maintenance de sites Internet.
(580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **495046**
Radiation partielle - Nouvelle
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
41 Exploitation de jardins zoologiques; activités culturelles.
(580) *Enregistré le:* 13.06.2002

(111) ■ **497499**
Radiation partielle - Nouvelle
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils pour la saisie, l'enregistrement et la reproduction, la manipulation et la transmission de données, d'images et de sons; disques, bandes et cartes, tous supports de données magnétiques; disques, disquettes, disques compacts, bandes audio et vidéo, films (pellicules) impressionnées, dispositifs et appareils multimédias d'interconnection et de commande d'équipements audio-vidéo et de télécommunication ainsi qu'ordinateurs et imprimantes, écrans, appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques et didactiques; supports magnétiques, magnéto-optiques et optiques pour l'enregistrement sonore et/ou vidéo.
16 Livres, imprimés, brochures, prospectus, revues périodiques, magazines, manuels d'instruction, photographies, publications, affiches, cartes, agendas, répertoires, calendriers, illustrations, albums de photographies, matériels pour artistes, à savoir articles de dessin, de peinture, de modelage.
35 Services de promotion sur les activités culturelles; création et réalisation et diffusion de matériel publicitaire (prospectus, imprimés), (démonstrations vidéo), publication de textes publicitaires, mécénat publicitaire dans le domaine artistique.
36 Mécénat et parrainage financier dans le domaine artistique; gestion de fonds de mécénat.
41 Publication et édition de journaux, de périodiques, de revues, de livres et de textes autres que textes publicitaires; organisation de concours dans le domaine culturel, architectural et artistique; organisation et conduite de colloques, de conférences, de congrès, d'attribution de prix, de symposiums, de forums, de stages de formation; formation dans le domaine musical et artistique; composition musicale et transcription pour tiers, enseignement dans le domaine culturel (musique, peinture, théâtre); organisation d'exposition à buts culturels et éducatifs; organisation de manifestations culturelles; production de films, de spectacles, de programmes de radio; représentations théâtrales et musicales, services d'orchestre; activités culturelles organisation de spectacles, de concerts, représentations théâtrale pour tiers, attribution de bourses, services d'information sur les activités culturelles, étude de projets culturels; conseil dans le domaine artistique.
42 Exploitation de droits cinématographiques et télévisés.
(580) *Enregistré le:* 02.09.2002

(111) ■ **499268**
(540) **CUVEE DES AMOUREUSES** - Radiation partielle - Nouvelle
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), à l'exclusion des vins provenant des régions de la Vallée de la Loire, du Beaujolais et de la Bourgogne.
(580) *Enregistré le:* 05.09.2002

(111) ■ **499298**
(540) **TIMEOUTDOOR** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Personalberatung.
44 Gesundheitsberatung.
(580) *Eingetragen am:* 02.09.2002

(111) ■ **499306**
(540) **Rike** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
28 Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel.
41 Sportliche und kulturelle Aktivitäten.
(580) *Eingetragen am:* 21.08.2002

(111) ■ **499375**
(540) **Novatin** - Teilweise Löschung - Neues
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
31 Futtermittel.
35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
39 Verpackung und Lagerung von Waren.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen.
44 Dienstleistungen im Bereich der Landwirtschaft.
(580) *Eingetragen am:* 08.07.2002

(111) ■ **499573**
Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

Löschungen wegen Nichtverlängerung
Radiations pour cause de non-prolongation
Cancellazioni a causa di non-proroga

(111) ■ **313266** - (540) **PLAYGIRL'S SLIMMER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313276** - (540) **VOGEL'S RISOPAN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313279** - (540) **PINSO SPORTRACK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313282** - (540) **RAPPOTOP** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313283** - (540) **ETONIC THE DIFFERENCE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313290** - (540) **LE JARDIN KARIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313291** - (540) **HITACHI PERDISCO** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **313297** - (540) **LA VIGNERONNE J.C. WICHT** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **313417** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313456** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313524** - (540) **MAMMAFORTE-STRICKER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313542** - (540) **I.H. SCHULTZ** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313627** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313634** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313683** - (540) **GRÜNTZIG** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313684** - (540) **RUBINETTE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313685** - (540) **LOGIFORM** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313686** - (540) **LOGIPLEX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313687** - (540) **WANG MAILWAY** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313707** - (540) **WEHRLI VINS FINS MÜNSINGEN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313855** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313864** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313957** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313958** - (540) **KALENDOK CALENDOC** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **313961** - (540) **SUPERIA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **314098** - (540) **JOHN LETTERS MASTER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **314159** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **314238** - (540) **NEDIUS** - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) *Registrato il:* 04.09.2002

(111) ■ **314239** - (540) **OLIDIUS** - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) *Registrato il:* 04.09.2002

(111) ■ **314653** - (540) **POLLY** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315075** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315298** - (540) **LARINTERON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315299** - (540) **MULTI FRECODYN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315301** - (540) **PIPRO** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315302** - (540) **MACUMBA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315303** - (540) **CALIBRETS** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315310** - (540) **ROCERON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315311** - (540) **RONIFERON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315312** - (540) **BENICIL-IBSA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315318** - (540) **MIOMATIC** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315319** - (540) **SAD-SOLOKAY** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315322** - (540) **MULTICOAT PLAST-LABOR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315715** - (540) **LINRES** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315717** - (540) **SPACE COMMANDER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315721** - (540) **RETROX** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315749** - (540) **GALVOLUX-DUPLEX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315907** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315908** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315910** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315911** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315912** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315913** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315914** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315916** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315917** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315918** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315919** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315920** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **315921** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **315923** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316052** - (540) **ROYALAIRE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316055** - (540) **YOGOLA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316058** - (540) **PERMA-GRIP** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316059** - (540) **ILAPAK FLOBAG** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316060** - (540) **FIXET DE PANTÈNE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316061** - (540) **HUNTER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316062** - (540) **BRANDOM** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316063** - (540) **HUSKY** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316064** - (540) **KLEENEX BOUTIQUE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316065** - (540) **WHEAZZA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316067** - (540) **OPEKTA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316069** - (540) **GEFLEX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316071** - (540) **MIABOLINE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316072** - (540) **VARECORT** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316073** - (540) **THYMIPIN PILKA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316075** - (540) **CYNAFEL** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316076** - (540) **HISTAMA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316077** - (540) **ULTRAVITAN** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316078** - (540) **AGLIAN** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316079** - (540) **AGLIDIN** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316080** - (540) **QUIFENIL** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316082** - (540) **ILAPAK VEGA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316083** - (540) **REMBRANDON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316084** - (540) **ASCHINGER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316087** - (540) **RESPAK** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316089** - (540) **NILODOR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316092** - (540) **NUTROPLEX** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316093** - (540) **CARLYNE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316095** - (540) **FAX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316096** - (540) **LIFT** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316097** - (540) **LIV** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316100** - (540) **GLEID** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316101** - (540) **RISQUÉ DE JUVENA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316495** - (540) **DIAVOLEZZA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316496** - (540) **MARMORERA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316497** - (540) **SAN BERNARDINO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316501** - (540) **DIETECAL** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316506** - (540) **EGOCEVIT** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316507** - (540) **EGOVIT-C** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316508** - (540) **MICROPTIC** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316509** - (540) **WINBACK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316510** - (540) **POLY-EM** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316511** - (540) **USA COMET RICE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316516** - (540) **DIABOLO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316521** - (540) **KADGAR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316523** - (540) **IMUNOTIC** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316524** - (540) **A L'ENSEIGNE DU CHAPEAU ROUGE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316525** - (540) **PALLIERES** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316526** - (540) **FLAMECHE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316527** - (540) **LOBO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316528** - (540) **TURICOL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316530** - (540) **BIOTYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316531** - (540) **BIOTENYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316537** - (540) **RIGHTSTAR** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316538** - (540) **SELVA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316542** - (540) **PRIMESSA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316543** - (540) **COURTLEIGH** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316552** - (540) **PERMISOFT** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316554** - (540) **LANCER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316555** - (540) **STRIDE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316556** - (540) **BONAIR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316557** - (540) **LIONEL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316558** - (540) **NORDPOST** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316559** - (540) **PETROSEAL** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316560** - (540) **MINIPOS** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316565** - (540) **ALLOFERIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316567** - (540) **HIGH LIFE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316570** - (540) **HÜGLIPAN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316571** - (540) **INSUPAK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316572** - (540) **REGIS** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316580** - (540) **PERMACOAT** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316581** - (540) **YIELD-GUARD** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316585** - (540) **COOPER ORAL-B** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316586** - (540) **BEFERROFOLIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316587** - (540) **BERUTONIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316588** - (540) **BETROPHENYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316589** - (540) **BISMOGASTROL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316590** - (540) **CALCIRUBRA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316591** - (540) **DEVILON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316592** - (540) **DIBEFANIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316593** - (540) **DRYLIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316595** - (540) **GLUCOFERRON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316596** - (540) **GUAJASYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316597** - (540) **HEPARUBIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316599** - (540) **LIVERTEX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316600** - (540) **MECHOPAR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316601** - (540) **MEPHACYCLIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316602** - (540) **MEPHAPYRIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316603** - (540) **MEPHASERPIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316604** - (540) **MEPHASTREP** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316605** - (540) **METHYBOL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316606** - (540) **METRACTYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316607** - (540) **NIKETHACOR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316610** - (540) **ROYAGIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316618** - (540) **DOCOSOL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316619** - (540) **VEXAFLAM** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316673** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316676** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316678** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316679** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316682** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316683** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316685** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316686** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316690** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316694** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316695** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316696** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316697** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316698** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316700** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316706** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316707** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316716** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316719** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316737** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316740** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316741** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316742** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316744** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316745** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316760** - (540) **MOBILZINC UNI-PAK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316765** - (540) **VISTACROM** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316795** - (540) **CEASARO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316796** - (540) **CEASARINA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316797** - (540) **NISONIUM <D>** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316800** - (540) **DIATOP** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316802** - (540) **NOTTS CASTLE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316803** - (540) **RISICORDINE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316804** - (540) **CORNICHE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316805** - (540) **WEIZELLI** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316807** - (540) **FLICK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316810** - (540) **EDORESTIN** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316811** - (540) **ETUMINE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316813** - (540) **VIDAM** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316814** - (540) **PINOFIX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316816** - (540) **FOLBATE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316819** - (540) **HOWALIN O.F.** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316820** - (540) **ISONEIGE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316821** - (540) **SCRIPTAMASTER** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316822** - (540) **BOWA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316824** - (540) **ACULEC** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316825** - (540) **VACUFIX** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316829** - (540) **TAMA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316837** - (540) **ERA WATCH** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316840** - (540) **CAWACON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316881** - (540) **SECADENYL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316882** - (540) **VIPHOSTON** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316883** - (540) **VISCLEROL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316884** - (540) **XERODECAL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316977** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316980** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316981** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316982** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316983** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316984** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316987** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **316989** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **316991** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317002** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317003** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317004** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317010** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317011** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317084** - (540) **MILDEX** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317085** - (540) **DAETWYLER DATAFIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317086** - (540) **DAETWYLER MILFIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317087** - (540) **DAETWYLER PHONOFIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317088** - (540) **DAETWYLER SILENTFIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317089** - (540) **DAETWYLER TELEFIL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317091** - (540) **BOUGERIES** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317092** - (540) **MONTOSSET** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317094** - (540) **PARDROYD** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317095** - (540) **STECCONE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317096** - (540) **KLAUSEN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317097** - (540) **QUALCAST** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317099** - (540) **NANOGETIL** - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) *Registrato il:* 04.09.2002

(111) ■ **317101** - (540) **BETALIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317102** - (540) **FUNGAFOS** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317103** - (540) **VITA-COS** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317140** - (540) **PICK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317195** - (540) **ANTIZÈME** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317253** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317259** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317265** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317266** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317267** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317268** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317269** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317423** - (540) **WINTER PARTNERS SWISSWARE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317425** - (540) **SCHWIPSERLI** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317428** - (540) **FUNDABAG** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317431** - (540) **ANGEL'S BAG** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317433** - (540) **HOBIE CAT** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317435** - (540) **SUPERVIETTE** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317436** - (540) **DISPRO INTERNATIONAL** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317551** - (540) **COMEBACK** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317552** - (540) **WELCOME** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317632** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317634** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317636** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317637** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317639** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317640** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317641** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317643** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317645** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317646** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317647** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317648** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317649** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317650** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317701** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317708** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317717** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317807** - (540) **ISOPTOFLUCON** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317812** - (540) **RUTINA** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317813** - (540) **HOTMATIC** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317814** - (540) **SICO** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317816** - (540) **KLIMABODEN VERFAHREN ENGEL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317817** - (540) **KLIMABODEN SYSTEM ENGEL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317818** - (540) **VERNETZTES POLYÄTHYLEN-ROHR VERFAHREN ENGEL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **317820** - (540) **LAZAIR** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **317996** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318029** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318031** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318032** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318036** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318042** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318068** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318161** - (540) **TRIKO STRIKO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318162** - (540) **DURA-BUKET** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318163** - (540) **HERITAGE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318205** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318207** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318208** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318213** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318252** - (540) **REMINGTON** - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) *Registrato il:* 04.09.2002

(111) ■ **318346** - (540) **MINERALIN** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318400** - (540) **LASSO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318440** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318441** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318516** - (540) **SEA - STAR** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318690** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **318693** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318695** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318705** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318731** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **318850** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **319009** - (540) **PACEMO** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319087** - (540) **SURGICOT** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319089** - (540) **TEDE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319090** - (540) **BETADUR** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319091** - (540) **PLASMATRON** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **319115** - (540) **TROBA** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319174** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319286** - (540) **ARIELLE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319287** - (540) **OLD ALBERT** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **319448** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319614** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **319819** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **320061** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **320190** - (540) **BASIROSE** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **320208** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **320270** - (540) **TENEBRAL** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **320573** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **320992** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **321053** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **323678** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **325589** - (540) **"BOIL-OUT"** - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **325910** - (540) **KENDAR** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **326025** - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

Berichtigungen
Rectifications
Rettifiche

(111) ■ **490860**
(540) **MONZOON** - Berichtigung der Adresse:
(740) *Vertreter/in:* Altenburger & Partner, Seestrasse 39, 8700 Küsnacht
Berichtigung.
(580) *Eingetragen am:* 31.10.2001

(111) ■ **498600**
(540) **SPIRIT OF DAVOS** - Rectification:
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
16 Produits de l'imprimerie; sacs à ordures en papier ou en matières plastiques; autocollants; sachets pour l'emballage; images; tableaux encadrés ou non; papier; articles de papeterie; papier à lettres; timbres-poste; brochures; livres; billets; drapeaux (en papier); formulaires; calendriers; cartes; cartes postales; cartes de souhaits; cartes géographiques; journaux; publications; prospectus; circulaires; revues périodiques; jetons de contrôle; photographies; affiches; porte affiches en papier ou en carton; horaire imprimés; timbres.
28 Cartes à jouer.
39 Services d'un bureau des objets trouvés; service de réservation pour les voyages; agences de voyages; consultations et information en questions touristiques.
41 Education, formation, divertissements, activités sportives et culturelles, organisation et conduite de congrès, de symposiums, de séminaires, de colloques, de conférences, de concours, d'événements culturels, sportifs et politiques; organisation d'expositions à buts culturels; exploitation d'installations sportives, de salles de jeux, de parcours de golf et tennis; services de camps de vacances; camps de perfectionnement sportif, organisation de compétitions sportives; service de réservation d'événements culturels, sportifs, éducatifs et politiques; location de stades; montage de programmes radiophoniques et de télévision; services de loisirs; services de musées et d'expositions; réservation de places de spectacles; divertissement; consultation et information en questions d'organisation et de qualité, de coordination des événements et fêtes; publications d'imprimés, de livres, de journaux et de revues.
42 Gestion administrative ou commerciale de lieux d'expositions.
43 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; exploitation de terrains de camping; location de camps et de maisons de vacances; location de logements temporaires; réservation de logement, d'hôtels et de pensions; services hôteliers; agences de logements.
44 Soins médicaux d'hygiène et de beauté, massage; bains publics à des fins d'hygiène, services de cliniques. Tous les produits précités des classses 16 et 28 de provenance suisse.
Rectification.
(580) *Enregistré le:* 30.04.2002

(111) ■ **500829**
Berichtigung:
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
21 Geräte und Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Glaswaren, Porzellan und Steingut, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind, insbesondere Becher, Tassen und Gläser; Isolierkannen und -becher.
25 Bekleidungsstücke.
29 Salate.
30 Kaffee, insbesondere Rohkaffee und Kaffeegetränke; Zucker; Eis, insbesondere Speiseeis; Sandwiches; Backwaren.
32 Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe für die Zubereitung von Getränken.
Alle vorgenannten Waren US-amerikanischer Herkunft.
43 Verpflegung von Gästen, insbesondere durch Betreiben eines Cafes.
Berichtigung.
(580) *Eingetragen am:* 11.07.2002

(111) ■ **500852**
(540) **MARINER** - Rectification:
(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
09 Ordinateurs, matériels informatiques et logiciels; pièces et accessoires des produits précités; périphériques informatiques; circuits intégrés; publications électroniques; matériels et logiciels informatiques pour la gestion de bases de données, programmes d'ordinateurs; logiciels et publications sous forme électronique fournis en ligne à partir de bases de données et de services disponibles sur un réseau informatique mondial ou sur l'Internet; logiciels interactifs, dispositifs pour la recherche d'informations électroniques sur un réseau informatique mondial ou sur l'Internet.
16 Imprimés, publications, livres, magazines, circulaires, brochures, livrets, tracts, manuels, journaux, revues, prospectus, cartes de voeux, matériels publicitaires et promotionnels.
35 Publicité; gestion des affaires; administration des affaires; services de publicité et de marketing; services de promotion; services de gestion de bases de données; services d'informations d'affaires fournies en ligne à partir d'une base de données informatique ou de l'Internet; composition de publicités pouvant être utilisées en tant que pages web; études de marché; analyses de résultats publicitaires et d'études de marché.
36 Administration d'affaires financières; services d'investissement; services de gestion d'actifs; planification et gérance de fortune; recherche financière; préparation de rapports financiers et d'analyses; investissements de fonds; conseils en investissements; services de fonds de placement; estimation financière et évaluation; consultation financière; services d'informations et de conseils dans les domaines précités.
Rectification.
(580) *Enregistré le:* 11.07.2002

(111) ■ **501462**
(540) **KRÄUTER-HÜTCHEN** - Berichtigung der Adresse:
(730) *Inhaber/in:* Seitenbacher GmbH & Co. Naturkost, Siemensstrasse 14, 74722 Buchen, DE-Deutschland
(580) *Eingetragen am:* 24.07.2002

(111) ■ **502631**
(540) **SPS** - Berichtigung:
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
6 Rückhalteanlagen an Verkehrswegen im wesentlichen bestehend aus Stahlschutzplanken, einfachen und doppelten Distanzschutzplanken, mobilen und stationären Leit- und Schutzwänden aus Stahl, mobile und stationäre Anpralldämpfer aus Stahl, insbesondere Stahlfertigteile und daraus bestehende Schutzanlagen; energieabsorbierende Kopfbögen, auch als Teile von Stahlschutzplanken für Verkehrswege, Endkonstruktionen an Schutzeinrichtungen, wie z.B. Schutzwände und Schutzplanken; Übergänge und Anschlüsse an passiven Schutzeinrichtungen an Strassen; Anker aus Stahl, Stahlpfosten, vorgenannte Waren auch zur Verwendung/Erstellung in/von Rückhaltesystemen für Verkehrswege.
19 Rückhalteanlagen an Verkehrswegen im wesentlichen bestehend aus einfachen und doppelten Distanzschutzplanken, mobilen und stationären Leit- und Schutzwänden aus Beton, mobile und stationäre Anpralldämpfer aus Beton, insbesondere Betonfertigteile und daraus bestehende Schutzanlagen; energieabsorbierende Kopfbögen, auch als Teile von Schutzplanken für Verkehrswege, Endkonstruktionen an Schutzeinrichtungen, wie z.B. Schutzwände und Schutzplanken; Übergänge und Anschlüsse an passiven Schutzeinrichtungen an Strassen, vorgenannte Waren auch zur Verwendung/Erstellung in/von Rückhaltesystemen für Verkehrswege.
42 Bauplanung und Bauberatung auf dem Gebiet der Strassen- und Verkehrswegesicherungstechnik.
(580) *Eingetragen am:* 29.08.2002

Teilweise und vollständige Übertragungen
Transferts totaux et partiels
Trasmissioni totali e parziali

(111) ■ **P-315863** - (540) **SALTER** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* The Weighing Company Limited, Unit 4, 211 Vale Road, Kent, Tonbridge TN9 1SU, GB-Grossbritannien - (730) *Inhaber/in:* Salter Housewares Limited, Unit 4, 211 Vale Road, Kent, Tonbridge TN9 1SU, GB-Grossbritannien - (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **P-321302** - (540) **BENNETT** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* BPC Acquisition Company, 1218 E. Pontaluna Road, Spring Lake (MI), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **P-322912** - (540) **LUBAL** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Permamed AG, Drosselstrasse 47, 4059 Basel - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **323259** - (540) **ROLAMIT** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Pavag Folien AG, Bahnhofstrasse 33, 6244 Nebikon - (740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 28.08.2002

(111) ■ **327030 329963 360751** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Premier Ambient Products (UK) Limited, 28 The Green, Kings Norton, Birmingham B38 8SD, GB-Royaume-Uni - (740) *Mandataire:* ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne - (580) *Enregistré le:* 28.08.2002

(111) ■ **353448 353449 354885 367690 371359 390918 437519** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* swissvoice ag, Fabrikstrasse 8, 4614 Hägendorf - (740) *Vertreter/in:* Rutz, Isler & Partner, Alpenstrasse 14 Postfach 4627, 6304 Zug - (580) *Eingetragen am:* 14.08.2002

(111) ■ **367400 455780 463916 466308 469635** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Schweizerhall Chemie AG, Elsässerstrasse 229, 4056 Basel - (740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Enregistré le:* 22.08.2002

(111) ■ **371904** - (540) **IMPACT** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Novartis Nutrition AG, Monbijoustrasse 118, 3007 Bern - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **410817 422612 424689** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Brezelkönig GmbH & Co. KG, Robert-Bosch-Strasse 44, 55129 Mainz, DE-Deutschland - (740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **422324** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Signature Eyewear, Inc., 498 North Oak Street, Inglewood, CA 90302, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **431119** - (540) **BONGO** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* IP Holdings LLC, 103 Foulk Road, Wilmington, Delaware 19803, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 30.08.2002

(111) ■ **447628** - (540) **ELITE MODEL LOOK** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Elite Licensing Company SA, 15, route des Arsenaux, 1700 Fribourg - (740) *Mandataire:* Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon - (580) *Enregistré le:* 26.08.2002

(111) ■ **453220** - (540) **MYTHOS** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Magic Trend Ruchti, Bielstrasse 1, 3294 Meienried - (580) *Eingetragen am:* 30.07.2002

(111) ■ **462065** - (540) **NUTRIKID** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Nestlé Suisse S.A., 1800 Vevey - (740) *Mandataire:* Nestec Ltd., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey - Rectification. - (580) *Enregistré le:* 26.08.2002

(111) ■ **464606** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Sylvia Girsberger, Kirchstrasse 27, 8104 Weiningen - (580) *Eingetragen am:* 21.08.2002

(111) ■ **476099 494332** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* PC Mall, Inc., 2555 W. 190th Street, Torrance, CA 90504-6002, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **484356** - (540) **SWIMATEC** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* SwimaTec AG, Bahnhofstrasse, 4563 Gerlafingen - (740) *Vertreter/in:* Dr. Jürg Simon Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern - (580) *Eingetragen am:* 06.08.2002

(111) ■ **486865** - (540) **PRISMA** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* HITACHI EUROPE LIMITED, Whitebrook Park, Lower Cookham Road, Maidenhead, Berkshire, SL6 8YA, GB-Grossbritannien - (740) *Vertreter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel - (580) *Eingetragen am:* 28.08.2002

(111) ■ **500402** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Montres Trevision GmbH, Museumstrasse 10, 3005 Bern - (740) *Mandataire:* Koster & Partner SA, Langmauerweg 12 Case postale, 3000 Berne 8 - (580) *Enregistré le:* 28.08.2002

Firmaänderungen
Modifications de raison
Modificazioni della ragione commerciale

(111) ■ **P-315863** - (540) **SALTER** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* The Weighing Company Limited, Unit 4, 211 Vale Road, Kent, Tonbridge TN9 1SU, GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **P-323178** - (540) **BISOFLEX** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* BP p.l.c., Britannic House, 1 Finsbury Circus, London EC2M 7BA, GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **409951** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* Woods Air Movement Limited, Tufnell Way, Colchester, Essex C04 5AR, GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **417123** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* AWM Mold Tech AG, Gotthardstrasse 3, 5630 Muri AG - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **418778** - (540) **GOTTLIEBER HÜPPEN** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* Gottlieber Spezialitäten AG, Espenstrasse 6, 8274 Gottlieben - (580) *Eingetragen am:* 28.08.2002

(111) ■ **476099 494332** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in:* Egghead. Com, Inc., 1350 Willow Road, Menlo Park (CA 94025), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **480612 480613** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire:* Rolotec AG, Gottstattstrasse 24, 2500 Biel - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

Firmaänderungen und Sitzverlegungen
Modifications de raison et transferts de siège
Modificazioni della ragione commerciale e trasferimenti di sede

(111) ■ **P-323134** - (540) **LOAD-LEVELER** - Nouvelle raison sociale et nouveau siège: - (730) *Titulaire:* Tenneco Automotive Operating Company Inc., 500 North Field Drive, Lake Forest (IL 60045), US-Etats-Unis d'Amérique - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **327448** - (540) **PERRET & BERTHOUD GENEVE** - Nouvelle raison sociale et nouveau siège: - (730) *Titulaire:* UNIVERSAL GENEVE S.A., 6, Route des Acacias, 1227 Les Acacias - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

Sitzverlegungen
Transferts de siège
Trasferimenti di sede

(111) ■ **P-320154** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in:* WEYERMANN AG, Mülistrasse 18, 8320 Fehraltorf - (580) *Eingetragen am:* 17.07.2002

(111) ■ **P-321508** - Nouveau siège social: - (730) *Titulaire:* Aquastar Instruments SA, 29, rue de Genève, 1225 Chêne-Bourg - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **471778 472953** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in:* JMP Group Holding AG, Churerstrasse 20, 8808 Pfäffikon - (580) *Eingetragen am:* 16.07.2002

Adressänderungen
Changements d'adresse
Cambiamenti d'indirizzo

(111) ■ **P-319761** - Nuovo indirizzo: - (730) *Titolare:* HCA Health Care SA, via Petrini 9, 6904 Lugano - (580) *Registrato il:* 02.09.2002

(111) ■ **P-320924** - (540) **ESTELAN** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in:* Albert Rose Chemicals SA, Thormannstrasse 66, 3005 Bern - (580) *Eingetragen am:* 02.09.2002

(111) ■ **343088** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in:* PRESSALIT A/S, Pressalitvej 1, 8680 Ry, DK-Dänemark - (580) *Eingetragen am:* 09.09.2002

(111) ■ **399544 399587 401029** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in:* Spannverbund Bausysteme GmbH, Feldstrasse 66, 8180 Bülach - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

Vertreterbestellungen
Désignations d'un mandataire
Designazioni di un mandatario

(111) ■ **307865** - (540) **EDITION EULENBURG** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in:* Bär & Karrer, Seefeldstrasse 19, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **316975** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in:* Rohner & Partner, Seestrasse 131, 8027 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **488623** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in:* Abatron-Patentbüro AG, Altstetterstrasse 224 Postfach, 8048 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

Vertreterlöschungen
Radiations de mandataire
Cancellazioni di mandatari

(111) ■ **417159 479490** - Radiation du mandataire: - (740) *Mandataire:* Micheli & Cie, 122, rue de Genève Case postale 61, 1226 Thônex - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **436475** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in:* Marcel Schmid, Sonnenrainstrasse 3, 9642 Ebnat-Kappel - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **481920** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in:* Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **493230** - (540) **EASYMARKET** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **493231** - (540) **COMMERCY** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

Vertreteränderungen
Modifications de mandataire
Modificazioni di mandatari

(111) ■ **P-268422 P-268423 P-269384 P-282158 P-283069 P-285844 P-289159 P-301501 P-301652 P-302196 323864 332147 333596 333599 333600 343442 349049 349420 349422 349423 351972 353244 353245 353246 353255 353292 353293 353294 353295 353296 353297 353298 353299 353300 353301 353302 353303 353304 353305 353306 353316 353617 353744 355320 356474 358890 360536 364201 370970 372107 379863 379908 380277 384002 384580 390205 398188 398285 399925 404589 404707 404817 406755 407183 408946 409041 409042 409043 409044 409045 409046 409047 409048 409049 409050 409301 409302 409303 409304 409305 409306 409307 409530 409531 411077 411078 412113 413324 414217 417147 417151 417867 417868 418506 419070 419071 422102 426748 426749 426750 426751 426752 428007 430830 434362 435843 438170 439291 439474 442020 444108 446393 452023 464681 464682 467459** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Rechtsanwalt lic.iur. René Schweri, Linthescherstrasse 21 Postfach 6328, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 29.08.2002

(111) ■ **P-286415 P-304492 338894 341024 350714 353494 355855 397744 398651 399403 399404 407143 411645 416758** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Rechtsanwalt lic.iur. René Schweri, Linthescherstrasse 21 Postfach 6328, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 29.08.2002

(111) ■ **P-306954 P-309145 P-310033 P-312732 P-318505 P-318892 P-321166 351323 386457 389050 399404** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Rechtsanwalt lic.iur. René Schweri, Linthescherstrasse 21 Postfach 6328, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 29.08.2002

(111) ■ **P-321124** - (540) **YALE** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* KIRKER & Cie. Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Enregistré le:* 05.09.2002

(111) ■ **P-321508** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2302 La Chaux-de-Fonds - (580) *Enregistré le:* 06.09.2002

(111) ■ **P-323134** - (540) **LOAD-LEVELER** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **P-329964 P-333532** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30 P.O. Box 1077, 8032 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **348725** - (540) **HERBASOL** - Nuovo - (740) *Mandatario:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Registrato il:* 06.09.2002

(111) ■ **366113** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Niederer Kraft & Frey, Bahnhofstrasse 13, 8001 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 27.08.2002

(111) ■ **368292** - (540) **UNITEFI** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **372698** - (540) **ROBCOM** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **388342** - (540) **WALDORF=ASTORIA** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **399544 399587 401029** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 04.09.2002

(111) ■ **413987** - (540) **FEROCE** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **415503 415652** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **420244** - (540) **BASETEX** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30 P.O. Box 1077, 8032 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **427244** - (540) **CELLTEC** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **432465 434332 449850** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30 P.O. Box 1077, 8032 Zürich - (580) *Enregistré le:* 03.09.2002

(111) ■ **453473** - (540) **INNOFORM** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **455969 455993** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **462181 479272 479370 485828 488945 491541 491599** - Nouveau/nouvelle - (740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

(111) ■ **473278** - (540) **ST. KATHARINA** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30 P.O. Box 1077, 8032 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **475405 484072** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

(111) ■ **475816** - (540) **NANOMARKETING** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.09.2002

(111) ■ **491611 491613** - Neue/r - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.09.2002

Änderung von Vertreteradressen und Vertreterfirmen
Changement d'adresse et de raison d'un mandataire
Cambiamento d'indirizzo di persone e ditte mandatarie

(111) ■ **418778** - (540) **GOTTLIEBER HÜPPEN** - Neue/r Vertreteradresse/-sitz/-firma: - (740) *Vertreter/in:* Ernst & Young AG, Bleicherweg 21, 8022 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 28.08.2002

(111) ■ **480612 480613** - Nouvelle adresse/raison sociale/nouveau siège social du mandataire: - (740) *Mandataire:* Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters - (580) *Enregistré le:* 04.09.2002

www.ige.ch

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds
Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Deuxième publication

■ **Modification du règlement**

JAPAC FUND
Fonds de placement de droit suisse
de la catégorie «Autres fonds».

Gérifonds S.A., en tant que direction du fonds, et la Banque Cantonale Vaudoise, en tant que banque dépositaire, ont décidé de modifier le règlement du JAPAC FUND conformément à l'art. 8 LFP. L'Ordonnance du Conseil fédéral sur les fonds de placement (OFP) a été modifiée partiellement avec effet au 1er janvier 2001. La nouvelle Ordonnance de la Commission fédérale des banques sur les fonds de placement (OFP-CFB) est entrée en vigueur le 1er mai 2001. La majeure partie des modifications du JAPAC FUND résulte de l'adaptation des règlements du fonds selon les dispositions transitoires applicables. La politique de placement, les coûts et tarifications ne subissent aucune modification. La numérotation des paragraphes et chiffres du nouveau règlement fait partiellement l'objet de changements formels. Les frais liés à l'adaptation obligatoire aux nouvelles ordonnances OFP et OFP-CFB sont à la charge du fonds. Les frais liés aux autres modifications sont à la charge de la société de direction du fonds. En résumé, les principales modifications sont les suivantes:

I. Adaptation obligatoire aux nouvelles Ordonnances OFP et OFP-CFB

Les modifications dues à l'adaptation obligatoire aux nouvelles Ordonnances OFP et OFP-CFB concernent les liquidités (§ 9 du nouveau règlement), le prêt de valeurs mobilières (§ 10 du nouveau règlement), la mise et prise en pension de valeurs mobilière (§ 11 du nouveau règlement), l'utilisation d'instruments financiers dérivés (§ 12 du nouveau règlement), les emprunts et l'octroi de crédits (§ 13 du nouveau règlement), la répartition des risques (§ 15, chiffre 1 du nouveau règlement), la suspension provisoire et exceptionnelle du remboursement des parts (§ 17, chiffre 4 lettre d et chiffre 6 du nouveau règlement) et le regroupement de fonds (§ 24 du nouveau règlement). Les paragraphes adaptés à la formulation proposée par la Swiss Funds Association SFA dans son nouveau règlement modèle sont les suivants:

§ 9 Liquidités

La direction du fonds peut détenir des liquidités adéquates dans l'unité de compte du fonds de placement et dans toutes les monnaies dans lesquelles des placements sont permis. On entend par liquidités les avoirs en banque ainsi que les créances de mises et prises en pension de valeurs mobilières à vue et à terme jusqu'à une échéance de douze mois.

§ 10 Prêt de valeurs mobilières (Securities lending)

1. La direction du fonds peut prêter tous les genres de valeurs mobilières cotées en bourse ou négociées sur un autre marché réglementé, ouvert au public. Les valeurs mobilières reprises qui servent de sous-jacents à des instruments financiers dérivés en tous genres ou dans le cadre de Reverse Repos ne peuvent par contre pas être prêtées.
2. La direction du fonds peut prêter les valeurs mobilières à un emprunteur («principal») ou mandater un intermédiaire pour mettre les valeurs mobilières à la disposition d'un emprunteur, soit fiduciairement en tant que représentant indirect («agent»), soit en tant que représentant direct («finder»).
3. La direction du fonds n'effectue le prêt de valeurs mobilières qu'avec des emprunteurs ou des intermédiaires de premier ordre spécialisés dans ce genre d'opérations, tels que des banques, des brokers et des assurances, ainsi que des organismes de clearing de valeurs mobilières reconnus, qui garantissent une exécution irréprochable du prêt de valeurs mobilières.
4. Si la direction du fonds doit respecter un délai de dénonciation, dont la durée ne peut pas excéder 10 jours ouvrables bancaires, avant de pouvoir disposer juridiquement à nouveau des valeurs mobilières prêtées, elle ne peut pas prêter plus de 50% de chaque catégorie de valeurs mobilières (valeurs) pouvant faire l'objet d'un prêt, et la durée effective du prêt de valeurs mobilières est limitée à 30 jours civils. Si, par contrat, l'emprunteur ou l'intermédiaire assure la direction du fonds qu'elle pourra disposer à nouveau juridiquement, le même jour ouvrable bancaire ou le jour ouvrable bancaire suivant, des valeurs mobilières prêtées, la totalité de chaque catégorie de valeurs mobilières (valeurs) peut faire l'objet d'un prêt. La durée effective du prêt de valeurs mobilières est, dans ce cas, illimitée.
5. La direction du fonds convient avec l'emprunteur ou avec l'intermédiaire que ce dernier met en gage ou transfère en propriété en faveur de la direction du fonds des sûretés de même genre, quantité et qualité pour garantir la prétention en restitution. La valeur des sûretés doit représenter constamment au minimum 105 % de la valeur vénale des valeurs mobilières prêtées. De plus, l'emprunteur ou l'intermédiaire est responsable du paiement ponctuel et intégral des revenus venant à échéance durant la période du prêt ainsi que de l'exercice d'autres droits.
6. La banque dépositaire veille à un déroulement sûr et contractuellement correct du prêt de valeurs mobilières et surveille notamment le respect des exigences concernant les sûretés. Même pendant la durée du prêt de valeurs mobilières, elle accomplit les actes d'administration qui lui incombent selon le règlement de dépôt et fait valoir tous les droits découlant des valeurs mobilières prêtées.

§ 11 Mise et prise en pension de valeurs mobilières (Repo et Reverse Repo).

1. La direction du fonds peut effectuer des mises et prises en pension de valeurs mobilières en son propre nom et pour son propre compte. Les opérations de mises et prises en pension peuvent être effectuées sous forme de «Repo» ou «Reverse Repo».
2. Dans le cadre d'un Repo, la direction du fonds vend aux fins de mobilisation de fonds des valeurs mobilières provenant de la fortune du fonds, vente liée à un rachat simultané d'autant de valeurs mobilières de même catégorie et qualité à une date future, déterminée ou non.
3. Du point de vue de la contrepartie, l'opération Repo est un Reverse Repo. Dans le cadre d'un Reverse Repo, la direction du fonds acquiert des valeurs mobilières pour placement, acquisition liée à une vente simultanée d'autant de valeurs mobilières de même catégorie et qualité à une date future, déterminée ou non.
4. La direction du fonds peut effectuer des mises et prises en pen3sion de valeurs mobilières avec une contrepartie («principal») ou donner le mandat à un intermédiaire d'effectuer des mises et prises en pension avec une contrepartie, soit fiduciairement en tant que représentant indirect («agent»), soit en tant que représentant direct («finder»).
5. La direction du fonds n'effectue des mises et prises en pension de valeurs mobilières qu'avec des contreparties ou des intermédiaires de premier ordre spécialisés dans ce genre d'opérations, tels que des banques, des brokers et des assurances, ainsi que des organismes de clearing de valeurs mobilières reconnus, qui en garantissent une exécution irréprochable.
6. La banque dépositaire veille à un déroulement sûr et contractuellement correct des mises et prises en pension. Elle veille à la compensation quotidienne en espèces ou en valeurs mobilières des modifications de valeur des valeurs mobilières mises en pension (mark-to-market). Même pendant la durée des mises et prises en pension de valeurs mobilières, elle accomplit les actes d'administration qui lui incombent selon le règlement de dépôt et fait valoir tous les droits découlant des valeurs mobilières utilisées par les mises et prises en pension.
7. La direction du fonds peut vendre tous les genres de valeurs mobilières dans le cadre d'un Repo, cotées en bourse ou négociées sur un autre marché réglementé, ouvert au public. Les valeurs mobilières qui servent de sous-jacents à des instruments financiers dérivés en tous genres, prêtées ou reprises ou dans le cadre d'un Reverse Repo ne peuvent par contre pas être vendues.
8. Si la direction du fonds doit respecter un délai de dénonciation, dont la durée ne peut pas excéder 10 jours ouvrables bancaires, avant de pouvoir disposer juridiquement à nouveau des valeurs mobilières mises en pension, elle ne peut pas utiliser plus de 50% de chaque catégorie de valeurs mobilières (valeurs) pouvant faire l'objet d'opérations de mises et prises en pension de valeurs mobilières. Dans ce cas, la durée effective du Repo est limitée à 30 jours civils. Si, par contrat, la contrepartie ou l'intermédiaire assure à la direction du fonds qu'elle pourra disposer à nouveau juridiquement, le même jour ouvrable bancaire ou le jour ouvrable bancaire suivant, des valeurs mobilières mises en pension, jusqu'à 100% par catégorie de valeurs mobilières (valeur) peut faire l'objet d'une mise en pension de valeurs mobilières. La durée effective du Repo est, dans ce cas, illimitée.
9. Les Repos valent prise de crédit selon le § 13 du présent règlement, sauf si les moyens obtenus sont utilisés pour la reprise de valeurs mobilières de mêmes genre, qualité, solvabilité et durée en relation avec la conclusion d'un Reverse Repo.
10. La direction du fonds ne peut acquérir, dans le cadre de Reverse Repos, que des valeurs mobilières à revenu fixe ou variable, émises ou garanties par la Confédération, les cantons ou les communes ou par des émetteurs présentant la notation minimale prescrite par l'autorité de surveillance.
11. Les créances résultant d'un Reverse Repo sont considérées comme liquidités selon le § 9 et non comme octroi de crédit selon le § 13.

§ 12 Instruments financiers dérivés

1. La direction du fonds peut utiliser des dérivés dans les limites d'une bonne gestion de la fortune du fonds et pour la couverture des risques de change. Elle veille à ce que l'utilisation de dérivés ne conduise pas, par son effet économique, y compris lors de circonstances de marché extraordinaires, à une modification des caractéristiques de placement du fonds telles qu'elles ressortent de ce règlement et du prospectus du fonds.
2. Dans son effet économique, l'utilisation de dérivés correspond soit à une vente (positions sur dérivés diminuant l'engagement) soit à un achat (positions sur dérivés augmentant l'engagement) d'un sous-jacent. Si l'utilisation d'un dérivé correspond à la vente de sous-jacents, les engagements contractés doivent être couverts en permanence par ces derniers dans l'inventaire du fonds de placement, sous réserve du chiffre 7 du présent paragraphe. La direction du fonds doit d'autre part veiller à pouvoir disposer en tout temps et sans restriction de ces sous-jacents. Ces derniers ne peuvent donc pas faire l'objet d'un prêt de valeurs mobilières ou d'une opération de mise ou prise en pension. Si l'utilisation d'un dérivé correspond à l'achat de sous-jacents, ces derniers doivent être admis à titre de placement selon le § 8 et les engagements contractés doivent être couverts en permanence par des moyens proches des liquidités, sous réserve du chiffre 7 du présent paragraphe. La somme de toutes ces positions sur dérivés ne doit pas dépasser en permanence 49% de la fortune totale du fonds.
3. Les restrictions de placement doivent également être respectées en tenant compte des dérivés utilisés (cf. § 15 Répartition des risques). Dans son ensemble, l'utilisation de dérivés ne doit pas exercer d'effet de levier sur la fortune du fonds, ni correspondre à une vente à découvert.
4. La direction du fonds ne peut conclure de telles affaires qu'avec des banques ou des établissements financiers spécialisés dans ce genre d'opérations, garantissant une exécution irréprochable des transactions. Si la contrepartie n'est pas la banque dépositaire, ladite contrepartie doit présenter la notation minimale prescrite par l'autorité de surveillance.
5. La direction du fonds peut notamment faire appel à des formes de base de dérivés tels que des options call et put, des opérations à terme (futures), des swaps, des affaires de devises à terme et des Forward Rate Agreements. En supplément à ces opérations, elle peut également utiliser des combinaisons de dérivés, des instruments financiers dont l'effet économique ne peut pas être décrit par une forme de base de dérivés (dérivés exotiques) et des produits structurés cotés en bourse ou sur un marché réglementé, ouvert au public.
6. Les produits structurés non cotés en bourse ou sur un marché réglementé, ouvert au public et les produits OTC sont interdits.
7. La direction du fonds peut, lors de couverture de positions de dérivés augmentant ou réduisant l'engagement, les pondérer par le delta. En dérogation au chiffre 2 du présent paragraphe, la direction du fonds peut faire usage de dérivés en taux d'intérêts à des fins de réduction ou d'augmentation ciblée de la duration du portefeuille en obligations, sans que lesdits dérivés ne doivent être couverts entièrement par des sous-jacents ou par des moyens proches des liquidités.
8. La monnaie du contrat doit être identique à celle des valeurs de base faisant l'objet de la couverture. Les opérations portant sur une autre monnaie («cross hedges») sont exceptionnellement autorisées sous forme de «futures» ou d'opérations à terme pour autant que l'on atteigne par ce biais le même résultat que par une opération de couverture directe et que, dans l'ensemble, les coûts occasionnés ne dépassent pas ceux d'une opération de couverture directe.

§ 13 Emprunts et octroi de crédits

1. La direction n'est pas autorisée à octroyer des crédits pour le compte du fonds. Le prêt de valeurs mobilières selon le § 10 et les mises et prises en pension de valeurs mobilières sous forme de Reverse Repo selon le § 11 ne sont pas considérés comme octroi de crédit au sens de ce paragraphe.
2. La direction peut recourir temporairement à des crédits jusqu'à concurrence de 10% maximum de la fortune du fonds. La mise et prise en pension à titre de Repo selon le § 11 valent emprunt au sens de ce paragraphe.

§ 15 Répartition des risques

1. Sont à intégrer dans les prescriptions de répartition des risques selon ce paragraphe:
   - les placements;
   - les liquidités qui ne sont pas détenues par la banque dépositaire;
   - les instruments financiers dérivés, y compris les warrants;
   - les créances envers des contreparties résultant d'opérations sur instruments financiers dérivés, sous réserve des exceptions accordées par l'autorité de surveillance.

§ 17 Emission et rachat de parts

4. Dans les circonstances extraordinaires mentionnées ci-après, la direction peut dans l'intérêt de l'ensemble des investisseurs différer provisoirement et exceptionnellement le remboursement des parts:
   d) lors de dénonciations massives pouvant affecter substantiellement les intérêts des investisseurs.
5. Tant que le remboursement des parts est différé pour les raisons énumérées sous chiffre 4, lit. a) à c), il n'est pas effectué d'émission de parts.

Regroupement et dissolution de fonds de placement

§ 24 Conditions et procédure de regroupement

1. Avec l'autorisation de la banque dépositaire, la direction du fonds peut regrouper des fonds, en ce sens que les valeurs patrimoniales et les engagements du ou des fonds repris sont transférés au fonds repreneur au moment du regroupement. Les investisseurs du fonds de placement repris reçoivent des parts du fonds repreneur dans la mesure correspondante. Au moment du regroupement, le fonds repris est dissous sans liquidation et le règlement du fonds repreneur s'applique également au fonds repris.
2. Le regroupement de fonds n'est admis que si:
   a) les fonds participants sont gérés par la même direction de fonds et que leurs fortunes sont consignées auprès de la même banque dépositaire;
   b) les fonds participants poursuivent en principe la même politique de placement;
   c) les fonds participants concordent en principe sur les points suivants:
   - utilisation du produit net et des gains en capital tirés de l'aliénation de biens et de droits;
   - genre et calcul de toutes les bonifications à la direction du fonds et à la banque dépositaire, y compris la commission d'émission en faveur des distributeurs ainsi que les autres commissions ou les remboursements de frais particuliers qui peuvent être facturés;
   - organes de publication et forme des publications concernant le fonds de placement;
   - durée et délai de résiliation pour la direction du fonds et la banque dépositaire;
   - droit de l'investisseur de résilier;
   d) l'évaluation de la fortune des fonds participants, le calcul du rapport d'échange, le transfert des valeurs patrimoniales et des engagements sont entrepris le même jour.
3. Un mois au moins avant la publication prévue, la direction du fonds présente le regroupement envisagé à l'autorité de surveillance pour vérification, conjointement avec le plan de regroupement. Le plan de regroupement contient des renseignements détaillés sur les motifs du regroupement, sur la politique de placement des fonds de placement participants et sur les éventuelles différences existant entre le fonds repreneur et le fonds repris, sur le calcul du rapport d'échange, sur d'éventuelles différences en matière de bonifications, sur les conséquences fiscales éventuelles pour les fonds de placements, ainsi que la prise de position de l'organe de révision prévu par la loi.
4. La direction du fonds publie les modifications du règlement, ainsi que le regroupement prévu et la date conjointement avec le plan de regroupement au moins un mois avant la date fixée, à deux reprises, dans les organes officiels de publication des fonds de placement participants. Elle attire en particulier l'attention de l'investisseur sur sa possibilité, dans les trente (30) jours depuis la dernière publication, de faire opposition auprès de l'autorité de surveillance ou d'exiger le remboursement de ses parts conformément aux dispositions des règlements des fonds.
5. Le regroupement n'occasionne aucun frais au fonds de placement ni aux investisseurs.
6. L'organe de révision vérifie immédiatement le déroulement correct du regroupement et s'exprime à ce sujet dans un rapport destiné à la direction du fonds et à l'autorité de surveillance.
7. La direction du fonds publie sans retard l'exécution du regroupement, la confirmation de l'organe de révision quant à la réalisation régulière de l'opération ainsi que le rapport d'échange dans les organes officiels de publication des fonds participants.
8. La direction du fonds mentionne le regroupement dans le prochain rapport annuel du fonds repreneur et dans un éventuel rapport semestriel publié auparavant. Un rapport de clôture révisé doit être établi pour le ou les fonds repris, si le regroupement n'intervient pas à la date de la clôture ordinaire de l'exercice.

II. Autres modifications

Outre ces modifications obligatoires, la direction a également modifié les points suivants:

Calcul de l'arrondi des prix d'émission et de rachat

Mis à part la volonté d'exprimer de façon plus claire le processus de calcul, la direction a également souhaité revenir à un arrondi à CHF 0.10 des prix d'émission et de rachat, qui traduit un retour à sa pratique comptable antérieure.

Le texte de l'ancien règlement relatif à l'arrondi figurait au § 15, chiffre 3 et le libellé était le suivant «La valeur d'inventaire d'une part arrondie à CHF 0.05 s'obtient en retranchant de la valeur vénale de la fortune du fonds les engagements éventuels du fonds, puis en la divisant par le nombre de parts en circulation.»

Le texte du nouveau règlement relatif à l'arrondi figure maintenant au § 17 et le libellé est le suivant: «Les prix d'émission et de rachat des parts, arrondis à CHF 0.10, correspondent à la valeur nette d'inventaire part part calculée selon le § 16 du présent règlement.»

Frais

En supplément, les frais suivants peuvent être imputés à la fortune du fonds:

- les coûts liés à l'utilisation de noms d'indices ou de benchmarks.

Utilisation du résultat

Afin de réduire les coûts administratifs engendrés lors des distributions annuelles, la direction a décidé de ne plus effectuer de distributions en cas de bénéfice net par part inférieur à CHF 0.30.

Le texte de l'ancien règlement figurait au §19, chiffre 1 et le libellé était le suivant: «Le bénéfice net du fonds est distribué annuellement au mois de juillet aux investisseurs dans la monnaie de compte, soit le franc suisse.»

Le texte du nouveau règlement figure maintenant au § 22, chiffre 1 et le libellé est le suivant: «Le bénéfice net du fonds est distribué annuellement au mois de juillet aux investisseurs dans la monnaie de compte, soit le franc suisse, à la condition que le bénéfice net par part s'élève au moins à CHF 0.30.»

Enfin, jusqu'à 45 % (auparavant 30 %) du produit net peuvent être reportés à compte nouveau.

Durée du fonds

Le délai de résiliation du contrat de placement collectif par la direction du fonds ou la banque dépositaire est porté d'un (1) mois à six (6) pour la fin d'un semestre.

Nous signalons aux investisseurs qu'ils peuvent faire valoir leurs objections auprès de la Commission fédérale des banques, Schwanengasse 12, case postale, 3001 Berne dans les trente (30) jours qui suivent cette seconde (et dernière) publication, qui aura lieu le 30 septembre 2002, des modifications apportées aux règlements ou demander le paiement en espèces de leurs parts (article 8 alinéa 2 LFP).

Société de direction : Gérifonds S.A.
Banque dépositaire : Banque Cantonale Vaudoise

Schiffsregister
Registre des bateaux
Registro di bordo

■ **Aufnahme**

Kanton Basel-Stadt

Aufnahme im Register: Motoryacht **«Laetitia»**, Reg.Nr. 1785. Eigentum: Hansjörg Abt, in Basel.

4001 Basel, den 17. September 2002

Schiffsregisteramt Basel

■ **Eigentumserwerb**

Kanton Basel-Stadt

Eigentumserwerb: Fahrgastschiff **«River Empress»**, Reg.Nr. 1746. Eigentum bisher: River Empress GmbH, in Basel (Erwerb 12. 4. 2002). Eigentum nun: Schiffsfinanzierungsgesellschaft Danubia 1 GmbH, in Basel.

4001 Basel, 25. September 2002

Schiffsregisteramt Basel

Schweizerisches Luftfahrzeugbuch
Registre suisse des aéronefs
Registro aeronautico svizzero

■ **Anmeldung von Luftfahrzeugen**

Pilatus Flugzeugwerke AG, 6371 Stans, meldet die Luftfahrzeuge

Typ	Werknummer	Immatrikulation
PC-12/45	467	HB-FQM
PC-12/45	471	HB-FQN
PC-12/45	472	HB-FQO

Zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.

Nach Artikel 11 Absatz 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

a) Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
b) Allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird.

Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Bundesamt für Privatversicherungen
Office fédérale des aussurances privées
Ufficio federale delle assicurazioni

Einmalige Veröffentlichung

■ **Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung**

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. September 2002 die ***Allianz Suisse Versicherungs-Gesellschaft, in Zürich***, zum Betrieb der Rechtsschutz-Versicherung (Versicherungszweig Nr. 17; Rechtsschutz) und der Versicherung von Touristischen Beistandsleistungen (Versicherungszweig Nr. 18; Touristische Beistandsleistung) ermächtigt.

Unique publication

■ **Autorisation d'exploiter l'assurance**

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 septembre 2002, **l'Allianz Suisse Société d'Assurances, à Zurich**, à exploiter l'assurance protection juridique (branche d'assurance no. 17; protection juridique) et l'assurance assistance (branche d'asssurance no. 18; assistance).

Unica pubblicazione

■ **Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione**

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 di settembre 2002 la **Allianz Suisse Società di Assicurazioni, a Zurigo**, ad esercitare l'assicurazione tutela guidiziaria (ramo assicurativo n. 17; tutela guidiziaria) e l'assicurazione assistenza (ramo assicurativo n. 18; assistenza).

Öffentliches Inventar/Rechnungsruf
Bénéfice d'inventaire
Beneficio d'inventario

Zweite Veröffentlichung

■ **Öffentliches Inventar / Rechnungsruf**

Gestützt auf die Verfügung der Regierungsstatthalterin II von Bern vom 19. September 2002.
Erblasser: **Hans Nydegger**, geb. 27.11.1942, von Wahlern BE, verheiratet, wohnhaft gew. Rütiweg 132, 3072 **Ostermundigen**, verstorben am 31. Juli 2002.
Eingabefrist bis und mit Freitag, 8. November 2002
a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungsstatthalteramt II von Bern, Amthaus, 3011 Bern
b) Für Guthaben des Erblassers bei Notar Decio Degiorgi, Flugbrunnenstrasse 2, 3065 Bolligen.
Die Eingaben sind schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).
Massaverwalter: Ulrich Luginbühl, Notar, Flugbrunnenstrasse 2, 3065 Bolligen.

Verschiedenes
Divers
Diversi

Deuxième publication

■ **Appel aux créanciers**

Par décision du 9 septembre 2002 de l'exécuteur testamentaire de la succession de feu Monsieur Julien Van der Wal, la dissolution avec liquidation de la raison individuelle **Agence VDW, Design & Communication, Julien Van der Wal**, 24, rue du Vieux-Four, **1288 Aire-la-Ville**, Genève a été prononcée.
Les créanciers sont par la présente informés de la liquidation de cette raison individuelle et sommés de faire connaître leurs reclamations par écrit avec indication des motifs dans le délai de 30 jours dès la 2ème publication de cet avis, auprès de l'exécuteur testamentaire, Monsieur Tal Schibler, Case postale 45, 1211 Genève 17.
L'exécuteur testamentaire prévoit de répartir l'actif de la succession après un délai de 2 mois dès le jour où l'appel aux créanciers a été publié pour la deuxième fois.
1211 Genève 17, le 27 septembre 2002
L'exécuteur testamentaire: Tal Schibler

Abonnementsdienst
Service d'abonnement
Servizio d'abonnenti

Unser Abonnementsdienst ist unter folgenden Nummern erreichbar:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:
Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio d'abonnenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

Amtliche Publikationen:
Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich auf elektronischem Wege an unsere Redaktion.
E-mail: shab@seco.admin.ch
Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Publikation im Sinne von Art. 21 des Börsengesetzes und Art. 19 der Börsenverordnung-EBK

der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, General-Guisan-Quai 40, CH-8002 Zürich

Im Nachgang zur Publikation vom 16. September 2002 (SHAB vom 19. September 2002) teilt die Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt mit, dass die Beteiligung an der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt von insgesamt 11,917% gemäss den Angaben der Premafin Finanziaria S.P.A. – Holding di Partecipazioni (Premafin HP S.p.A.), Via Guido d'Arezzo 2, I-00198 Rom, von den folgenden Gesellschaften direkt oder indirekt gehalten wird:

Premafin Finanziaria S.P.A. – Holding di Partecipazioni (Premafin HP S.p.A.) hält 40 989 544 Namenaktien (66,813%) an der SAI Società Assicuratrice Industriale S.p.A. SAI Società Assicuratrice Industriale S.p.A. hält 221 844 Namenaktien (1,889%) an der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt. Per 10. September 2002 hielt die SAI Società Assicuratrice Industriale S.p.A. 110 851 588 Namenaktien (28,8%) an der La Fondiaria Assicurazioni S.p.A. (piazza della Libertà 6, I-50100 Florenz). La Fondiaria Assicurazioni S.p.A. hält 125 000 Aktien (100%) an der Fondiaria Nederland BV und 205 932 711 Namenaktien (60,735%) an der Milano Assicurazioni S.p.A. Fondiaria Nederland BV hält 822 290 Namenaktien (7%) an der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt. Milano Assicurazioni S.p.A. hält 355 766 Namenaktien (3,029%) an der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt.

Zürich, 24. September 2002

206277

HPI HOLDING SA

Mesdames et Messieurs les actionnaires,

HPI Holding SA vous informe que le rapport sur les résultats consolidés du Groupe HPI Holding, pour le premier semestre 2002, est disponible dès le lundi 30 septembre 2002, au siège de la société. Vous pouvez l'obtenir en écrivant ou en téléphonant à:

HPI Holding SA
5, rue Perdtemps
1260 Nyon
No de tél: 022 994 70 20
No de fax: 022 994 70 21

Vous pouvez également consulter ce rapport sur le site Internet de la société: www.hpi.ch

Le conseil d'administration

Sehr geehrte Aktionäre

Die HPI Holding SA informiert Sie, dass der Bericht über die konsolidierten Ergebnisse des ersten Halbjahres 2002 unserer Gruppe ab Montag, dem 30. September 2002, am Sitz der Gesellschaft verfügbar ist. Sie können ihn per Telefon oder Fax anfordern bei

HPI Holding SA
5, rue Perdtemps
1260 Nyon
Tel. 022 994 70 20
Fax 022 994 70 21

Der Bericht ist auch von unserer Internetseite www.hpi.ch abrufbar.

Der Verwaltungsrat

206413

Eine zentrale Triebfeder des technischen Fortschritts ist das menschliche Bedürfnis nach Komfort und Sicherheit.
Daraus leiten wir unsere Tätigkeit ab:
Smart solutions for comfort and safety.

saia-burgess
Smart solutions for comfort and safety

Offenlegung von Beteiligungen

Die Saia-Burgess Electronics Holding AG, 3280 Murten, teilt im Sinne von Art. 20 BEHG sowie Art. 19 BEHV-EBK folgendes mit:

THE CAPITAL GROUP COMPANIES, INC. (Los Angeles, USA) hält per 17.9.2002 31'971 Namenaktien der Saia-Burgess Electronics Holding AG, was 5.23% der Stimmrechte entspricht.

3280 Murten, 23. September 2002

Saia-Burgess Electronics Holding AG

206120

JUNGFRAUBAHN HOLDING AG, Interlaken

Offenlegung von Beteiligungen

Wir erhielten gestützt auf das Börsengesetz von Aktionären folgende Mitteilungen:

Erwerb von Aktien
Nach der Transaktion ergibt sich neu Folgendes:
Aktionär: BKW FMB Beteiligungen AG, Viktoriaplatz 2, 3000 Bern 25
Stimmrechtsanteil: 14% (Bewilligung des Eintragungsgesuchs durch den Verwaltungsrat vorbehalten)
Art der gehaltenen Aktien: 81.830 Namenaktien

Verkauf von Aktien
Nach der Transaktion ergibt sich neu Folgendes:
Aktionär: Rentenanstalt Swiss Life, Postfach, 8022 Zürich
Stimmrechtsanteil: Der Stimmrechtsanteil unterschreitet den Grenzwert von 5%

Interlaken, 25. September 2002

JUNGFRAUBAHN HOLDING AG

206387

Informations économiques
Recouvrements · Service juridique
Fiduciaire · Gestion des biens
www.credita.ch
0848 000 123
Credita
TOUT DE BON À VOTRE ARGENT.

MMW Securities Fund

Société d'Investissement à Capital Variable, SICAV
Gesellschaftssitz: 2, Place Dargent, L-1413 Luxembourg
R.C.S. Luxembourg Nº B 25.952

Mitteilung an alle Aktionäre

Hiermit wird allen Aktionären mitgeteilt, dass die ORDENTLICHE GENERALVERSAMMLUNG der Aktionäre des MMW SECURITIES FUND, SICAV (die «Gesellschaft») am 18. Oktober 2002 um 14.00 Uhr am Hauptsitz der Gesellschaft stattfinden wird. Die Tagesordnung lautet wie folgt:

1. Vorlegung und Zustimmung des Berichtes des Verwaltungsrates und des Wirtschaftsprüfers;
2. Zustimmung der Aufstellung der Nettovermögenswerte der Gesellschaft sowie des Geschäftsberichtes betreffend das am 30. Juni 2002 beendete Geschäftsjahr; Beschluss betreffend die Verwendung der Erträge des am 30. Juni 2002 beendeten Geschäftsjahres;
3. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und des Wirtschaftsprüfers im Zusammenhang mit ihren Geschäftstätigkeiten betreffend das am 30. Juni 2002 beendete Geschäftsjahr;
4. Ernennung des Wirtschaftsprüfers;
5. Ernennung der Verwaltungsratsmitglieder;
6. Verschiedenes.

Die Aktionäre werden darauf hingewiesen, dass im Zusammenhang mit der Tagesordnung kein Anwesenheitsquorum festgelegt ist, und dass Beschlüsse der ordentlichen Generalversammlung mit einer einfachen Stimmenmehrheit der anwesenden oder der vertretenen Aktien getroffen werden.

Zu den verschiedenen Punkten der Tagesordnung sind nur die Inhaberaktien stimmberechtigt, welche bei der M.M.Warburg & CO Luxembourg S.A. bis spätestens zum 14. Oktober 2002 hinterlegt wurden. Der Beleg betreffend den Aktienbesitz und die Hinterlegung der Aktien muss erbracht werden.

Der Verwaltungsrat

Vertreter in der Schweiz: M.M.Warburg Bank (Schweiz) AG, Parkring 12, 8022 Zürich

204821

SOCIÉTÉ DU GAZ DE LA PLAINE DU RHÔNE SA

GAZ

Invitation

80e assemblée générale des actionnaires
mercredi 23 octobre 2002, 16h30,
Grande Salle, Avenue de la Gare, Bex

L'établissement de la liste de présence débutera à 16h00.

ORDRE DU JOUR:

1. **Rapports du Conseil d'administration et de l'organe de révision relatifs à l'exercice clos le 30 avril 2002**
2. **Votations sur les conclusions de ces rapports**
   2.1 Approbation du rapport annuel de gestion et des comptes pour l'exercice 2001-2002
   2.2 Décharge au Conseil d'administration et à la direction de leur gestion
   2.3 Décisions sur l'emploi du bénéfice au bilan s'élevant à: CHF 2'667'129
   Allocation à la réserve spéciale - CHF 600'000
   Aux actions:
   Dividende (inchangé) 17% - CHF 1'700'000
   Bonus 80e anniversaire 2% - CHF 200'000 - CHF 2'500'000
   A nouveau: CHF 167'129
3. **Elections statutaires**
   Propositions du Conseil d'administration:
   3.1 Conseil d'administration:
   Election d'un nouvel administrateur:
   M. Michel Dätwyler, en remplacement de M. Jean-Pierre Gétaz
   3.2 Organe de révision:
   Election, pour un mandat d'une année, de la Fiduciaire KPMG Fides Peat
4. **Propositions individuelles et divers**

Le rapport annuel de gestion et les comptes relatifs à l'exercice 2001-2002, y compris le rapport de l'organe de révision, seront à la disposition de Mesdames et Messieurs les actionnaires, au siège de la Société, dès le 1er octobre 2002.

Aigle, le 30 septembre 2002 **LE CONSEIL D'ADMINISTRATION**

206274

ASKLIA

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

om 22. Oktober 2002, 10.00 Uhr, im Dorfzentrum Belp/Bern

Troktanden und Anträge des Verwoltungsrotes:

1. Genehmigung des Fusiansvertrags zwischen der Asklio Holding AG und der Cytos Biotechnology AG mit Sitz in 8952 Schlieren vam 23. September 2002.
   Der Verwaltungsrot beantragt die Genehmigung des Fusionsvertrogs.
2. Entlastung des Verwoltungsrates und der Geschäftsleitung
   Der Verwoltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung die Entlostung zu erteilen.
3. Auflösung der Gesellschoft (ohne Liquidatian) infolge Fusion im Sinne von Art. 748 des schweizerischen Obligatianenrechts.
   Der Verwaltungsrat beantragt, die Gesellschaft infolge Fusion im Sinne von Art. 748 des schweizerischen Obligotianenrechts (ohne Liquidatian) aufzuläsen.
4. Verschiedenes.

Der vallständige Wartlaut der Einladung mit den Antrögen des Verwoltungsrotes, den Angaben zum Stimmrecht und zur Vertretung van Aktien wurde sömtlichen eingetrogenen Aktionären per Past zugestellt.

Belp, im September 2002

Asklia Holding AG

Für den Verwaltungsrat:
Daniel Eicher, Präsident

HEALTH CARE

206363

GMAC SWIFT TRUST 1999-1
Floating Rate Asset-Backed Term Notes, Series 2000-1
CHF 850 000 000.–

Valor Nr. 1 086 962 / ISIN: CH0010869623

In Übereinstimmung mit den Bedingungen oben erwähnter Anleihe wurde der Zinssatz (Coupon Nr. 10) für die Zeit vom 27. September 2002 (ausschliesslich) bis 27. Dezember 2002 (einschliesslich) = 91 Zinstage (Basis: 365/360), festgelegt mit

0,76167% p.a.

Pro Obligation von nominal CHF 5000.– ergibt sich per 27. Dezember 2002 ein Zinsbetrag von CHF 9.62.

Zürich, 25. September 2002

Im Auftrag:
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

206373

Inserate im SHAB haben Erfolg!

Sarcar Tramex S.A., Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à assister à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra le mercredi 30.10.2002, à 11 h, dans les locaux de Sarcar Tramex S.A., 41 a, rte de Chêne, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport annuel 2001
2. Approbation des comptes 2001
3. Décharge des administrateurs
4. Nominations statutaires
5. Divers

Genève, le 23 septembre 2002

206347

Stark in Wirtschaft.

Jeden Monat aktuelle Fakten, Recherchen und Berichte.

Das Magazin für Wirtschaftspolitik
Die Volkswirtschaft

☒ Wirtschaft interessiert mich!
☐ Gerne profitiere ich vom Angebot, die Volkswirtschaft 3x für nur CHF 30.– im Briefkasten zu haben.
☐ Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte die Volkswirtschaft 12 x im Jahr für CHF 149.– (Ausland 169.–, Studierende CHF 69.–).

Name _____ Vorname _____
Firma _____
Strasse _____ PLZ/Ort _____
Telefon _____ Fax _____

Coupon faxen an: 071 272 75 86
Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@zollikofer.ch

V020015

Index
Indice
Indice

Firma, Ort	Rubrik	Seite
■ Numerisch		
1 Sparheft der ZLB Zürcher Landbank in Elgg, Nr. 420.008.943.05, Bezirksgericht Winterthur	61	25
Isolution AG, Mägenwil	11	1
2 Schuldbriefe, Nr. -, Richteramt Thal-Gäu	61	24
5xMB Bozic, Basel	11	5
■ A		
A. CIP Compagnie d'Investissements privés et de Placements SA, Fribourg	11	6
A. Gerschel AG in Liquidation, Zürich	11	20
A. Maurer Finances et Services SA, Bern	11	2
A. Soltermann AG Bauunternehmung, Unterkulm	11	1
A.M.P.J.P. Sàrl en liquidation, Les Bois	11	8
AAA Financial Services P. Aebi, Oberwil (BL)	11	5
AAA Services P. Aebi, Oberwil (BL)	11	5
AAAED, Guide pratique et gratuit de tous services à domicile, Rüdisühli, Lancy	11	6
AAM Advanced Asset Management Ltd, Zug	11	16
AB Authentech AG, Zug	11	16
Abderbalden, Kallnach	11	3-4
ABELA AIRLINE CATERING SA, Meyrin	11	6
Abgottspon Astrid Sport, Staldenried	11	15
Actebis AG, Dietikon	11	9
Actebis AG, Littau	11	9
ADALTIS SA, Genève	11	7
Adelante Corporation AG, Hergiswil (NW)	11	10
Adelante Corporation AG, Stans	11	10
ADOE GmbH in Liquidation, Zug	11	16
ADOE GmbH, Zug	11	16
Advanced Solutions AG, Bolligen	11	2
Adveq Holding AG, Zürich	11	18
Aermatis AG, Zug	11	16
Aermatis Holding AG, Zug	11	16
Agaf AG in Liquidation, Zürich	51	23
Agence VDW, Design & Communication, Julien Van der Wal, Agom SA, Conthey	101	35
Agom SA, Conthey	11	15
Aktiengesellschaft Hotel Bernina Samedan, Samedan	11	8
Aktienzertifikat , Nr. , Bezirksgericht Zürich	61	25
Albacomm GmbH in Liquidation, Basel	11	5
Albert Rose Chemicals SA, 3005 Bern	81	33
Alg Travel SA en liquidation, Meyrin	51	22
ALGROUP AG in Liquidation, Zürich	11	20
ALICORP HOLDINGS SA, Genève	11	6
allcomm productions ag (allcomm productions sa) (allcomm productions ltd), Allschwil	51	21
Allegra Treuhand GmbH, Zürich	11	18
Allfina Consulting Luz Stefan, Horgen	11	16
Allguard Security House AG, Schlieren	11	16
Allianz Suisse, Generalagentur Fredy Inderbitzin, Schwyz	11	12
Allianz Versicherungen (Schweiz), Generalagentur Fredy Inderbitzin, Schwyz	11	12
All-Signet AG, Diepoldsau	11	10
ALOC Da Luz et Cie, Crissier	11	15
Alois Birrer AG, Fahrzeugbau, 6154 Hofstatt/Luthern, Luthern	11	9
Alpine Copyright GmbH, Luxembourg, Zweigniederlassung Zug, Zug	11	16
Altobelli Frères S. à r.l., Vevey	11	14
Altrac Landschlacht AG, Münsterlingen	11	12
AMBC, Roger Croset, Morges	11	14
Analytic AG, Zürich	11	18
Angel Coiffeur di Paladino Rossella, Giubiasco	11	12
Anlagestiftung Swiss Life, Zürich	11	18
Antheria Holding AG, Baar	11	16
Antheria Pharma AG, Baar	11	16
Apatit Fertilizers SA, Fribourg	11	6
APMS SA, en liquidation, Genève	11	8
Aquastar Instruments SA, 1225 Chêne-Bourg	81	33
ARGOnet SA, Savosa	11	13
Art Rock GmbH in Liquidation, Worb	11	2
Art Rock GmbH, Worb	11	2
Arztpraxis Dreispitz Betriebs GmbH, Zürich	11	17
Asian Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug	51	23
Asklia Holding AG, Belp	131	37
Asset Management Partners, Baar	11	15
Asta AG Arbon, Arbon	11	12
Astral SA, Genève	11	6
Ateliers Marc Furrer SA, Carouge (GE)	11	7
Ateliers Marc Furrer SA, Genève	11	7
ATHENEA GLOBAL MANAGEMENT SA, Genève	11	6
Auberge de Crassier, Brunel Nathalie, Crassier	11	14
Auberge de Cudrefin SA, Cudrefin	11	14
Auction Online AG in Liquidation, Zürich	11	20
Auma-Möbel AG, Gränichen	11	1
AUTOHALLE AG, Ostermundigen	11	2
Autohaus Gümligen AG, Muri bei Bern	11	2
AVE Gerzner, Affeltrangen	11	12
AWM Mold Tech AG, 5630 Muri AG	81	33
AxFlow GmbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Schönenwerd, Schönenwerd	11	11
Axima FM AG, Winterthur	11	18
Axpo Informatik , Baden	71	28
Axpo Informatik, Baden	71	28
■ B		
B.F.Y. Bétonfrais Yverdon S.A., Yverdon-les-Bains	11	14
Baechler Nettoyage SA, Chêne-Bourg	11	7
Baechler Teinturiers SA, Chêne-Bourg	11	7
Banca Migros, Lugano	11	13
Banque Cantonale de Genève, Genève	11	7
Banque Julius Baer & Cie SA, Genève	11	7
Barkhuus Fun Travel, Morges	11	15
Barraud & Co S.A., Givisiez	11	6
Batimper SA, Monthey	11	15
Baudepartement des Kantons Basel-Stadt		27
Baugenossenschaft 'Sonnseite' Schwarzenburg, Wahlern	11	3
Baugenossenschaft Sonnseite, Biel (BE)	11	3
Baur Media, Weisslingen	11	17
BC Burri Consulting GmbH, Cham	11	16
BCB asset management SA, Genève	11	7
BCMO Business Consulting, Management & Organization SA, Nyon	11	14
Beca - Beeck Restaurationsbetrieb, Zürich	11	20
Berggarage GmbH in Liquidation, Leukerbad	51	24
Bernard Ruegsegger expert-comptable, Mies	11	15
Bernerland Bank, Sumiswald	11	3
Bernhardsgrütter Treuhand, Dübendorf	11	18
Bernhardsgrütter Treuhand, Zürich	11	18
Beuggert, Hochstrasser & Partner AG, Basel	11	5
BFT conseils S.A., Lausanne	11	14
Bieler Feuerbestattungs-Genossenschaft, Biel (BE)	11	3
Bieler Feuerbestattungsgenossenschaft, Biel (BE)	11	3
Bielersee-Schifffahrts-Gesellschaft AG, Biel (BE)	11	3
Biffi e Garbani Nerini Sagl, Brissago	11	13
Binz-Druck-Center BDC, Flawil	11	10
Biochem Immunosystems (Switzerland) SA, Genève	11	7
Bocciodromo Cavergno SA, Cavergno	11	14
Bodyfit & Company AG, Neuenhof	11	1
Bonex AG, Zug	11	16
BOOZ ALLEN & HAMILTON AG, Zürich	11	18
Booz Allen Hamilton AG, Zürich	11	18
Borer Heizkörper AG, Büsserach	11	11
BP p.l.c., London EC2M 7BA	81	33
BPC Acquisition Company, Spring Lake (MI)	81	32
Bracher Kälte GmbH, Vechigen	11	2
Braista SA en liquidation, Chur	11	8
Braunviehzuchtgenossenschaft Obfelden, Obfelden	51	21
Brendlin & Partner AG, Public Relations, Zürich	11	18
Brezelkönig GmbH & Co. KG, 55129 Mainz	81	32
Bruno Arn Malerei GmbH, Bern	11	2
Brütsch, Rüegger AG, Urdorf	11	18
Bundesamt für Privatversicherung	101	35
Burnier Jean-Pierre, Montreux	11	15
Burnier Madeleine, Montreux	11	15
Business to Business Comunicazione per l'industrie ed il commercio SA in liquidazione (Business to Business Kommunikation für Industrie und Handel AG in Liquidation), Bellinzona	11	13
BV-Proplan AG, St. Margrethen	11	10
BV-Proplan AG, Thal	11	10
BWM GmbH in Liquidation, Chur	51	23
■ C		
C & M Consulting Keller, Zürich	11	20
C. Marra Spezialmöbel für die Gesundheit, Buchs (ZH)	11	17
Café de l'Union, Roggwiller Pierre, Lens	11	15
Café du Grütli, Burnier Madeleine et Jean-Pierre, Montreux	11	14
Camille Graeser-Stiftung, Zürich	11	18
Capricci di Donne Sàrl, Carouge (GE)	11	6
Carbon Production Holding AG, Zug	11	16
Carnal Romain, Echallens	11	14
Carnal Romain, Villars-le-Terroir	11	14
carnets d'épargne, Nr. , Arrondissement judiciaire 1	61	25
Carrosserie Berger AG, Ittigen	11	2
cartella ipotecaria al portatore, Nr. dg 3274 , Pretura di Mendrisio-Sud	61	27
Casa Pepe S.M. Gonzalez Carames, Affoltern am Albis	11	20
Castelli Trade & Finance SA, Neuchâtel	11	9
Cecon Finanz- und Treuhand AG, St. Gallen	11	10
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 154.1956, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	25
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 202313 ID.2000/000977, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	25
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 209.1953, Tribunal civil du district du Val-de-Travers	61	25
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. 459'168 du Registre foncier de Lausanne, Tribunal d'Arrondissement de Lausanne	61	25
cédule hypothécaire au porteur, Nr. PJB 1192, Tribunal de première instance de Genève	61	25
cédule hypothécaire au porteur, Nr. PJB 2461/1989, Tribunal de première instance de Genève	61	25
cédule hypothécaire nominative, Nr. P.J. II-g/80, Tribunal de première instance Juge civil du Jura	61	26
cédule hypothécaire, Nr. 190'395 ID.1999/012379, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	25
cédule hypothécaire, Nr. , Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine	61	26
certificat d'actions, Nr. , Tribunal de première instance de Genève	61	25
certificats d'actions, Nr. , Tribunal de première instance de Genève	61	26
CG CONSULTING Sàrl en liquidation, Corseaux	51	23
Charly's Fitness, Sport & Freizeit AG, Winterthur	11	18
Cilag AG, Schaffhausen	11	11
Ciro Inserra, Martigny	11	15
CKU AG, Jona	11	10
Claims Resolution Tribunal Association, Zürich	11	18
CMC City Management Consulting AG, Zürich	11	18
CME Casa Marina-Eleonora SA, Zug	11	16
Cofib SA, Genève	11	7
Collage GmbH, Affoltern am Albis	11	17
Colortronic International AG, Hunzenschwil	11	1
com-act AG, Buch am Irchel	11	18
com-act AG, Münchwilen TG	11	18
COMMANDE SA, Etude et équipement d'appareillage automatique, Corminboeuf	11	6
Communication & Press Services, Inès A. Lombard-Sarasin, Zürich	11	18
Compagnie de Financement industriel et commercial, Bâle, SA, Basel	11	5
Computer solutions, Otto Rauchenberger, Tolochenaz	11	15
Concita SA in liquidazione, Sant'Antonino	11	13
Concorso per le opere da lattoniere	71	28
Concorso per le opere da lucernari a shed	71	28
Conde Diego & Conde Rosa Maria, Versoix	11	6
Conimec SA en liquidation, Biel (BE)	11	3
Conimec SA, Biel (BE)	11	3
Consolidated Holding International Services SA, Neuchâtel	11	9
Consulting Ja Nordic SA, en liquidation, Genève	11	7
Consulting Ja Nordic SA, Genève	11	7
Cookson Precious Metals (Switzerland) AG in Liquidation, Zürich	11	18
Coren SA, Locarno	11	13
Cornerstone Products GmbH in Liquidation, Zürich	11	20
Crazy - dress Daniel + Sonja Helbling, Winterthur	11	17
Credit Suisse Asset Management Funds, Zürich	11	18
Credit Suisse First Boston Private Equity, Zug	11	16
Credit Suisse, Zürich	131	37
CreditaManagement, Zug	131	36
Crossinvest SA, Lugano	11	13
CSD Computer Solutions Development AG, Zollikofen	11	2
CSFB LP Holding, Zug	11	16
Cursus S.A., Lancy	11	7
Cursus S.A., Lausanne	11	7
Curt Georgi Aktiengesellschaft in Liquidation, Zug	51	23
■ D		
Da Cappuccino SA, Lugano	11	13
Dai & Vai SA in liquidazione, Bellinzona	11	13
Dalcband Security AG, Schlieren	11	17
DAN Castro Betriebs AG, Thal	11	10
Danny Import-Export Sagl, Lugano	11	13
Danny Import-Export Sagl, Viganello	11	13
DATAKO AG in Liquidation, Zurzach	51	23
Demeter AG in Liquidation, Basel	11	5
Demeter AG, Basel	11	5
Detail Design GmbH, Steinhausen	11	15
Dettwiler Development AG, Zumikon	11	18
Dexia Privatbank (Schweiz), Zürich	11	18
DIAG Dolder Immobilien AG, Zürich	11	18
Dido AG in Liquidation, Basel	11	5
Dido AG, Basel	11	5
Dilifa AG in Liquidation, Baar	11	16
Discoclub Twins GmbH, Basel	11	5
Ditto SA in liquidazione, Bellinzona	11	13
Docu AG, Blauen	11	4
Domaine Frôté SA, La Neuveville	11	3
Domenico Battaglia, Lully (VD)	11	15
Dr. Karlheinz Kugler Vermögensverwaltung AG, Zug	11	16
Dresdner Bank (Suisse) SA, Genève	11	7
DriniBrand GmbH, Luzern	11	9
Druckerei Aeschlimann AG in Liquidation, Thun	11	4
Druckerei Della Putta GmbH, Zürich	11	17
Du Pont de Nemours Development SA, Grand-Saconnex GE	51	24
DUKA Import Export SARL, Fribourg	11	6
■ E		
E. Zaugg internationale Transporte GmbH, St. Margrethen	11	10
EAS Edelstahlbau AG, Speicher	11	2
Eastern European Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug	51	23
Eastern Union Holding AG, Stans	11	10
Easy Bautechnik AG, Regensdorf	11	17
Eberhard Zürich Aktiengesellschaft, Zürich	11	18
Ebra Commerce S.A., Biel BE	11	5
ECA Handels AG in Liquidation, Stans	51	23
Eclipse, Nettoyage rapide de vêtements SA, Chêne-Bougeries	11	7
Ecofon AG, Küsnacht (ZH)	11	18
Ecole Avauda SA, Vevey	11	14
Egghead. Com, Inc., Menlo Park (CA 94025)	81	33
EHS Business Consulting GmbH, Basel	11	5
Eldem GmbH, Schaffhausen	11	11
Elektro Hold AG in Liquidation, Arosa	11	8
Elite Licensing Company SA, 1700 Fribourg	81	32
ELYPSE N. Özdemir, Basel	11	5
emoticom ag, Bern	11	2
Emunox GmbH, Baar	11	15
Endomedos SA en liquidation, Plan-les-Ouates	51	22
endor GmbH, Baar	11	15
ENTRAGRIM - Maffli, Fenin-Vilars-Saules	11	9
EPCOS Schweiz Vertriebs GmbH, Zürich	11	17
e-PERSIS AG, Baar	11	16
ER&B BAU GmbH, Mägenwil	11	1
Ercon Energie-Consulting AG in Liquidation, Zürich	11	20
Eric Emery, Lamboing	11	4
Ersparniskasse Dürrenroth, Dürrenroth	11	3
Ersparniskasse Wyssachen-Eriswil, Wyssachen	11	3
Erwin Haeny AG in Liquidation, Aarau	51	21
ESIR Investment GmbH, Cham	11	15
Euro Finanz Consult AG, Zürich	11	18
Euro Patent AG, Basel	11	5
European Launch Pad SA, Sion	11	15
European Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug	51	23
EVZ Sport AG, Zug	11	16
EWO Gemeinnützige Baugenossenschaft Einfaches Wohnen, Biel (BE)	11	3
Export Import Polimac, Uster	11	20
Express-Sohlerei Gebrüder Aeschlimann, Ostermundigen	11	2
■ F		
F. Vonarburg GmbH, Sempach	11	9
F.D.L. & Co. Tras. SAGL, Chiasso	11	13
Fahrschule Bleiker GmbH in Liquidation, Urdorf	11	20
Fahrschule Kutlu GmbH in Liquidation, Rorschach	11	10
Fahrschule Kutlu GmbH, Rorschach	11	10
FASCINOR HOLDING SA, Biel (BE)	11	4
Fascinor SA, Biel (BE)	11	4
FEBU Treuhand und Immobilien AG, St. Margrethen	11	10
FEBU Treuhand und Immobilien AG, Thal	11	10
Federnfabrik und Apparatebau AG, Kaltbrunn, Kaltbrunn	11	10
Fen GmbH in Liq., Riehen	11	5
Fen GmbH, Riehen	11	5
FESS Product GmbH in Liquidation, Dietlikon	51	23
FGK Consulting SA in Liquidation, Zug	11	16
FGK Consulting SA, Zug	11	16
FGU - Engineering Guenin, Belfaux	11	6
FICOMEX SA, Fribourg	11	6
Fiduciaire des Alpes SA, Martigny	11	15
Fiduciaire Eric Morel, Arzier	11	14
FiNCITEC GmbH in Liquidation, Zürich	51	24
Fincomit SA, Chiasso	11	13
Fincomit SA, Paradiso	11	13
FineArtPix GmbH, Küttigen	11	1
Finep AG in Liquidation, Zürich	51	23
Finsure Trade Finance S.A., Neuchâtel	11	10
Fit-iN GmbH, Rüthi (SG)	11	10
Flims Transporte AG, Flims	11	8
Focus Kommunikations-Design AG, Bern	11	2
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Du Pont de Nemours International SA, Le Grand-Saconnex	11	7

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICI

1 Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

2 Konkurse
Faillites
Fallimenti

3 Nachlassverträge
Concordats
Concordati

4 Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

5 Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

6 Abhanden gekommene Wertpapiere
Titres disparus
Titoli smarriti

7 Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

8 Marken
Marques
Marchi

9 Edelmetallkontrolle
Contrôle des métaux précieux
Controllo dei metalli preziosi

10 Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

11 Bilanzen
Bilans
Bilanci

12 Infoservice
Service d'information
Servizio d'informazioni

13 Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de l'entreprise Reichenbach & Cie et des sociétés affiliées, Sion 11 15

Fondation Jane Reymond de l'Union des Femmes, Genève 11 7

Fondation pour l'attribution de prix de compositeurs, Lausanne 11 15

Fondation Sidaide, Genève 11 7

Fortuna-Apotheke, P. Kalberer, Chur 11 8

Foto H.P. Erb, Steffisburg 11 4

FOTORUST AG, Zürich 11 18

FREIXA SA, Paradiso 11 13

Freyenmuth AG in Liquidation, Frauenfeld 51 22

Fuchs-Wohnbau AG, Wuppenau 11 12

Fürsorgestiftung der Schaer Thun AG, Thun 11 4

Futon Futé Distribution, Amadori, Servion 11 14

Future Wings AG, Zug 11 15

FZN Umwelttechnik AG (bisher Zelss Betonwaren AG), Lindau 51 21

■ G

G. Brand AG, Uetendorf 11 4

Gabriel, Widmer Informatik, Baden 11 2

Gaflo Pumpen-Vertrieb Gesellschaft mbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Schönenwerd, Schönenwerd 11 11

Garage Altmarkt AG, Liestal 11 4

Garage du Soleil S.à r.l. en liquidation, Lausanne 11 14

Garage G. + M. Kohli GmbH, Seftigen 51 24

Gastroconsult AG, Succursale di Lugano, Lugano 11 13

Ge+Ge GmbH in Liq., Basel 11 5

Gebert-Rüf Stiftung, Zürich 11 18

Geigenbau Arion Scheifele AG, Liestal 11 4

Genossenschaft Altersheim im Park, Kradolf-Schönenberg 11 12

Genossenschaft Mehrzweckanlage MZA Gettnau, Gettnau 11 9

Genossenschaft Neptunstrasse 82/84, Zürich 11 18

GeoLogistics AG, Basel 11 5

Gérifonds SA, Lausanne 101 34

Ghilardi Sauber Propre Clean GmbH, Volketswil 11 18

Giromidas AG, Basel 11 5

Glance AG Standard Solutions, Steinmaur 11 18

Glance AG, Steinmaur 11 18

GLIDE'N LOCK GmbH, Rüschlikon 11 17

Gottlieber Spezialitäten AG, 8274 Gottlieben 81 33

GRAND CASINO KURSAAL BERN AG, Bern 11 2

grinfia gmbh, Uster 11 18

Grüebler Vermögensverwaltung AG, Zürich 11 18

Grundfos Holding AG, Zug 11 16

Guido Fisch AG in Liquidation, 8356 Ettenhausen 51 21

Guillaume Favre Ingénieurs SA, Sion 11 15

Guliver AG, Otelfingen 11 18

■ H

Haldex Holding S.A., Le Chenit 11 14

Hands & Brain GmbH, Basel 11 5

Harald Meyer VDI Ingenieure & Architekten AG in Liquidation, Bern 11 3

Hard Attack GmbH in Liquidation, Zürich 11 20

Hasler-Graf Dorothea, Gams 11 10

HATO IMMO AG in Liquidation, Stansstad 51 23

hatschi.ch, Hans Tschirren, Wettswil am Albis 11 17

HCA Health Care SA, 6904 Lugano 81 33

Heat Trace AG, Risch 11 16

Hecht Autoelektrik, Therwil 11 4

Hecoma Consulting AG, Basel 11 5

Heinrich Brägger, Uzwil 11 10

Heinrich Linder-Schild AG, Schwanden bei Brienz 51 24

Hellis Finanz & Handels AG in Liquidation, Zürich 11 20

Hermann Forster AG, Arbon 11 12

Hilfskasse für die Vereinigung der Privatdozenten an der Universität Zürich, Zürich 11 20

Hilogix Services AG, Oberriet (SG) 11 10

Himmelsbach Immobilien AG, Risch 51 21

Histag AG, Immobilien und Verwaltungen in Liquidation, Wahlern 11 3

HITACHI EUROPE LIMITED, Maidenhead, Berkshire, SL6 8YA 81 33

Hochbau- und Planungsamt, Basel 71 27

Holim AG, Liestal 11 4

Holzimporte Allenbach AG, Brig-Glis 11 15

Honauer & Erne Roadrunner Pneu Service, Leibstadt 11 2

Honeywell AG, Ostermundigen 11 2

Honeywell AG, Suhr 11 1

Hörzentrum in Graubünden Matthias Kaulard AG, Chur 11 8

HOST BROADCAST SERVICES FAR EAST AG, Zug 11 16

HOTEL BERNINA AG, Samedan 11 8

Hov & Partner, Unternehmensberatung, Oetwil an der Limmat 11 20

Howald Kurt, Solothurn 11 11

HPI Holding SA, Nyon 131 36

hs Innenausbau + Schreinerservice GmbH, Hettlingen 11 17

HSTB Hard + Software Technik Beti, Gams 11 10

HTS Heat Trace System AG, Risch 11 16

Hüppi Heizungen, Sanitär, Rohrleitungsbau, Altendorf 11 12

Hutmacher + Schlund AG, Aarau 11 1

hypothèque au porteur, Nr., Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine 61 26

■ I

Ibex Container Line AG, Basel 11 5

IBK GmbH, Gränichen 11 1

IBK GmbH, Menziken 11 1

IC Interglobe Communications AG, Zug 11 16

ID-Form SA, Vernier 11 7

IFP PROPERTIES AG, Paradiso 11 13

IKEA AG, Zweigniederlassung Pratteln, Pratteln 11 4

IMAGECOM Sagl, Chiasso 11 13

Imholda AG, Hünenberg 11 16

IMMOVEST INTERNATIONAL HOLDING SA, Genève 11 7

Imosystem GmbH in Liq., Basel 11 5

Imosystem GmbH, Basel 11 5

Incamed AG, Bilten 11 8

Ingenieurbüro Hans Widmer AG, Weinfelden 11 12

Ingenieurbüro ZEO AG, Alpnach 11 10

Inhaberaktien, Nr., Gerichtskreis VIII Bern-Laupen 61 26

Inhaberobligation, Nr., Richteramt Solothurn-Lebern 61 25

Inhaber-Schuldbrief, Nr. 433, Obergerichtskanzlei 61 26

Inhaberschuldbrief, Nr. 6531, Bezirksgericht Gossau 61 26

Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht March 61 27

Inhaber-Schuldbrief, Nr. Bd. 1.50, Bezirksgericht Unterrheintal 61 26

Inhaber-Sparheft, Nr. BAI 1714409 (alte Nr. 13*50/205.840-01, Richteramt Solothurn-Lebern 61 25

Innomedia AG, Gams 11 10

Innoventa AG in Liquidation, Herisau 51 22

INSUHOLD HOLDING SA en liquidation, Genève 51 22

INSUHOLD HOLDING SA, en liquidation, Genève 11 7

INSUHOLD HOLDING SA, Genève 11 7

Intamin AG, Wollerau 11 12

Interline Trasporti SA, Roveredo (GR) 11 8

Intervia Transport SA, Chiasso 11 14

investmodels.com AG, St. Gallen 11 10

IOta System, GmbH, Dübendorf 11 18

IP Holdings LLC, Wilmington, Delaware 19803 81 32

Isis Holding AG, Zug 11 16

ISIS Papyrus Software AG, Zug 11 16

IT Group (International) AG, Zug 11 16

ITB (Istituto biotecnologico) SA in liquidazione, Lugano 11 13

itrex GmbH, Wangen (SZ) 11 12

■ J

J.A. Demierre, Neuchâtel 11 10

JAK & Partner, Financial Consultants AG, Muri bei Bern 11 2

Jamado AG, Freienbach 11 12

Janaba AG in Liquidation, Zürich 11 20

Jenny Voglstätter, Neuhausen am Rheinfall 11 11

JM Demierre, Neuchâtel 11 10

JMC Jäger Martin Consulting, Küsnacht (ZH) 11 17

JMP Group Holding AG, 8808 Pfäffikon 81 33

Jörg AG in Liquidation, Küsnacht (ZH) 11 20

Jos. Erdin Erben, Gansingen 11 1

Jungfraubahn Holding AG, Interlaken 131 36

Jürg Ruef GmbH in Liquidation, Aarau 51 23

■ K

K&L ARCHITEKTEN GmbH, St. Gallen 11 11

K. Winzeler & Partner AG, Bottmingen 11 4

K.R. Schreiber AG, Flurlingen 11 18

K.R. Schreiber AG, Laufen-Uhwiesen 11 18

Kaderversicherung der SAirGroup, Zürich 11 18

kalchofner, alpha consulting, Muri (AG) 11 1

Kängurooh Company GmbH, Uster 11 17

KÄNGUROOH PRODUCTS Ch. Peter Hasler + Co, Greifensee 11 20

Kantonsspital Bruderholz, Bruderholz 71 27

KARMEL RECORDS, Beat Muhr, Bäretswil 11 17

Kassenobligation der Migros Bank, Nr. 1.116.621.05, Bezirksgericht Winterthur 61 25

Klay Management Consultants, Chêne-Bourg 11 7

Klay Management Consultants, Thônex 11 7

KMU Kompetenzzentrum Baden (Aktiengesellschaft) in Liquidation, Baden 51 21

Knecht AG Chemische Reinigung St. Moritz in Liquidation, St. Moritz 51 23

Koehn Frédéric, Pully 11 14

KÖNIGSHÄUSER GmbH, Tägerwilen 11 12

Kowe SA en liquidation, Chêne-Bougeries 51 21

Krachpelz AG Assekuranz Beratungen, Muri bei Bern 11 2

Krupicka Handel, Kloten 11 20

KSF Kurt Schiess Fertigungstechnik und Maschinenbau, Rheineck 11 10

Kuriger & Co., Breil/Brigels 11 8

Kurt Müller Maschinen-Revisions-AG, Schaffhausen 11 11

Kuschti GmbH, Basel 11 5

■ L

L'Aiglon SA, Genève 11 7

L'atelier des architectes SA, Genève 11 7

La Meridionale AG, Männedorf 11 18

LA PRAIRIE SA CENTRE COMMERCIAL ET DE LOISIRS, Genève 11 7

Lamin'Art Sàrl en liquidation, Biel (BE) 11 4

Landgasthof 'Spitzmeilen', Ivo Wildhaber, Flums 11 11

LANDI Nidwalden, Stans 11 10

Landwirtschaftliche Genossenschaft Röthenbach-Eggiwil und Umgebung, Röthenbach im Emmental 11 3

LE CHAMAREL SARL, Genève 11 6

Le Hangar Société Coopérative, Genève 11 6

Lentini Services SA, Bellinzona 11 12

LiArt Gesichts- und Handpflege Thür-Vranko, Zürich 11 20

Life Invest Consulting GmbH, Oberengstringen 11 17

Lithomatic AG, Dietlikon 11 19

Lithomatic AG, Wangen-Brüttisellen 11 19

livret d'épargne , Nr. 0251-618392-10, Tribunal de première instance de Genève 61 26

livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise, Nr. L 1277.82.06, Tribunal Civil du District de Neuchâtel 61 25

livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise, Nr. S 4033.59.00, Tribunal Civil du District de Neuchâtel 61 27

livret d'épargne nominatif, Nr., Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD 61 25

livret d'épargne, Nr. 1151.01, Tribunal de première instance de Genève 61 25

Lobuka Immobilien AG, Bern 11 2

Longlite Technologies AG, Münchenstein 11 4

Lonza Immobilien AG, Zürich 11 19

Löwengraben Management AG, Luzern 11 9

LP Group S.A., Villars-sur-Glâne 11 6

LUMINI SPECIAL HEADS Sagl in liquidazione, Castel San Pietro 11 14

■ M

M&H Trading Company GmbH - Mathys & Haghighat, Zürich 11 19

M. Ducret SA, Genève 11 7

M. Ducret SA, Lancy 11 7

M. Sauerer Immobilien AG, Köniz 11 3

Macchi AG, Dietlikon 11 19

Mad Wallstreet Kriens, Kriens 11 9

Madag, Dietikon 11 19

Magic Trend Ruchti, 3294 Meienried 81 32

Magnesia, Basel 11 5

Maillor SA, Biel (BE) 11 4

Maja Muuss, Wil (SG) 11 11

Malergeschäft Helfenfinger AG, Kriens 11 9

Malergeschäft Helfenfinger AG, Weggis 11 9

Management Assistant AG, Zürich 11 19

Manfred Augsburger-Büchler, Birsfelden 11 4

Mansys AG in Liquidation, 8570 Weinfelden 51 21

Marcel Huber GmbH, Aesch (BL) 11 4

Marillo Biljana, Schlieren 11 17

MARIO MALFANTI SA, Balerna 11 14

MARIO MALFANTI SA, Chiasso 11 14

Maritz Treuhand AG, Winterthur 11 19

Mariutti Ernesto, Veyrier 11 7

Marketinglink GmbH, Meggen 11 9

Martin Füchter Reparaturwerkstatt, Birwinken 11 12

Mato Rimac, AUTO-ADRIAN, Ecublens (VD) 11 14

Maurerarbeiten Rashiti, Gretzenbach 11 11

MAVA Trasporti Sagl, Stabio 11 14

Mazars & Guérard SA, Zweigniederlassung Zürich, Zürich 11 19

MBR Thurgau AG, Wängi 11 12

MBR Thurgau AG, Weinfelden 11 12

MediaAgent AG, Küsnacht (ZH) 11 19

Meier & Jäggi AG Basel in Liquidation, Laufen 11 4

Meier & Jäggi AG Basel, Laufen 11 4

Merck Sharp & Dohme IDEA AG, Opfikon 11 19

MERDAN GmbH, Spreitenbach 11 1

Mettler Elektrik AG, Benken (SG) 11 11

Michel Humair, Cugy (VD) 11 15

Migrol Service Franchisebetrieb Anton Fuchs, Emmen 11 9

Migros Bank, Chur 11 8

Mikem GmbH in Liquidation, Steffisburg 11 4

Mikem GmbH, Steffisburg 11 4

Milana Investment Services SA, Wollerau 11 12

Milchgenossenschaft Edlibach und Umgebung in Liquidation, Menzingen 51 24

Milchgenossenschaft Schönbrunn und Umgebung in Liquidation, Menzingen 11 16

Milchproduzentengenossenschaft Freienstein in Liquidation, Freienstein-Teufen 11 20

Mille-CAD, M. Lugon, Vernier 11 6

Mister Clean SA, Chêne-Bourg 11 7

Mitteregger IT Consulting GmbH in Liquidation, Bubikon 11 19

Mitteregger IT Consulting GmbH, Bubikon 11 19

MJ mirko janjatovic Confidential Executive Protection, Gisikon 11 9

MK Trade AG, Küsnacht (ZH) 11 17

MMW Securities Fund, Luxemburg 131 36

Möbel Nyffeler AG, St. Gallen 11 11

Mobiles Fernsehstudio Basel m.f.b. AG, Basel 51 21

MOBIX SA, Bissone 11 13

Model Management AG, Weinfelden 11 12

MoneyLine (Switzerland) Ltd, Zürich 11 19

Moneyline Telerate (Switzerland) GmbH, Zürich 11 17

Montega Autovermietung Theo Rhomberg, Opfikon 11 19

Montres Trevision GmbH, 3005 Bern 81 33

Morandini AG, Riehen 11 5

MSI Marine Services Inc. SA en liquidation, Genève 51 22

MTC GROUP SA, Genève 11 7

MTF Info Centro SA, Manno 11 13

Mühlematter SA, Biel (BE) 11 4

Multiconstructions Amatennes S.A., Courtételle 11 8

MultiGlobe GmbH in Liquidation, 8004 Zürich 51 23

Multilan AG, Freienbach 11 12

■ N

Naef Terag Suisse SA, Lindau 11 19

Namenaktien , Nr., Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli 61 26

Namen-Schuldbrief , Nr. Bd. 1.37, Bezirksgericht Unterrheintal 61 25

Namenschuldbrief / Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgerichtspräsidium Weinfelden 61 26

Namenschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Zürich 61 25

Namenschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Zürich 61 25

Namenschuldbrief, Nr., Präsidium des Bezirksgerichtes Bischofszell 61 27

Natural Shipping AG, Basel 11 5

Necho AG in Liquidation, Basel 11 5

Necho AG, Basel 11 5

Nestlé Suisse S.A., 1800 Vevey 81 32

Net Dynamics GmbH in Liquidation, Lausen 51 24

Netteco 'B' Onex SA, Onex 11 7

Netteco 'B' Vésenaz SA, Collonge-Bellerive 11 7

Netteco B Champel SA, Chêne-Bourg 11 7

Netteco B Chêne-Bougeries SA, Chêne-Bougeries 11 7

Netteco B Eaux-Vives 2000 SA, Chêne-Bourg 11 7

Netteco B Rive SA, Chêne-Bourg 11 7

Netteco B St-Jean SA, Chêne-Bourg 11 7

Netteco B, Meyrin SA, Meyrin 11 7

Neutra S.A., Mézières 51 21

Neutrinopower Gisler Marcel, Luzern 11 9

New Belmondo Unterhaltungsbetriebe AG, Dübendorf 11 19

NEXPLORE AG, Thun 11 4

NH Gartenbau GmbH, Fischbach-Göslikon 11 1

NH Gartenbau GmbH, Wollerau 11 1

Night SA en liquidation, Granges-Paccot 11 6

Nonor SA, Magadino 11 13

Novaporta Sagl, Losone 11 13

Novaporta Sagl, Muralto 11 13

Novartis Nutrition AG, 3007 Bern 81 32

Novavox AG, Zürich 11 19

Nuova Valvotecnic SA, Lostallo 11 8

Nydegger Hans, Ostermundigen 101 35

■ O

O2.C3 Oliver Orlow Computer Cognition Consulting, Zürich 11 19

o2c3 Olivier Orlow Computer Cognition Consulting, Zürich 11 19

obligation hypothécaire au porteur, Nr. PJ no 9866-98, Tribunal de Sierre 61 27

obligations de caisse au porteur, Nr., Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine 61 26

Obrist Radsport AG, Hedingen 11 19

Office fédéral des assurances privées 101 35

Officeweb SA, Carouge (GE) 11 6

Olivier Künzler, Thônex 11 7

Olivier Künzler, Veyrier 11 7

Omniprax AG, Rümlang 11 19

Oprandi & Partner Romandie SA, succursale de Genève, Genève 11 7

■ P

PALZCHER Demir, Basel 11 6

Panafair S.A., Lausanne 11 14

Panafair S.A., Pully 11 14

Panchaud Jean, Bernex 11 8

Panorama Restaurant, J. Herrmann, Obersaxen 11 8

Paragon (Suisse) S.A., Lausanne 51 24

Paritätische Krankenversicherung für Branchen der Gebäudetechnik, Zürich 11 19

Partner Winner AG, Zürich 11 19

Patronale Personalfürsorgestiftung Firma Stutz AG, Bauunternehmung, Adlermatte, Willisau, Willisau Land 11 9

Paul Goop Landesprodukte AG, Allschwil 11 4

Pavag Folien AG, 6244 Nebikon 81 32

PBD Professional Business Development AG, Einsiedeln 11 12

PC Mall, Inc., Torrance, CA 90504-6002 81 33

Pensions- und Hilfskasse der Rhätischen Bahn (PHK), Chur 11 8

Pensionskasse der Schweizerischen Reederei und Neptun AG in Liquidation, Basel 51 24

Pensionskasse Scintilla AG und Robert Bosch AG, Solothurn 11 11

Permamed AG, 4059 Basel 81 32

Personalfürsorgestiftung der Allianz Lebensversicherung (Schweiz) AG, Zürich 11 19

Personalfürsorgestiftung der Firma I.G. Metallbau Fluag Aktiengesellschaft, Biel (BE) 11 4

Personalfürsorgestiftung der Firma Utilis Müllheim, Werkzeug und Apparatefabrik, Müllheim 11 12

Personalvorsorgestiftung der Henri Hauser A.G., Biel (BE) 11 4

Pescheria di Giovanni Palmieri, Brissago 11 13

Pescheria di Ottavio Palmieri, Brissago 11 13

Pfeiffer Holding AG, Mollis 51 24

PGO Sàrl en liquidation, Le Landeron 11 10

Pharmacie Rose Rouge, Anne Dupraz, Renens (VD) 11 14

Pharmacie Rose Rouge, Anne Golay, Renens (VD) 11 14

PHF Production Sàrl, L'Isle 11 14

Philippe Jotterand, Prangins 11 15

Philosophie + Management GmbH, Kriens 11 9

philswiss AG, Hägendorf 11 11

Pick Pay Partner Amriswil, Inhaber M. Djeric, Amriswil 11 19
Pick Pay Partner Egg, Inhaber M. Djeric, Egg 11 19
Piec Publicité et Consultation SA in liquidazione, Chur 11 8
Pilatus Air GmbH, Risch 11 16
PILATUS Flugzeugwerke AG, Stans 11 10
Pilatus Flugzeugwerke AG, Stans 101 34
PIMENT BLEU Sàrl en liquidation, Porrentruy 11 8
Pinfor AG, Zürich 11 19
PK-Küpfer AG, Rümlang 11 19
PK-Küpfer AG, Zürich 11 19
Platzer & Tschemernegg, RGH Speis und Trank, Zürich 11 19
Plustherm Point GmbH, Wettingen 11 1
Polycrude Ltd., Hergiswil (NW) 11 10
Polycrude Ltd., Sarnen 11 10
Popaj, Zürich 11 19
Porr Suisse AG, succursale di Biasca, Biasca 11 14
PORR SUISSE AG, Zweigniederlassung Andermatt, Andermatt 11 14
Poseidon Meeresforschungs GmbH, Küsnacht (ZH) 11 19
Poseidon Meeresforschungs GmbH, Opfikon 11 19
PR Beratung Béatrice Lombard, Muri bei Bern 11 19
PR Beratung Beatrice Lombard, Zollikon 11 19
Praxipharm AG, Teufen (AR) 11 2
Premier Ambient Products (UK) Limited, Birmingham B38 8SD 81 32
PRESSALIT A/S, 8680 Ry 81 33
Primrose Properties SA, en liquidation, Genève 11 7
Primrose Properties SA, Genève 11 7
Private Equity Finanz AG in Liquidation, Zug 51 23
Pro Routes S.A., Succursale de St-Imier, Saint-Imier 11 4
PROFITEL AG, Bassersdorf 11 19
Progredi AG, Heiden 11 2
Progress AG in Liquidation, Zug 51 23
Pronégoce S.à r.l., Delémont 11 8
Pronto-Shop Gunzgen GmbH, mit Sitz in Horw, Horw 11 9
Pronto-Shop Liestal GmbH, mit Sitz in Horw, Horw 11 9
ProReo Pharma GmbH, Liestal 11 4
Protectas SA, Le Grand-Saconnex 11 7
Pukeko AG in Liquidation, Basel 11 6
Pukeko AG, Basel 11 6
Pythia AG in Liquidation, Basel 11 6
Pythia AG, Basel 11 6

■ Q

Q Buchhaltung GmbH, Zürich 11 17
Qualiflyer Ground Services Ltd in Liquidation, Kloten 51 22
QualiPiel, Ledervertrieb Daniel Melgar, Pratteln 11 4
Quincaillerie rolloise, Eric Rochat, Rolle 11 15
Quint AG, Baar 11 16
Quint AG, Cham 11 16

■ R

R. Bognermayr & U. Purtschert Restaurant Rössli, Langnau bei Reiden 11 9
Radio 'Univers' SA, en liquidatin, Genève 11 7
Radio 'Univers' SA, Genève 11 7
Raiffeisenbank Cham, Cham 11 16
Raiffeisenbank Hünenberg, Hünenberg 11 16
Raiffeisenbank Lütschinentäler, Lauterbrunnen 11 4
Raiffeisenbank Thalheim-Oberflachs, Thalheim (AG) 11 1
Raststätte Walensee AG, Sargans 11 10
Redep, Roger Croset, Lausanne 11 14
Reinhard + Partner, Planer + Architekten AG, Bern 11 3
Reinhold Dörfliger AG, Egerkingen 11 11
Reinhold Dörfliger AG, Hägendorf 11 11
Reinhold Dörfliger AG, Niederbuchsiten 11 11
Reinhold Dörfliger AG, Wangen bei Olten 11 11
RELAX-MINUTE Sàrl, Val-d'Illiez 11 15
Remea AG in Liquidation, Winterthur 51 23
René Hagenbuch SA, Lausanne 11 14
Rentenanstalt, Zürich 131 36
Reptilienparadies Hansen, Nachfolgerin A. Meyer, Pratteln 11 4
Reptilienparadies Hansen, Pratteln 11 5
Résidence Eden Roc La Gueta S.A. en liquidation, Lausanne 51 22
Restaurant A-Dong, Lux Yng, Basel 11 6
Revann, Yilmaz Mürvet, Vevey 11 14
Revi Tec Feuerungsbau AG, Menzingen 11 15
ReviTask GmbH, Basel 11 5
Rhenocast AG, Schaffhausen 11 11
Rhône-Electra Engineering SA, Genève 51 24
Rhône-Electra SA, Genève (Rhône-Electra AG, Genf), Genève 51 24
RIGGING GmbH, Kreuzlingen 11 12
Ristorante Pizzeria Da Vinci SA, Fribourg 11 6
Ristorante Pizzeria Le Plaza SA, Fribourg 11 6
Rita SA in liquidazione, Bellinzona 11 13
Ritecno SA in liquidazione, Mendrisio 51 22
RLP RETTIG & LUCAS, Muttenz 11 4
Rofra Zimmerei + Bedachungen AG, Aesch 51 21
Rolotec AG, 2500 Biel 81 33
Romyspeed Sagl, Balerna 11 13
RS Gastro GmbH in Liq., Zug 11 16
RS Gastro GmbH, Zug 11 16
RV consulting, R. Vésy, Lausanne 11 14

■ S

SEEROSEESCHENZ GmbH, Eschenz 11 12
S. Kljajic Lausen GmbH, mit Sitz in Horw, Horw 11 9
S. L. A. Pharma AG, Liestal 11 4
S.A.M. Kuchler Electronics Schweiz GmbH, Basel 11 5
S.I. Archamps-Résidence A, en liquidation, Bardonnex 51 21
S.I. Clos de l'Auberge, en liquidation, Servion 51 22
S.I. Cornes Morel S.A. en liquidation, La Chaux-de-Fonds 11 10
S.I. Les Fontaines de la Ville S.A. en liquidation, Lutry 51 22
Saia Burgess Electronics Holding AG, Murten 131 36
Salanfe SA, Vernayaz 11 15
Salon de Coiffure Linea-Naxos, R. De Pascali, Münchenstein 11 5
Salter Housewares Limited, Tonbridge TN9 1SU 81 32
Salvatore Cutietta, Uster 11 20
Sarcar Tramex SA, Genève 131 37
SB Jet Stream Immo GmbH, Glarus 11 8
SBB AG, Anlagen-Management Filiale Ost, Bahnanlagen, Zürich 71 28
SBC Warburg Dillon Read Corporate Finance AG in Liquidation, Basel 51 21
Schaumstoff AG in Liquidation, Bassersdorf 11 20
Scherzinger Haushalt und Geschenke, Zürich 11 20
Schiffsregisteramt Basel 101 34
Schmid & Partner Luzern Marketing- und Werbeagentur BSW, St. Gallen 11 11
Schrempp AG, Allschwil 11 4
Schriftenatelier Schorr + Hutter, Inh. P. Schorr, Basel 11 6
Schuldbrief, Nr. -, Richteramt Thal-Gäu 61 24
Schuldbrief, Nr. Beleg 1988/1336/0, Gerichtskreis VI Signau - Trachselwald 61 26
Schuldbrief, Nr. Beleg I/2988, Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental 61 26
Schuldbrief, Nr. Beleg I/7458, Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen 61 26
Schuldbrief, Nr. Beleg I/8665, Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental 61 26
Schürmann GmbH Bildhauateliet, Luzern 11 9
Schweizer & Partner AG, Zurzach 11 2
Schweizerhall Chemie AG, 4056 Basel 81 32
Schweizerische Bundesbahnen SBB, Division Infrastruktur, AM-OL, Olten 71 28
Schweizerische Gesellschaft für Anlagewerte, Basel 11 6
Schweizerischer Verband der Direktverkaufsfirmen VDF, Basel 11 6
SConsult AG, Berlingen 11 12
SDN Software Distribution Network AG, Obfelden 11 19
SDN Software Distribution Network AG, Zug 11 19
Secatec SA, Genève 11 7
Securfinanz AG, Niederurnen 11 8
Servotec Instrument AG in Liq., Interlaken 11 4
Sesselbahn Innerwengen-Allmend AG, Lauterbrunnen 51 21
Shop-Tankstelle Aarburg GmbH, mit Sitz in Horw, Horw 11 9
Shop-Tankstelle Gelterkinden GmbH, mit Sitz in Kriens, Kriens 11 9
Shop-Tankstelle Wangen b. Olten GmbH, mit Sitz in Horw, Horw 11 9
SI Avenue de Warens 2, Genève 11 7
SI Boislande SA en liquidation, Genève 51 22
SI Juralpes B, Genève 11 7
SI Les Belles Vacances Montana SA en liquidation, Montana 11 15
SI Les Belles Vacances Montana SA, Montana 11 15
SI Route du Grand-Lancy 101 ter en liquidation, Genève 51 22
Sicuranza Sàrl, Puidoux 11 14
Sigi-Wein, Albrecht Siegenthaler, Rüti bei Lyssach 11 3
Signature Eyewear, Inc., Inglewood, CA 90302 81 32
Simba Fun Dives, A. Béguin, Lausanne 11 14
Simplex AG, Appenzell 11 2
SIMSAUDIO SIMON BRANDENBERGER, Belp 11 2
SIPAM LTD, à Londres, succursale de Chavornay, Chavornay 11 14
SISMIC SA, Monthey 11 15
Siva SA, Genève 11 7
Slongo AG, Herisau 11 2
Smart Regent GmbH, Interlaken 11 4
SMC, Sport Management Consulting Hans Münch + Renaldo Schuppli, Duillier 11 14
SMC, Sport Management Consulting Renaldo + Marie-Cécile Schuppli, Duillier 11 14
SMILE STAR SERVICE SA, Chiasso 11 14
Società Cooperativa fra produttori e consumatori Migros - Ticino, Sant'Antonino 11 12
Société coopérative des Pharmacies Populaires de Lausanne et environs, Lausanne 11 14
Société du Gaz de la Plaine du Rhône SA, Aigle 131 36
Société Immobilière du Square des Charmilles, Lettre A en liquidation, Genève 51 22
Société Immobilière Meyrin-Soleil en liquidation, Meyrin 51 22
Société Immobilière Rosemont-Avenir, Genève 51 24
Sogesucre SA, Genève 11 6
Solanum Immobilien AG in liquidazione, Coira 51 21
Sommer Trasporti Sagl, Gordola 11 13
SonicWALL AG, Wallisellen 11 19
SOS PC/Mac S.à r.l. en liquidation, Pully 51 24
Sotrim Trading AG in Liquidation, Niederurnen 11 8
Spannverbund Bausysteme GmbH, 8180 Bülach 81 33
Spar- und Leihkasse Madiswil, Madiswil 11 3
Spar- und Leihkasse Sumiswald, Sumiswald 11 3
Sparheft, Nr. 42 158.400.65, Gerichtspräsidium Aarau 61 26
Sparhefte der Raiffeisenbank Naters, 3904 Naters, Nr., Bezirksgericht Brig Östlich-Raron und Goms 61 27
Specht Mode, Gossau (SG) 11 11
Special Situation Holding AG, Solothurn 11 11
Spectrum & Partner Consulting Services AG, Baar 11 16
Spörri Security Gebäude- und Discobewachungen, Rorschach 11 10
Sport Abgottspon & Co., Staldenried 11 15
SportPassion, Nicolas Combe, Bernex 11 8
Sporty-Dogs GmbH, Muhen 11 1
SQF Institute SA en liquidation (SQF Institute Ltd in liquidation) (SQF Institute AG in Liquidation), Lausanne 51 22
Staatsverwaltung des Kanton St.Gallen Finanzdepartement, Dienst für Informatikplanung, St.Gallen 71 27
Stafford AG, Baar 11 16
Stafford AG, Zug 11 16
Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) AG in Liquidation, Zürich 11 19
Standard Chartered McCaughan Securities (Switzerland) AG, Zürich 11 19
Startrade Sàrl, Collonge-Bellerive 11 6
Stäubli / Lioi Allfinanz Beratung, Kloten 11 17
Stefan Weigand et Antonio Ratti, Lonay 11 15
Steffi von Siebenthal, Saanen 11 4
Stiftung Alterssiedlung Blumenrain, Therwil 11 5
Stiftung Cevi-Schüür Wetzikon, Wetzikon (ZH) 11 17
Stiftung ENZIAN, Zürich 11 19
Stiftung Erich Schöni, Wynau 11 3
Stiftung Wagerenhof, Heim für geistig Behinderte, Uster 11 19
Stiftung Zürcher Vokal-Solisten, Zürich 11 19
Strickerei Reichen AG in Liq., Frutigen 51 22
STS Trading Service SA, Breganzona 11 13
STS Trading Service SA, Roveredo GR 11 13
Studio Fiduciario Lorenzo Biolcati, Chiasso 11 14
Studio Fiduciario Lorenzo Biolcati, Mendrisio 11 14
Sugra GmbH in Liquidation, Flawil 51 24
Suter Viandes S.A., Villeneuve (VD) 11 14
Svecia Software AG in Liquidation, Zürich 11 20
SwimaTec AG, 4563 Gerlafingen 81 33
SWISS CAPITAL ASSET MANAGEMENT LCP SA, Paradiso 11 13
SwissOlio - Verband Schweizerischer Hersteller von Speiseölen, Speisefetten und Margarinen, Bern 11 3
swissvoice ag, 4614 Hägendorf 81 32
Sylvia Girsberger, 8104 Weiningen 81 33

■ T

Tanera Holding AG, Glarus 11 8
Target Financière SA, Genève 11 7
Tec consult, T. Boulahdour, Prilly 11 15
Technical & Business Software, G.B. Griffin, Carouge (GE) 11 7
Techtonswiss SA, Vacallo 11 14
Teinturerie Nouvelle SA, Chêne-Bourg 11 7
Telco Fritzmann AG, Zürich 11 20
Teldotcom AG in Liquidation, Freienbach 51 22
Tele Prisma Schweiz AG in Liquidation, Zürich 11 20
Tele Prisma Schweiz AG, Zürich 11 20
TELEGLOBAL SA, Genève 11 7
Televitronik AG, Zürich 11 20
Tenneco Automotive Operating Company Inc., Lake Forest (IL 60045) 81 33
Tennisschule Münchenstein Daniel Gerber, Münchenstein 11 5
Teppichhaus zum Sternen AG, Hünenberg 11 16
Termoil SA in liquidazione, Paradiso 51 22
Terraviva Agri SA, Mendrisio 11 14
Tewe AG, Zürich 11 20
The Cover Media AG, Basel 11 6
The Growth Architects AG, Zug 11 16
The Public Network AG, Zug 11 16
The UsitawiNetwork Foundation, Münsingen 11 3
The Weighing Company Limited, Tonbridge TN9 1SU 81 32-33
Thylo B.V., Amsterdam, Massagno Branch, Massagno 11 13
Tiefkühlservice Grieder Daniel, Luven 11 8
Tiefkühlservice Grieder Daniel, Trimmis 11 8
Tiffany-Negresco AG, Basel 11 5
Tirendi + Cutrufello Gipsergeschäft GmbH in Liquidation, Basel 11 6
Titan Kleintransformatoren und Ladegeräte GmbH in Liquidation, Zürich 11 20
Titan plus AG, Reute (AR) 11 2
TME Group GmbH, Wollerau 11 12
Tobler + Sieber, Thal 11 11
TopOnlineProfit AG, Bern 11 3
Tower Bridge Trade Services S.A., Neuchâtel 11 10
Tozzo Tief- und Strassenbau AG, Obergerlafingen 11 11
TR Cars GmbH, Sevelen 11 11
Trans Tex GmbH, Zürich 11 20
Translloyd AG in Liquidation, Basel 11 6
TRANSMIT SERVICES AG, Baar 11 15
Treva SA, Genève 11 7
Tsar AG, Glarus 11 8
TSN, Allschwil 11 5
TSN, Muttenz 11 5
T-Systems DTS AG, Basel 11 6
TV3 AG in Liquidation, Schlieren 11 20

■ U

U.S. Private Equity Holding AG in Liquidation, Zug 51 23
Udo Bartels, Binningen 11 4
Ufficio federale delle assicurazioni private 101 35
ulbrich huber + huber, okok grafische umsetzungen, Zürich 11 18
unicable AG, Wollerau 11 12
Unican Bevaix S.A., Bevaix 11 10
Unican Traitements de Surfaces S.A., Bevaix 11 10
Unimond GmbH, Weinfelden 11 20
Unimond GmbH, Winterthur 11 20
Unirex SA en liquidation, Port-Valais VS 51 22
UNIVERSAL GENEVE S.A., 1227 Les Acacias 81 33
Universal-Job Temporär- und Dauerstellenvermittlung AG, Bern 11 2

■ V

V.O. GmbH, Kreuzlingen 11 12
Valentini S.A., Courgenay 11 8
Valvacances SA, Glarus 11 8
VECOM AG, Schwyz 11 12
Veconia Finanz- und Treuhand AG, St. Gallen 11 11
Veress Subnet, Versoix 11 7
Verisoft AG in Liquidation, Zug 51 23
VHF Advisory Services AG in Liquidation, Zug 51 23
Via Mat Management AG, Kloten 11 20
Viajes Montes, St. Gallen 11 11
Vial Group AG in Liquidation, Zürich 11 20
Viamond Chemical AG, Glarus 11 8
Viborg AG, Dietlikon 11 20
Vici Gestaltung, Druck & Werbung Sabia & Partner, Emmen 11 9
Victoria Tonini, Morbio Inferiore 11 14
Viehzuchtgenossenschaft Knonau und Umgebung, Knonau 51 21
Viehzucht-Genossenschaft Maschwanden, Maschwanden 51 21
Vigil Wealth Management AG, Zug 11 16
vinobile Weiss & Gautschi, Adligenswil 11 9
Virgo License and Marketing Holding, Paradiso 11 13
Vitaneuf SA, Genève 11 7
Viva Car AG, Aarburg 11 2
Viviane Darbellay, Martigny 11 15
Viviane Dorsaz, Martigny 11 15
Vorsorgestiftung Scintilla AG und Robert Bosch AG, Solothurn 11 11
VSZ Steel Trading B.V., Amsterdam (NL), Zweigniederlassung Zürich, Zürich 11 20

■ W

W. Haas AG, Zürich 11 20
W.W. Paper and Graphic A.G., Glarus 11 8
WALTER VERLAG AG in Liquidation, Zürich 11 20
Wärme-Technik Rickenbach AG, Rickenbach (LU) 11 9
Warp Production Sonderegger, Oberentfelden 11 2
WARP Production, Sonderegger & Livrano, Oberentfelden 11 2
Waser-Isol AG, Münchwilen (TG) 11 12
WEBCAETERA - PAZZINI, Plan-les-Ouates 11 8
WEBDACOM AG, Mägenwil 11 2
WEBSTAR TRADING AG, Mägenwil 11 2
Weiacher - Beiag AG, Weiach 11 20
Weiss + Appetito AG Lyss, Lyss 11 4
Weld SA, Bellinzona 11 13
WEYERMANN AG, 8320 Fehraltorf 81 33
Widmer & Co, Baden 11 2
Wigra Media AG, Zürich 11 20
Willy Rüegg AG, Netstal 11 8
Winox SA, Biel (BE) 11 4
Wohlfahrtsfonds der John AG Zaunbau, Eiken, Eiken 11 2
Wohnbau AG Pro Schönengrund, Schönengrund 11 2
Wohnbaugenossenschaft EWO, Biel (BE) 11 3
Wohnbaugenossenschaft Wynenfeld Buchs, Buchs (AG) 11 2
Woods Air Movement Limited, Colchester, Essex CO4 5AR 81 33
worldtrends wt GmbH, Derendingen 11 11
WT Wirte-Treuhand AG, Zürich 11 20
Wysshaar Automationen AG, Lyss 51 21

■ X

X1 The Company, Zürich 11 20

■ Y

Yilmaz Bakircioglu, Zürich 11 20

■ Z

Z.M James Venus Sàrl, Vevey 11 15
Zedel / Zinsen , Nr., Obergerichtskanzlei 61 26
Zelix SA, Breganzona 11 13
Zellweger Luwa Immobilien AG, Zürich 11 20
Zentralverband der schweizerischen Fettindustrie, Bern 11 3
Zentrum für Verkehrssicherheit Schweizersbild, Schaffhausen 11 11
Zimex Aviation Maintenance AG, Kloten 11 20
Zylfije Bajrami Maliqi, Genève 11 8